TIEMPO PARA SANTIAGO: Buen tiempo. Nubosidades dispersas, aumento de la temperatura.
TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 3º C, a la 1,17 horas.
Máxima, 12º C, a las 15 horas.
PRONOSTICO GENERAL: Norte Grande y Chico, nublado parcial hasta la mañana; despejado en la tarde.

LA NACION

Año L — Santiago de Chile — Jueves 1.o de Septiembre 1966 — Precio: Eº 0,30 — Edic. Aérea: Eº 0,35 — N.o 17.802

Belleza Isleña



Marieta Paté es una de las muchas jóvenes de la Isla de Pascua, la lejana y bella posesión chilena que se incorpora ahora al ritmo acelerado del progreso. La Isla está viviendo una febril etapa de renovación, etapa a la que los isleños contribuyen con verdadero entusiasmo.

Presupuesto para 1967:

Restricción de los Gastos Fiscales

Prioridades para la Reforma Agraria y el desarrollo industrial

El proyecto de ley de presupuestos, enviado ayer al Congreso Nacional, establece un ingreso fiscal para el próximo año de Eº 6.511.000.000 y gastos por una suma semejante. Esto significa un crecimiento del presupuesto de 16,5% sobre el del presente año.

Si se compara esta cifra con el crecimiento en 1955, que fue del 58,7%, y con 1966, que es del 36,8%, se aprecia una clara disminución del ritmo de los gastos fiscales desde que asumió la nueva Administración.

Esta disminución constituye parte también de todo el plan coordinado para dedetener la inflación, en el cual tiene mucha importancia la reducción de los gastos que realiza el Fisco.

El texto de la exposición de motivos y las cifras generales de entradas y gastos en el mencionado proyecto son los siguientes:

CONCIUDADANOS DEL SENADO Y DE LA CAMARA DE DIPUTADOS:

En cumplimiento de lo dispuesto en la Constitución Política del Estado, me corresponde presentar a la consideración del Honorable Congreso el Proyecto de Ley de Presupuesto Fiscal para el año 1967.

De acuerdo con los antecedentes disponibles a la fecha, se estima que los ingresos corrientes alcanzarán en 1967 a la suma de Eº 5.098.7 millones, en tanto que los ingresos de capital, provenientes de la tributación a la Gran Minería del Cobre, ascenderán a US$ 171.7 millones, lo que da un total de entradas provenientes del sistema tributario de Eº 5.854.2 millones.

La cifra anterior es superior en 19% al ingreso probable del presente año, que se elevará a Eº 4.900 millones, y refleja el hecho de que los cambios introducidos en la estructura del Sistema Tributario han dado como resultado que los ingresos crezcan en porcentaje similar al aumento de la producción y de los precios.

Basado en estimaciones, se calcula que se podría disponer de créditos externos provenientes de diversas fuentes por US$ 120.0 millones, y de créditos internos, por Eº 128.0 millones.

De esta manera se llega a un total de ingresos de Eº 6.511.0 millones, lo que permite financiar gastos por suma equivalente, lo que representa un aumento de 16,5% sobre el gasto efectivo proyectado para el año en curso, que, según cálculos realizados a la fecha, ascenderá a Eº 5.590 millones.

Se deduce de las cifras anteriores que la característica esencial del presupuesto del año venidero está dada, por el hecho de que se reducirá drásticamente el ritmo de aumento del Gasto Público, que en 1966 y 1965 llegó a 36.8% y 58.7%, respectivamente, en relación al año anterior. Esto significa que el Estado consolidará los nuevos programas iniciados en esos años, al mismo tiempo que se propone redistribuir los recursos asignados para inversión, de manera de dar prioridad especial a la Reforma Agraria y al Desarrollo Industrial a través de CORFO. El incremento del Gasto Corriente se produce, exclusivamente, por efecto de una provisión para reajuste de remuneraciones por Eº 430.0 millones, por el aumento necesario para hacer frente al crecimiento vegetativo en educación y otros sectores, para dar a las universidades un 7% de expansión real, medida en términos financieros, y para mantener el valor adquisitivo de las sumas asignadas a los ítem de compra de Bienes de Consumo, incluidas en el presupuesto de 1966.

El Gobierno está cierto de que, en esta forma, el Proyecto de Presupuesto Fiscal refleja su política económica, evitando que la presión del gasto fiscal amenace la meta de lograr la estabilidad de precios, y concentrando su esfuerzo en los gastos que promueven el desarrollo económico y social del país.

En suma, se ha llegado a un presupuesto que consulta Gastos Corrientes por Eº 4.383.1 millones, amortizaciones por Eº 313.0 millones, e Inversiones por Eº 1.814.9 millones, incluidos tanto los egresos en moneda nacional como extranjera.

De acuerdo con lo expuesto anteriormente, vengo en someter a vuestra consideración el siguiente

PROYECTO DE LEY

Artículo 1º— Apruébase el Cálculo de Entradas y la Estimación de los Gastos del Presupuesto Corriente de la Nación, en moneda nacional y en monedas extranjeras reducidas a dólares para el año 1967, según el detalle que se indica:

MONEDA NACIONAL

ENTRADAS			Eº	4.315.359.400
Ingresos Tributarios	Eº	4.745.065.000		
Ingresos no Tributarios		285.919.000		
	Eº	5.030.984.000		
MENOS:				
Excedente destinado a financiar el Presupuesto de Capital	Eº	715.624.600		
GASTOS			Eº	4.083.717.000
Presidencia de la República	Eº	6.240.000		
Congreso Nacional		31.900.000		
Poder Judicial		27.310.000		
Contraloría General de la República		17.000.000		
Ministerio del Interior		338.150.000		
Ministerio de Relaciones Exteriores		10.090.000		
Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción		209.800.000		
Ministerio de Hacienda		1.320.051.000		
Ministerio de Educación Pública		770.170.000		
Ministerio de Justicia		71.330.000		
Ministerio de Defensa Nacional		492.466.000		

(PASA A LA PAGINA 6)

Campaña Difamatoria de "Ultima Hora"

Desmentido a falsa afirmación contra el Partido Demócrata Cristiano.– Sus reiteradas invenciones se sincronizan con sospechosa campaña contra el Parlamento

Profunda indignación produjo en círculos democratacristianos la publicación de una nueva y tendenciosa afirmación del diario castrista "Ultima Hora", contra la Democracia Cristiana y también contra el Parlamento.

El jefe de los diputados del PDC, Alfredo Lorca, formuló una enérgica declaración al respecto. La secretaría general del PDC desmintió la nueva mentira del vespertino y anunció que recurrirá a los Tribunales de Justicia para perseguir la responsabilidad penal de los autores de la mezquina invención.

Esta es la declaración oficial que entregó la secretaría Nacional del Partido Demócrata Cristiano:

"En relación con una información aparecida en un diario vespertino, de hoy, en la que se expresa que algunos vocales del Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical denunciaron que la Democracia Cristiana apuró el acuerdo de la Comisión de Policía Interior de la Cámara de Diputados, en virtud del cual se dio curso a un reajuste de las remuneraciones de los parlamentarios de esa rama del Congreso Nacional, a fin de financiar en parte los gastos del 2º Congreso Nacional del Partido Demócrata Cristiano, con el reajuste que percibieran los diputados de este Partido, la Secretaría Nacional de éste, declara lo siguiente:

1º.— La información aludida es absolutamente falsa, así como lo es, también, la de que el Partido Demócrata Cristiano haya retirado de la Tesorería de la Cámara Baja un cheque por la suma de Eº 358.000, correspondiente al supuesto reajuste que les correspondería percibir a los diputados democratacristianos;

2º.— Estos parlamentarios, cumpliendo instrucciones de la Comisión Organizadora del mencionado Congreso Nacional, pagaron una cuota ascendente a la cantidad de Eº 200 cada uno, como aporte al financiamiento de los gastos de aquél, la que dedujeron de sus dietas parlamentarias no reajustadas; y

3º.— El Partido Demócrata Cristiano deducirá ante el competente Tribunal de Justicia las pertinentes acciones judiciales, destinadas a perseguir la responsabilidad penal que, en conformidad a la ley, afecte a quienes emitieron y publicaron las falsas informaciones desmentidas precedentemente.

SANTIAGO, 31 de agosto de 1966".

DECLARACION DE ALFREDO LORCA

El Jefe de los diputados democratacristianos, Alfredo Lorca, entregó la siguiente declaración:

"Ante las infames invenciones que ha recogido el diario "Ultima Hora", en algunos círculos políticos, que al parecer no ha verificado, en el sentido de que se habría retirado un cheque por la suma de trescientos cincuenta y ocho millones de pesos de la Tesorería de la Cámara de Diputados, para financiar el último Congreso del Partido Demócrata Cristianos, los Comités Demócrata Cristianos declaramos que este hecho es falso, como lo acredita el certificado extendido por la Tesorería de la Cámara de Diputados, el que deja testimonio que jamás se ha solicitado ni retirado ése ni ningún otro cheque, que no corresponda a los que normal y habitualmente se giran a favor del Comité.

Sin duda alguna, éste es un episodio más en la muy bien sincronizada y sospechosa campaña que en estos días se está librando contra el Congreso Nacional.

Es lamentable que la pasión política de algunos diarios, revistas y elementos informativos de la Oposición, los lleve al extremo de proyectar situaciones y hechos totalmente falsos, que sólo persiguen enlodar el prestigio de nuestro Partido y el de sus parlamentarios."

SANTIAGO, 31 de agosto de 1966.

Alfredo Lorca Valencia, Presidente del Comité del Partido Demócrata Cristiano."

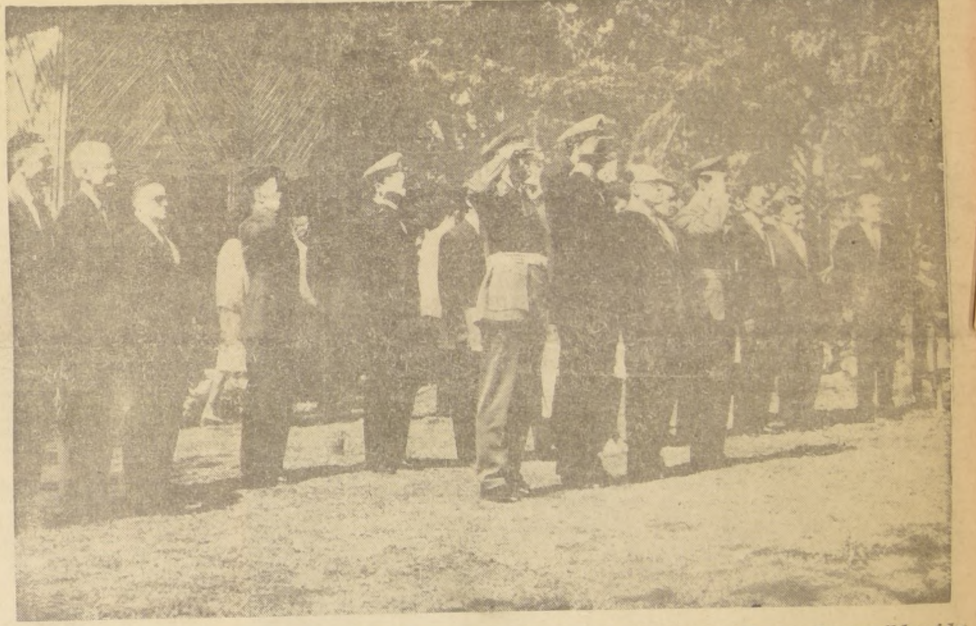
CERTIFICADO DEL TESORERO

"El Tesorero de la H. Cámara de Diputados, que suscribe, en relación a la publicación aparecida en el diario "Las Noticias de Ultima Hora", del día de hoy, según la cual esta Tesorería habría entregado un cheque de Eº 358.000 (Trescientos cincuenta y ocho mil escudos), al Partido Demócrata Cristiano, CERTIFICA:

Que ello no es efectivo; que no se ha entregado ningún cheque por esa suma al Comité, y sólo se le ha girado el correspondiente a los descuentos ordinarios y permanentes que se efectúan a los señores Diputados integrantes del mismo.

Se otorga el presente certificado a petición del Comité Demócrata Cristiano.

Arnoldo Kaempfe Bordalí, Prosecretario y Tesorero, Cámara de Diputados."



El 15 de agosto, la Plaza de la Marina fue escenario de un acto trascendental para la apacible vida de la Isla de Pascua. Se efectuó la ceremonia de entrega del mando de la Administración de Pascua al nuevo Gobernador del Departamento, Enrique Rogers Sotomayor. Hizo entrega del mando el Comandante de Marina Art Ahrens. En esa oportunidad, muchos isleños vieron por primera vez a representantes del Cuerpo de Carabineros, los que fueron calurosamente aplaudidos.

Pascua Comienza a Vivir su Nueva Etapa

El Navarino, con su cargamento de técnicos, dinamizó la apacible vida de Hanga Roa

(Desde Isla de Pascua, por Carmen Merino, enviada especial de "LA NACION").— La llegada del Navarino a la bahía de Hanga Piko con su carga de 900 tons. y 180 funcionarios y técnicos aceleró, dinámicamente, la hasta ahora apacible vida de Hanga Roa.

Los problemas de la descarga, especialmente de los pesados equipos de bulldozers y otros, fueron solucionados con la gentil cooperación de las tres barcazas del barco norteamericano Wyandot, contratado para transportar y proveer en la isla a la Comisión de Investigaciones Ionosféricas FACH-Fuerza Aérea de los EE. UU. En tierra, su manuable y potente camión-grúa hidráulica izó la carga desde las barcazas a los tractores que conducen los embalajes a sus respectivos destinos y bodegas.

En el rudimentario muelle de Hanga Piko, continentales, pascuenses y norteamericanos trabajan 12 horas consecutivas bajo las órdenes del capitán de bandada Sergio Piñeiro, de la FACH.

Equipo pesado para la construcción del aeropuerto de Mataveri, siete mil sacos de cemento, cien toneladas de material de construcción y mobiliario para la edificación de la oficina del Banco del Estado y viviendas para su personal, los carnets de identidad para los habitantes de Pascua, árboles frutales y coches de guagua forman parte de esta miscelánea carga.

IMPROVISADO HOSPEDAJE

El primer día de desembarco fue la prueba dura que debieron experimentar los 180 pasajeros del Navarino. El barco no proporcionó almuerzo, y los que desembarcaron —incluyendo 9 niños— tampoco lo obtuvieron en tierra.

Con la clásica hospitalidad pascuense, los hogares se abrieron para recibir a los recién llegados. Aún así, la población no alcanzó a absorberlos todos. Un grupo fue instalado en las cabinas traídas a la isla por la Comisión Científica Canadiense, ahora transformada en hospital.

Al día siguiente se arregló para que estas personas, que incluyen personal técnico del Ministerio de Obras Públicas, de Tierras y Colonización y otros, recibieran su rancho desde el barco Navarino. El personal de la FACH alojó a Carabineros.

Ningún inconveniente, ni la falta de comidas, ropa de cama y servicios higiénicos desalentó el trabajo que se inició en la isla desde la llegada a tierra de la primera barcaza y continúa igual ocho días después.

LA PRIMERA SEMANA

A los ocho días justos de anclar el Navarino en la bahía de Hanga Piko, en Pascua, y cuando la descarga del barco recién finaliza, comienzan a manifestarse los primeros pasos de las transformaciones que convertirán la isla en un atrayente centro turístico mundial, y fuente de bienestar para sus habitantes.

Patricio Balmaceda, nieto del Presidente de Chile que tuvo la visión de incorporar Pascua al territorio nacional, es el Coordinador del Ministerio de Obras Públicas y Asesor de Obras en Pascua. Analiza para LA NACION la obra efectuada en una semana.

"De inmediato se comenzaron los trabajos en la pista de aterrizaje de Mataveri, nivelando y moviendo la tierra, y estacando la superficie de la cancha, propiamente dicha.

"También —agrega— se instalaron las obras especializadas para la terminación de los estanques que suministra el agua potable al pueblo de Hanga Roa. Con esto quedó solucionado definitivamente el difícil problema del agua.

"El Plano Regulador del pueblo de Hanga Roa está hecho, el cual determina la confección del proyecto definitivo de la extensión de red del agua potable. En dos días, se normalizó en el Plano Regulador la sección destinada a las habitaciones de los funcionarios de los organismos fiscales y semifiscales. Quedó establecida la división de los sitios, y ya se comenzó a abrir los heridos para los cimientos de las casas que se ubicarán en dichos terrenos".

Estos servicios son del Ministerio de Obras Públicas, Banco del Estado, casa para el juez, personal de CORFO y otros organismos.

"Los Carabineros de Chile, por razones de su cargo, necesitan un mejor local. En vista de lo cual, el mayor Whitle ha solicitado un mejoramiento de la vivienda para sus hombres y sus familiares, lo que está en estudio actualmente por funcionarios del Ministerio de Obras Públicas".

LA RED DE CAMINOS

Fuera del barroso y empedrado camino que parte desde el aeropuerto de Mataveri, atravesando todo el pueblo de Hanga Roa, en la isla sólo existen senderos y huellas.

"En cuanto a los caminos de la isla —continúa Patricio Balmaceda—, los ingenieros de la Empresa Constructora Longhi, después de haber recorrido junto con los jefes del Ministerio de OO. PP. la ruta más importante de la isla, iniciaron los trabajos de mejoramiento y mantenimiento del camino de Mataveri a Vaitea, hacia el interior donde queda el fundo de CORFO".

Con otras maquinarias se ha empezado a trazar los caminos destinados al movimiento de materiales, y los destinados a la urbanización del sitio fiscal donde se levantarán las viviendas y oficinas fiscales y semifiscales.

"Finalmente —dice el Asesor de OO. PP.— se han trazado los caminos que trasladarán a los turistas a los sitios de mayor interés en la isla. Creo que para ocho días, las realizaciones son sorprendentes".



En un emotivo acto fue descubierto ayer en la Galería de los Presidentes de Chile de la Moneda, el busto del Jefe de Estado don Carlos Ibáñez del Campo. A la ceremonia asistieron la señora Graciela Letelier viuda de Ibáñez y señora María Ruiz-Tagle de Frei, que en el grabado aparecen en el extremo izquierdo; el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, miembros de la familia del Presidente Ibáñez, y ex Ministros de Estado de su Administración, entre ellos el senador Rafael Tarud. En el grabado, el Presidente Eduardo Frei hace uso de la palabra para referirse a la obra realizada por el ex Primer Mandatario.

Los que dictaron la "Ley Mordaza" son los mismos que ahora hablan de libertad de prensa

Expresó el diputado Luis Pareto en la Cámara, al analizar el caso de la Empresa Periodística SOPESUR.— Dará a conocer un informe de la Superintendencia de Compañías de Seguros y Sociedades Anónimas, respecto de las actividades de algunos dirigentes de SOPESUR.— Luis Papic denunció ciertos manejos de Nicanor Allende y los grupos derechistas que controlan la cadena de diarios.— Graves denuncias por irregularidades cometidas en SOPESUR

Un categórico desmentido a las acusaciones y campañas de prensa orientadas a desprestigiar al Gobierno y a ejecutivos de instituciones estatales, propinaron los diputados democratacristianos al discutirse en la Cámara de Diputados el problema de SOPESUR. La sesión se celebró el martes recién pasado y duró hasta la medianoche.

Llamó la atención a los observadores la actitud beligerante de los diputados socialistas que en todo momento defendieron los argumentos de la Derecha. Similar actitud adoptaron, los parlamentarios radicales que, encabezados por Américo Acuña, trataron de verter toda clase de injurias contra la Democracia Cristiana. Sus observaciones y ataques movieron a muchos parlamentarios a satirizar la conducta socialista-radical--derechista.

Luis Pareto del PDC fue uno de los parlamentarios que denunció categóricamente esta nueva táctica emprendida por los adversarios del Gobierno, con el afán de enlodar y tergiversar hechos ante la opinión pública.

SOCIALISTAS DERECHISTAS

Pareto enrostró la actitud de los socialistas y dijo que "no comprendía cómo hay sectores políticos que pueden defender a los viejos bastiones de la derecha económica, que durante muchos años, mantuvo el control de cierta prensa, dirigida a través de toda su cadena de diarios".

AUTORES DE LA "MORDAZA"

El parlamentario desenmascaró la actitud de los sectores que veladamente tratan de defender la Ley "Mordaza". "Los fiscalizadores y los acusadores no se han detenido a pensar en algunas cosas y hablan de atentado a la libertad de prensa. ¿Y quiénes hablan de atentado a la libertad de prensa? Los mismos que ayer —y aún está fresco el recuerdo— dictaron una ley que la opinión pública entera llamó "Ley Mordaza".

RADICAL DERECHISTA

Luego, al referirse a las expresiones del diputado radical Américo Acuña, que actuó junto a la derecha en atacar a la Democracia Cristiana, Pareto afirmó: "El honorable señor Acuña, diputado por Osorno, hoy convertido en fiscalizador, coreado por otros sectores, no hace mención en sus ataques, de la compra sospechosa de acciones de SOPESUR, realizada por el actual presidente de esta empresa, señor Nicanor Allende, que representó a esa provincia en la Cámara y que, en la actualidad, representa el bastión más inexpugnable de la derecha económica.

ACUÑA ES HIPOCRITA

"¡El señor Allende —afirmó— que en el período pasado poseía 14.000 acciones, en pocos días ha llegado a tener 383.000. La actitud del señor Acuña es hipócrita y cínica!"

FOLLETO ACUSADOR

Pareto emplazó a los sectores del FRAP a que en una próxima sesión secreta se analice un informe que tiene en su poder del abogado Guillermo Pinto Viel, en el cual se hacen gravísimos cargos a los dirigentes de SOPESUR.

ESTAFA Y FRAUDE

Invito —dijo— muy especialmente al diputado Orlando Millas, a que celebremos, dentro de pocos días, una sesión secreta para conocer un informe de la Superintendencia de Compañías de Seguros y Sociedades Anónimas, donde se hacen serios cargos de estafa y fraude a los actuales dirigentes de SOPESUR, esto es, a los mismos que algunos sectores políticos hoy día defienden unos apasionadamente y otros desembozadamente".

Pareto también denunció las campañas de propaganda política derechista y señaló que "jamás esos trabajos propagandísticos han sido cancelados".

FRANCISCO BULNES CORREA

También el parlamentario denunció algunos hechos que han "olvidado" los que atacan al Gobierno.

"Este supuesto control de prensa —afirmó— hoy día asusta a determinados sectores, pero se ha callado y no se ha dicho, por ejemplo, que la Compañía "Santa Blanca", una empresa de renta e inversiones que dirige el conocido hombre público don Francisco Bulnes Correa, también ha adquirido 700.000 acciones de SOPESUR.

"Por eso, parecería que quienes desean seguir teniendo el control de la prensa, son los caducos y deteriorados bastiones de la Derecha política y económica, hoy disfrazada bajo el nombre de Partido Nacional".

¿Y LOS RADICALES?

Frente a los ataques lanzados por los radicales, Pareto planteó algunos hechos concretos ocurridos en algunos diarios de provincia y en los cuales se hace propaganda política sólo para mantener un frente electorero.

RIOSECO Y ACUÑA

"Por otra parte —dijo Pareto—, el Diputado señor Rioseco que grita tanto con res-



DIPUTADO LUIS PARETO

pecto al diario que se edita en Bío-Bío, no ha dicho que ha dejado permanentes pérdidas superiores a los cien mil escudos anuales, sólo para mantener una propaganda electorera de los que ayer formaron el Frente Democrático. Eso es, señor Presidente, lo que les duele más. Eso es lo que no desean que se diga estos parlamentarios como el Honorable señor Acuña, que ayer usufructuó de los beneficios de esta prensa derechista".

¿Y EL FRAP?

Por último Pareto increpó la actitud mantenida por algunos parlamentarios que amparados en el fuero insultan e injurian. Concretamente Pareto emplazó al socialista Francisco Sepúlveda.

DESAFIO A SEPULVEDA

"No es correcto señaló ampararse en el fuero parlamentario para injuriar a personas que no tienen la posibilidad de defenderse en esta tribuna, como han sido los ataques de que ha sido víctima el señor Julio Serrano".

Finalmente Pareto emplazó a Francisco Sepúlveda, "para que estampe su firma, y sostenga, fuera del Congreso Nacional, los cargos que hoy día ha formulado, tan cobardemente, en el seno de la Cámara de Diputados, amparado en su fuero".

NICANOR ALLENDE

A continuación intervino el diputado democratacristiano Luis Papic, quien señaló y desenmascaró las argucias empleadas por los personeros derechistas para mantenerse en SOPESUR.

A continuación damos una síntesis sobre la denuncia formulada por el diputado frente a la conducta mantenida por el presidente de la SOPESUR, Nicanor Allende.

PERJUICIO A ACCIONISTAS

Dijo Papic: "El ex diputado Nicanor Allende, que hoy día como presidente de la Sociedad Periodística del Sur aparece incluso en El Mercurio como el hombre que hace noticia, rasga sus vestiduras y clama a la SIP por un atentado contra la libertad de expresión y de opinión, tuvo una propaganda en el diario "El Correo de Valdivia" de 11.017 centímetros. Este señor, ahora presidente de la SOPESUR, realizó la propaganda entre diciembre del año 1960 y marzo de 1961. Nicanor Allende, después de cuatro años, por esta propaganda de 11.017 centímetros que hizo en el diario El Correo, entregó dos letras de Eº 1.000 cada una para que se pagara esta propaganda. ¿Y qué pasó? Que el Directorio de SOPESUR, al amigo Nicanor Allende, en perjuicio evidente de los accionistas, estimó que por los grandes servicios prestados a la Patria por Nicanor Allende, a El Correo de Valdivia, a la SOPESUR y a la zona, en vez de cobrarle 1.000 pesos por centímetro, como le cobró a los demás candidatos a diputado que nos vimos obligados a hacer propaganda en el diario, le cobró 300 pesos por centímetro. En una palabra, estos directores le regalaron a Nicanor Allende 9.000.000 pesos sin haber cobrado intereses y después de cuatro años".

DERECHISTAS "FRESCOS"

El señor Nicanor Allende, finalizó diciendo Papic, no hay duda alguna de que es un "fresco", por cuanto lo único que ha hecho él y sus correligionarios ha sido aprovecharse de la cadena de diarios de SOPESUR, durante muchos años para defender sus intereses personales y políticos con evidente perjuicio de los accionistas de dicha empresa.

NOTA: Mañana daremos a conocer la intervención que hizo el diputado democratacristiano, Mario Arancibia, quien dio a conocer, además de los cargos ya formulados, una serie de denuncias contra los dirigentes de SOPESUR, por irregularidades que se han cometido a través de muchos años.

Recursos para Sud Americano de Tenis

Por unanimidad y sin debate la Cámara de Diputados, aprobó el proyecto de los diputados Fernando Sanhueza y Fernando Buzeta, ambos del PDC., referente a otorgar recursos para la celebración del Campeonato Sudamericano de Tenis en nuestro país, en octubre próximo.

La iniciativa que consta de un sólo artículo establece la celebración de una Carrera Especial en el Club Hípico, de la capital que destinará los fondos necesarios para financiar el evento deportivo. Asimismo, fue aprobado el proyecto que autoriza a la Municipalidad de La Cisterna para contratar empréstitos.

Crisis interna afronta Mesa Directiva del Partido Radical

Renunció el Director de Finanzas y fue censurado el Vicepresidente

Una crisis interna afronta la Mesa Directiva del Partido Radical, como consecuencia de la renuncia indeclinable del director de finanzas, Constantino Tallar y de la censura presentada en contra del vicepresidente, Rafael Barbosa Popolizio. La salida de ambos de la Directiva radical fue considerada por los miembros del CEN, como la única solución a la "situación insostenible" que se ha venido produciendo con la enemistad personal existente entre ambos dirigentes.

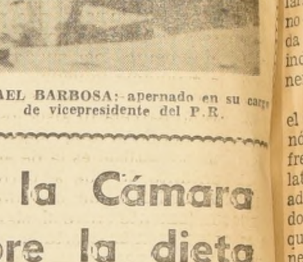
La crisis quedó planteada, como consecuencia de un duro informe del presidente del partido, senador Humberto Enríquez, sobre su gira a las provincias del norte del país. A juicio de Enríquez, en su visita a las distintas Asambleas del Partido pudo apreciar que la diferencia existente entre Barbosa y Tallar constituye motivo de preocupación entre las bases en una mayor o menor intensidad, y obstaculiza el trabajo de la Directiva.

Ante la situación calificada por Enríquez como de "insostenible", dentro del CEN surgió como única salida al problema, la renuncia de los dos dirigentes, a lo que expresó de inmediato su oposición Rafael Barbosa, manifestando que no estaba dispuesto a hacerlo, pues él había sido elegido por la Convención. Por su parte, Constantino Tallar presentó la renuncia indeclinable a su cargo. Como Barbosa Popolizio insistiera en conservar su cargo, el vocal Oscar Belmar procedió a censurar al vicepresidente. La censura deberá ser votada el próximo miércoles.

Pero los problemas han alcanzado también a la Sala de Senadores Radicales, donde sus integrantes se encuentran profundamente molestos con el presidente del partido, senador Humberto Enríquez, por haber actuado —según dicen— con "deslealtad" con el senador Hugo Miranda, miembro de la Comisión de Policía Interior del Senado, al desautorizarlo por el acuerdo adoptado en relación con la disposición de fondos para mejorar las remuneraciones de estos parlamentarios.

La actitud de Enríquez fue calificada por el senador Bossay como "una deslealtad" para su colega Hugo Miranda y para los demás partidos políticos.

Este malestar se ha intensificado ante el acuerdo adoptado por el CEN, en ausencia de representantes de los senadores, en el sentido de respaldar la actitud de Enríquez sobre esta materia e instruir a los senadores y diputados para que voten favorablemente el proyecto presentado por el senador Enríquez que deroga la disposición que acordó los aumentos indicados.



RAFAEL BARBOSA: apernado en su cargo de vicepresidente del P.R.

Partidos representados en la Cámara entregaron declaración sobre la dieta

La firman la Mesa de la Corporación y los Comités de todos los partidos, sin excepción

La Mesa de la Cámara de Diputados y los comités parlamentarios de todos los partidos políticos, entregaron ayer una declaración acerca del aumento de asignaciones para los parlamentarios y funcionarios de la Corporación.

Dice la declaración:

La Mesa y la totalidad de los Comités Parlamentarios de la Cámara de Diputados, consideran necesario hacer una declaración frente a las publicaciones de prensa y comentarios radiales, relacionados con la resolución adoptada por la Comisión de Policía Interior y Reglamento, que acordó aumentar determinadas asignaciones de los señores parlamentarios y de los funcionarios que prestan servicios en la Corporación:

1.º— Que es efectivo que se ha acordado una asignación para gastos de oficinas de los señores Diputados, precisamente, ante la imposibilidad de que las actuales dependencias en el edificio del Congreso puedan proporcionar los elementos materiales más indispensables, para el mejor desempeño de la función parlamentaria;

2.º— Que la amplitud de las funciones del Estado moderno y la urgencia con que se plantean las soluciones que en cada caso es preciso adoptar, exigen de los señores Diputados una dedicación exclusiva de las obligaciones propias de su cargo, sin limitaciones de horarios, lo que ha determinado que, en la actualidad, se regulen las remuneraciones de los parlamentarios, con sujeción a las normas señaladas en la Ley N.º 16.250, que determina los sueldos que perciben los Ministros de la Corte Suprema, a quienes, como es público y notorio, se les ha otorgado una bonificación por concepto de horas extraordinarias, como solución transitoria del problema económico que afecta al Poder Judicial, aumento que no ha sido otorgado a los parlamentarios;

3º.— Que si bien la dieta parlamentaria se regula en la forma dicha, no es menos cierto que ello significó una real disminución de la renta líquida que percibe el Congresal, porque la incidencia tributaria en el impuesto global complementario ha significado, término medio, un gravamen del 15%, estadísticamente comprobado, que anteriormente no se deducía;

4º.— Que la dieta parlamentaria, en consecuencia, con posterioridad al 1º de enero del presente año no ha experimentado ningún aumento, y su monto es inferior al de muchos cargos de la Administración del Estado y al de la generalidad de los ejecutivos del sector privado;

5º.— Que las asignaciones de "dedicación exclusiva" del personal de la Planta Profesional de Secretaría y de Redacción, como las que benefician al personal de Servicio o de Administración, a título de horas extraordinarias, se justifican sobradamente en el porcentaje y modalidades acordados, si se atiende a que las delicadas funciones, eficientemente desempeñadas por los personales Directivo, Profesional y Técnico y de Servicio —que han sido públicamente reconocidas— se prolongan desde hace algunos años a esta parte más allá de los horarios normales que eran habituales en la Corporación, o comunes al resto de la Administración Pública, señalados en el Estatuto Administrativo, sin que hasta ahora se haya remunerado esta labor extraordinaria en los términos previstos en la legislación vigente, que se aplica a todos los Servicios del Estado. Estadísticas comparativas demuestran un incremento del trabajo parlamentario tres a cuatro veces superior al de períodos precedentes y, por ende, la labor de funcionarios profesionales, técnicos y administrativos se ha visto aumentada en proporciones muy superiores. Una apreciación socialmente justa exige una compensación adecuada, que permita a la Corporación mantener la colaboración eficaz y permanente, siempre dispuesta en cualquiera hora del día o de la noche, en días festivos o domingos, como ocurre con frecuencia, de un personal que es acreedor al tratamiento económico que en ningún caso excede al que se confiere en otras reparticiones o empresas del Estado;

6º.— Que contrariamente a lo que las referidas publicaciones y comentarios radiales han consignado, el personal antes mencionado no ha recibido un nuevo reajuste ni compensación por el alza del costo de la vida, salvo el general contemplado por la Ley Nº 16.464, de 25 de abril último, cuya aplicación significó, para su inmensa mayoría, un 15%;

7º.— Que la asignación de exclusividad será percibida por los empleados que, además de la obligación de desempeñarse con jornada completa, renuncien expresamente al ejercicio de cualquier profesión, industria, comercio u otro oficio, que se estimen incompatibles con sus labores. Esta prohibición va mucho más allá de la norma establecida en el artículo 93º del ya citado Estatuto Administrativo, que confiere tal derecho a todos los empleados que por él se rigen. Se pretende de esta manera que el personal en el desempeño de sus funciones específicas quede al margen de cualquier interés ajeno a las tareas legislativas, como una norma de incompatibilidad que con éxito se aplica en diversos países y que en Chile ha sido propuesta como Reforma Constitucional, ya aprobada en la Cámara de Diputados, en relación con el ejercicio de la función parlamentaria;

8º—Que las rentas del personal son bajas, y se ven incrementadas por efectos del régimen de trienios derivado de los años exclusivamente servidos en el Congreso Nacional, sistema éste que se aplica desde hace más de treinta años, motivo por el cual toda generalización puede resultar errónea si no se atiende a la circunstancia antedicha, y

9º—Que con el objeto de exponer detallada y minuciosamente los fundamentos que tuvieron en vista al adoptar los acuerdos ya referidos, la Cámara de Diputados celebrará una sesión especial el día viernes próximo, 2 de septiembre, de 16 a 10.30 horas, oportunidad en la cual todos los sectores políticos de la Corporación precisarán sus puntos de vista sobre el particular.

SANTIAGO, 31 de agosto de 1966.

José Manuel Isla Hevia, presidente en ejercicio; **Carlos Sivori Alzérreca**, segundo vicepresidente; **Alfredo Lorca Valencia**, Comité Demócrata Cristiano; **Carlos Morales Abarzúa**, Comité Radical; **Manuel Cantero Prado**, Comité Comunista; **Ramón Silva Ulloa**, Comité Socialista; **Jorge Aravena Carrasco**, Comité Democrático Nacional; **Gabriel de la Fuente Cortés**, Comité Independiente; **Eduardo Cañas Ibáñez**, Secretario.



El senador Tomás Chadwick a la derecha del grabado, conversa en un pasillo de la Cámara Alta con su colega y camarada Carlos Altamirano. La situación de Chadwick y Raúl Ampuero es difícil dentro del Partido Socialista, porque ambos se rebelaron contra la orden del partido para votar la derogación de un artículo de la Ley Mordaza. Ayer, el subsecretario general socialista Albino Barra, anunció que la rebelión de los dos parlamentarios se tratará en forma interna, ya que ambos actuaron contra la línea mantenida permanentemente por el Partido Socialista. Por su parte, Chadwick y Ampuero dieron a entender, en declaración pública, que la directiva se asustó ante el problema "electorero" que se le estaba creando por los ataques de cierta prensa. La directiva del Partido Socialista prefirió desechar los principios humanistas del socialismo —según los rebeldes— para favorecer el comercio del sensacionalismo periodístico que perjudica, muchas veces, a modestos y simples ciudadanos indefensos ante la agresividad de ciertos diarios.

Tenso ambiente en Partido Socialista provoca rebelión de Raúl Ampuero y Chadwick

Albino Barra denuncia: los dos senadores rebeldes sabían cuál era la posición del P.S., que no es de personas, sino del partido

Un ambiente tenso reina en las bases del Partido Socialista a raíz de la rebelión de los senadores Raúl Ampuero y Tomás Chadwick contra las órdenes del Comité Central.

Sectores allegados al socialismo, señalan que la rebelión de Raúl Ampuero ha provocado grave impacto, debido a que este parlamentario, ex Secretario General del PS, se ha caracterizado siempre por su disciplinado espíritu de militancia.

"Muy grave tiene que ser la situación " en el Comité Central —dijeron los in- " formantes —para que el senador Am- " puero se haya atrevido a rebelarse con- " tra una orden expresa y pública del Co- " mité Central".

Anoche, el Subsecretario General del PS, Albino Barra, ofreció una conferencia de prensa en la cual señaló que la actitud de rebeldía de Ampuero y Chadwick, será tratada en forma interna por el Partido, para evitar la especulación pública.

Añadió Barra, que la orden dada por el Comité Central, se encuadra dentro de los principios siempre defendidos por el Partido Socialista. De este modo, indirectamente, dio a entender que los senadores rebeldes se han apartado de la línea del Partido y su rebelión tiene incluso un color poco doctrinario.

Barra no quiso hablar más, porque la situación es muy difícil para el Comité Central. Los dos rebeldes señalan que sus dirigentes olvidaron los principios del socialismo para defender un artículo de ley, que interesa principalmente a un diario de la capital que hace sensacionalismo y crónica roja. Consideran que eso es una cobardía, porque un diario no puede estar fijando la línea política a un Partido que se dice revolucionario. Chadwick y Ampuero, dan a entender en su declaración —que publicamos íntegra ayer—, que los dirigentes del Comité Central se han dejado ablandar por cuestión "electorera", pues sólo en este sentido se puede entender la utilidad que esos dirigentes encuentran en la simpatía de cierta prensa.

Los socialista celebrarán el domingo una concentración en el Teatro Portugal para hacer una "crítica" al Gobierno. Se estima que la rebelión de Raúl Ampuero y Tomás Chadwick, no será tratada y que los dirigentes del Comité Central tratarán de desviar la atención de las bases acerca de la crisis que ha creado la pública pugna entre el Comité Central y los dos senadores del Partido.

Albino Barra, aseguró, con respecto a Raúl Ampuero y Chadwick, que el Partido Socialista ha tenido siempre una sola línea con respecto a la Ley Mordaza, y que esta posición es de Partido y no de personas, lo que muy bien sabe Ampuero, pues fue Secretario General del PS. Recordó Barra, que el senador Salvador Allende había presentado incluso un proyecto de ley sobre la materia y que esto era sabido por los dos senadores rebeldes.

El Comité Central estudiará las sanciones que se aplicarán a los dos senadores, a menos que éstos se retracten de sus expresiones públicamente. Se estima que la mayoría socialista que derrotó a los ampueristas en el Congreso de Linares, tratará de buscar una fórmula destinada a humillar al líder del sector "duro".

DESPACHADO POR LA CAMARA PROYECTO DE FOMENTO SIDERURGICO

Virtualmente despachado por la Cámara de Diputados quedó el proyecto que legisla sobre la industria siderúrgica. El debate sobre esta iniciativa se extendió hasta pasado la medianoche.

El diputado Alfonso Ansieta informó el proyecto a nombre de la Comisión de Economía y destacó la importancia de la iniciativa para aumentar la producción de acero en nuestro país. Marino Penna lo informó por la Comisión de Hacienda.

La Cámara también aprobó en general el proyecto que incluye la condonación de deudas por concepto de reajustes e intereses a que se refiere el artículo 111, de la Ley 15575, a los préstamos concedidos para compra de maquinaria agrícola.

El diputado radical Juan Martínez Camps intervino para dar a conocer sus puntos de vista sobre la reciente inauguración del edificio de la CEPAL.

Exito de la gira de Frei por América sacó de sus casillas a Fidel Castro

Expresó el senador democratacristiano, Ignacio Palma

"El temperamental Jefe del Estado cubano se hace presente cada cierto tiempo en el debate latinoamericano existente entre el camino de la Revolución en Libertad y el camino de la Revolución totalitaria, porque se da cuenta muy bien de la importancia que en todos los sectores ideológicos está abriendo la posibilidad representada por el Gobierno Demócrata Cristiano, de realizar transformaciones profundas manteniendo la libertad". En estos términos, el senador democratacristiano Ignacio Palma, se refirió a los ataques lanzados por Fidel Castro en contra de Chile y del Presidente Frei.

FUERA DE SUS CASILLAS

El senador Palma dijo que al mismo tiempo, Castro ha comprendido como, "la alternativa cubana va diluyéndose frente a una perspectiva que respeta la natural vocación democrática del hmbre".

"Yo creo —expresó Ignacio Palma— que el enojo actual de Fidel Castro, viene del éxito y trascendencia que ha tenido la reunión de Bogotá, donde él no fue ni siquiera nombrado. El hecho de que se reúnan —agregó— la mitad de los pueblos de América Latina, planteen soluciones para sus problemas comunes y enfoquen una vía moderna de desarrollo con tanta resonancia como la obtenida, principalmente por los planteamientos hechos por el Presidente Frei, creo que realmente lo ha sacado de sus casillas".

SOCIEDAD LIMITADA

"La nueva sociedad que Fidel Castro pretende construir en Cuba —señaló Palma— se muestra limitada por esquemas que ya han sido experimentados en el mundo y cuyo alcance es bien conocido y no puede competir con la sociedad abierta, dinámica y justa que ha construido en algunas pares la Democracia Cristiana con tanto éxito y que en América Latina, con soluciones adoptadas a nuestro nivel, empieza a diseñarse en Chile".

FRUSTRACION CASTRISTA

"Yo creo —continuó diciendo— que Castro aún va a tener muchas otras oportunidades de soltar su lengua, porque cada día se acotará más la ventaja de varios años en el ejercicio del poder que él tiene sobre la experiencia chilena. Todos los que hayan leído sus discursos sobre la Conferencia Tricontinental, sobre sus relaciones con China y algunas de sus otras largas peroratas, sabrá perfectamente de las frustraciones que el régimen cubano exhibe, pero que sólo Fidel Castro puede criticar sin peligro. Aquí en Chile —señaló Palma— hay un continuo diálogo entre el Gobierno y el pueblo, que muchas veces destaca más los defectos que las realizaciones, pero que permite por lo mismo, saber claramente dónde estamos y hacia dónde vamos, y corregir los inevitables errores oportunamente".



Senador IGNACIO PALMA

"POR CONTROL REMOTO"

"Es buena esta competencia que Castro mismo acicatea —dijo Ignacio Palma— porque estimo que en definitiva aquí en América Latina va a suceder lo mismo que en otras condiciones ya sucedió en Europa, donde la Democracia Cristiana ha empezado el desarrollo en forma tal que hoy día allá prácticamente ha desaparecido el proletariado.

El senador Palma terminó diciendo que estimaba que si hay un dirigente político que no puede acusar de dependencia económica o ideológica, es precisamente Fidel Castro, gobernante bajo control remoto".

EN LA CAMARA:

TOPE MAXIMO DE SUELDOS A DIRECTORES DE SOCIEDADES ANONIMAS APROBO COMISION

Por amplia mayoría la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados, aprobó la moción del ejecutivo que establece, dentro del proyecto que modifica la ley vigente de Sociedades Anónimas, la fijación de un tope a los sueldos de los directores de estas empresas.

Se dispone en el artículo aprobado que la remuneración de los directores deberá estar fijada en los estatutos de la Sociedad y no podrá exceder por cada director de un 1% de las utilidades del ejercicio, ni tampoco del 3% de los dividendos repartidos en dinero o acciones liberadas durante el transcurso que dure dicho período.

También se señala que en ningún caso la remuneración del directorio en conjunto, podrá exceder del 5% de las utilidades de la Sociedad ni tampoco del 15% de los dividendos repartidos en dinero o acciones liberadas en el transcurso del ejercicio correspondiente.

La fijación de cualquier otra remuneración —señala la disposición aprobada— por funciones o empleos distintos del ejercicio de su cargo, ya sea en sueldos, honorarios o viáticos, asignaciones como delegados del directorio u otros estipendios en dinero, especies o regalías de cualquier clase deberán ser aprobadas por la Junta de Accionistas.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 Tel 82222 Cas. 81 D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: JUAN GOÑI S.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN AGUSTINAS 1269

Justicia y Técnica en los Reajustes

Con manifiesta mala intención ciertos círculos han estado difundiendo informaciones en el sentido de que el Gobierno ya tendría trazada para el año próximo, una política de remuneraciones, y que en ella se contemplaría reducción drástica de los reajustes.

El dañado propósito que persiguen estos rumores es el de causar inquietud y alarma entre los gremios como una manera de oponer obstáculos a la labor gubernativa, concitándole desconfianzas y temores entre las gentes de trabajo.

Ello ha obligado al Ministro de Hacienda a aclarar conceptos sobre el particular, permitiéndole definir el punto de vista gubernamental al respecto, que, en palabras textuales del señor Molina, es el siguiente: "Una política de remuneraciones está íntimamente relacionada con la política de precios, del aumento de la producción, de la contención de la inflación y de muchos otros factores". Estos conceptos fueron ampliados por el mismo Secretario de Estado, al agregar que "la política de salarios y sueldos para el próximo año no es un problema aislado, que pueda decidirse y enunciarse por sí solo, independientemente del cuadro general de la economía chilena".

Todo esto deja de manifiesto que el Gobierno no parcela ni aísla los fenómenos económicos que debe enfrentar; que su actitud es la de aquilatar el conjunto, lo que le permite adoptar las medidas que, coordinándose adecuadamente entre sí, signifiquen la solución más acertada y beneficiosa para el país y, en especial, para los sectores asalariados.

La política de remuneraciones tiene, muy "grosso modo", dos características fundamentales: primero devolver a los sueldos y salarios la capacidad adquisitiva que van perdiendo, a medida que avanza el proceso de la inflación, y, segundo, mantener y crear nuevas posibilidades de consumo para una producción incrementada. Estas dos aristas básicas del problema tienen que estar presentes ineludiblemente al buscar la solución.

Pero no basta sólo con considerarlas, con tomar conciencia de ellas; hay que sopesarlas con seguro criterio técnico y social, de modo que no se incurra en desequilibrios, o sea, que no haya favor excesivo para los reajustes, que significaría, a la postre, inflación neta, ni restricciones excedidas para las alzas de remuneraciones, que redundarían en retrocesos para el standard de vida de la población más necesitada y reducción del consumo general.

Es por eso que tienen que estudiarse muchos factores, causas, efectos, influencias y determinismos que intervienen en la política salarial, para impedir que, por no haberse tomado en cuenta con la debida oportunidad, algunos componentes del cuadro, éste resulte cojeando y se transforme, en definitiva, en una rémora y no en un impulso del desarrollo, como debe serlo en una economía que necesita ampliarse dentro del juego armónico y coordinado de todos los elementos que intervienen en su conformación estructural.

Hasta hace muy poco, en Chile era costumbre achacar el crecimiento inflacionario exclusivamente a los aumentos de jornales y sueldos, lo que daba pretexto para autorizar alzas de precios, cánones y tarifas que, a menudo, excedían largamente, la incidencia que en los costos pudieran tener los reajustes de remuneraciones. Ahora no se procederá así: en primer término, se hará justicia, manteniendo al trabajador la capacidad adquisitiva de sus ingresos; conjuntamente, se mantendrá, por lo tanto, la clientela para el productor interno y, además, se crearán los medios para que el consumo absorba cualquier cantidad extra entregada al mercado, como resultante de ampliaciones de usinas, explotaciones agrícolas, empresas constructoras, y otras, cuyo ensanche el Gobierno empuja vigorosamente.

Es decir, se centralizarán los efectos beneficiosos de cada factor económico, para orientarlos, reunidos, con certeza y ponderación técnica, hacia la alta finalidad nacional de lograr el desarrollo económico colectivo, en que cada rubro tenga su impulso metódicamente regulado, con lo que la masa general de producción, servicios y consumos crecerá dentro de una tasa homogénea, que asegure la solidez y permanencia de los avances en todos y cada uno de los frentes.

Tales son los alcances de la declaración con que el Ministro de Hacienda pone atajo a las malintencionadas noticias propaladas por el encono opositor, que busca despertar sospechas entre la masa asalariada, como un medio de obstruir y debilitar la labor del Gobierno.

El Congreso del Partido Demócrata Cristiano

Estoy convencido que los resultados del 2º Congreso Nacional del Partido han constituido una profunda desilusión para los enemigos de la Democracia Cristiana. Se creyó que ésta sería una guerra a muerte entre distintas facciones y entre posiciones diferentes, y nada de ello ocurrió.

El Partido demostró que su alma colectiva se mantiene intacta, y que su unidad es férrea y profunda. La fidelidad a la tarea común es algo que tiene una profunda vivencia en el espíritu de cada uno de los militantes y la fuerza de nuestra solidaridad es algo capaz de superar cualquier discrepancia táctica.

Treinta años de lucha incesante, de purificación ideológica y política y de hermandad humana han marcado con un sello de caballerosidad y amistad el alma de cada uno de nuestros camaradas. Se es primero, democratacristiana y luego, según las distintas circuntancias de la vida política, se puede estar con Aylwin, Parra o Gumucio, y lo que ellos representan en términos de estrategia. Se está profundamente unido en torno a la Revolución en libertad, y en torno a este eje indestructible, se puede discrepar sobre diversos aspectos de una política concreta.

Más allá de toda discrepancia, se vio que prima la fe profunda de que constituimos el único camino de progreso que tiene Chile. La experiencia histórica nos ha demostrado que el capitalismo no fue capaz de resolver los problemas que él mismo había generado y nos ha demostrado también que el socialismo no es una alternativa para quienes respetan al hombre y su libertad creadora. Para un pueblo que quiere progreso y bienestar y que quiere, también, libertad y dignidad humana, la Democracia Cristiana es su única alternativa histórica. El Partido demostró estar consciente y decidido a cumplir la misión que se le ha encomendado.

Quedó demostrado categóricamente, que para hacer la revolución no se necesita ser clasista y predicar el odio. Vimos participar a hombres de todas las clases sociales, y de todas las posiciones económicas, unidos indisolublemente en torno a una doctrina y a una voluntad política común. Una vocación clara al servicio del pueblo, una capacidad real de colocar el interés común del país, por sobre todo interés particular, una decisión inquebrantable de producir un cambio revolucionario de las estructuras, es algo que se puede lograr con la participación de todos los hombres decididos y de buena voluntad, cuando se cree que el espíritu libre y la inteligencia del hombre son capaces de superar los condicionantes de nacimiento, cultura y riqueza.

Quedó demostrado en forma irrebatible que el primer partido político del país tiene una gran claridad en el análisis, una gran madurez en el juicio, una profunda responsabilidad en la decisión y una gran fraternidad en el actuar. El Partido ha dado, a pesar de su juventud, un ejemplo de lo que debe ser un partido cuando enfrenta su responsabilidad histórica. Nunca una convención había tenido tanto poder para decidir sobre el destino del país, y nunca otra, lo había usado con mayor serenidad y responsabilidad. ¡Ojalá los defensores de sus intereses creados y los revolucionarios de carnaval fueran capaces de asimilar esta lección! El Congreso de la Democracia Cristiana ha demostrado que Chile es una real democracia, y, sobre todo, una democracia en marcha hacia la conquista de su brillante porvenir.

Pueden estar contentos los fundadores de nuestro movimiento, porque la semilla que ellos plantaron es hoy un árbol frondoso, de raíces profundas y follaje denso, capaz de desafiar la fuerza de cualquier huracán. El Partido mantiene su identidad consigo mismo, su alma generosa, su mirada diáfana, su mente clara y la mano empuñada con fuerza y serenidad sobre el timón de la historia. ¡No es largo esperar treinta años cuando la semilla germina y el fruto es generoso!

Chile puede estar tranquilo y mirar con confianza su porvenir, porque ha entregado su conducción a un movimiento que ha demostrado su madurez, su responsabilidad y su profunda vocación democrática y revolucionaria. ¡La Democracia Cristiana ha estado y seguirá estando a la altura de la tarea histórica que se le ha encomendado!

Abel Marchenoir

Los jueves de Joaquín Edwards Bello

Cómo y Por qué Obtuve el Premio Literario Nacional el Año 1943

Inolvidable amanecer de aquel día de marzo del año 1943. Vivía yo entonces en el Hotel Oddó. Me felicitó el personal del hotel, hoy desaparecido. Me llamaban por el teléfono. El Premio Literario había caído en mí. Era el segundo agraciado. El público y la mayoría de los periodistas aprobaron, pero no así algunos literatos. Renegaban, no sé si con razón o sin ella. El premio, aparte del triunfo espiritual, consistía entonces en 100 mil pesos. El dólar valía algo más de 32 pesos. Hoy es de cinco millones, con el dólar a no sé cuánto.

Lo que nadie podrá quitarme es el mérito de haber sugerido la idea de la creación de dicho premio, desde 1926. La crónica decisiva al respecto fue una de 1939, dedicada al Presidente don Pedro Aguirre Cerda, titulada "Ahora o nunca". El Presidente, después de leerla, me invitó a almorzar en la Moneda, para conversar. De ahí salió la Ley N.o 7.368, en 9 de noviembre de 1942. Don Pedro Aguirre había muerto un año antes, pero la Ley era obra suya y de don Guillermo Labarca, su amigo y colaborador. Don Pedro fue el primero que comprendió a Gabriela Mistral en el Gobierno. Le dio la duradera tranquilidad, sin la cual no es posible la creación literaria seria.

Personas ignorantes, o ingenuas, señalaron como absurdo el hecho de que a mí me dieran el Premio Nacional de Chile antes que a Gabriela, agraciada más tarde con el Premio Nóbel.

El hecho de ganar un Premio Literario no significa que uno sea el mejor, ni aquí, ni en Estocolmo, ni en Moscú, ni en parte alguna. Todo esto es muy peliagudo. En lo que atañe al Premio en Chile, diré por qué razones no se lo dieron a muchos muy meritorios, ni a Gabriela Mistral.

Gabriela se encontraba lejos de Chile, con residencia donde le diera la gana y con buen sueldo fiscal. No olvidemos que el monto en dinero es uno de los objetivos del Premio, para evitar al escritor la penalidad de trabajar urgido por las necesidades de la vida. Un escritor, en la diplomacia, gana en dos meses un sueldo equivalente al más generoso premio literario.

El mayor premio para un escritor consiste en darle el rango de Ministro o de Embajador. Blest Gana gozó toda su vida de dicho privilegio. No solamente cuenta el dinero, sino, en parte considerable, los nuevos horizontes geográficos, sociales y de todo género. El diplomático se transforma así en **globe trotter** y en persona de respeto, sin inquietudes financieras.

De otra parte, los académicos de Estocolmo, los que otorgan los mundiales premios Nóbel de Literatura, no son infalibles. Están hechos de la misma pasta deleznable que nosotros. Carne flaca. La literatura es de todas las actividades abstractas la más difícil de juzgar y de encasillar en términos definitivos, o dogmáticos. El Tiempo es el mejor crítico. El Instituto Nóbel cuenta con medios de juicio muy respetables, pero nunca con la sabiduría indiscutible de los siglos. No siempre un premiado, o recipiente del Nóbel, se puede leer con provecho y con agrado. Algunos son pesados, obscuros, y francamente antipáticos. Los académicos suecos que premiaron a esos pesados olvidaron a Tolstoy, Ibsen, Wells, D'Annunzio, Swinburne, Gorki, Chesterton, Strindberg, Hardy, Valery, Ferrero, Baroja, Pérez de Ayala, Ramón Gómez de la Serna, Barrés, Unamuno, Claudel, Simenon, Somerset Maugham.

¿Qué méritos me reconozco para haber obtenido el Premio Literario de Chile?

Primero: soy periodista libre y escribo de preferencia sobre hechos actuales, sin pedantería.

Segundo: en mis novelas periodísticas vacié la vulgaridad creadora de la vida chilena. Esta vulgaridad, como el antiguo manto de nuestras madres, es lo más original para el punto de vista del observador extranjero. Así, yo ví, mediante una táctica subterránea, u oblicua, todo cuanto carece de interés para el hombre reposado y grave, que no vio a Chile porque no salió de él, ni sintió la fuerza cósmica de lo interno primordial, creador del subconsciente en que nadie había parado mientes y que ahora tiene hijos y nietos literarios, como mi Perpetua de Valparaíso, la antigua sirvienta de la familia, como parte de la familia, abnegada y a la vez respondona, segunda madre del niño rico del siglo pasado. Además de Perpetua, hay en mi obra otros sucesos de cada día novelados: el incendio, el remate, el garito, el viento en el Puerto, el capote en "El Roto" y La Gloria o prostíbulo convertido en personaje, con la Estación Central.

Para el pedante doctoral sudamericano es Rodó el maestro. En Francia no piensan lo mismo. Rodó no es novedad. Lo que aquí parece vulgar, es nuevo e interesante para la crítica y para el lector europeos. Afortunadamente, es el pueblo, el público que va a los libros por su gusto impulsivo, el salvador de todas las reputaciones literarias y periodísticas.

Conservo recortes de lo que escribieron cuando recibí el premio. Me llamaron periodista, folletinista, relatista y otras cosas.

Algunos grandes de la prensa, como Bardina, de "La Semana Internacional", y D. A. Garfias, de este diario, recordaron generosamente que no se podría escribir la historia política y social de Chile en este cuarto de siglo sin recordar mis crónicas, "formidables arietes, o ladrillos en la base de la renovación revolucionaria iniciada en 1920" (D. A. Garfias, 17 de marzo de 1943).

J. E. B.

El Coraje de U Thant

Durante la visita que el Secretario General de las NN. UU., U Thant, acaba de hacer a nuestro país, tuvo oportunidad de expresar con amplitud sus ideas y conceptos acerca de los problemas de la paz y de la guerra que afronta el mundo de hoy. La gran importancia de que está revestida la voz del titular de un cargo que una vez se describiera como "el más difícil del mundo", da a sus opiniones un gran relieve. Hagamos, pues, de ellas, un sumario análisis.

LA GUERRA Y LA PAZ BATALLAN EN LA MENTE DE LOS HOMBRES

El propósito fundamental de las Naciones Unidas es alcanzar la paz y la seguridad internacional. Para obtener este propósito, sus miembros se han obligado a solucionar sus conflictos por medios pacíficos, respetar la igualdad soberana de todos los Estados y el derecho de autodeterminación de los pueblos; realizar una amplia colaboración internacional; desarrollar y estimular el respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales, sin hacer distinciones de raza, religión ni de ninguna especie; fundar, en fin, su conducta internacional en el principio de no intervención en los asuntos que son esencialmente de la jurisdicción interna de los Estados

A más de veinte años de firmada la Carta que contiene estos propósitos y principios, mantiene toda su vigencia y su frescor. Lo grave ha sido que no siempre todos los Estados Miembros han sido capaces de adecuar sus propias políticas y conductas a esos principios y fines.

De consiguiente, si los hombres no hacen triunfar, primero, en sus corazones el deseo de paz, la convicción de que una política de colaboración y de cooperación mundiales es mejor que una de fuerza, de hegemonía y de poder, los fines de las NN. UU. no serán alcanzados, no porque ellos sean erróneos o inadecuados, sino porque nuestra conducta es inadecuada y a veces hasta opuesta a la realización de esos objetivos.

De esta manera, U Thant hace transitar el problema de la paz primeramente dentro del hombre mismo. Es aquí donde aparece el ciudadano de Oriente y el pedagogo.

En efecto, U Thant es birmano, del país de los ríos, de los valles y los bosques, entre la India, China y Thailandia, de vieja cultura de signo budista. Antes de entrar a la diplomacia, tuvo importantes labores docentes. De su preocupación por la educación nos hablan dos de sus libros: "Hacia una nueva educación" y "La democracia en las escuelas".

El hombre de Oriente y el maestro se unen para destacar así la necesidad del perfeccionamiento moral y espiritual del ser humano, del valor de la indagación serena de la verdad.

UNA NUEVA SOCIEDAD MUNDIAL

La política de poder y de fuerza —que muchas veces practican ciertos países— es contraria a los fines y a los principios de las NN. UU. Pero no sólo son inadecuados estos medios, sino, además, peligrosos anacronismos.

Una y otra vez, U Thant destacó que el proceso de empobrecimiento que viven las naciones de economía adolescente y de enriquecimiento de los países industrializados, es una de las mayores causas de tensión internacional.

Esta línea —cada vez más ancha y más profunda— que separa a países ricos y pobres ha desbordado y ha dado otro contenido a las pugnas políticas.

Junto al peligroso fenómeno descrito, se encuentran también, como fuentes de donde emanan las aguas negras de los conflictos, los restos del colonialismo y la discriminación racial.

Para poder construir la nueva sociedad mundial que visualiza la Carta, es preciso que queden proscritos el nacionalismo y el expansionismo agresivos, el extremismo ideológico y las conductas hegemónicas, todo lo cual debe ser sustituido por la cooperación y la colaboración internacionales, de manera que la natural diversidad del mundo pueda ser preservada sin recurrir al odio o a la agresión.

El mayor obstáculo para el nacimiento de este nuevo orden mundial es el hecho ineludible de que en las relaciones internacionales continúa operando, abierta o encubiertamente, la política de poder. Este concepto, ya sea como instrumento del nacionalismo o del extremismo ideológico, es el natural enemigo de los fines y principios de la Carta.

Las grandes potencias no parecen haberse enteramente percatado de que la creciente diferencia entre países pobres y naciones ricas es el conflicto a largo plazo más crítico. ¿Por qué? Porque el avance de la miseria no plantea esa clase de ultimátum que se pronuncia en los problemas políticos. Ciertamente que no; pero va acumulando paulatinamente su peso aplastante hasta convertirse en una gran tragedia humana insoportable.

De aquí deriva U Thant una gran responsabilidad para las naciones pequeñas que están llevando el peso de la miseria y de las perniciosas consecuencias de la conducta hegemónica de las grandes potencias.

Ellas deben redoblar su sentido de responsabilidad, de independencia y objetividad, su dedicación a los principios de la Carta y, sobre todo, su determinación colectiva de contribuir a atenuar y eliminar esos peligrosos focos de tensión internacional, sobre todo en vista de las graves diferencias que siguen existiendo entre las grandes potencias.

EL CORAJE DE U THANT

Todo esto tal vez pueda parecer algo muy obvio. Sobre tales temas, en efecto, se ha escrito y dicho mucho. Pero su valor consiste en que ha sido reiteradamente expresado por el Secretario General de las NN. UU. y desde un país, como es el nuestro, pequeño, inscrito en el mapa del universo en desarrollo y que ha procurado siempre adecuar su conducta internacional a los principios y objetivos de la Carta.

Desde nuestra nación, U Thant ha denunciado con valor la política hegemónica de las grandes potencias, el anacronismo y peligrosidad de esta conducta, su falta de adecuación a las disposiciones de la Carta de la organización mundial de que son miembros, el peso de una miseria en avance como el mayor y más significativo de los conflictos, el lastre del colonialismo y la discriminación racial.

Y ha llamado a las naciones pequeñas —que hasta ahora son las verdaderas víctimas de la pugna entre las grandes potencias— a una acción colectiva para que se pueda construir una sociedad mundial como la que es objetivo y meta de las Naciones Unidas.

Cuando un día 30 de noviembre de 1962, el nombre de U Thant fue capaz de encontrar la necesaria unanimidad de los Cinco Miembros Permanentes del Consejo de Seguridad, fue porque era por todos reconocida su objetividad, su firmeza y su dedicación al espíritu que había presidido la elaboración del documento de San Francisco.

Las palabras que tuvo oportunidad de pronunciar en nuestro país, han demostrado que esa actitud sigue viva en él y constituye una relevante muestra de coraje. El coraje que se necesita para construir una nueva sociedad internacional.

Defensa del Suelo Patrio

Al culminar ayer la primera etapa de la campaña de reforestación emprendida por el Ministerio de Agricultura, cabe detenerse a reflexionar en el significado de la magna empresa.

Sobre su objetivo fundamental ya hay clara conciencia en el país y este hecho reviste capital importancia. La campaña de reforestación tiene su motivación y su fin en sí misma. Se trata de levantar una barricada forestal con el fin de detener los embates de la erosión y de recuperar los cinco millones de hectáreas de suelo labrantío semiperdidos por la tala sistemática e indiscriminada que sufrió la floresta chilena.

Esa acción, resultado de la ignorancia primero, la desidia más adelante y el afán de lucro excesivo finalmente, provocó pérdidas al patrimonio más precioso de la patria en cantidades que si resultara lícito traducir a dinero, arrojaría sumas siderales.

Enfrentado a esa realidad que antes no se quiso ver ni encarar, el Gobierno no se limitó a llorar sobre la leche derramada. Así surgió la campaña nacional de reforestación que, al cumplir su primera fase, muestra la cifra record de 40 mil hectáreas plantadas de cordillera a costa entre Valparaíso y Osorno.

Pero muestra, además, el éxito muy señalado de haber encontrado amplia respuesta en la ciudadanía, circunstancia ésta fundamental para un triunfo definitivo contra la erosión y sus causas.

La presencia consciente de los niños en la reforestación del país es una garantía de que se ha comprendido el papel natural e insubstituible que cumple el árbol en la defensa de la tierra.

Es indudable que ha contribuido eficazmente al buen comienzo de esta verdadera cruzada defensiva la colaboración directa del magisterio y de numerosas instituciones privadas, como asimismo de los medios de difusión.

No parece concurrir el mismo espíritu en esferas del Congreso, donde yace sometido a una lentísima tramitación el proyecto de la Ley Forestal, destinado a dotar al país de los instrumentos necesarios tanto para la defensa permanente de sus tierras agrícolas, como para echar las bases de una industria maderera racional, de valor permanente y de generosas promesas en los órdenes del progreso social y económico.

Confía el país que ante la visión de una empresa de inspiración patriótica, en que la comunidad nacional ha tomado parte responsable y activa, el Congreso agilice sus mecanismos a favor del pronto despacho de la iniciativa referida.

Un Inventor

—¿Qué hora es?

Mi amigo sacó de su vestón una tarjeta, la miró un momento y dijo al guardarla:

—Falta medio minuto para las doce.

No me reponía de mi sorpresa, cuando sonó el cañonazo indicando que, efectivamente, eran las doce del día.

—El cañonazo se adelantó un poquito —explicó algo confuso.

—¿Y cómo puedes saberlo?

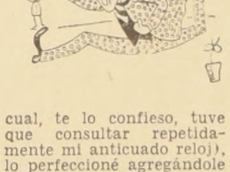
—¡Ah...! Es una idea que se me ocurrió hace años, cuando ví los primeros relojes-calendarios. Como tú sabes, hay gente que suele olvidar la fecha y día de la semana en que se está: carentes de un calendario a mano, consultan el reloj, que les indica el dato preciso.

—Y eso, ¿qué tiene que ver?

—Mucho. Observé que no tenemos conciencia de los minutos o de las horas exactas por causa de nuestra lentitud mental y por el vicio de los relojes. En cambio, nos damos cuenta de los días, a tal extremo que para eso existen los calendarios, que no son más que hojas en que vienen anotados todos los días del mes. Y esas hojas, que no tienen nada automático, bastan para que con una sola mirada, gracias a la inteligente disposición de cifras, nombres y colores, sepamos en qué día de la semana y en qué fecha nos encontramos.

—Evidente.

—Ahora bien, resulta que creíamos que no éramos capaces de hacer lo mismo con las horas. Si nuestra rapidez mental para el cálculo del tiempo fuera mucho mayor, podríamos saber la hora con sólo mirar a un cartel impreso con las veinticuatro horas del día. Y, más perfeccionadamente, con sus medias, sus cuartos y aun sus minutos y hasta segundos. Con semejante sistema, nos ahorraríamos el gasto en reloj, que es alto por su complejo mecanismo. Bastaría con tener carteles-horarios que podrían colocarse en las oficinas, en los grandes edificios públicos; en las torres de las iglesias, sin temor a que se descompongan. El de San Francisco no fallaría jamás. Mi primer diseño fue sencillo: sólo indicaba las horas. Una vez que me acostumbré a ese cálculo (para lo



cual, te lo confieso, tuve que consultar repetidamente mi anticuado reloj), lo perfeccioné agregándole las medias horas, en tono más suave, y así seguí pacientemente hasta llegar a esta simple tarjetita, que es un prodigio de precisión. ¡Mira!

Y me pasó una tarjeta en la que había dibujado un reloj sin punteros, dividido en 24 partes, y éstas divididas a su vez en otras, hasta indicar los medios minutos.

—Creo que con un poco de práctica, en algunos años más podré llegar a los segundos. Lo que pasa es que con la invención del reloj nuestro instinto del tiempo se ha perdido. Lo mismo pasará con nuestras habilidades matemáticas por culpa de las máquinas calculadoras electrónicas. ¡Pero hombre, por Dios!

—¿Qué pasa?

—Mira —y me indicó un lugar de la tarjeta con su índice—: son las doce y cuatro minutos y medio. Muy interesante la conversación, pero tengo una cita en cinco minutos más. Me voy, pues. ¡A menos que la tarjeta se me haya adelantado..., pero hasta aquí ha sido infalible! Perdona que no haya alcanzado a explicarte el sistema de colores. ¡Hasta luego!

Y se fue corriendo, con la tarjeta-reloj en la mano.

Máximo Severo

El Testigo que Sabe la Verdad

¿De dónde viene nuestra América? Un tenaz misterio custodia el apasionante enigma. No está al alcance de ninguna mano la llave que podría descifrar el más hermético secreto que hay en la familia. He aquí, sin embargo, que se yerguen, muy a la vista, los plurales sitios donde esta misma llave frenética se colgó en el pasado. El Padre Le Paige acaba de encontrar uno en su retiro diocesal arqueológico de San Pedro de Atacama. El hallazgo de tres cráneos del primitivo o más remoto habitante sudamericano, con las características del "Hombre de Neanderthal", le da al sabio jesuita base para presumir que las Américas —la del Norte y la del Sur— fueron pobladas por una corriente migratoria, salida de Europa o del Asia, que cruzó el Estrecho de Behring, "a pie enjuto", hace 70 milenios.

Pero éste es sólo un posible gancho para colgar la llave. Hay otros todavía, y no en escasa abundancia. Las pirámides de Egipto, por ejemplo, tienen sus hermanas gemelas en aquellas que las culturas azteca y maya levantaron en México y Guatemala, en una vieja edad desaparecida. Como las egipcias, las pirámides centroamericanas están directamente relacionadas con la astronomía. Fijan la duración del año solar, y hacia el Norte y el Sur, el Este y el Oeste, sus cuatro ejes señalan sin equivocarse los equinoccios con que se distribuyen los veranos, los otoños, los inviernos y las primaveras. ¿Hubo, entonces, algún estrecho vínculo entre América y las lejanas tierras donde se levanta el sol, por el Oriente? En definitiva, ¿fue Cristóbal Colón, el Almirante de la Mar Oceánica, un descubridor que llegó atrasado y sólo por error a las Indias de Occidente?

Con niebla delante de sus ojos, los cientistas otean una presunta respuesta yendo hacia el encuentro de otras brumas, aquellas en las que aún se mece el enigma de la Atlántida, el fabuloso continente sumergido, al que se refirió Platón, como de soslayo, dejándolo desde entonces como el más porfiado rompecabeza para el afán del hombre. ¿Existió, pues, la Atlántida? Es decir, ¿hubo un puente de unión territorial, geográfico, entre América, Africa, y la cercana vecindad del Asia, hacia Levante? A dos mil metros bajo el agua, en el Atlántico, una gigantesca cordillera submarina que va desde Spitzberg a la Antártida, parece decir que sí, que así fue. Por encima del gran charco, como estableciendo los hitos de este puente, asoman las cumbres más altas de la montaña sumergida. Son las islas Azores, el islote San Pablo, la isla de la Ascensión, la isla de Tristán d'Acunha, la isla Bouvet. ¿Fue éste el camino de Oriente hacia Occidente que recorrieron los primeros pobladores que tuvo nuestra América? La pregunta tropieza con una contestación que vacila al pronunciarse, cogiendo como con pinzas las palabras. Puede ser. Tal vez. Acaso.

Por el revés de la trama, en los lados del Pacífico Sur, que son los nuestros, también abultan los ganchos para engarfiar la fugitiva llave mágica. Bajo, macizo, casi cuadrado, con los pómulos salientes y los ojos que se estiran como una cuchillada, el chilote se ve menos occidental y más asiático para la mirada de cualquier observador atento. Pero no es sólo la fisonomía lo que da esta similitud. En las islas de la Polinesia, pescan de la misma manera que en las de Chiloé. Allá, como acá, conservan los mariscos, desecados al sol, enristrados en largas varas. Las hachas de piedra con que los primitivos polinésicos trozaban los peces y la carne, se llamaban y se llaman todavía "tokis". Eran armas exactamente iguales a las que el "toqui" araucano llevaba como símbolo de su poder tribal. "Toki" y "toqui" son palabras fonéticamente siamesas. Pero no es ésta la única misteriosa atadura dable de advertir. Los gozos digestivos del "curanto", que comienzan en Chile en Puerto Montt, saltan hacia atrás, para ubicar su repetición melliza en Tahiti, en las Mangareva, en las Marquesas, en las Tuamotú. ¿Fueron, pues, los chilotes los que llegaron a la Polinesia, o los polinésicos los que aquí dejaron la raíz semental de lo aborigen? Todavía no lo dice el testigo que sabe la verdad.

SINTESIS NOTICIOSA

REFORMA DE LA SOCIEDAD ANONIMA

El Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas, ha programado para los días jueves 8, lunes 12, y miércoles 14 del presente mes, jornadas sobre "La Reforma de la Sociedad Anónima", que se realizarán de 18.30 a 20.30 horas, en el Hotel Carrera.

El programa estará a cargo de diferentes relatores, los que expondrán diversas materias en tres sesiones. Espíritu de proyecto de ley, será el tema inicial que tratarán, José Florencio Guzmán, Superintendente de Sociedades Anónimas, Sergio Silva Bascuñán, presidente de la Confederación de la Producción y el Comercio.

AUTOMOVIL CLUB

En la sede del Automóvil Club de Chile se efectuará hoy, un almuerzo en el cual se analizará la aplicación de los principios de la Ingeniería a la solución de los problemas del tránsito, y, a la vez, la posibilidad de preparar técnicos idóneos en esta materia. A esta reunión concurrirá el Ministro de Obras Públicas, Edmundo Pérez y autoridades.

HOMENAJE A ESCRITOR ESPAÑOL

Con el auspicio de la Embajada de España, del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, y el Instituto Chileno de Cultura Hispánica, se realizó ayer un acto de homenaje en memoria del diplomático, poeta y escritor español, Angel Ganivet, al cumplirse el primer centenario de su natalicio.

CONFERENCIA

Como parte de las décima séptimas jornadas de estudio que organiza la Sociedad Agronómica de Chile, el Vicepresidente de la Empresa de Comercio Agrícola, José Suárez Fanjul, dará hoy a las 17.30 horas, en Alonso Ovalle Nº 1638, una conferencia sobre "Abastecimiento y Comercio Agrícola y labor de la Empresa de Comercio Agrícola".

ORDENANZA DEL TRANSITO

Los integrantes de la Comisión que el Ministerio de Justicia designó en 1963, para el estudio de la Ordenanza del Tránsito entre los cuales figuran el Vicepresidente Ejecutivo del Automóvil Club de Chile, Rodrigo García Lyon; el presidente del Club de Seguridad en el tránsito, Manuel Barahona, y otras autoridades han entregado un informe referente a la "Diferenciación e individualización de los taxis". En este estudio se establecen las normas básicas que han de reunir estos vehículos de servicio público.

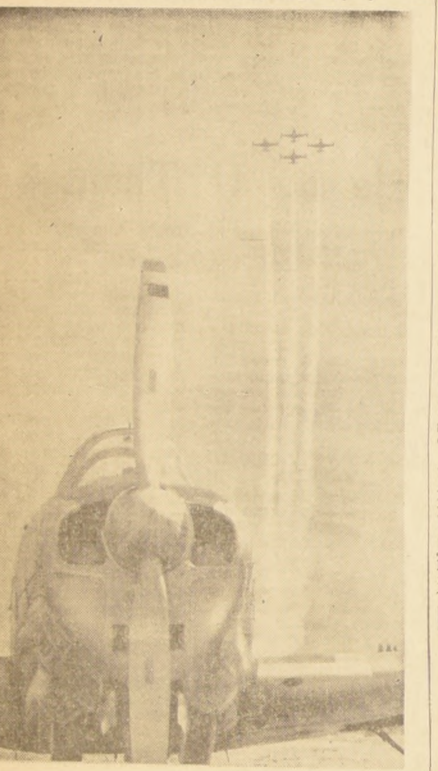
CONGRESO EN WASHINGTON

Con el objeto de participar en el Congreso Internacional de Servicio Social, que se realiza entre el 4 y el 10 del presente mes, partió ayer a Washington, Estados Unidos, Ana Dorn de Loosli, Asistente Social de la Dirección de Asistencia Social. También viajan Iris Serrano del diario LA NACION, y colegas de otras reparticiones.

CHARLA SOBRE SEXOLOGIA

Hoy, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, Huérfanos Nº 1117, tercer piso, dictará una conferencia sobre "Masculinidad y Femenidad con sus Principales Problemas", el doctor Osvaldo Quijada Cortés.

GRUPO DE AVIACION Nº 7



EL DECIMOSEPTIMO aniversario de su creación celebra hoy el Grupo de Aviación Nº 7 de la Fuerza Aérea de Chile. Su misión específica es: Estar organizado, equipado, instruido y entrenado para operaciones de fuerza aérea y conjunta, defensa y apoyo aéreo ofensivo. Junto al cumplimiento de su misión, el Grupo de Aviación Nº 7, presta su valiosa cooperación a las investigaciones meteorológicas, además del patrullaje de los sectores cordilleranos cuando las circunstancias de algún accidente o el extravío de personas así lo requieren. A esta unidad pertenece también la escuadrilla "Cóndores de Plata", conjunto de alta acrobacia aérea que ha tenido destacada actuación en diferentes puntos del territorio. Su actual timonel es el Comandante de Grupo, Osvaldo Latorre Holtegel. En el grabado aviones de los Cóndores de Plata en una de sus arriesgadas acrobacias a alta altura.

PARLAMENTARIOS JAPONESES EN CHILE



Dos parlamentarios japoneses, Tomizo Oshitani y Yoshio Katsuzawa, acompañados de Kozo Nishida y Takamichi Ideda, llegaron ayer en el Interamericano de la Panagra, procedentes de Lima, para realizar una breve visita a nuestro país. Los parlamentarios nipones visitarán el Congreso Nacional y celebrarán reuniones con miembros de la colonia residente. En Los Cerrillos fueron recibidos por los jefes de la Cámara y el Edecán de esta rama del Congreso, por colegas parlamentarios y por personeros de la representación nipona en Santiago.

PLANTAS CONSERVERAS PARA DOCE ESCUELAS AGRICOLAS

Un convenio entre el Ministerio de Educación, el Ministerio de Agricultura y el Instituto de Desarrollo Agropecuario, para dotar de plantas conserveras a doce escuelas agrícolas del país, se firmará próximamente. El acuerdo fue tomado en reunión del Consejo de INDAP, el martes 30, y forma parte del Acuerdo de Cooperación Técnica, suscrito anteriormente entre los Gobiernos de Chile y Estados Unidos.

La base del Convenio consiste en la venta que INDAP hace al Ministerio de Educación, de doce plantas envasadoras de conservas, cuyo valor es de Eº 48.807,24. La venta es al contado, y este Ministerio contrae la obligación de destinar esas plantas para uso y enseñanza únicamente en escuelas agrícolas. Estas se encuentran en las siguientes ciudades: La Serena, Ovalle, San Felipe, Romeral, Molina, Duao, Yerbas Buenas, Panimávida, Quillón, Los Angeles, Contulmo y Coihaique.

Cada planta conservera consta del siguiente equipo: 1 caldera, 1 retorta o autoclave con canastillo metálico, 2 selladoras manuales, 2 ollas con doble fondo, 1 canastillo metálico complementario, accesorios para la caldera, y para el autoclave, fittings, válvulas y manómetros.

Los objetivos principales del convenio, son:

a) Dictar cursos de capacitación y adiestramiento, para el personal que tendrá a su cargo el funcionamiento de los equipos.

b) Planificar trabajos de investigación conjunta con las diferentes escuelas agrícolas y otras instituciones.

c) Proporcionar asistencia técnica.

Estos objetivos son la labor fundamental de una comisión designada en el Convenio, y que estará integrada por un representante de cada uno de los tres organismos firmantes.

Por su parte, el Ministerio de Educación se compromete a:

a) Financiar la habilitación de locales e instalaciones de los equipos adquiridos.

b) Cumplir una labor de divulgación y fomento en aspectos de conservación de alimentos a pequeños agricultores en las zonas respectivas.

c) Trabajar en investigaciones en relación directa con la Comisión del Programa Unidades Conserveras.

d) Enviar personal a cursos de capacitación.

e) Dar facilidades en cursos de capacitación para interesados de otras instituciones, cooperativas o para grupos de pequeños agricultores, que solicite la Comisión del Programa.

Aniversario de "Viejos Cracks" de club deportivo

Con un nutrido programa de actividades deportivas y sociales, los "viejos cracks" del Club de Deportes "Chile-Argentina", celebrarán las festividades organizadas en un nuevo aniversario de la institución, a partir del próximo lunes 12.

La sede social del deportivo —ubicada en Nataniel 1480—, será escenario de un baile de gala con coronación de Reina, en la culminación de las festividades. Asimismo, se están programando diversas competencias internas, tanto de juegos de salón como encuentros de fútbol y otros deportes.

Prominentes personalidades de diversas actividades nacionales integran el Directorio Honorario de la institución deportiva: presidente, Juan de Dios Carmona; vicepresidente Sergio Saavedra; Directores, Juan Hamilton, Horacio Walker, Juan Goñi, Enrique Barros y Sergio Ossa.

LICEO MUNICIPAL DE LA CISTERNA CELEBRA 15 AÑOS

Uno de los establecimientos más importantes de la comuna de La Cisterna, el Liceo Municipal Mixto "Froilán Yáñez", celebra hoy el Décimoquinto aniversario de su creación.

Encabezado por su actual directora, señorita Oriana Ortiz, el plantel se ha constituido en uno de los resortes vitales para la difusión de la cultura y la educación en ese populoso sector.

El programa de celebración de este nuevo aniversario, consulta para hoy una serie de actividades, las cuales han sido organizadas por el Centro de Padres, alumnos y profesorado del establecimiento.

Laboratorio de Lenguas en la U.



En la mañana de ayer se llevó a efecto la ceremonia de inauguración del Laboratorio de Lenguas de la Sección Inglés de la Universidad de Chile, equipo que fue donado por el Gobierno de Gran Bretaña. En representación del Embajador asistió su esposa, Lady Brigitte Scott, y presidió la ceremonia el Decano de la Facultad de Filosofía y Educación, de la Corporación, Julio Heise, y el Secretario General de Estudios, Astolfo Tapia. El equipo consta de una dotación completa de grabadoras, cintas magnéticas y todo el implemento necesario para el aprendizaje práctico de idiomas. En representación del Consejo Británico, hizo uso de la palabra Claude Whistler, y por el Departamento de Inglés, lo hizo el Jefe de esta sección, Rodolfo Rojo. Ambos destacaron la trayectoria del citado departamento y las proyecciones que representaba para el futuro del plantel la valiosa donación efectuada por el Gobierno Británico. EN EL GRABADO, la esposa del Embajador, Lady Scott, en los momentos que pone en marcha el nuevo equipo del laboratorio de lenguas, acompañada de personeros asistentes al acto.

CATEDRATICO DE UNIVERSIDAD DE PARIS LLEGARA MAÑANA

El profesor Lucien Brumpt del Inst. de Parasitología de la Facultad de Medicina de la Universidad de París, Llega a Santiago mañana viernes para participar en una serie de actividades relacionadas con su especialidad.

Ellas cuentan con los auspicios de la Sociedad Chilena de Parasitología y de la Sociedad Chilena de Hematología y estarán sujetas al siguiente programa: viernes, 17 horas visita al Departamento que dirige el Dr. J. Faiguenbaum y a las 18 horas el profesor abordará el tema "les primo-infestions vermineuses".

El lunes, último día de su visita a la capital será recibido por el Decano de la Facultad de Medicina, Amador Neghme, para dirigirse posteriormente a Concepción, invitado por la Sociedad Médica a dar una conferencia.

COLEGIO DE TECNICOS AGRADECE A "LA NACION"

El Colegio de Técnicos de Chile, envió una nota de agradecimientos al Director de "LA NACION", concebida en los términos siguientes:

Señor
Director del Diario
"La Nación"
Presente.

Señor Director:

El Consejo General del Colegio de Técnicos, al finalizar los actos correspondientes a su 7ª Reunión General anual, a la cual concurrieron delegaciones representativas de los Técnicos de todo el territorio, ha analizado la valiosa contribución aportada por el órgano de difusión que Ud. representa y, al efecto, por acuerdo del Consejo General de nuestra Orden, cúmplenos expresar a Ud. nuestros sinceros sentimientos de gratitud por la acogida que se ha dispensado a nuestras informaciones.

Con las expresiones de nuestra más alta consideración, saludan atentamente a usted, Técn. **Miguel Jacob Helo**, presidente; Técn. **Osvaldo Mellado Donoso**, secretario-tesorero.

RECORDARAN A PRESIDENTE RENE SCHICK, DE NICARAGUA

A las 19 horas, se efectuará en la Sala Barros Arana de la Extensión Cultural de la Universidad de Chile, Huérfanos Nº 1117, tercer piso, una velada fúnebre a la memoria del Presidente de Nicaragua, recientemente fallecido en el ejercicio de dicho cargo, Dr. René Schick.

Este acto es organizado por el Instituto Chileno Nicaragüense de Cultura "Rubén Darío" del que el gobernante desaparecido fuera presidente honorario.

Usarán de la palabra el presidente del Instituto César Guzmán Castro. El ex Ministro de Relaciones Exteriores Carlos Martínez Sotomayor y el escritor Javier Arrieta Correa. Los oradores destacarán la personalidad del extinto y el citarista internacional Fritz Vos tendrá a su cargo la ejecución de música alusiva. (La entrada es libre).

CAMARA DEL VINO APOYA CAMPAÑA ANTIALCOHOLICA

La Cámara del Vino ofreció su más decidida colaboración al Gobierno, en una reunión que se efectuó en el Ministerio de Salud, y a la cual concurrieron los miembros de la Comisión Interministerial Antialcohólica que preside Jorge Mardones Restat.

El gerente de esta Cámara, Jorge Díaz Guido, entregó un completo informe sobre los estudios practicados por este organismo en materia de alcoholismo.

En sus aspectos fundamentales reiteró que cada una de las bebidas alcohólicas que concurren al mercado de consumidores tiene una parte de responsabilidad en este problema y debe responder ante la sociedad en la parte que le corresponde. Analizando las experiencias de campañas similares en Francia, España y otros países, especialmente europeos, y particularmente en la Unión Soviética, señaló los procedimientos verdaderamente científicos que deben utilizarse en una lucha como ésta.

La Cámara del Vino ha solicitado reiteradamente, la necesidad de ir a un estudio antropológico de las causas del alcoholismo, un estudio que determine el porcentaje y tipos de alcoholismo en el país, un estudio del mercado científico para determinar los hábitos de consumo de bebidas alcohólicas y analcohólicas, y finalmente la enunciación de una política nacional de bebidas, que velando por la protección de las riquezas naturales, vino, leche, frutas, cerveza, permita a las diferentes bebidas concurrir al mercado de consumidores proporcionando el máximo de beneficios y el mínimo de perjuicios.

Para el cumplimiento de la política particular en materia de vinos, la Cámara del Vino reitera que a la industria le interesa fundamentalmente el logro de los siguientes puntos:

1.— Proteger al bebedor moderado, limitar al bebedor inmoderado sanar al alcohólico.

2.— Educar al consumidor potencial y al habitual para encasillarlos dentro de los límites del bebedor moderado.

3.— Educar a la sociedad en general sobre las cualidades características, bondades del uso moderado y perjuicios del abuso del vino.

4.— Establecer las condiciones para por medios indirectos inducir al consumidor a beber vino con moderación y junto con los alimentos, de tal manera que sea un complemento de la dieta diaria incorporando a ella las vitaminas y elementos nutritivos que contiene.

5.— Propender a reordenar los horarios de expendio de tal modo que se acomoden a los hábitos de consumo de alimentos y a sus horarios; impidiendo que las franquicias para vender en horas de veda, resulte ser una fórmula para financiar presupuestos municipales que pueden serlo de otro modo.

6.— Garantizar a este bebedor moderado un vino de alta calidad y de precio normal, en envases que impidan en absoluto la adulteración o falsificación.

7.— Diversificar los envases de tal modo que éstos respondan a los hábitos de consumo y no obliguen a los usuarios a adquirir más o menos de la cantidad que realmente buscan.

De este modo, la Cámara del Vino reiteró en esta oportunidad que sus diferentes departamentos de estudio están dispuestos a aportar antecedentes necesarios para que la campaña antialcohólica en Chile, programada desde hace muchos años y sin efectos positivos aún, logre las metas que se propone.

EN LA MONEDA

CONSEJO DE INMIGRACION

El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, presidió ayer, en la mañana, la Segunda Reunión del Consejo Nacional de Inmigración. Durante su transcurso se avanzó bastante —dijo Pinochet— sobre la posibilidad de traer al país mano de obra especializada, para ayudar a la industria agrícola, especialmente. Agregó el Subsecretario que ya se han instalado talleres industriales en San Felipe y Chillán, y se hará lo propio en fecha próxima en Talca. En la reunión estuvieron presentes los Subsecretarios del Interior, Trabajo y Previsión Social, y representantes de CORFO, del Consejo de Rectores de la Universidad de Chile y del Ministerio de Agricultura.

VALDES CON FREI

Una entrevista que se prolongó por más de dos horas, sostuvo en la tarde de ayer, con el Presidente de la República, Eduardo Frei, el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés. Durante la conversación, el Canciller dio amplia cuenta de las conversaciones sostenidas con el Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, durante la visita que éste efectuó a Chile, y que finalizó en la mañana de ayer.

OPERACION EMERGENCIA

El Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, dio a conocer que se dictó un decreto, mediante el cual se modifica la Comisión de la Operación Emergencia. La modificación consiste en que ésta será presidida en adelante por el Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Juan Hamilton, en vista de la necesidad de que ese Ministerio coordine toda la labor de la Operación. Anteriormente, la Comisión era presidida por el Subsecretario del Interior.

RETIRAN DECRETO

El Gobierno retiró de la Contraloría el decreto mediante el cual se ordena la reanudación de faenas de la Industria Bellavista, de San Felipe, que fabrica litopol, y que posee una mina que la provee de materia prima en Putaendo. Conflictos económicos habían motivado un paro indefinido. El decreto fue retirado para designar a un interventor, que reemplazará al que había sido designado, el ingeniero Enrique Goldman.

SUBSECRETARIO DEL INTERIOR DESMIENTE UNA INFORMACION

El Subsecretario del Interior Enrique Krauss, envió una carta al Director del diario "Las Noticias de Ultima Hora", desmintiendo terminantemente una información que le afecta, publicada en ese vespertino. La carta está concebida en los términos siguientes:

Santiago, 31 de agosto de 1966.

Señor
Director del Diario
Las Noticias de Ultima Hora.
PRESENTE.

Muy señor mío:

En la edición de ese Diario de fecha de hoy se informa que el suscrito desempeñaría la Gerencia de la Radio Emisora Nuevo Mundo.

En relación con esta información debo señalarle que ella es inexacta. No he sido ni soy Gerente de esa emisora ni de sociedad alguna, cualesquiera fuere su forma legal o la actividad a que se dedique. En consecuencia, mucho estimaré de Ud., se sirva disponer la rectificación de la señalada noticia.

Sin otro particular, le saluda atentamente, Enrique Krauss Rusque, Subsecretario del Interior.

Apareció nuevo número de revista "Chile Cooperativo"

Un nuevo número de "Chile Cooperativo", Revista bimensual del Instituto Chileno de Educación Cooperativa, se encuentra en circulación, con abundante material, entre el que destacan los siguientes títulos: "Lo que los dirigentes deben saber"; "Estructura dinámica y moderna tendrá el cooperativismo en Chile"; "Cooperativismo y Capitalización"; "Ejemplo de Iniciativa colectiva"; "ABC de la Educación Cooperativa"; "Actividades educacionales"; "Discurso del Presidente Frei en el Segundo Congreso de Vivienda".

Campaña de divulgación de reglamento del tránsito

La Junta Central Permanente de Vigilancia de los Servicios de la Locomoción Colectiva, que preside el Asesor Jurídico de la Subsecretaría de Transportes, Fernando Zúñiga, tiene en estudio el desarrollo de una amplia campaña de divulgación de los reglamentos de tránsito. Estta fue una de las materias debatidas en la sesión que celebró recientemente y que continuará tratando en su próxima sesión. Se desea que todos los sectores de la comunidad participen en esta cruzada, a fin de cooperar en los esfuerzos que el Gobierno está desplegando para mejorar la locomoción y evitar, en todo lo que sea humanamente posible, los accidentes.

Entre las medidas en estudio figura la realización de Foros los que se celebrarían en el Auditorium de la Subsecretaría de Transportes. Se tratarían determinados temas relacionados con el tránsito, haciendo de relator un técnico especializado y con la participación del público asistente.

Otro de los asuntos tratados en la reunión fue el relacionado con el carnet escolar. Se dejó pendiente también este asunto y se acordó solicitar una entrevista con el Subsecretario de Educación, señor Patrico Rojas, a fin de que los empresarios y dirigentes de los choferes conversen con dicho funcionario sobre varios aspectos vinculados con esta franquicia que se otorga a los estudiantes.

Por otra parte, la Junta acordó reiterar a las Municalidades del Gran Santiago el cumplimiento de los reglamentos que impiden el funcionamiento de bares y cantinas en las cercanías de los terminales de las líneas de microbuses y otros vehículos de locomoción colectiva. Son varias las denuncias recibidas a este respecto; pero ocurre que Carabineros no puede actuar, por cuanto esos negocios cuentan con las patentes de Alcoholes correspondientes.

Se pedirá, por lo tanto, a las Municipalidades no autoricen estos negocios en las cercanías inmediatas de los terminales y procedan a cancelar las patentes a los que funcionan actualmente o bien obligarlos a buscar otra ubicación.

Resolvió también la Junta sesionar en adelante cada 15 días, en vez de hacerlo semanalmente, por lo cual la próxima reunión se celebrará el miércoles 14 del presente mes de septiembre.

Santiago, 31 de agosto de 1966.

CORVI CONSTRUIRA GRUPO DE VIVIENDAS EN ANTOFAGASTA

Con la participación de arquitectos de Tarapacá, Antofagasta y Atacama, se abrió, en Antofagasta, el concurso regional de anteproyectos, destinado a la edificación del Conjunto Habitacional "El Cobre", que construirá la Corporación de la Vivienda en la capital del Norte Grande.

El jurado, compuesto por Modesto Collados, Héctor Valdés Phillips, Vicepresidente de la CORVI; Luis Nieto, Director de la institución; Isidoro Latt, Jefe del Departamento de Construcción; Alejo Ahumada, en representación del Director General de Planificación y Presupuesto, Sergio Larraín, Decano de la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile; Romilio Concha, por el Delegado Regional de la CORVI, y Angel Hernández, Jefe de Concursos, acordó otorgar el Primer Premio, consistente en Eº 12.000, al arquitecto Oscar del Pozo.

El anteproyecto consulta la edificación de 2.500 metros cuadrados, distribuidos en 48 viviendas en edificios de 4 pisos, Centro de Desarrollo Comunitario y estacionamiento de vehículos.

Con el segundo premio, Eº 3.000, fue favorecido el arquitecto Oscar Avilés, de Arica; y el tercer premio, de Eº 2.000, correspondió a Ricardo Ossandón, de Iquique.

Discernidos los premios el jurado ofreció una conferencia de prensa y procedió a abrir una exposición de los anteproyectos en uno de los salones del Hotel Antofagasta.

DESIGNADO EL NUEVO PRESIDENTE DE CONCORDE

El lunes recién pasado, con la unanimidad de los votos de los Consejeros asistentes, fue designado presidente de la Corporación Coordinadora para el Desarrollo Popular, el abogado Juan Esteban Manriquez.

Concurrieron a la elección los nuevos consejeros titulares y alternos elegidos en la Asamblea general de socios del 19 de agosto, presididos por José Alvarez Madrid.

El nuevo presidente de Concorde regirá la institución por un período de dos años y se desempeñaba como Secretario General de la entidad.

Por el Sector de Organizaciones Populares afiliadas a la institución participaron: Luis Cañas, presidente de CENAPO, y Luis Alarcón, secretario general de ASICH.

Por el Sector de Organizaciones Educacionales asistieron: Gustavo Canihuante, presidente del Instituto del Empleado; José Aravena presidente de URRACAS-EMAUS; Isidoro Gil, director del Instituto Chileno de Educación Cooperativa —ICECOOP—, y Kresimir Ljubetic, presidente del Instituto de Capacitación Sindical y Social.

Finalmente, por el Sector de Organizaciones de Servicios concurrieron: Sergio Parr Jefe de División de CEDEP-DESAL Chileno; Luis Egaña, Secretario General del Departamento de Centros Sociales de Cáritas; Carlos Velasco, Gerente de IPT, Instituto de Promoción del Trabajo, y Hugo Jordán, Gerente del Instituto de Promoción Agraria.

Los tres sectores nombrados estructuran la Corporación Coordinadora para el Desarrollo Popular —CONCORDE—, a cuya acción programadora y planificadora pertenecen alrededor de 19 instituciones que desarrollan sus actividades en las organizaciones populares, en el campo educacional y en el rubro servicios.

HOMENAJE A ESCRITORES

Setenta escritores asistieron al homenaje que realizó la Asociación de Escritores a los socios que han publicado sus obras el presente año: Juvencio Valle "Antología"; Matilde Ladrón de Guevara "Madre Soltera"; María Esperanza Reyes, "En un barrio llamado Yungay"; Juan Subercaseaux "El Laico"; Amalia Rendic "Cuentos Infantiles"; Francisco Santana y Edesio Alvarado Premio Latinoamericano de Novela.

En el acto hicieron uso de la palabra Edmundo Herrera, Secretario de la Asociación Chilena de Escritores; Manuel Balbontín, Director de la Sociedad de Escritores de Chile; por el Fernando Lamberg; por el Pen Club; Mila Oyarzún; por el Grupo Fuego de la Poesía; el actor y poeta Pedro Sienna; Juvencio Valle en nombre de los festejados.

Abastecerán de verduras a Zona Austral y Norte Grande

La Empresa de Comercio Agrícola pondrá en práctica un programa para abastecer de productos hortícolas y verduras a las regiones apartadas del país, cuyos habitantes no consumen regularmente este tipo de alimentos.

El programa se iniciará con el envío de productos deshidratados, a las zonas norte y austral, tales como tomates, cebollas, zapallos, etc., adquiridos a HORCHACOOP. Esto solucionará un problema permanente y difícil, cual es, abastecer de productos frescos a esas poblaciones que, por las distancias reciben los alimentos en desfavorables condiciones y cuyas mermas inciden directamente en los precios de venta.

La Cooperativa Agrícola de Hortalizas y Chacarería, **HORCHACOOP** mantiene en el Fundo San Miguel de Colina, una planta deshidratadora de verduras y hortalizas. Las especies elaboradas reúnen condiciones de sabor, calorías y rendimiento muy estimables. En el caso de la cebolla, por ejemplo, después de deshidratada tiene un rendimiento 10 veces superior al del producto natural, o sea, un kilo elaborado equivale a diez kilos de cebollas frescas. En las papas el rendimiento es de ocho veces más el del tubérculo deshidratado que el natural.

HORCHACOOP emplea fuertes partidas de su stock en este sistema de industrialización, abriendo nuevas posibilidades de agricultores y consumidores y, perfeccionando los sistemas de producción y comercialización de productos agropecuarios.

La política de ECA de ampliar al máximo su radio de abastecimiento podrá con estos nuevos productos nacionales, diversificar las entregas con artículos que no es frecuente encontrar en esas latitudes.

La Cooperativa **HORCHACOOP** está formada por 107 asociados entre pequeños y grandes agricultores de la zona de Colina, que es la principal región productora de hortalizas y verduras. Su planta deshidratadora funciona desde marzo del presente año y está en condiciones de trabajar en gran escala. La ECA adquirió para el abastecimiento de las zonas alejadas tomates, cebollas, zanahorias, espinacas y zapallos.

Los resultados de esta acción cooperativa, vienen a afirmar los programas del Gobierno en este sentido, en los cuales la Empresa de Comercio Agrícola tiene preponderancia en el cooperativismo de las labores agropecuarias.

Desde Valparaíso zarpará un barco con 13.450 kilos de víveres, para abastecer la población de Puerto Natales. El envío comprende frejoles, lentejas y garbanzos, más papas y cebollas deshidratadas. El citado embarque es parte del programa regular de abastecimiento a las zonas alejadas.

ANIVERSARIO DE LA CAJA DE COMPENSACION DE "ASIMET"

Con un acto solemne que se efectuará a mediodía de hoy, en la sede social de la Asociación de Industriales Metalúrgicos, será celebrado el 11º aniversario de la Caja de Compensación.

Especialmente invitados asistirán a la ceremonia los fundadores de dicha institución, William Thayer, Ministro del Trabajo; Eugenio Heiremans, presidente de la Sociedad de Fomento Fabril; y los industriales metalúrgicos señores Jaime Said, Raúl Ferrer, Silvio Montelli, Jorge Matetic, Armando Nieto, Evaldo Silva, Guillermo Feliú, Carlos Mantelli, Pedro Menéndez Prendez y Jorge Merino.

Estas personalidades integraron el primer directorio de la Caja, la cual entró en funciones el 1º de septiembre de 1955.

La creación de la Caja de Compensación fue autorizada por decreto Nº 623, del Ministerio del Trabajo, publicado en el Diario Oficial del 25 de agosto de 1955. Sus Estatutos aprobados por el mismo decreto, fueron reducidos a escritura pública con fecha 15 de septiembre de ese año.

FUNCION SOCIAL DE LA CAJA DE COMPENSACION

La Caja de Compensación fue creada con el fin de favorecer con las ventajas derivadas del sistema de pago de asignación familiar, a los trabajadores que colaboran en el desarrollo de la industria metalúrgica.

Conforme a sus Estatutos la Caja está dirigida por un Consejo de Administración integrado por representantes de las empresas adherentes y de sus obreros.

Presidente de dicho Consejo es el señor Jaime Said Demaría, y Consejeros son los señores Arturo Küpfer, Jorge Matetic Fernández, Fernando Smits Schleyer, Fernando Cepeda Galarce, Guillermo Hurtado Heredia y Jorge Toro Toro. Gerente es el señor Manuel García Merino.

Los beneficios y la acción social de la Caja de Compensación de la Asociación de Industriales Metalúrgicos están concebidos y organizados para contribuir a una orientación de la vida de los trabajadores y sus familias en aspectos fundamentales de responsabilidad familiar, estudiantil o laboral y aprovechamiento de las horas libres en el sano esparcimiento y la recreación. Esta tarea se promueve a través de un Centro Social que proporciona adiestramiento para llevar a la práctica pequeñas artesanías; dar expresión a los anhelos espirituales de los obreros y sus familias, como pueden ser el canto, el folklore, la música, el teatro, etc. Además, se proporciona ayuda a los niños para sus estudios primarios a través del Servicio de Orientación Escolar y Profesional.

DISTINCION A PILOTO CHILENO



EN [illegible] ceremonia, el vicepresidente de K.L.M., Reinier Johannes Vogels, entregó una distinción al piloto civil chileno Alejo Williamson, en representación de esa línea de aeronavegación, en mérito y reconocimiento a la hazaña internacional que significó el cruce de la Cordillera de Los Andes, por vez primera, en un planeador. En el grabado, Reinier Vogels (derecha) coloca una corbata de manufactura holandesa a Alejo Williamson, con los distintivos de K.L.M. El personero de la línea de aeronavegación entregó posteriormente, una valiosa pieza de cristal holandés. Manifestó que la proeza de Williamson alcanza caracteres internacionales, habiendo sido comentada en toda Europa.

BUSTO DEL PRESIDENTE IBAÑEZ EN LA MONEDA



En una breve y sencilla ceremonia, efectuada en la Galería de los Presidentes del Palacio de la Moneda, fue descubierto ayer al mediodía el busto del ex Presidente de la República don Carlos Ibáñez del Campo. La ceremonia contó con la presencia del Presidente, señor Eduardo Frei; de la señora María Ruiz Tagle de Frei; de la esposa del ex Mandatario, señora Graciela Letelier, viuda de Ibáñez; de los hijos Ricardo, Margarita y Nieves Ibáñez; nietos, familiares y otros parientes del extinto Jefe del Estado. También asistieron a la ceremonia varios Ministros de Estado, Subsecretarios y la casi totalidad de los ex Secretarios de Estado del señor Ibáñez, como también destacadas personalidades de sus dos Administraciones. Habló en primer término el señor Crescente Donoso, yerno del ex Mandatario, quien expresó que con este acto cumplía un mandato de la familia, al hablar en su representación en ocasión tan solemne. Posteriormente, la viuda del señor Ibáñez procedio a descubrir el busto de su esposo, el que estaba envuelto en una bandera chilena. Finalmente hizo uso de la palabra el Presidente Frei para destacar la trayectoria política del Mandatario fallecido. Expresó que ya era hora de que ocupara el lugar que le corresponde en la Moneda junto a los hombres que han dirigido el país. El busto del ex Presidente don Carlos Ibáñez del Campo quedó ubicado en la Galería de los Presidentes entre los bustos de los ex Mandatarios señores Emiliano Figueroa y Juan Antonio Ríos. La obra fue encomendada por la familia Ibáñez-Letelier al escultor Bellini, de Italia, y está confeccionado en mármol de Carrara, correspondiendo la efigie a la época de la primera Administración del señor Ibáñez, 1925. El busto lo presenta con uniforme militar. **EN EL GRABADO, la señora Graciela Letelier de Ibáñez, viuda del Mandatario, agradece las palabras del Presidente Frei con un cordial abrazo.**

FREI HABLARA A POBLADORES DE VALPARAISO EL DOMINGO

Con un programa en el que se incluye activa participación de los pobladores, Valparaíso celebrará mañana viernes el primer aniversario de la Operacion Emergencia, iniciada con ocasión de los terremotos y de las inundaciones.

Se ha programado para ese día un acto de recepción de las delegaciones que irán de Santiago, que se realizará en la Plaza Sotomayor. A continuacion se ofrecerá un vino de honor a los dirigentes y pobladores más destacados en los programas de orden comunitario.

Para el sábado 3 de septiembre se consulta, a las 10 de la mañana, el saludo del Intendente de la provincia, don Enrique Vicente, a los pobladores y delegados foráneos. Luego se procederá al izamiento del pabellón nacional en la sede de la Intendencia y la participación de conjuntos de bandas, con una breve retreta de música chilena y marchas.

Hacia las 11.45 horas, los dirigentes de poblaciones procederán a colocar una ofrenda floral en el monumento al héroe máximo de la Armada, Capitán Arturo Prat.

A las 12 horas, las delegaciones realizarán una visita a los buques de guerra surtos en la bahía.

Para las 13 horas, se ha incluido en el programa un almuerzo a los periodistas en el Regimiento Coraceros y a las delegaciones visitantes, ofrecido por la Municipalidad de Valparaíso.

A las 15 horas, se ha consultado la visita de las diferentes delegaciones a los trabajos de los sectores, en forma simultánea por distintas agrupaciones.

DOMINGO 4.— A las 11 de la mañana del domingo 4 de septiembre, ha sido programado el "Encuentro del Presidente de la República con los pobladores", que estará sujeto al siguiente programa:

10 horas: show artístico popular con participación de numerosos conjuntos populares porteños.

A las 11 horas llegará S. E. el Presidente de la República, quien será saludado con la Canción Nacional, instrumentada por la Gran Banda y coreada por los pobladores. A continuación se señala el discurso inaugural de este "Encuentro" y de dirigentes de Valparaíso y Viña del Mar. A continuación se sucederá la actuación de grupos folklóricos y la participación de la Gran Banda de la Armada.

Se pondrá término al acto con un discurso del Presidente Frei a los pobladores, con motivo del primer aniversario del único esfuerzo serio en favor de la comunidad en casos de emergencia, como fueron los terremotos y los temporales.

A las 12 horas, almuerzo a los representantes de la prensa a bordo de un buque de guerra, y un vino de honor en el Museo Municipal, ofrecido por la Municipalidad de Viña del Mar a S. E. el Presidente de la República, miembros de su comitiva y visitas, especialmente invitadas.

A las 15 horas, las delegaciones visitantes podrán participar en un programa de conocimiento de la ciudad portuaria; a las 18 horas, el Ministro de Vivienda portuaria; a las 18 hodad porteña; a las 18 homilton, presidirá un foro de los pobladores.

EN SEMINARIO ESTUDIARAN LA PLANIFICACION DEL DESARROLLO

Un seminario sobre coordinación del sector público y la planificación del desarrollo, dictarán desde hoy cuatro especialistas de fama mundial. Este seminario será dictado por los profesores Edmond Janssens, economista belga; el ingeniero francés Francois De Guay, Dudley Seers, encabezados por el ex Ministro francés M. Robert Buron.

En la sesión inaugural harán uso de la palabra Alvaro Marfán, Asesor Económico del Presidente Frei; el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, y Robert Buron.

Las nueve sesiones de trabajo se efectuarán en la Oficina de Planificación Nacional (ODEPLAN), Huérfanos 863, entrepiso, entre las 17 y las 20 horas.

LOS PARTICIPANTES

Robert Buron, francés, economista y doctor en Derecho, ex Alcalde, ex diputado y ex Ministro de Estado en cinco oportunidades, es considerado como una de las figuras más importante del mundo con respecto a planificación, y preside el Centro de Desarrollo de la Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico.

Francois Le Guay, ingeniero de 18 Ecole Polytechnique de París, profesor universitario es actualmente economista del "Comisariato General del Plan" de Francia y del Ministerio de Hacienda francés.

El belga Edmond Janssens, economista y doctor en derecho, es Jefe de los programas de becas de la Dirección de Operaciones de Asistencia Técnica de Nueva York.

ORGANIZACION DE COOPERACION Y DESARROLLO ECONOMICO

Forman parte de este organismo diecisiete países europeos, además de Estados Unidos, Canadá y el Japón. Yugoslavia por su parte, es miembro asociado.

La OCDE —cuya sede está en París— no es solamente un instrumento de cooperación económica entre los países industrializados, sino también un órgano de estudio de los problemas del desarrollo. Para tales efectos ha creado un Comité de Asistencia al Desarrollo (CAD), cuyo primer papel ha sido la discusión en común de la política de asistencia financiera y técnica otorgada por los principales Estados industrializados a los países en vías de desarrollo.

Paralelamente, se creó en 1963, el Centro de Desarrollo, cuya presidencia ocupa M. Robert Buron. Este Centro está encargado de garantizar los contactos en su nombre con los países en vías de desarrollo. Es, al mismo tiempo, un instrumento de investigación de los obstáculos que se oponen al desarrollo en cada país o zona.

Por lo tanto, una de sus tareas fundamentales es comunicar a estos países los conocimientos adquiridos y transferirles los experimentos que hayan tenido éxito en otras naciones.

EL PROGRAMA

El siguiente es el programa del Seminario sobre Coordinación del Sector Público y Toma de las Decisiones para la Planificación del Desarrollo, que se iniciará hoy jueves en nuestra capital, en las oficinas de ODEPLAN, Huérfanos 863, entrepiso:

JUEVES 1º (18.30) horas: **SESION INAUGURAL.—** Recepción y Bienvenida, señor Alvaro Marfán. Respuesta, señor Robert Buron. Exposición del señor Ministro de Hacienda, don Sergio Molina: "La coordinación del Sector Público y la toma de decisiones en la Planificación del Desarrollo".

VIERNES 2 (17 hrs.): **I.— LA ESTRATEGIA DEL DESARROLLO:** a) Planificación Económica y Desarrollo. Relator, señor Eduardo García.

LUNES 5 (17 horas): b) Estabilidad, Distribución y Desarrollo Económico. Relator, OCDE. Relator, señor Jorge Cauas.

MARTES 6 (17 horas): c) Política de Desarrollo Industrial. Relator, OCDE. Relator, señor Eduardo Troncoso.

MIERCOLES 7 (17 horas): e) Educación, Mano de obra y Desarrollo Económico. Relator, OCDE. Relatores, señores Agustín Alberti y Jorge Riquelme.

JUEVES 8 (17 horas): **II.— LAS INSTITUCIONES Y EL DESARROLLO:** a) Función Pública y Desarrollo. Relator, OCDE. Relator, señor Edgardo Boeninger.

VIERNES 9 (17 horas): b) Organización de la Planificación en una Economía Mixta (concertada?) Relator, OCDE. Relator, señor Pedro Buttazzoni.

LUNES 12 (17 horas): c) Organización del Sector Público para la Planificación: El Sector Agropecuario Relator, OCDE. Relator, señor Jesus González.

MARTES 13 (17 horas): d) Instituciones Financieras y el Desarrrollo. Relator, OCDE. Relator, señor Benjamín Mira.

e) El Financiamiento del Desarrollo y la Ayuda Exterior Relator, OCDE. Relator, señor Patricio Silva.

ENCUENTRO DE "POETAS POPULARES" EN STA. CRUZ

Los "cantores a lo humano y lo divino" que en Chile están incorporados a nuestras más expresivas manifestaciones folklóricas, tendrán su reunión en la colchagüina ciudad de Santa Cruz, que acaba de ser escenario del primer festival de teatro campesino. Bajo los auspicios del Departamento de Teatro y Folklore del Instituto de Desarrollo Agropecuario y con la colaboración del Club de Leones y de la Municipalidad de Santa Cruz, tendrán su encuentro en esa localidad el domingo 11 del presente mes.

Estos actos se vienen realizando desde el año pasado y constituyen un espectáculo para el público que acude con entusiasmo. Se creyó por un instante que la poesía popular de la zona estaría en estado virtual de extinción pero los cantores en la medida que han podido comprobar el interés de la gente por el arte centenario, el cual se practica abundantemente, han abandonado su natural timidez y reserva, para brindar este espectáculo.

Festival de la unidad en los Padres Franceses

Continúa realizándose con gran éxito el Segundo Festival de la Unidad, organizado por el Colegio de los Sagrados Corazones, Padres Franceses, torneo en el cual intervienen la casi totaildad de los planteles educacionales de Santiago. Durante su desarrollo que se prolongará hasta el domingo 4 se presentan a competir diversos conjuntos artísticos estudiantiles, con manifestaciones de folklore, bailes, canciones, solistas en el terreno nacional e internacional.

Las reuniones se realizan todos los días de 18,30 a 21 horas en el Salón de Actos del citado establecimiento.

Para complementar los objetivos de este Segundo Festival de la Unidad, mañana será abierta al público una exposición que consulta trabajos de pintura y escultura, para terminar el domingo con la calificación de lugares a todos los conjuntos actuantes.

PROSIGUE LA REFORESTACION DE SANTIAGO

Con la plantación de árboles en el sector norte de la ciudad prosigue hoy la campaña de reforestación iniciada por la Municipalidad de Santiago en barrios y poblaciones.

El plan, que consulta la plantación de poco más de 10 mil árboles, fue elaborado por la Oficina de Desarrollo Comunal y Vecinal que acogió las peticiones de las Juntas de Vecinos y por el Departamento de Parques que fijó prioridades.

Poblaciones como Valledor Norte, Vista Hermosa, Colón, Escanilla, serán totalmente reforestadas.

Los árboles fueron adquiridos con fondos municipales. El Ministerio de Agriculture, de acuerdo a su plan nacional de reforestación, ha ofrecido su colaboración para donar nuevas especies.

DOS MIL VIVIENDAS SE INAUGURARAN MAÑANA

El Presidente de la República, Eduardo Frei, asistirá mañana a las 18 horas, a la solemne inauguración de seis nuevos sectores habitacionales, construídos por la Corporacion de la Vivienda en las Comunas de Santiago y la Cisterna, los cuales suman más de 2.000 casas.

La confirmación de la visita del Presidente ha provocado una amplia movilización de las Juntas de Vecinos, Centros de Madres y organizaciones diversas de los pobladores.

Se informó que 10.000 niños marginarán las diversas calles por las cuales pasará la comitiva presidencial hasta el punto fijado para la ceremonia: calle "Plano Regulador" entre "Cooperación" y "Maipú", junto al límite de las comunas de Santiago y Cisterna.

Las nuevas poblaciones corresponden a sectores recién terminados que acrecientan: "Lo Valledor Norte", "Lo Valledor Sur", "Cardenal Caro" y "Camino Longitudinal".

En la tarde de ayer, a las 18 horas, se realizó una reunión de dirigentes vecinales, de Promoción Popular y funcionarios de la Corporación de la Vivienda con el Gobernador del "Departamento Pedro Aguirre Cerda" para coordinar los trabajos y acordar el programa de esta inauguración.

CAPACITACION TECNICA PARA EMPLEADOS METALURGICOS

En la Universidad Técnica del Estado fueron inaugurados los Cursos de Capacitación Técnica para Empleados de Industrias Metalúrgicas, organizados por la Asociación de Industriales Metalúrgicos y el Centro de Adiestramiento Industrial de esa corporación.

A la ceremonia efectuada en la Escuela de Ingenieros Industriales de la UTE, asistieron 130 participantes; profesores del Centro de Adiestramiento; el Secretario General de la Universidad Técnica del Estado, y el Gerente General de la Asociación. Entre los inscritos para los Cursos figuraban propietarios, gerentes y empleados administrativos de la industria metalúrgica.

Dio la bienvenida a los alumnos el Secretario General de la Universidad, Jorge Soto, quien, entre otros conceptos, manifestó que la Universidad Técnica del Estado fue creada para servir a la comunidad, preparando a sus integrantes en los diversos campos de la actividad nacional.

Por otra parte, el Gerente, señor Aguilar Maggi, exteriorizó su orgullo al concedérsele el mérito de inaugurar estos cursos, cuya numerosa asistencia refleja la inquietud que existe en el medio laboral para superarse técnicamente. "Este —dijo— es el primer paso que se da para llegar a la Universidad Laboral, en la cual tenga participación el valioso elemento que constituyen los empleados particulares y en especial los de la industria metalúrgica."

DELEGADOS CHILENOS A CONGRESO DE PSIQUIATRIA

Han sido invitados a participar en el Congreso Internacional de Psiquiatría, que se efectuará en Madrid entre los días 5 al 11 del presente mes, el Director de la Escuela de Psicología de la Universidad de Chile, Dr. Gustavo Vila Aliaga, y los Prof. Dr. Hugo López y Dr. Mario Fliman, de las Facultades de Medicina y de Filosofía de la misma Universidad.



Dr. GUSTAVO VILA ALIAGA

El Dr. Vila Aliaga ha organizado los estudios de Psicología desde un punto de vista moderno en la Universidad de Chile, y en diversas ocasiones ha visitado en viajes de estudios diversos países de Europa y América, participando en varios Congresos Inetrnacionales.

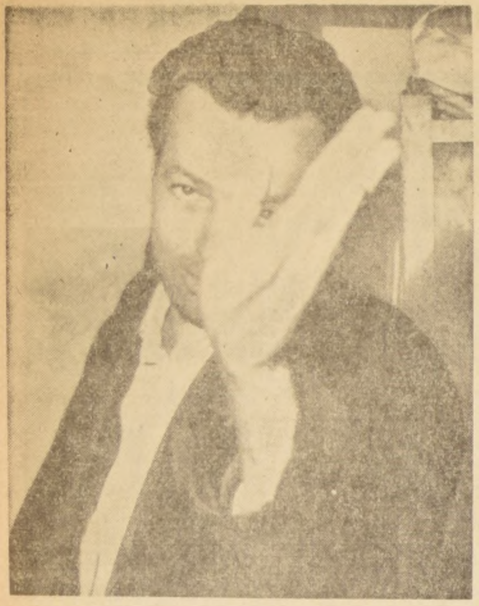
La delegación chilena presentará un completo trabajo sobre "Coordinación de la Psiquiatría y Ciencias Sociales" y tomará parte, además en temas de gran actualidad, como análisis al pronóstico de la neurosis y psicosis infantil, nuevas corrientes de la psicofarmacología epidemiología psiquiátrica transcultural, psiquiatría de la comunidad, psiquiatría para postgraduados, criminología y psiquiatría forense y otros.

Antes de partir a España, el Dr. Vila Aliaga se refirió para LA NACION, a la trascendencia de este Congreso, en el que será posible intercambiar experiencias a los especialistas en psiquiatría de todo el mundo, y señaló que esta ciencia está alcanzando el verdadero papel que le corresponde para la conservación y recuperación de la salud mental.

Hoy día, nos dijo el Dr. Vila Aliaga, en Medicina ya existe el convencimiento que la profundización de la psiquiatría no sólo debe alcanzar al especialista, sino que también al médico general, porque es algo axiomático que la cura del físico debe ir unida a la salud mental. Del mismo modo, los aspectos económicos están también ligados íntimamente a las reacciones psíquicas de los individuos.



Dr. HUGO LOPEZ



Clodoaldo Machado Lino es el nombre de este ciudano brasileño, de 39 años, que en compañía de otro compatriota contó el cuento del tío, mediante un balurdo, al ciudadano japonés Yosúe Hiroe Kuma, a quien birlaron cuatro mil ochocientos escudos y 200 dólares.

CON CUENTO DEL BALURDO ENGAÑARON A UN JAPONES

Dos ciudadanos brasileños resultaron ser los autores de un cuento del tío mediante el sistema del "balurdo" de que fue víctima el japonés Yasúo Hiroe Kuma, de 31 años, con domicilio en calle Pedro León Ugalde Nº 96 de esta capital.

El afectado denunció a Investigaciones que el 20 de agosto pasado, cuando transitaba por calle Teatinos, frente al Palacio de Gobierno, se le acercó una persona que dijo ser de nacionalidad venezolana, el que según su versión carecía de contactos para hacer entrega de una millonaria donación en favor de cualquier institución de beneficencia. Dicho aporte, según expresó, le fue entregado por su padre residente en Venezuela, quien se encontraba enfermo gravemente y era poseedor de una millonaria fortuna. El dúo se convirtió en trío cuando se agregó otro ciudadano que dijo ser italiano el cual se ofreció para allanarle las dificultades.

El japonés, dejó, entrever que el próximo 10 de septiembre viajaría de regreso a su país y ello sirvió de motivo al dúo para que decidieran que fueran los niños desválidos de esa nación los que recibieran tan generoso aporte. El trío quedó concertado para juntarse ese mismo día a las 17 horas, en las puertas del Hotel Carrera, con el fin de materializar la donación, siempre y cuando el depositario de esta confianza que además iba a llevar el dinero para Japón, diera muestras de ser un ciudadano solvente. Yasúo Hiroe al acudir a la cita, llevó mil escudos en dinero efectivo, 200 dólares billetes y 800 en cheque viajeros, acordándose que estos últimos fueran reducidos a escudos en una casa cambiaria, lo que se concretó más tarde. Luego, los concertantes de esta operación guardaron en un pañuelo los 4 mil 800 escudos más los 200 dólares billetes y en otro, el aporte del ciudadano venezolano que desde su lecho de enfermo se convertía en benefactor de los niños japoneses desválidos.

Cuando Hiroe Kuma, llegó a su residencia y quiso devolver a su cartera el dinero suyo que guardaba en el pañuelo tuvo una ingrata sorpresa. El albo pañuelo sólo guardaba papeles de diarios y lo propio ocurría con el que debía contener el aporte para sus pequeños compatriotas. Un funcionario de la Secretaría de la Prefectura de Investigaciones logró dar con el paradero de los autores de este golpe de mano que resultaron ser los ciudadanos brasileños, Jacy Lobo, 52 años, natural de Corumba y Clodoaldo Machado Lino, 39 años, nacido en Jacararezinho. Ambos, luego de confesar su culpabilidad en este delito, ingresaron a la Cárcel por orden del magistrado del Segundo Juzgado del Crimen. La mayor parte del dinero, la habían gastado durante estos días en diversos puntos del Gran Santiago.

DETENIDOS IMPLICADOS EN ROBO DE CAMION PETROLERO

Tres personas que mantenían cuentas pendientes con la justicia, y un delincuente habitual que se encuentra prófugo, aparecen seriamente comprometidos en la sustracción de un camión petrolero que estaba cargado con siete mil litros de este combustible.

El propietario del vehículo, Alvaro Undurraga Pretot, señaló que el camión Diamond, modelo 54, patente JB-606, de Barrancas, avaluado en 45 mil escudos, fue sacado por tres desconocidos desde el lugar de su estacionamiento, ubicado en San Francisco esquina Curiñanca, sitio que cuidaba Orfelino Zúñiga Molina, de 52 años. El encargado de esta vigilancia señaló el 18 del mes de agosto recién pasado al propietario del camión, que dos o tres personas, haciéndose pasar por funcionarios de Investigaciones, procedieron a retirar el vehículo por existir serios antecedentes de que era robado. Agregó el cuidador que los pseudos funcionarios señalaron que esta diligencia podía quedar sin cumplir, a cambio del pago de Eº 200 en dinero efectivo. Zúñiga en ese instante dijo que en su poder sólo tenía la mitad de lo solicitado, la que por cierto recibieron los visitantes, que luego de descerrajar la puerta y unir los cables de contacto se llevaron el camión.

Posteriores diligencias iniciadas por personal de Investigaciones de San Miguel permitieron establecer la realidad de lo sucedido, comprobándose que la versión proporcionada por el cuidador; era totalmente falsa. En efecto, no existían los falsos policías, sino que se trataba de Miguel Flores Arévalo, de 33 años, quien tenía tres órdenes de aprehensión pendientes; de Benito Antonio Maculet Marfán, de 33 años, también con órdenes de detención emitidas por diversos tribunales, y del propio Orfelino Segundo Zúñiga Molina, quien registra ficha de control por robos reiterados y amenazas. Todos ellos actuaron coludidos con el delincuente habitual Carlos Pabst Rodríguez, con ficha de estafador con cheques falsos. Maculet con el prófugo huyeron con el camión, el que fue encontrado en La Florida, en un garage, donde esperaban repararlo para luego venderlo.

AGRESION EN INTERIOR DE HOSPEDERIA

Una agresión con arma blanca se registró en el interior de la Hospedería situada en calle Aldunate Nº 349 de esta capital. El incidente tuvo como protagonistas a Carlos Riquelme de 27 años, quien fue atacado por Abraham Peña Godoy de 19 años, luego que sostuvieron una violenta discusión por causas que aún no se han determinado.

Ante la gravedad de las heridas abdominales que presentaba Riquelme, debió ser trasladado a la Posta Nº 2 de la Asistencia Pública, donde quedó internado, mientras que el agresor, fue puesto a disposición del Tribunal respectivo que deberá decidir al respecto.

UN MUERTO ES SALDO DE NUEVO ACCIDENTE

Trágica e inmediata muerte encontró el ocupante de un camión que, luego de volcarse, se precipitó al fondo de una quebrada. Otras tres personas que viajaban en ese mismo vehículo, salvaron con lesiones de carácter grave, por lo que debieron ser internadas en el Hospital de Arica.

El accidente se registró en el camino que une Portezuelos con Chapiquiña y tuvo su origen en fallas mecánicas experimentadas por el camión patente AC-184, que conducía Juan Ancoma Crispín, de 30 años, quien no logró controlar la máquina que volcó hacia un costado de la ruta para posteriormente precipitarse al interior de la quebrada allí existente.

A consecuencia de esta seguidilla de golpes, perecieron instantáneamente, Juan Medina Flores, de 55 años, mientras que con heridas graves en diversas partes del cuerpo, resultaba el chofer Juan Ancoma, Prudencia Mamani Quitupi, de 18 años y Timoteo Quispe Díaz, de 33 años.

Conductores de otros vehículos que acertaron a pasar por ese lugar, se percataron del accidente prestando inmediato auxilio a los sobrevivientes, en tanto se daba cuenta a Carabineros de lo ocurrido que procedió a enviar a la morgue de Arica, los cadáveres de las dos víctimas fatales.

SE ENTREGO AUTOR DE PARRICIDIO FRUSTRADO

Voluntariamente se presentó a la guardia de la Brigada de Homicidios un joven que disparó contra su madre, al suscitarse entre ambos una discusión de carácter doméstico.

La agresión se consumó el domingo pasado, a las 15.30 horas, en el interior del domicilio de ambos, ubicados en calle Maruri Nº 326 de esta capital, y de acuerdo con lo manifestado por Julio Mistral Barrenechea, de 20 años, constantemente sostenía diferencias de pareceres con su madre Julia Lapeau Lapeau, de 47 años.

Ese día, señaló el detenido, discutieron por la forma en que era llevado el negocio de frutos del país que madre e hijo mantienen en el Mercado Central. Luego el tema varió hacia otros asuntos de tipo sentimental trás lo cual, Julio Mistral efectuó tres disparos de revólver que impactaron en el cuerpo de Julia Lapeau, la que debió ser trasladada en estado de gravedad a un establecimiento asistencial.

El muchacho sabía que la policía especializada de Investigaciones le había tendido un verdadero cordón para capturarlo. Por ello, decidió que era mejor llegar en forma voluntaria para explicar su participación en el hecho y luego enfrentar al magistrado que deberá instruir este proceso por parricidio frustrado.

MAYOR VIGILANCIA POLICIAL EN LAS POBLACIONES

En los próximos días se concretará entre Carabineros y la Corporación Vecinal de Santiago un plan para reforzar la vigilancia policial en barrios y poblaciones de Santiago.

El anuncio se hizo en la Oficina de Desarrollo Comunal y Vecinal de la Municipalidad de Santiago, en cuya sede, el Salón Filarmónico del Teatro Municipal funciona la Corporación Vecinal.

Los Jefes de las Prefecturas Norte, Central y Sur y el Prefecto Jefe del Tránsito se han reunido con la directiva de la Corporación, para estudiar las peticiones de los vecinos que solicitan mayor vigilancia, sobre todo en la periferia.

Los jefes policiales están fijando prioridades, a fin de que con el personal existente se pueda ejercer una vigilancia más estricta.

Síntesis POLICIAL

VICTIMA DEL GAS

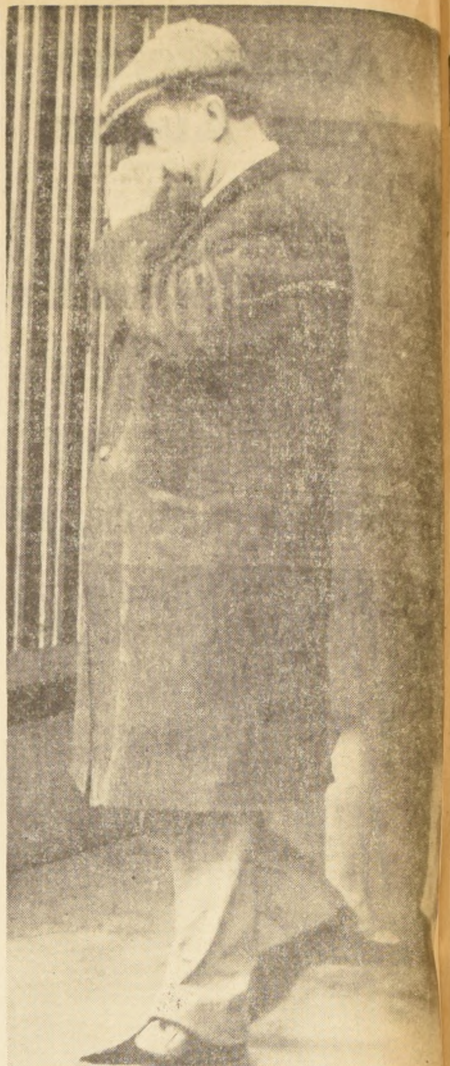
El gas monóxido de carbono emanado de un brasero que quedó encendido en el dormitorio, causó la muerte del estudiante Omar Bravo Olague, de 19 años, quien tardíamente se percató de las consecuencias de este descuido. La vítcima fue conducida desde su domicilio situado en calle Melinka Nº 2297, a la Posta del Hospital Barros Luco, donde falleció a raíz de la grave intoxicación.

PRESO DELINCUENTE

Personal de la Prefectura Móvil, detuvo en Independencia esquina Lastra, al delincuente habitual con especialidad de cuentero, Francisco Araneda Cruz, contra el que existían tres denuncias por estafas, mediante el cuento del balurdo y de la lotería. Una de las afectadas, Irma Inostroza Contreras, lo reconoció en "rueda de presos", añadiendo que el 25 de agosto, mediante el cuento de la lotería, la estafó en Eº 317, producto de su pensión del Servicio de Seguro Social.

MURIO TAXIBUSERO

Después de embestir a otros tres vehículos y dejar heridas a dos personas, falleció el conductor de taxibús Benjamín Alvarez Campos, cuya máquina volcó cuando protagonizó estos accidentes en serie, en Avenida España, frente al Club de Yates de Valparaíso. Según el informe proporcionado por la policía de ese puerto, el conductor de la liebre manejaba en completo estado de intemperancia. Alvarez Campos, al producirse el volcamiento, fue lanzado fuera del taxibús, azotando la cabeza en el pavimento, sufriendo una muerte instantánea.



Jacy Lobo, que participó en el delito denunciado por un ciudadano japonés, encamina sus pasos hacia la Cárcel, luego de haber admitido en Investigaciones, la participación que le cupo en este millonario "cuento del tío".

Federación EE. Banco de Chile ofrece hoy conferencia de prensa

Conferencia de prensa ofrecerá hoy, a las 17 horas la Federación de Sindicatos del Banco de Chile, en su local de Puente N.o 508. El objeto de la conferencia responde al deseo de los dirigentes gremiales en orden a informar a la opinión pública respecto al conflicto legal que les afecta, el cual alcanza a 2.000 trabajadores y a 45 oficinas ubicadas de norte a sur del país. En esta oportunidad los gremialistas darán a conocer el resultado de la última reunión de la Junta de Conciliación, los nuevos pasos que dará la Federación y entregarán antecedentes económicos calificados de "trascendentales".

DEFUNCIONES.—

Ha dejado de existir nuestra querida hija, esposa, madre y hermana, doña

ALICIA VILLALON VILLALON

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Alameda N.o 3315, a las 10 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, doña

REGINA VILLARROEL HORMAZABAL

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico. El cortejo partirá desde su casa habitación de calle Florencio Bahamondes N.o 2151, a las 16 horas.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, doña

ESTER VALENCIA vda. de VEGA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia de Nuestra Señora de Luján, a las 16 horas.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, abuelito y tío, don

CLODOMIRO MALLIA MALLIA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Parroquial de Codegua (Rancagua), a las 16.30 horas.

La familia.

IN MEMORIAM.—

Señora

MARIA LUISA HECHENLEITNER DE FERNANDEZ

Al cumplirse un año de su sensible fallecimiento, se oficiarán misas por el eterno descanso de su alma, mañana viernes 2, en la Iglesia de San Francisco, a las 11 horas, y en la Parroquia de Nuestra Señora del Rosario (Baldomero Flores 850), a las 20 horas; y, el domingo 4, en la Parroquia de San Saturnino, a las 11.30 horas.

La familia.

Con motivo de cumplirse un año del sensible fallecimiento de nuestra querida esposa y madre, señora

MARIA LUISA HECHENLEITNER DE FERNANDEZ

(Q. E. P. D.)

Se oficiarán misas, por el eterno descanso de su alma, mañana viernes 2, en la Iglesia de San Francisco, a las 11 horas, y en la Parroquia de Nuestra Señora del Rosario (Baldomero Flores 850), a las 20 horas; el domingo 4, en la Parroquia de San Saturnino, a las 11.30 horas.

Manuel Fernández Díaz e hijos.

DEFUNCIONES.—

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

FELIPE CORNEJO VARGAS

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta). El cortejo partirá a las 10 horas, desde su casa habitación, en el Calle Lo Hermida N.o 1110, La Reina.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

HERMINIA VARGAS VALDIVIA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Avenida La Paz, después de una misa que se le oficiará a las 10 horas, en la Parroquia de Lourdes (Lourdes ...).

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y abuelito, don

JUAN GRUBCIC PAREDES

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy jueves en el Cementerio General (Recoleta).

El cortejo partirá a las 11 horas desde su casa habitación, Carlos Antúnez N.o 1835, Dpto. 410.

Antonia Ramos vda. de Grubcic y familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

MARIA CECILIA SOTO vda. de MORALES

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy jueves en el Cementerio General (Recoleta).

El cortejo partirá a las 16 horas desde su casa habitación, Artemio Gutiérrez N.o 1350.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hijito,

JUANITO QUIROZ VALENZUELA

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Recoleta), saliendo el cortejo desde su casa habitación, Balmarol N.o 242 (Apoquindo, altura 5900), a las 11.30 horas.

Sus padres.

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre tío y suegro, señor

MANUEL CUEVAS GOMEZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Colina, después de una misa que se oficiará a las 11 horas, en la Parroquia de Colina.

La familia.

Ha fallecido la señora

MALVINA DE PENA DIAZ vda. de HERQUIÑIGO
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Avenida La Paz, después de una misa que se oficiará a las 11 horas, en la Parroquia La Asunción, Vicuña Mackenna 69.

Sus amigos.

Ha fallecido nuestro querido padre, abuelito y tío don

FORTUNATO VALDES

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta de Recoleta), saliendo el cortejo desde su domicilio, Pasaje Corinto 4467, San Miguel, a las 15 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestra querida madre, abuelita y bisabuelita, doña

CARMEN SERRANO ARANDA vda. de ZARATA

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Recoleta), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia San Juan Bosco, Gran Avenida 8340, a las 15 horas

Tesoro

La familia.

RESTRICCION DE LOS GASTOS... (De la Primera Página)

Ministerio de Obras Públicas	108.270.000
Ministerio de Agricultura	128.030.000
Ministerio de Tierras y Colonización ...	9.120.000
Ministerio del Trabajo y Previsión Social	25.660.000
Ministerio de Salud Pública	435.020.000
Ministerio de Minería	41.220.000
Ministerio de la Vivienda y Urbanismo ...	41.890.000

MONEDAS EXTRANJERAS REDUCIDAS A DOLARES

ENTRADAS			US$	15.400.000
Ingresos Tributarios	US$	13.810.000		
Ingresos no Tributarios		1.590.000		
GASTOS			US$	68.046.000
Congreso Nacional	US$	117.000		
Ministerio del Interior		2.278.930		
Ministerio de Relaciones Exteriores		9.947.326		
Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción		19.722.110		
Ministerio de Hacienda		17.904.400		
Ministerio de Educación Pública		1.605.000		
Ministerio de Defensa Nacional		13.159.234		
Ministerio de Obras Públicas		30.000		
Ministerio de Agricultura		48.000		
Ministerio del Trabajo y Previsión Social		24.000		
Ministerio de Salud Pública		3.165.000		
Ministerio de Minería		20.000		
Ministerio de la Vivienda y Urbanismo		25.000		

Artículo 2º— Apruébase el Cálculo de Entradas y la Estimación de los Gastos del Presupuesto de Capital de la Nación, en moneda nacional y extranjera reducidas a dólares para el año 1967, según el detalle que se indica:

MONEDA NACIONAL.—

ENTRADAS			Eº	844.431.600
Ingresos de Capital		844.431.600		
GASTOS				1.752.530.000
Congreso Nacional	Eº	2.500.000		
Ministerio del Interior		7.920.000		
Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción		386.180.000		
Ministerio de Hacienda		81.210.000		
Ministerio de Educación Pública		155.800.000		
Ministerio de Justicia		3.700.000		
Ministerio de Defensa Nacional		23.780.000		
Minitserio de Obras Públicas		495.930.000		
Ministerio de Agricultura		192.600.000		
Ministerio de Tierras		1.000.000		
Ministerio de Salud Pública		52.000.000		
Ministerio de Minería		46.010.000		
Ministerio de la Vivienda y Urbanismo ...		303.900.000		

MONEDA EXTRANJERA REDUCIDA A DOLARES

ENTRADAS			US$	291.700.000
Ingresos de Capital	US$	291.700.000		
GASTOS			US$	85.314.000
Ministerio del Interior	US$	230.000		
Ministerio de Relaciones Exteriores ...		300.000		
Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción		12.660.000		
Ministerio de Hacienda		57.604.000		
Ministerio de Defensa Nacional		8.500.000		
Ministerio de Obras Públicas		2.500.000		
Ministerio de Agricultura		400.000		
Ministerio de Minería		2.620.000		
Ministerio de la Vivienda y Urbanismo		500.000		

INSERCION.—

TEMUCO 31 de agosto de 1966.

Señor
Francisco Fluxá,
Alcántara 248.
SANTIAGO.-

Estimado Francisco:

Por la prensa de hoy me he impuesto de una carta que tú me envías y que aún no he recibido. Te la contesto, ya que fue publicada.

No he dicho que tu compra de acciones de SOPESUR significa escándalo, ya que no son las denuncias las que provocan escándalos, sino los hechos denunciados. Tu nombre sólo ha aparecido como comprador a Salvador Pubill de un lote de acciones.

Nuestras opiniones no niegan el derecho de hacer las inversiones en actividades industriales y comerciales a nadie. Quien quiere puede ser accionista de SOPESUR, pero ¿te parece bien a ti que se haya declarado que el Banco del Estado quiere influir en la opinión pública sureña?

Temo que tu inserción haga que te apliquen aquello de: "quien se excusa, se acusa".

Me dices en tu carta que: no alcanzas a comprender aquello de pretender señalar que la libertad de prensa está amagada cuando las acciones de SOPESUR están en manos o poder de personas que no son de mi confianza. ¿Quién te ha dicho, Francisco, que tú no gozas de mi confianza? Fuiste tesorero del Partido Liberal y lo hiciste a satisfacción de todos. Actuaste en la campaña de Julio Durán y también demostraste que muchos de los que erogaron lo hicieron en la confianza que tú les inspirabas. Te demostré confianza cuando fuiste editor del diario "El Golpe"; así que te agradeceré tener la más absoluta seguridad que confío en ti y en tu manera de proceder.

Te agradeceré leer con calma las denuncias que he hecho y verás que lo que ha alarmado a la opinión pública es que un grupo de personas hayan ocupado el Banco del Estado, la Sociedad Rucamanqui y la Periodística Andes, como medios para controlar la prensa sureña.

Para darte un solo ejemplo, el abogado facultado para solicitar la autorización del Supremo Gobierno, de la Soc. Periodística Andes S. A., es don Jorge Mandujano López, que a su vez es Fiscal del Banco del Estado. Esto, y los personeros de esta Sociedad y sus ligazones entre sí y los créditos concedidos, es lo que da carácter de escándalo a la operación. Agrega las presiones ejercidas por funcionarios del Banco del Estado para la venta o compra de acciones, y te podrás imaginar la razón que mueve a la opinión pública y a la prensa en general a respaldar la posición de SOPESUR.

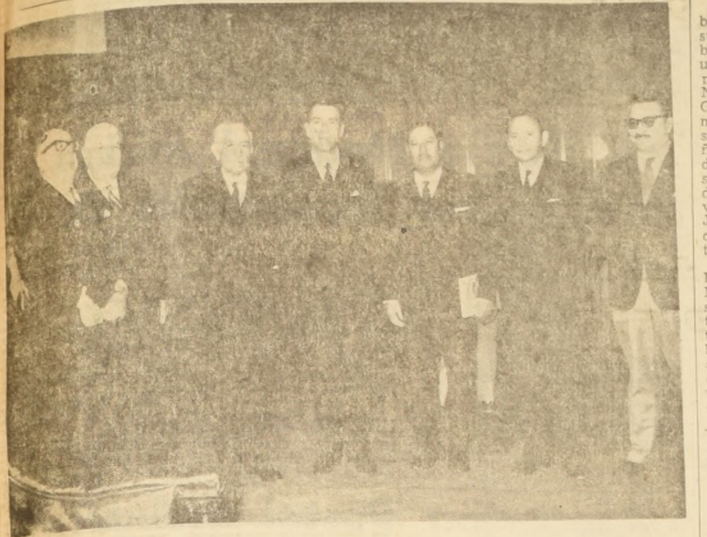
Dices también que: he pretendido presentarme como defensor de la libre empresa. Te has equivocado al ocupar el término. No sólo lo he pretendido, "sino que he sido y sigo siéndolo", y los diarios de SOPESUR lo son por estatuto. No oculto nada ni pretendo nada; he tenido siempre una línea definida que no puede negarse; los hechos a que tu te refieres lo demuestran.

Tú y yo hemos sido defensores de la libre empresa: creo que hemos sido y lo seguiremos siendo, y quiero dejar establecido que delante de amigos que han criticado tu operación, he manifestado que, por la línea que tú has seguido, tengo la seguridad de que algún día contaremos con tus poderes en las Juntas Generales de Accionistas. Aprovecho la oportunidad para recordarte estas comunes líneas de acción y solicitarte, por lo tanto, tus poderes para salir reelegido Consejero de SOPESUR en la próxima Junta General de Accionistas; espero que no tengas comprometidos los votos. Te he dicho más arriba que la opinión pública piensa que quien se excusa se acusa; sólo con hechos positivos logramos obtener la confianza general.

Te saluda tu afectísimo amigo y Ss.,

NICANOR ALLENDE URRUTIA.

INVITAN A FREI A ANTOFAGASTA



Representantes de diversas actividades de Antofagasta invitaron al Presidente de la República, Eduardo Frei, a los actos de celebración del centenario de esa ciudad. El Jefe del Estado les prometió su asistencia para el mes de noviembre. Al mismo tiempo, le solicitaron solemnice con su presencia un acto que se efectuará el seis de septiembre en el auditorium del Ministerio de Obras Públicas, en el cual dará una conferencia sobre la Historia de Antofagasta, el doctor Leonardo Guzmán. EN EL GRABADO, rodean al Presidente Frei, Agustín Iglesias, Carlos Castillo, Alejandro González, Leonardo Guzmán, Dinko Franulic y Horacio Silva.

Frei recibió a presidente de la Asociación Nacional de la Prensa

El Presidente de la República, Eduardo Frei, reiteró su profundo respeto a la libertad de prensa, durante una audiencia concedida al presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, don Germán Picó Cañas. El Primer Mandatario recibió al señor Picó Cañas en la mañana de ayer en su despacho de trabajo de La Moneda y sostuvo con él una prolongada conversación sobre las investigaciones que el propio Jefe del Estado dirige en el caso de la Sociedad Periodística del Sur.

—La Reunión —dijo el Presidente de la Asociación Nacional de la Prensa— fue sumamente constructiva e interesante. El Primer Mandatario me ha asegurado, y me ha pedido se lo manifieste así a los miembros de la Asociación, que se tomarán severas medidas sobre cualquier funcionario que resulte afectado en la investigación y que haya ejecutado actos de presión valiéndose de la influencia y poder de entidades estatales

—El Presidente Frei —agregó el señor Picó Cañas— tiene en estos momentos todos los antecedentes que nosotros poseemos sobre el particular. Se los he proporcionado yo mismo.

—Por otro lado —añadió—, la Asociación confía plenamente en la actuación del Primer Mandatario, en el sentido de dejar las cosas en su lugar. Y el hecho de que el Presidente Frei haya ratificado una vez más que se sancionará cualquier atentado a la libertad de prensa, sí creo que es una declaración más que suficiente para tener confianza en el buen resultado de toda la investigación.

En círculos oficiales no se dio versión de lo tratado durante la entrevista.

CLAUSURA DE CURSO SOBRE ASIGNACION FAMILIAR EN EL S. S. S.



De alto interés constituyó la ceremonia de clausura de los cursos de asignación familiar que organizó la Oficina de Racionalización del Servicio de Seguro Social, con la colaboración de destacados ejecutivos de ese Instituto.

Durante el acto se hizo entrega de los correspondientes certificados a los 120 alumnos que participaron en esta jornada de estudio, que contó con el patrocinio de la Directora General del Servicio, señorita Mercedes Ezquerra.

Asistieron a la clausura el Ministro del Trabajo, señor William Thayer; el Subsecretario de Previsión Social Subrogante, señor Raúl Medel; el Fiscal de la Superintendencia de Seguridad Social, señor Luis Orlandini; el Experto en Asuntos Sociales y Relaciones Públicas del Seguro Social de Norteamérica, señor John Palmer; la Directora General; consejeros y funcionarios de dicho organismo.

El Ministro del Trabajo destacó la importancia que tienen estos cursos de capacitación para obtener el mejoramiento de la concesión de los beneficios previsionales de los obreros, especialmente en lo que respecta a la asignación familiar, cuya meta que se ha trazado el actual Gobierno es la de llegar a la nivelación del monto de este beneficio para todos los sectores laborales del país.

INAUGURAN EL EDIFICIO DE TRIBUNALES EN CONCEPCION

Por el nocturno de ayer se dirigió al sur el Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez, a fin de realizar una visita inspectiva por los establecimientos carcelarios de las provincias de Concepción y Arauco.

El Secretario de Estado viajó acompañado del Subsecretario de la Cartera, Alejandro González; del Director General de Prisiones, Julio de la Maza; del profesor de Derecho Penal, Alfredo Echeverry y de otras autoridades.

La comitiva permanecerá hasta el sábado en la zona sur y entre los actos más importantes del programa figuran una visita a los terrenos donde se construirán los establecimientos penales de Concepción y Talcahuano y la inauguración del edificio de los Tribunales de Justicia de Concepción.

APOYAN A VIÑA COMO SEDE DE REUNION DE MANDATARIOS

Fuentes responsables de la Cancillería dieron a conocer ayer que han aumentado las notas de apoyo de los países latinoamericanos para que Viña del Mar sea la sede de la Conferencia de Mandatarios Americanos.

El anuncio viene a confirmar el desmentido hecho por el Canciller Gabriel Valdés a una agencia extranjera, que informó que Chile había depuesto su ofrecimiento para apoyar a Lima.

El mismo informante del Ministerio de Relaciones Exteriores manifestó que la cita de Presidentes del Hemisferio se realizaría en diciembre de este año o en marzo de 1967.

También postulan como sede para esta Reunión al más alto nivel la capital de Perú, Lima, y Punta del Este, balneario de Uruguay.

SENADO TRATARA ASUNTOS DE LA DEFENSA NACIONAL

Los Comités Parlamentarios del Senado acordaron citar a sesiones especiales de la Corporación, para el martes próximo, 6 de septiembre, de 10 a 10.30 y de 10.30 a 13.30 horas, a las cuales se invitará a los Ministros de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, y de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, con el objeto de tratar materias relacionadas con la defensa nacional, la Conferencia de Bogotá y el Canal Beagle.

ASUNTOS DE GRACIA

Asimismo, los Comités del Senado aprobaron el estudio elaborado por la Comisión de Asuntos de Gracia, en que fija el criterio a seguir para el despacho de los asuntos de interés particular. Se acordó también prorrogar en 30 minutos el Orden del Día de las sesiones ordinarias del martes 6 y del miércoles 7 de septiembre, a fin de tratar asuntos de gracia.

Convenio de transporte aéreo con Argentina aprobó ayer Comisión

Hoy continúa en Comisiones el estudio del proyecto de Reforma Agraria y el de Reforma Constitucional

La Comisión de Relaciones Exteriores, despachó ayer el Proyecto de Acuerdo que aprueba el Convenio de Transporte Aéreo suscrito con la República Argentina.

A la sesión de la Comisión concurrieron el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet; el Asesor Político de la Cancillería, Raúl Bazán; el funcionario de esa cartera, Enrique Carvallo y el Consejero de la Junta de Aeronáutica Civil, Vicente Gumucio.

COMISION DE AGRICULTURA

Por su parte, la Comisión de Agricultura del Senado, despachó los siguientes proyectos de ley:

1) el que transfiere a la Municipalidad de San Miguel los terrenos de la Población "Histórica de Chile"; 2) el que transfiere un terreno al Club Deportivo Yungay de Arica y 3) el que condona saldos insolutos de ventas de ciertas hijuelas efectuadas por el Fisco. Además, se trató la moción que pone término al uso gratuito de los terrenos expropiados con motivo de la construcción del embalse La Paloma, que quedó pendiente a fin de obtener información de la CORA.

COMISIONES CITADAS

Para el día de hoy se encuentran citadas las siguientes comisiones del Senado:

—OBRAS PUBLICAS (de 10.30 a 13 horas). Considerará el proyecto que destina recursos para ejecutar un plan de obras públicas en Aconcagua, y otros asuntos en tabla

—ESPECIAL DE REFORMA CONSTITUCIONAL (de 10.45 a 13.30 y de 15.45 a 19 horas). Proseguirá el estudio del proyecto de la Cámara de Diputados que reforma la Constitución Política del Estado.

—HACIENDA Y AGRICULTURA Y COLONIZACION, UNIDAS (de 15 a 21 horas). Continuará el estudio del proyecto de ley que establece normas sobre reforma agraria.

—EDUCACION PUBLICA (de 16 a 18 horas). Estudiará los siguientes proyectos de ley: 1) el que crea el Premio Nacional de Ciencias y el que autoriza la erección de monumentos en memoria del Abate Molina, a fin de estudiar la posibilidad de refundirlos en uno 2) el que modifica la ley 12.567 que destinó recursos para construcción y alhajamiento de establecimientos educacionales en Viña del Mar; 3) el que elimina la exigencia de estar en posesión del título correspondiente al personal que ingrese al Congreso Nacional en un cargo de Bibliotecario; 4) el que autoriza a la Caja de Previsión de EE. PP. para invertir en acciones de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales el producto de la venta de determinados predios; 5) el que establece normas sobre la conservación de obras de artistas chilenos o extranjeros; 6) el que otorga autonomía a diversas Facultades y Escuelas de la Universidad Austral de Chile, y 7) el que otorga el nombre de diversas personalidades a los establecimientos fiscales educacionales que indica.

NO SE LOGRA ACUERDO EN CONFLICTO DE LA CAP

Después de 7 días de huelga legal, los ejecutivos de CAP fracasaron en su intento de lograr un arreglo con el personal, al proponer una complementación a la última fórmula presentada por la Empresa, y rechazada por los trabajadores de Huachipato. Las conversaciones de arreglo directo entre las partes se reanudaron, en Concepción, el martes recién pasado, a las 11 horas.

60 NUEVOS PROFESORES PRIMARIOS GRADUAN HOY

Esta tarde, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, se efectuará la entrega de títulos a los 60 profesores egresados de la Escuela Normal de Verano.

El acto será presidido por el Rector, Monseñor Alfredo Silva Santiago, autoridades educacionales y universitarias.

La Universidad Católica, de acuerdo con su programa de extensión, ha creado diversos cursos de Temporada y Vespertinos que permiten alcanzar, entre otros, el título de profesor de Educación Básica a las personas que no pueden hacer el curso en forma regular. Estos sesenta profesores son los primeros egresados.

BOSCO PARRA SE REFIERE AL CONGRESO DEL "PDC"

El diputado Bosco Parra entregó ayer la siguiente declaración sobre el reciente Congreso Nacional del Partido Demócrata Cristiano:

"El Segundo Congreso Nacional de la Democracia Cristiana ha tenido un desenlace que la opinión pública ya conoce. Sin embargo, creemos que es nuestra responsabilidad precisar el sentido de los acuerdos adoptados, y la justificación de la actitud que hemos asumido interpretando a las camaradas con quienes hemos elaborado los documentos y ponencias entregados a la discusión y análisis del Partido.

1º— Con la debida anticipación expresamos que el Congreso debía pronunciarse en relación a las tesis y posiciones de fondo, más que adherir a personas y candidatos, agregando que el destino de cada candidatura a la presidencia del PDC dependía del respaldo que sus planteamientos recibirían del más alto organismo del Partido.

2º— Preparamos para estos efectos, y entregamos en su oportunidad, un documento que denominamos "Las tareas inmediatas para la construcción de la nueva sociedad", en la que consignamos los principios doctrinarios, las tareas generales y las medidas concretas que permitirían impulsar "una vida de desarrollo no capitalista" en Chile.

3º— El congreso respaldó esta posición; en cada una de las cinco comisiones se aprobaron resoluciones que representan casi textualmente el documento que entregamos una semana antes de su iniciación.

4º— Estimamos, en consecuencia, que el congreso aprobó nuestra tesis, pero no estimó conveniente otorgarnos su confianza política. Además, la votación final presentó un claro apoyo a la persona del camarada Patricio Aylwin, actual presidente del Partido, por lo que procedimos al retiro de nuestra candidatura, entregando a su equipo la tarea de conducirlo.

5º— En atención a que nuestra principal finalidad ha sido construir un equipo de elaboración ideológica y programática, y no un comando electoral, fortaleceremos nuestro trabajo para asegurar, mediante el cabal cumplimiento de los acuerdos adoptados, el destino futuro de la Democracia Cristiana en Chile".

CONSUMIDORES PROSIGUEN CAMPAÑA DE FISCALIZACION DE LOS PRECIOS

Participan más de cincuenta Comandos y dos mil personas, sólo en la provincia de Santiago.— Especial dedicación al cumplimiento de los precios oficiales de los artículos de primera necesidad.— Pueblo de Concepción participa activamente en lucha antinflacionaria.— Constituido Comando de Consumidores de San Bernardo.— CONCI pidió al Ministerio de Economía intervenir el Frigorífico Osorno, que vende la carne en vara a dueños de carnicerías con sobreprecios

Los Comandos de Consumidores contra la Inflación, organizados y movilizados por CONCI, a través de todo el país, continúan con pleno éxito la acción de fiscalización de los precios oficiales fijados a los artículos de primera necesidad.

Esta batalla contra las especulaciones y abusos, que se vienen desarrollando desde hace dos meses, tiene como objetivo directo terminar de una vez por todas con los abusos que cometen algunos comerciantes.

Cuando los comerciantes se niegan a acatar los precios oficiales, los Comandos de Consumidores contra la Inflación, realizan la "Operación Boicot". Ella consiste en instalar a miembros de los Comandos frente a las puertas de los negocios, impidiendo el acceso del público y recomendando a los consumidores, que mientras no se respeten los precios procedan a comprar en otra parte. Generalmente los comerciantes, a los pocos minutos, cambian de actitud y venden a precios oficiales. Si no lo hacen, Carabineros procede a pasar los partes correspondientes.

El radio de acción en la provincia de Santiago cubre todos los barrios y comunas, en especial los sectores más populares.

La labor cumplida en los tres primeros días de esta semana se dirigió principalmente al control de los precios oficiales fijados a abarrotes, carnes y sustitutos, frutas y hostalizas, y en general, a todos los artículos de primera necesidad.

Las infracciones más estrictamente sancionadas por Carabineros e inspectores de DIRINCO, son las que se han aplicado a los dueños de carnicerías especuladores y a los comerciantes que vendían artículos de primera necesidad a valores superiores a los oficiales fijados.

Esta acción de los Comandos de Consumidores contra lya Inflación proseguirá hoy fiscalizando especialmente cumplimiento de los precios oficiales de los artículos de primera necesidad. Mañana y el sábado se dedicarán a vigilar el cumplimiento de estos precios de parte de los dueños de carnicerías.

COMUNIDAD ORGANIZADA DE CONCEPCION PARTICIPA ACTIVAMENTE EN LA CAMPAÑA ANTINFLACIONARIA.— "El pueblo de la provincia de Concepción ha comprendido la importancia y trascendencia de la cruzada contra el flagelo inflacionario que lleva adelante el Comando Nacional contra la Inflación. Hemos recibido el respaldo de la comunidad y contamos con su voluntad y decidido apoyo para llevar adelante nuestros planes", declaró el presidente provincial de CONCI de la ciudad penquista, Josafat Veloso Castillo.

Se encuentran funcionando 12 Centrales de Compras de Abarrotes que agrupan 500 socios; una Central de Compras de Verduras y Frutas, con 40 socios y 17 Centrales de Compras de Consumidores con 360 socios. En el plano de las Cooperativas están en plenas funciones 12 cooperativas escolares con más de seis mil socios.

CONVENIO CONCI-INDUSTRIAS DEL CALZADO

El presidente provincial de CONCI de Concepción señaló que otra de las iniciativas que ha tenido acogida no sólo entre el público, sino que también entre los propios fabricantes, son los convenios firmados entre CONCI y la Industria del Calzado. Estos convenios consisten en que los industriales instalan un depósito de venta al público en el centro de cada ciudad y venden a precios de fábrica, esto es al mismo precio que le entrega el calzado al comercio establecido.

Estos convenios representan una rebaja de un 53,6% de descuento sobre el precio establecido.

Entre las ciudades que ya disfrutan de los beneficios de estos convenios están Talcahuano, Concepción, Coronel y Lota. En los primeros días de septiembre quedará suscrito otro convenio similar en Chillán.

En Concepción se inició esta semana un sistema de créditos a las organizaciones sindicales para adquirir calzado, a treinta y sesenta días plazo, con precio rebajado y tratándolos como si se adquiriera la mercadería al contado. Han aprovechado estos créditos instituciones como la CORVI, ETCE, FIAP, de Tomé, ASMAR, etc.

CONSTITUIDO COMANDO DE CONSUMIDORES CONTRA LA INFLACION EN SAN BERNARDO.— Quedó constituido el Comando de Consumidores contra la Inflación de San Bernardo. A la reunión celebrada en las oficinas del Comando Comunal CONCI, asistieron representantes de la mayor parte de las poblaciones de esa localidad.

Presidió la asamblea el Secretario Comunal de CONCI, Fernando Almonacid, quien explicó en líneas generales los objetivos y la misión que tienen los Comandos de Consumidores, en la cruzada nacional destinada a derrotar el flagelo inflacionario.

Después de intervenir numerosos pobladores, que expresaron su decidido apoyo a esta iniciativa, se procedió a elegir la directiva del Comando de Consumidores contra la Inflación de San Bernardo. Esta quedó integrada en la siguiente forma:

PRESIDENTE: Isaías González Contreras, Población America, calle Urmeneta Nº 82;

VICEPRESIDENTE: Luis Armando Quiroz Sandoval, Población Ignacio Carrera Pinto, calle Balmaceda Nº 0155;

SECRETARIO: René Ancapi, Población Valle Verde, calle M. Osorio Nº 1296.

PROSECRETARIO: Antonín Aro Aro, Población San Bernardo, Sector Sur, calle Liborio Carvallo Nº 501; y

DIRECTORES: Héctor N. Ortiz, Antonio Segura, Elsa Moreno, Carmen Matus, Jorge Valenzuela, Rosendo Collarte R., René Monardi Rodríguez, Alfredo Donoso, Luci Jara, Juan Telleri, Raúl Abarca, Carlos Neira, Luis Sepúlveda y Teresa Azócar, representantes de las Poblaciones San Bernardo, América, La Selva, Portezuelo, Cristián Martínez, Molinera, Santa Ema, Seguro Social, Santa Laura, Hugo Gálvez, Nogales Sur y Villa Ignacio Carrera Pinto.

Posteriormente la directiva del Comando de Consumidores contra la Inflación de San Bernardo, solicitaron a las directivas de las Juntas de Vecinos de San Bernardo y de Calera de Tango pasar a las oficinas de CONCI de San Bernardo, calle Barros Arana Nº 1102, con el objeto de incorporar representantes y participar en los trabajos del Comando. Las oficinas de CONCI atienden de 8 a 12 horas y de 14 a 19 horas.

CONCI SOLICITO A MINISTERIO DE ECONOMIA INTERVENIR FRIGORIFICO OSORNO, QUE VENDE CARNE CON SOBREPRECIO.— El Comando Nacional contra la Inflación solicitó al Ministerio de Economía que intervenga el Frigorífico Osorno, de propiedad del monopolio Ferias La Rural, por vender la carne con sobreprecio a los dueños de carnicerías. El precio de la carne en vara es de Eº 2,825 el kilo y ellos la venden a las carnicerías a Eº 3.30 el kilo. Este frigorífico, junto con los intermediarios industriales de la carne son los principales focos de la especulación que se produce con este artículo de consumo.

El Ministerio de Economía considerará los antecedentes enviados por el Comando Nacional contra la Inflación y resolverá la intervención del Frigorífico Osorno.

SINDICATO PROF. EE. Y OO. DE LA EMPRESA EDITORA ZIG-ZAG

El viernes 26 de agosto de 1966, de 17 a 21 horas, se efectuó la elección de Directorio del Sindicato para el período 1966-1967, ante los Inspectores del Trabajo, señores Gastón Lesserre Despret y Samuel Fernández Zubizarreta, quedando constituido de la siguiente forma:

Presidente: Sergio San Martín Muñoz (reelegido); **Secretario,** Gustavo Pérez Vega (reelegido); **Tesorero:** Jaime Bastías Rodríguez (reelegido); **Directores,** Luis G. Córdova Córdova y Carlos Acosta Marín.

Se hace la presente publicación en conformidad al artículo 378, del Código del Trabajo.

EL SECRETARIO

AYER SE EFECTUO EL 100º SORTEO NACIONAL DE BOLETAS DE COMPRAVENTAS

Con el gordo de Eº 50.000 resultó favorecida la Boleta número 0[illegible]902, emitida el día 25 de julio de 1966, por Guillermo Vaccaro M., de Puerto Aisén, calle Dr. Stephens s/Nº.

En presencia de numeroso público, representantes de la prensa, del comercio y de autoridades administrativas, se llevó a efecto AYER en la Polla Chilena de Beneficencia, ante el Notario Público y de Hacienda, don Luis Azócar Alvarez, el 100º Sorteo Nacional de Boletas de Compraventas.

Participaron en este Sorteo todas las Boletas y Vales de Cajas Registradoras, autorizadas, emitidas en el mes de JULIO DE 1966.

Resultó favorecida con el GORDO DE Eº 50.000.— la Boleta número 004902 emitida el día 25 de julio de 1966, por Guillermo Vaccaro M., calle Dr. Stephens s/Nº, de Puerto Aisén

Además, resultaron favorecidas Dos Boletas con Eº 5.000.—, cada una. Diez con Eº 1.000.—, cada una; Trescientas, con Eº 500.—, cada una y Cinco con UNA VIVIENDA ECONOMICA, cada una.

Por otra parte, serán premiadas con Eº 75.—, cada una, las Boletas emitidas en cualquier día del mes de JULIO DE 1966 y por cualquier negocio del país, cuyo número completo coincida con el de la Boleta que obtuvo el Premio Mayor de Eº 50.000.— En esta oportunidad, la Boleta de cualquiera firma comercial, industrial o agrícola y de cualquiera fecha del mes de JULIO DE 1966, que tenga el número 4 9 0 2 está premiada con Eº 75.—

Los resultados generales serán dados a conocer por publicaciones en los diarios de esta capital, de las ciudades cabeceras de provincia y mediante carteles que serán colocados en las Oficinas de Impuestos Internos, Tesorerías, Correos y otras reparticiones fiscales y semifiscales de todo el país.

GREMIOS - CONFLICTOS - TRABAJO - CAMPESINOS - SEGURIDAD SOCIAL



Un ampliado de dirigentes celebraron ayer las entidades gremiales de trabajadores agrícolas más poderosas del país: Unión de Campesinos Cristianos y Asociación Nacional de Organizaciones Campesinas, U. C. C. y A. N. O. C. respectivamente. En prolongados y fructíferos debates acordaron tareas de corto y largo aliento para sus afiliados, ciertos alcances al Proyecto de Reforma Agraria y Sindicación Campesina, demorados en el Congreso Nacional por la oposición de algunas colectividades políticas. En la reunión, llamó la atención el gran número de participantes y la calidad de sus intervenciones. Todos, cual más cual menos, demostraron un conocimiento cabal de la realidad del movimiento campesino chileno aportaron valiosos puntos de vista y, fundamentalmente, se proyectaron como dirigentes de considerable formación y responsabilidad. La opinión pública tendrá oportunidad de evaluar la justicia de las afirmaciones anteriores en los próximos días, cuando ANOC y UCC emitan un documento que se encuentra a punto de terminar su elaboración. En el grabado, un aspecto del ampliado en la sede de la ASICH, en Dieciocho 182.

Congreso Nacional inician Trabajadores Municipales D. C.

Con destino a la ciudad de Concepción, viajarán hoy jueves los delegados de Santiago y provincias del norte, que concurrirán al 2º Congreso Nacional de Trabajadores Municipales democratacristianos. En la localidad de San Rosendo se agregarán los delegados del sur, para arribar juntos, mañana viernes, a la estación penquista, lugar desde donde se organizará un desfile por las calles céntricas, hacia el local del PDC zonal, que será la sede del evento.

Al acto de apertura del torneo, como asimismo a las reuniones posteriores, concurrirán especialmente invitados los parlamentarios Gustavo Cardemil, Héctor Valenzuela, Emilio Lorenzini, Santiago Pereira y la totalidad de los diputados y senadores por la provincia. Se han cursado, igualmente, invitaciones para el Subsecretario de Justicia, Alejandro González; el Vicepresidente de la Caja de Previsión de los Obreros Municipales; el Intendente de la Provincia, Alfonso Urrejola, y dirigentes nacionales del Partido y del Departamento Sindical.

En este 2º Congreso estarán representados personales obreros, barrenderos, de jardines, cargadores, choferes, arquitectos y de las restantes actividades de los Municipios del país.

El evento se prolongará entre el 2 y el 4 del mes en curso, y culminará con la designación de la nueva directiva.

Asociación Postal inaugura hoy Pleno de Presidentes

Hoy, a las 9,30 horas, en el Auditorio del Ministerio de Obras Públicas, se llevará a efecto la inauguración del Pleno de Presidentes Provinciales de la Asociación Postal Telegráfica de Chile.

En este torneo gremial, la APTCH procederá a efectuar un análisis del informe de la Comisión Tripartita, integrada, por Resolución del Ministerio del Interior, por Manuel Manson y Fernando González; en representación del Gobierno, Oscar Herrera y Enrique Molina Bustos; por la Dirección General de Correos y Telégrafos; y por Hernol Flores Opazo y Apolinario Cuevas, en representación del personal.

Además de este tema, que comprende la modernización y mecanización de los servicios, para entregar una mejor atención al público, el Pleno tratará lo relativo a la Organización Gremial, Presupuesto del Servicio, Reforma a la Previsión y Carrera Funcionaria y el informe de la Comisión Revisora de Cuentas.

El Pleno se desarrollará durante los días 1, 2, 3 y 4 de septiembre en curso, clausurándose con un almuerzo de camaradería el día 4 a las 13 horas en el Hotel Claridge.

Seminario Sindical.— Previo a este Pleno, ayer fue clausurado el Seminario de Capacitación Sindical, con un acto en la sede social de la APTCH, Merced Nº 343, en el cual el Consejo Ejecutivo Nacional dio a conocer a la prensa, radio y televisión, los objetivos del Pleno de Presidentes Provinciales y su importancia para la marcha del Servicio de Correos y Telégrafos.

Al acto de inauguración de hoy han sido invitados el Presidente de la República, Eduardo Frei, el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, autoridades del servicio y parlamentarios.

CONFLICTO LEGAL AFECTA A ELECTRICISTAS DE SANTIAGO

Una concentración general celebrará hoy jueves, a las 19 horas, el gremio de electricistas de Santiago, para pronunciarse en definitiva respecto a la fecha de iniciación del movimiento legal de protesta por la no satisfacción del último petitorio socio-económico presentado a la consideración de las firmas instaladoras.

En esta oportunidad, los dirigentes del Sindicato Profesional que agrupa al gremio darán cuenta a las bases sobre los resultados de las negociaciones ante los representantes patronales, la última de las cuales se celebró hace algunos días sin llegarse a la concretación de resultados positivos.

El conflicto legal, que afecta a un total de 402 electricistas que laboran para distintas firmas de instalaciones eléctricas fue votado afirmativamente hace una semana por 303 votos a favor y 16 en contra, registrándose, además, cinco votos blancos y 21 nulos. El acto de votación se realizó en ocho casas instaladoras de Santiago, en cada una de las cuales se presentó el respectivo pliego de peticiones, con características generales similares en lo que dice relación con reajustes, bonificaciones y otras regalías de carácter socio-económico. Entre los puntos básicos contenidos en los petitorios figuran reajustes de sueldos del orden del 40% igual porcentaje para los tratos, aguinaldo de medio sueldo, conforme a la categoría, para Fiestas Patrias y Año Nuevo, aumento especial diario de un 2% para los trabajos fuera de Santiago, y cuota escolar de 12,31 escudos en los meses de marzo y julio.

Otro aspecto básico en los planteamientos laborales, lo constituye el "incumplimiento, por parte de los empresarios de las categorías en que se encuentran divididos los trabajadores del ramo". Estas —según los trabajadores— no se respetan, permitiendo que maestros electricistas de niveles inferiores cumplan con funciones que corresponden a categorías más especializadas dentro de la profesión. Esta materia, aunque no se encuentra contemplada dentro del pliego, representa una de las preocupaciones básicas del sindicato, el que se encuentra elaborando un estudio sobre el particular".

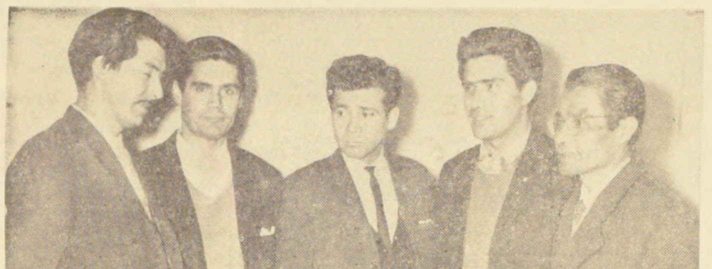
DOCE FIRMAS AFECTADAS

Un total de doce firmas instaladoras eléctricas están afectadas por el conflicto, según informaron ayer los dirigentes del sindicato, que encabezan Raúl Montoya, Waldo Rojas, Félix López, Horacio Arancibia y Carlos Contreras.

Entre las más importantes figuran Delfino y Cía., Julio Blas y Cía. Ltda., Humberto Montenegro, Alfredo Fleichman, Ernesto Fleichman, Casa Juan Jan, Empresa Constructora DESCO, Arrau y Cordi, Manuel Salamanca, José Marzulo, Carlos Matei, Enrique Kilber y Kurt Wunkhaus. Estas se encuentran representadas por una comisión especial, que integran Humberto Montenegro, Alejandro Delfino, Kurt Deinmel y el abogado Vicente Vial.

CONCENTRACION DE GREMIO DE LA CONSTRUCCION

Informaron, en último término, los representantes sindicales que el gremio de la construcción, al cual pertenecen, se encuentra organizando para el lunes próximo, a las 19 horas, una concentración en el Teatro Cariola, de esta capital, a la que se invitará a los Ministros William Thayer, del Trabajo; Edmundo Pérez, de Obras Públicas, y Juan Hamilton, de Vivienda. Este acto tiene por objeto —según manifestaron— debatir una solución a los problemas que afectan al ramo en todo el país.



Una concentración celebrará hoy jueves el gremio de electricistas de Santiago, para pronunciarse en definitiva acerca de la posible fecha de iniciación del movimiento legal por motivos económicos. La reunión tendrá lugar a las 19 horas. La información fue proporcionada ayer por los dirigentes del Sindicato profesional que agrupa al gremio. De izquierda a derecha, aparecen Waldo Rojas, secretario; Félix López, tesorero; Raúl Montoya, presidente; Horacio Arancibia y Carlos Contreras, directores.

GERENCIA PHILIPS RECHAZO PLIEGO DE SUS EMPLEADOS

La primera audiencia legal celebraron en la tarde de ayer las partes del conflicto que afecta a los personales de empleados de la firma Philips Chilena.

En esta reunión se analizó en detalle el pliego laboral entregado por la directiva del gremio, acordando la parte patronal, representada por el Gerente Industrial, Peter Vierts, rechazarlo en todos sus puntos por considerar que "no se habrían cumplido con algunos de los requisitos que exige el Código del Trabajo" Una de estas irregularidades, según la Gerencia, habría sido el no cumplimiento del quórum mínimo en la asamblea que aprobó el petitorio".

Ante la "impasse" surgida, la Junta de Conciliación resolvió, previa autorización de las partes, nombrar una comisión investigadora encargada de establecer las condiciones en que el petitorio fue aprobado por la asamblea de empleados. Los dirigentes dejaron establecido antes del término de la reunión, que el pliego afecta únicamente al personal fabril, administrativo y comercial de la empresa, excluyéndose del mismo al sector directivo y de jefatura de la industria. Agregaron que "si era necesario recurrirían en forma directa a la casa matriz de la Philips, en Holanda, para buscar una solución más breve al conglicto.

Vida Laboral

SINDICATO DUEÑOS DE CAMIONES EN CASABLANCA

Ante la presencia de la Inspectora del Trabajo, Haydée Muller, quedó constituído en forma oficial el Sindicato de Dueños de Camiones de Casablanca, en la Provincia de Valparaíso. El acto constitutivo contó con la presencia del presidente de la Confederación Nacional de Transportes, León Vilarín, y el secretario de la Cooperativa de Camiones de Santiago, Francisco Parentini. En esta oportunidad fue designada también la directiva del nuevo organismo sindical.

MECANICOS METALURGICOS

A una reunión general ha convocado el Sindicato Profesional de Obreros Mecánicos Metalúrgicos de Santiago, para analizar y debatir en detalle problemas de carácter gremial que se encuentran afectando a un vasto sector de trabajadores del ramo. El llamado se ha hecho extensivo a los sindicatos de Fundición Libertad, Socometal, Maestrazna Maipú, Offermans Flood, Ward Latham, Cintac, Opel, Maestranza Santa Mónica, Maestranza Llo Espejo, y Maestranza Fenel.

EMPLEADOS DE GRACE EN HUELGA

A partir de las 0 hora de ayer miércoles, los 150 empleados de GRACE y CIA. (Chile), iniciaron un paro legal de protesta por la no solución del petitorio socio-económico presentado a la Gerencia. La determinación se puso en práctica luego de fracasar las negociaciones que durante varias semanas se celebraron ante la Junta de Conciliación. Los dirigentes del Sindicato Profesional que agrupa al gremio han iniciado ya las gestiones necesarias tendientes a obtener la mediación de las autoridades del Trabajo.

ASOCIACION MARINA MERCANTE NACIONAL

Una reunión preparatoria del próximo Congreso del gremio a celebrarse en el mes de noviembre próximo, celebraron los dirigentes de las Asociaciones de Jubilados de la Marina Mercante Nacional, de San Antonio, Valparaíso y Santiago. En esta oportunidad, se debatieron aspectos relacionados con la organización del eveto. Oportunamente se comunicarán los acuerdos adoptados a todas las asociaciones del país.

ANIVERSARIO SINDICATO EMPLEADOS LA AFRICANA

Con diversos actos conmemorativos, el Sindicato Profesional de Empleados de la Mina La Africana, de Pudahuel, recordará el próximo sábado, la fecha de su fundación. Habrá competencias deportivas y un almuerzo para los miembros de la organización gremial.

HUELGA EN INDUSTRIA BATA

Una huelga ilegal hicieron efectiva ayer, a las 0 horas, 362 empleados y 1.932 obreros de los Sindicatos Mixtos de Bata de Peñaflor, y 29 empleados y 439 obreros de la misma firma, en su industria de Melipilla. El motivo del movimiento es, según manifestaron los dirigentes, el "incumplimiento de varios puntos del acta". Esta aseveración, sin embargo, es rechazada por la Gerencia de la firma, agregando que se "ha ajustado a dichas cláusulas". Cómo mediador en este conflicto, se encuentra interviniendo el Subsecretario del Trabajo, Emiliano Caballero.

CURSOS DE PERFECCIONAMIENTO DEL SSS.

Ochenta funcionarios pertenecientes a la planta del Servicio de Seguro Social, recibieron —en solemne acto— sus respectivos diplomas de egresados en los cursos de perfeccionamiento del personal, sobre "asignaciones familiares", aplicadas a esa entidad previsional. En el acto estuvieron presentes el Ministro del Trabajo, William Thayer; el Jefe Administrativo del SSS., Raúl Mendel, y Jefes de este organismo. Hicieron uso de la palabra en etsa ceremonia el Ministro del Trabajo, la Directora del SSS., Mercedes Ezquerra; y el funcionario Pedro Gutiérrez, a nombre de los alumnos.

Congreso Nacional inaugura el 7 Federación de Química y Farmacia

Un total de 32 sindicatos han confirmado su asistencia al 7º Congreso Nacional de la Federación de Trabajadores de la Industria Químico-Farmacéutica, a celebrarse en Santiago, entre el 7 y el 11 del mes en curso, según informó ayer la directiva de este organismo gremial, que preside Mario Segura.

Cada una de estas organizaciones sindicales tendrá derecho a llevar entre dos y cinco delegados al evento, conforme a su número de miembros. Los representantes acreditados podrán ser elegidos en cualquiera de los cargos directivos que resulten de la elección de nueva mesa, y tendrán —dentro del Congreso— derecho a voz y voto.

Una vez constituido el torneo, se procederá a inscribir las 12 comisiones de trabajo, que estarán encargadas de debatir los temas contemplados en el temario.

Habrá comisiones sobre Memoria del Consejo Ejecutivo y del presidente; Estatutos de la Federación Nacional de Química y Farmacia; Planificación y Defensa de los intereses económicos y sociales del gremio; Problemas previsionales y seguridad social; Reforma a las empresas; Plan habitacional; Proyecto de ley que reconoce la calidad de Empleados Particulares a los trabajadores del gremio químico-farmacéutico; Pliego único del gremio; Relaciones nacionales e internacionales, y otras.

Todos estos temas serán debatidos ampliamente en las comisiones y sesiones plenarias del Congreso y, una vez terminadas, deberán ser votadas para su aprobación o rechazo. En la última sesión plenaria, se procederá a elegir el nuevo Consejo Ejecutivo de la Federación, conforme a un procedimiento basado en la presentación de listas. La lista que obtenga la primera mayoría elegirá el presidente y el primer vicepresidente, y la que logre la segunda mayoría, el segundo vicepresidente.

Octavo Curso de Capacitación Sindical inaugura mañana IADSL

Con asistencia de 30 dirigentes sindicales, de actividades profesionales, fabriles e industriales de todo el país, será inaugurado hoy jueves el 8º Curso Nacional de Capacitación Técnico Sindical, organizado por el Instituto Americano para el Desarrollo del Sindicalismo Libre, "IADSL, Chile".

Este curso tendrá una duración de seis semanas, durante las cuales se abordarán las siguientes materias: Métodos de Negociación y Contratación colectiva; Técnica de Organización Sindical; Métodos de Enseñanza; Procedimientos Parlamentarios y Sistemas de Mesa Redonda; Administración y Finanzas Sindicales; Teorías, Recursos y Prácticas de Oratoria; Sindicalismo Nacional e Internacional; Economía y Estadísticas Sindicales; Estudio de los Convenios Nºs 87 y 98, de la "OIT"; Análisis del Proyecto de Modificación al Libro III del Código del Trabajo; Estructura y Funciones del Ministerio del Trabajo; Charlas, Foros, Películas y Visitas.

Las clases se desarrollarán en la Escuela del Instituto, ubicada en calle Compañía Nº 1561. El acto inaugural tendrá lugar, a las 10 horas de hoy, con asistencia de autoridades y dirigentes.

CONSULTORIO CONOZCA SUS DERECHOS

PREGUNTA.— Tengo 61 años de edad, durante los cuales he trabajado en diversas actividades como obrero. Hace poco, me acogí a los beneficios que otorga la Continuidad de la Previsión, logrando me fueran reconocidos un total de 15 años de imposiciones. En los actuales momentos me encuentro enfermo e inválido, y me he visto en la necesidad de solicitar una pensión por invalidez al seguro, trámite que, por razones que desconozco, hasta la fecha, no consigo llevar adelante, ante las dificultades de todo orden que se me han puesto. Entre estas, se me ha afirmado que no cumplo con los requisitos mínimos de edad, que no tengo las condiciones propias de un inválido, o que se necesita un número mayor de imposiciones. Agradecería, en consecuencia a este consultorio, me informara en lo posible, ampliamente sobre este problema. **Roberto Jofré S.**

RESPUESTA.— El consultante se encuentra en posesión de todos los requisitos exigidos por la ley para acogerse a los beneficios de una pensión por invalidez total, ya que se pide solamente tener a los menos 50 semanas de imposiciones (un año) a la fecha en que se produjo la invalidez; y presentar estas imposiciones por la mitad del tiempo, a los menos desde que es imponente, vale decir, con una densidad de 0,5. Otro requisito, que tiene relación con la edad, es aquel que exige una edad inferior a los 65 años para los varones y de 55 para las mujeres. En este caso, el consultante confiesa una edad de 61 años, y manteniéndose, en consecuencia, dentro de los límites establecidos por ley. En cuanto a su presunta calidad de "inválido", esta debe ser certificada en un examen médico del Servicio Nacional de Salud, organismo que certificará, mediante un documento, su enfermedad. Aconsejamos al consultante que presente este certificado, junto a su libreta de seguro y certificado de nacimiento a las oficinas del Servicio más próximas, en la seguridad que su petición será acogida. El monto bruto mínimo de la pensión por invalidez, es de Eº 128,84 mensuales.

TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

17.02	JUGUEMOS EN EL 9
17.20	DIBUJOS ANIMADOS
17.30	MUSICA PARA GENTE JOVEN
18.00	TRIBUNAL INFANTIL
18.27	FLASH INFANTIL
18.32	FLASH NOTICIOSO
18.34	TELECINE
19.00	CLUB DE MICKEY
19.25	ARMADA NACIONAL (Cada 15 Días)
19.56	FLASH NOTICIOSO
19.58	TELECINE
20.25	HOROSCOPO
20.30	PANTALLA NOTICIOSA
20.45	HP EN TV
21.03	¿CUANTO SABE USTED?
21.06	CITA CON LA MUERTE
21.33	FLASH NOTICIOSO
21.35	TRIANGULO
22.00	POUR VOUS MADAME
22.10	A OCHO COLUMNAS
22.12	FLASH NOTICIOSO
22.14	CIERRE

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

13.56	ALMANAQUE
14.00	SERVICIO NOTICIOSO
14.15	MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
14.46	TELETEATRO POND'S
15.13	YO, LOS MIOS Y NOSOTROS
15.43	TROPA DE ASALTO
16.12	TELEKINDER
16.47	DICK TRACY
16.48	COLORIN COLORADO
17.18	CINE
17.33	BIOGRAFIAS
18.00	EL CONEJO DE LA SUERTE
18.27	KATY
18.52	LA COMUNIDAD EN MARCHA
19.12	RITMO Y CANCION
19.23	LA FAMILIA ADAMS
19.49	NOTICIARIO FRANCES
20.00	PANTALLA DEL DEPORTE
20.16	NUESTRO MUNDO
20.36	EL TIEMPO
20.42	SURF SIDE SIX
21.37	ENTRE AMIGOS
22.00	EL REPORTER ESSO
22.17	F. B. I.

EE. FF. CC. efectuarán presentación artística

Una presentación artística a cargo de la Agrupación Artística Ferroviaria de Valparaíso, se realizará el sábado 3 del presente, en el Teatro Cariola de la capital.

El acto, que es organizado por la Oficina de Extensión Cultural del Departamento de Personal y Bienestar de la Empresa de Ferrocarriles, consistirá en una obra cómica musical, titulada "Una noche de ilusión", cuyo autor es el ferroviario Héctor Molina Ordenes. La presentación se hará en función de matinée, a las 11 horas.

Esta función tiene especial importancia, sobre todo entre el personal de la empresa misma, pues es otra medida que tiende a difundir la inquietud artística y cultural del gremio ferroviario, que cuenta con numerosos conjuntos y grupos que cultivan las bellas artes en general.

De Norte a SUR

ARICA
A contar desde hoy hasta el 8 del presente mes, el Municipio de Arica recibirá las solicitudes para la instalación de ramadas para las próximas Fiestas Patrias.

CAMPAÑA ALBREU

El lunes pasado, se reanudó en Arica la campaña llamada Albreu, que consiste en la aplicación de un modernísimo sistema de radiografías que permite determinar afecciones de los órganos contenidos en la cavidad toráxica, como corazón y pulmones con mucha rápidez y con el mínimo de molestias y con la ventaja de que es un servicio gratuito para el público.

ANTOFAGASTA

Durante los días de Fiestas Patrias, será inaugurado el Plan Centenario de Alcantarillado que constituye un extraordinario esfuerzo de la Municipalidad, el cual se iniciará en las Poblaciones Lautaro y Villa Esmeralda. Este plan contempla la inversión de Eº 1.500.000 y se desarrollará en el plazo de cuatro años.

POBLACION ORIENTE

Con un programa que contempla la realización de actos sociales, culturales y deportivos, la Población Oriente, de Antofagasta, celebró sus cuarenta años de existencia. Su Junta de Vecinos que estuvo a cargo de las fiestas aniversarias, está integrada así: presidenta: Lidia Avalos de Horte; vicepresidente: Ramón Pizarro; secretario: Juan Mier; tesorera: Nelda Ganiffo; directores: Oscar Blanco, Miguel Rojas, Juan Mier y Raúl Rosales.

COPIAPO

Se acaba de poner término a la plantación de tamarugos en seis fundos del Valle de Copiapó. El tamarugo está clasificado como un buen alimento para el ganado y una planta resistente a la sequía.

LIDERES DEPORTIVOS

El 22 del presente mes, se iniciará el primer curso de Líderes Deportivos en Copiapó, el cual estará a cargo de profesores de Educación Física. Hasta la fecha, se han inscrito para este curso, numerosos dirigentes deportivos de esta ciudad.

CALDERA

La CORVI construirá una población el próximo año en terrenos fiscales ubicados en la zona comprendida entre la calle Ossa Varas, desde Ossa Varas a Vega. El plano de estos terrenos fiscales fue enviado recientemente al Ministerio de Tierras y Colonización para ser entregados a la Corporación de la Vivienda.

COQUIMBO

Un moderno y cómodo edificio para sus oficinas construirá la Caja de Empleados Particulares en este puerto, el que quedará ubicado en pleno centro de la ciudad, en los terrenos adyacentes al Teatro O'Higgins, en la Plaza de Armas. El edificio constará de un bloque de tres pisos destinados exclusivamente a la Oficina de Coquimbo. Recientemente se llamó a propuestas públicas para la ejecución de esta obra.

PUNITAQUI
Con gran entusiasmo se están efectuando los preparativos del Cabildo Abierto que se realizará en esta localidad vecina a la ciudad de Ovalle. En este Cabildo se analizarán problemas mineros y agrícolas. Las comunidades campesinas de la zona participarán en masa a este torneo.

QUILLOTA

En compañía del senador Benjamín Prado, el Gobernador de Quillota, Renán Alvarez Marín, el delegado de Promoción Popular y el regidor Ignacio Rodríguez, el Comité de Pobladores Sin Casa de San Pedro, se entrevistaron con el Presidente Frei para darle a conocer las gestiones que han realizado por el Comité para conseguir la construcción de una población o de compra de terrenos para aplicar el sistema de autoconstrucción.

El presidente del Comité de los pobladores, Agapito Castillo y el secretario Leonidas Rocha, informaron a "LA NACION", que en compañía de la diputada Graciela Lacoste y el Gobernador de Quillota, han conseguido que la CORVI se interese por los problemas habitacionales de las familias que se agrupan en esta organización.

Agregó que tenían fundadas esperanzas de que de la entrevista con el Presidente Frei saldrían hechos positivos en beneficios de los pobladores de San Pedro, pues el Presidente había demostrado en forma permanente su preocupación por los problemas de gente de modestos recursos.

RANCAGUA
El Regimiento de Telecomunicaciones Membrillar, cumplirá 29 años de vida el 30 de septiembre próximo. Con este motivo su Comandante Raúl Urra, dispuso la ejecución de varios arreglos en el Cuartel, varios de los cuales ya han sido realizados.

RENGO
El Centro de Padres del Liceo de Rengo, renovó su directorio, el que está integrado de esta manera: presidente: Ernesto Terán Acui; primer vicepresidente: Hugo Alvarado Cádiz; 2º vicepresidente: Eduardo Canteros Ubilla; tesorero: Hugo Muñoz Mass; secretario de actas: Alvaro Bustamante Orellana; directores: Alejandro Karelovic Kirigin y Eduardo Ogaz Leyton.

CURICO
A fines de octubre o en los primeros días de noviembre próximo, se iniciarán varias obras de pavimentación en esta ciudad. El plan contempla en primer lugar, la pavimentación de calzadas en la Alameda, extremo sur, conexión de la calzada poniente con el Longitudinal Sur. Luego en segundo lugar, la construcción de veredas en numerosos sectores de la ciudad. Enseguida la pavimentación de tres cuadras en Yungay y a continuación, la pavimentación de cuatro cuadras en Membrillar. Estos trabajos estarán terminados a fines de enero o en los primeros días de febrero.

LINARES
"El Heraldo", periódico de esta ciudad, celebró recientemente el 29º aniversario de su fundación. Su director Ramón Belmar recibió numerosas felicitaciones por este motivo, en las cuales se dejaba constancia de la gran labor periodística desarrollada por "El Heraldo" en esta zona, durante sus 29 años de vida.

CHILLAN
A fines de la presente semana se pondrá término a los trabajos de plantaciones de árboles correspondiente al primer año del primer quinquenio del Plan Nacional de Reforestación Nacional, impulsado por el Ministerio de Agricultura.

En las provincias de Ñuble, Concepción, Bío-Bío y Arauco, se calcula que se han reforestado 20.000 hectáreas, límite de la meta propuesta primitivamente.

TALCAHUANO
Recientemente se constituyó el Centro de Padres y Apoderados del Quinto Año A. de la Escuela Industrial Superior Industrial de este puerto. Su directiva quedó integrada así: presidente: Juan Mercado Alarcón; secretaria: Juana Morales; tesorera: Olga de Riffo, y, directores: José Escobar y Juana Cortéz.

ALCANTARILLADO

Obras de alcantarillado por valor de Eº 34.000 se ejecutarán en la Villa Los Cóndores. Los trabajos se ejecutarán por cuenta de la Cooperativa del sector, la cual consiguió un préstamo a través de la Operación Emergencia.

LOS ANGELES

En un esfuerzo comunitario los vecinos de la Población Vicuña Mackenna, están construyendo su sede social, trabajos que iniciaron el sábado pasado en medio de una fuerte y persistente lluvia que no los amilanó.

Las autoridades locales les proporcionaron madera en abundancia y la asistencia necesaria para la ejecución de esta obra que los pobladores levantarán con su trabajo personal.

VALDIVIA

El 12 de septiembre se abrirán las propuestas para la construcción del nuevo local de la Escuela Nº 21 de Vivanco. Esta obra constituye una sentida aspiración de los vecinos de esta localidad, los cuales están luchando por su realización desde hace varios años.

PUERTO MONTT
El directorio del Sindicato de los Empleados Particulares, está organizando activamente el Gran Carnaval EMPART 1966, que se realizará el 15 de octubre próximo. Al centro de estas fiestas postulan hasta la fecha siete hermosas y simpáticas damas, que cuentan con gran arrastre en esta ciudad. Ellas son: Ema Añasco, Duby Montaña Vidal, Oricia Sáez Meixner, Nelly Rodríguez Inostroza, Marlene Mansilla Oyarzún, Laura Haeger y Mónica Haeger.

CENTROS DE MADRES DE PUENTE ALTO



UNA POSITIVA labor de bien colectivo está ejecutando la Federación de Centros de Madres de Puente Alto que agrupa a 50 organizaciones de esta comuna, las cuales están afiliadas al CEMA. En poco tiempo más, los Centros de Madres inaugurarán su sede comunitaria y un taller laboral, objetivos que han logrado después de una campaña para reunir fondos para estas obras sociales, ya sea realizando fiestas de beneficio o cooperando directamente. Estas organizaciones femeninas están asesoradas por la Asistente Social de la Gobernación de Puente Alto, Eleonor Codoh Chávez, quien recientemente partió a Estados Unidos, haciendo uso de una beca de estudio. ARRIBA, la Asiste Social Eleonor Codoh, con la reina y virreina de las fiestas de los Centros de Madres. DE PIE, la directiva de la Federación. ABAJO, un aspecto de un té ofrecido por las directivas de las 50 organizaciones al Gobernador de Puente Alto Rodolfo Torres y a la Asistente Social Eleonor Codoh.— (El corresponsal).

CONCEPCION.—

Con éxito se desarrolla campaña para formar Centrales de Compras

CONCEPCION.— "El pueblo de esta provincia ha comprendido la importancia y trascendencia de la cruzada contra el flagelo inflacionario que lleva adelante el Comando Nacional contra la Inflación. Hemos recibido el respaldo de la comunidad y contamos con su voluntad y decidido apoyo para llevar adelante nuestros planes", declaró el presidente provincial de CONCI de la ciudad penquista, Josafat Veloso Castillo.

En la actualidad se encuentran funcionando 12 Centrales de Compras de Abarrotes que agrupan 500 socios; una Central de Compras de Verduras y Frutas, con 40 socios y 17 Centrales de Compras de Consumidores con 360 socios. En el plano de las Cooperativas están en plenas funciones 12 cooperativas escolares con más de seis mil socios.

Enseguida señaló que otra de las iniciativas que ha tenido acogida no sólo entre el público, sino que entre los propios fabricantes, son los convenios firmados entre CONCI y la industria del calzado. Estos convenios consisten en que los industriales instalan un depósito de venta al público en el centro de cada ciudad y venden a precios de fábrica, esto es al mismo precio que le entrega el calzado al comercio establecido.

Estos convenios representan una rebaja de un 52,63% de descuento sobre el precio establecido.

Entre las ciudades que ya disfrutan de los beneficios de estos convenios están Talcahuano, Concepción, Coronel y Lota. En los primeros días de septiembre quedará suscrito otro convenio similar en Chillán.

En Concepción se inició esta semana un sistema de créditos a las organizaciones sindicales para adquirir calzado, a treinta y sesenta días plazo, con precio rebajado y tratándolos como si se adquiriera la mercadería al contado. Han aprovechado estos créditos instituciones como la CORVI, ETCE, FIAP, de Tomé, y ASMAR. — (El Corresponsal.)

Deportivo Maipú 1 Unión Centenaria 0

Una nueva victoria consiguió el primer cuadro del Club Deportivo Maipú al superar 1x0 a Unión Centenario, por la competencia oficial de fútbol de la Asociación de Maipú.

Este encuentro, correspondiente a la décimocuarta fecha se jugó en la cancha del Deportivo Unión Centenario, y el Maipú dejó en evidencia su mejor rendimiento, que le ha llevado a ocupar el primer lugar en la tabla de posiciones.

El gol fue anotado por A. Mondaca, haciéndose representar el elenco ganador por los siguientes jugadores: H. Cifuentes, L. Saldías, H. Escobar, E. Macaya, M. Varas, E. Mondaca, N. Farías P. San Martín, R. Jaña, A. Mondaca y L. Zapata.

El próximo encuentro a jugarse este domingo será el clásico comunal y en él se enfrentarán los representativos de Maipú y Campos de Batalla, que son los clubes más antiguos.

Rancagua.—

Triunfo de lista del PDC en elección de obreros de Vialidad

RANCAGUA . — Recientemente se procedió a renovar la directiva de los Obreros de la Dirección de Vialidad de la provincia de O'Higgins con sede en la ciudad de Rancagua.

Los trabajadores después de deliberar la forma como se iba hacer la votación procedieron al acto eleccionario triunfando por abrumadora mayoría la Democracia Cristiana, la cual eligió toda la directiva, y que es la siguiente:

Presidente, Hipólito Cerda Cerda; Secretario, Ramiro Troncoso; Tesorero, Alberto Llanquihuen; Primer Director, Héctor Cárdenas; Segundo Director, Jovino Casanova; Delegado Provincial del Personal Víctor Droguett y Delegado por Rancagua, Pedro Reccio.— (VALLEJOS, corresponsal).

JUEGAN EL DOMINGO:

Thomas Bata y LAN-Chile en match clave del Torneo Regional de la Zona Central

Anoche fueron programados los partidos, designados los jueces y directores de turno para la décimoctava fecha del Campeonato Regional de Fútbol de la Zona Central encuentros que se disputarán este domingo, iniciándose todos a las 15.45 horas.

En Peñaflor, el match más importante de la fecha y seguramente del torneo, ya que se enfrentan los punteros Thomas Bata y LAN-Chile. El hecho de ser local da leve ventaja a los peñaflorinos, que tienen un partido menos jugado que sus ocasionales rivales. En caso de vencer LAN-Chile, quedaría de líder, posición por la que vienen luchando denodadamente los aviadores. Dirigirá la contienda el árbitro Jaime Meneses y director de turno será Luciano Rojas.

En Las Vizcachas, Fatucén enfrentará a Malloco Atlético, bajo la conducción del pito Luis Friederich turno, José Soto. En Polpaico, Unión Cepol recibe a Lautaro de Buin, otro de los punteros del torneo. Arbitro fue designado Luis San Martín y turno, Carlos Terzán. En San Miguel, el solista Mademsa enfrenta a Ignacio Serrano, con la conducción de Eliecer Saldías y turno de Jorge Riveros. En Paine, Tricolor Nacional, colista al igual que Mademsa, enfrenta a Unión Andarivel, de El Monte. Dirigirá Manuel Fuentealba y será director de turno Mario Orellana. En Santiago, Gasco en su cancha del Gasómetro recibe a INSA, de Maipú. Arbitro será el pito Jorge Inostroza y turno, Guillermo Araya. Finalmente, en Rengo, Guillermo Guzmán, de la localidad enfrentará a General Velásquez de San Vicente. Pedro Yañez dirigirá las acciones y turno será Adolfo Zelada.

Por el Gran SANTIAGO

Alarma pública causa funcionamiento irregular de basural "La Cañamera"

Miles de metros cúbicos de desperdicios se descomponen al aire libre, produciendo malos olores y millones de moscas

PUENTE ALTO.— Alarma pública está causando entre los habitantes de las poblaciones Mourgues y de La Pintana, el irregular funcionamiento del basural de La Cañamera, en que por irresponsabilidad de los Municipios de San Miguel, La Granja, La Cisterna y San Bernardo, se están depositando las basuras de estas comunas en este predio agrícola que se encuentra rodeado de poblaciones, sin que se ejecute el relleno sanitario que impide la descomposición de los desperdicios y que se conviertan en un foco de enfermedades infecciosas y produzca millones de moscas que invaden las viviendas de los pobladores vecinos.

En los pocos días del mes de agosto que hizo calor, se empezaron a notar los efectos de que miles de metros cúbicos de basuras se descompongan al aire libre. Dos niños murieron en La Pintana y en Bajos de Mena por enfermedades infecciosas y dos casos de tifus se produjeron en La Pintana y seis de sarampión en la población Mourgues. Además, millones de mosca comenzaron a invadir las viviendas de las poblaciones vecinas. Afortunadamente, la última lluvia dio un compás de espera, lo cual quieren aprovechar los pobladores para iniciar una campaña pública destinada a conseguir que el alcalde de Puente Alto, Sergio Roubillar, o el Servicio Nacional de Salud, clausuren este basural hasta que se pueda contar con la maquinaria necesaria para tapar con tierra los centenares de metros cúbicos de basura que depositan los camiones de cinco comunas, por medio del relleno sanitario.

Los vecinos de la población Mourgues no se explican la razón de que el alcalde de Puente Alto, Sergio Roubillard, no haya hecho cumplir la clausura decretada hace algún tiempo por él cuando esta comuna cuenta con otros sitios alejados de poblaciones, donde depositar los desperdicios de la ciudad. La mayoría estima que está antes la salud y la vida de los habitantes de Puente Alto, que dar solución a problemas de otras comunas, cuyos Municipios no se han preocupado de ponerse al día en las cuotas necesarias para que La Cañamera funcione en forma normal.

Por otra parte, tanto en la población Mourgues, como en La Pintana, los vecinos están extrañados de la negligencia demostrada por el Servicio Nacional de Salud, el cual debería haber sido inflexible para clausurar de inmediato este foco de enfermedades infecciosas que con los calores primaverales puede originar una epidemia con resultados fatales para el vecindario y en especial para los niños.

Ante la inoperancia de los funcionarios del Servicio Nacional de Salud, que tienen a su cargo esta zona, los afectados están considerando la posibilidad de dirigir una carta pública al Ministro de Salud, pidiendo su intervención para que se hagan cumplir las leyes sanitarias vigente y se proceda a la inmediata, y en forma definitiva, clausura del basural La Cañamera.

SAN MIGUEL

Con motivo del reciente aniversario de la fundación del Departamento Presidente Aguirre Cerda y a petición del Gobernador Francisco Rivera Abuin, se ha informado sobre el crecimiento físico y orgánico del Hospital Exequiel González Cortés, el cual se dedica a la atención de los niños, desde el 4 de noviembre de 1964.

En el informe a la Gobernación Departamental se expresa que se ha terminado el Departamento Docente que comprende un auditórium para 82 personas, dependencias para el profesor de la Cátedra Universitaria y sus ayudantes, una biblioteca y una cocina de leche, obras que fueron terminadas en 1965.

En el segundo piso de este mismo pabellón se está poniendo término a la instalación de un moderno servicio de enfermería infecto-contagiosa para 43 camas, el cual será habilitado a fines del mes de octubre o en los primeros días de noviembre.

También se habilitó un departamento destinado al mayordomo y que consta de dos piezas y un baño, para el Servicio de Anatomía Patológica, el cual empezó a funcionar desde julio del presente año.

En uno de los sitios eriazos adquiridos en 1963 se levantaron varias construcciones ligeras con el fin de ubicar un vestuario del personal de hombres, la carpintería una bodega de excluidos, una bodega de inflamables, un recinto para recuento de ropas y para un depósito de basuras.

El informe termina destacando que con la ayuda del Rotary y de la comunidad ha sido posible modernizar hasta la fecha nueve salas de lactantes y de que es necesario que se considere un aumento de personal, porque su actual dotación es insuficiente. (El corresponsal.)

LA GRANJA

Con la llegada de los calores primaverales se hace necesario que el Servicio Nacional de Salud considere la posibilidad de realizar una vacunación masiva antirrábica en las poblaciones de esta comuna, especialmente en las zonas agrícolas, en las cuales en cada casa hay uno o dos perros.

Así se podrá prevenir un brote de rabia que pueda afectar a los pobladores. Hace dos años, el Servicio Nacional de Salud hizo una campaña similar con espléndidos resultados, pues ese año no se produjo ningún caso fatal en La Granja, pese a que numerosas personas fueron mordidas por perros.

También en esa oportunidad, el SNS vio facilitada su labor, pues cada vez que una persona acudía a un Hospital o Centro de Salud a curarse las mordeduras, el propio afectado comunicaba que el animal tenía su certificado de vacuna al día, lo cual era un ahorro de trabajo y una tranquilidad para el afectado.

LAS BARRANCAS

Los dueños de autos colectivos que trabajan a Pudahuel presentaron una solicitud a la Municipalidad de Las Barrancas, pidiendo que se les fije una tarifa de Eº 1 por el recorrido de calle Serrano hasta Pudahuel, cuyo tramo es de dos kilómetros por un camino que no se encuentra en buenas condiciones.

Según se informó a LA NACION, el Municipio dictará un decreto fijando el valor de las tarifas y obligando a los choferes a llevar un cartón, en un lugar visible, con la nueva tarifa. Así se espera terminar con los abusos que se cometen todos los años. (El corresponsal.)

RANCAGUA:

PABELLON CON 36 CAMAS FUE INAUGURADO EN EL HOSPITAL

RANCAGUA.— Con asistencia del Intendente de la provincia de O'Higgins, Ricardo Tudela y ejecutivos del SNS se inauguró un nuevo pabellón con 36 camas en el hospital de esta ciudad con el cual se esta dando solución a la demanda asistencial de la zona.

El Intendente Tudela, en breve improvisación, señaló la importancia que tenía para los habitantes de la ciudad de Rancagua, la habilitación de 36 camas para enfermos, destacando que el Gobierno está vivamente interesado en ir dando solución a todos los problemas que faltan a la comunidad.

Posteriormente se procedió a la inauguración de una oficina del Registro Civil en el hospital, con el objeto de facilitar los trámites de inscripción de sus hijos a las madres campesinas y de la ciudad.— (VALLEJO, corresponsal).

AQUI... EL PUERTO

EXPOSICION DE LAJOS JANOSA

Circula la siguiente invitación: "El Alcalde y regidores de la I. Municipalidad de Valparaíso, saludan atentamente a Ud. y tienen el agrado de invitarle a la inauguración de la Exposición de óleos, acuarelas y dibujos que el maestro Lajos Jánosa presentará en el Museo Municipal de Bellas Artes, Condell Nº 1246, el martes 6 del presente, a las 19 horas. La muestra permanecerá abierta hasta el domingo 21 del mismo mes.— Valparaíso, agosto de 1966."

ARRIBO DEL "ROSSINI"

Ayer arribó a Valparaíso la motonave italiana "Rossini" con 300 pasajeros. En la nave que llegó procedente de Génova y puertos intermedios, llegó un grupo de alumnos del Colegio alemán de esta ciudad, que viajó a Italia en este mercante. El "Rossini" atracó al sitio 3 y viajará hoy a las 4 de la madrugada al puerto de San Antonio para cargar cobre, como se hace regularmente en estos viajes. El viernes volverá a Valparaíso para zarpar en el mismo día regreso a Génova.

NUEVA JUNTA VECINAL

En el cerro Barón será inaugurada el domingo próximo, la nueva Junta de Vecinos "José Ignacio Zenteno", a las 10.30 horas en la Escuela Brasil. Preside esta Junta, Juan A. Herrera, actuando como secretario, Justo Ochoa.

EMBARQUE DE MONEDAS

Hoy jueves será embarcado a las 14 horas un cargamento de monedas fabricadas en nuestro país para el Gobierno de Uruguay. Este cargamento, similar a otros realizados anteriormente, viajó desde la Casa de Moneda de Santiago, bajo celosa custodia y partirán a bordo del vapor "Austral", de la Compañía Chilena de Navegación Inteoceánica. El hecho de que estos cargamentos de monedas viajen a bordo ahora de naves chilenas, coincide con la tésis de la ALAMAR que desea se empleen para estos transportes barcos nacionales y no de bandera extranjera, como se había estado haciendo hasta la fecha.

Envían langostinos a Europa: Valpso.

VALPARAISO.— El mercante "Suecia", de Johnson Line, transportará una partida de 65 toneladas de langostinos a puertos europeos. El barco llegará hoy a Valparaíso procedente de Estocolmo con un total de 500 toneladas de carga.

VIAJARAN POR ULTIMA VEZ

Los mercantes "Santa Elisa" y "Santa Flavia" de Grace Line arribarán mañana viernes a Valparaíso. El "Santa Flavia" realiza de este modo su último viaje al país, ya que pasará a integrar la línea California.

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

HOY:

AVENIDA: La voz del revólver y El vivo del escuadrón.
BRASILIA: Adorado John.
COLON: Mary Poppins.
CONDELL: Pecado de amor y Marido a medias.
IMPERIO: La Pérgola de las Flores.
METRO: Un espía de más.
PACIFICO: Los balazos y La nueva Cenicienta.
REAL: David y Lisa.
VALPARAISO: La danza de los diamantes.
VICTORIA: La vuelta del zorro y Patrulleros en acción.
VELARDE: La Pérgola de las Flores.

EN VIÑA DEL MAR:

HOY:

OLIMPO: Un verano inolvidable.
ORIENTE: Escucha mi canción y La saeta rubia.
REX: El último tren.
RIALTO: Bunny Lake ha desaparecido y El secreto de su vida.

FARMACIAS DE TURNO PARA HOY Y MAÑANA EN VALPARAISO

HOY:

IRIS: En la Plaza Echaurren/Clave.
PRINCIPAL: En calle Condell 1574.
ITALIA: En calle Victoria N.o 2229.
ALMENDRAL: En calle Chacabuco 2797.

MAÑANA:

LONDRES: En calle Esmeralda 1034.
EL INDIO: En calle Colón N.o 1934.
VALPARAISO: En Avda. Pedro Montt 2727.
BAYER: En Avda. Argentina N.o 799.

EN VIÑA DEL MAR.

HOY:

INGLESA: En calle Valparaíso 560.
RECREO: En calle Portales esquina Prat, Recreo.

MAÑANA:

VILCHES: En calle Valparaíso 1192.
EL INDIO: En calle Agua Santa N.o 2.

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— 19 horas: Instituto de Teatro de la Universidad de Chile. Presenta. "Coronación", de José Pineda Donoso.

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— 19 horas. Presenta: "Loco de verano", de Gregorio Laferrére.

MARU, Huérfanos 786 (397907). —19.15 y 22.15 horas. Cía. de Olvido Leguía y Lucho Córdova. Presenta: "Quiero ver a Miosov".

MONEDA, Estado 82 (31477).— 19.10 y 22 horas. Cía. de Américo Vargas y Pury Durante. Presenta: "Los últimos días", de Rivas y Cuadra.

MUNICIPAL, San Antonio 149 (31407).— 18.30 horas: "Orquesta Filarmónica".

EL CALLEJON, Mac-Iver 273.— 19 horas. Presenta: "La noche de los asesinos".

PETIT REX, Huérfanos 735 (31144 —19.10 horas. Presenta: "Operación secretíssima".

SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89352).— 19 horas. Presenta: "La lechuza y el gatito".

SAINT GEORGE, Pedro de Valdivia 1423 (41968).— 19 horas. Cía. de Los Moreau. Presenta: "Raíces", de A. Wesker.

LA COMEDIA, Merced 349 (391523).— 19 horas. ICTUS. Presenta: "Billy, el mentiroso", de Hall Waterhouse.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657). — 19 horas. Presenta: Compañía de Revistas Humoresque.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 1.45 y 23 horas. Cía. de Revistas Musicales Bim Bam Bum. Presenta: "Buenas noches Santiago", de Francisco Flores y Ricardo Montenegro.

PICARESQUE, Recoleta 348 (372606).— 19 y 23 horas. Cía. de Revistas Strip-Tease.

CINES
HORARIO FIJO

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49801).— 15, 18 y 21.45 horas: Ataque submarino. Noticiarios y agregados. Mayores y menores.

CENTRAL, Huérfanos 930 (35555) —14, 16, 18.30 y 21.30 horas: Fantomas Francesa. Suspenso. Policial. Menores.

DUCAL, Agustinas 777 (35375). —13, 15.45, 18.45 y 21.40 horas: La agonía y el éxtasis. Americana. Colores. Menores.

EGAÑA, Los Guindos 3368 (71026). — 18.30 y 21.30 horas: Los intrépidos hombres en sus máquinas voladoras. EE. UU. Comedia. Cómica. Menores.

ESPAÑA, Estado - Huérfanos (698488).— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Cabriola. Española. Comedia Musical. Menores.

GUIA DEL ESPECTADOR

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046 —18.30 y 21.30 horas: Los intrépidos hombres en sus máquinas voladoras Inglesa. Comedia cómica. Mayores y menores.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 13, 16.45 y 21 horas. Doctor Zhivago. Noticiarios y agregados. Mayores de 13 años.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (335553).— 14, 16, 18.45 y 21.45 horas: Inquietud (La fuga). Italiana. Drama. Mayores de 21 años.

LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— 19 y 21.45 horas: La tigresa del Oeste. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores de 18 años.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.30 y 22 horas: El dólar marcado. EE. UU. Cowboy. Mayores de 14 años.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 14, 16, 19 y 22 horas: La mujer casada. Francesa. Mayores de 21 años.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 18.30 y 22 horas: Drácula, o lpríncipe de las tinieblas. EE. UU. Suspenso. Mayores de 14 años.

METRO, Bandera 137 (83361).— 12.45, 15.15, 18.15 y 21 horas: Fuimos los sacrificados. Mayores y menores.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— 18.30 y 22 horas: Viva María. EE. UU., acción, cómica. Mayores de 18 años.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.30 y 21.30 horas: Código de ladrones. Francesa. Policial. Mayores de 21 años.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18.15 y 21.30 horas: La nave del mal. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.

REX, Huérfanos 735 (31143 - 31144).— 15, 18.30 y 21.30 horas: Darling. Mayores de 21 años.

SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 18.30 y 21.45 horas: Como casi se perdió el Oeste. EE. UU. Cinerama. Aventuras. Mayores y menores.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. OHiggins 2987 (91254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Vuelven los argomedos. El burórrata Vonzález. La venganza del resucitado.

ASTOR, Estado 257 (392112). — Rotativo desde las 13 horas: Matasanos. Comedia. Americana. Tecnicolor. Menores.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rotativo desde las 13 horas: El sexo y la joven soltera. Cuatro por Texas., Robin Hood de Chicago.

A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 10.30 horas: Viva María. EE. UU. Acción. Cómica. Mayores de 18 años.

ALHUE, Población Dávila (581427 —Rotativo desde las 14 horas: Escuadrón 633. Cómo asesinar a su esposa. Un genio anda suelto.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 13 horas: Socorro (Help). El gran combate. Madriguera de espías.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811. —Rotativo desde las 14 horas: Los crímenes del alfabeto. Un espía de más. El secreto de mi éxito.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Descanso del personal.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787). — Rotativo desde las 14 horas: Operación Crosbow. El niño y el toro. Brenno, el enemigo de Roma.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787). — Descanso del personal.

CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rotativo desde las 11 horas: Festival de acción y guerra: Durquenque.

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: La venganza de Gerónimo. La leyenda del lobo. Mary Poppins. Sinópsis.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Rotativo desde las 11 horas: Isla de Pascua. Andacollo. Mayores y menores. Documenta. educativa. colores.

CINELANDIA, Puente 540 (67537) —Rotativo desde las 14 horas: El señor doctor. Aventuras en el centro de la tierra. Noticiarios y agregados.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Casta Bravia. Americana. Suspenso. Colores. Mayores y menores.

COLON, San Pablo 3001 (90577) —Rotativo desde las 13 horas: Juramento de venganza. Por puro gusto. Mundo sin sol.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 13 horas: Un dólar marcado. Acción. Noticiarios y agregados.

CHILE, Recoleta 2104 (372566). —Rotativo desde las 14 horas: Cuando sólo el corazón ve. Hecho en París. El soñador rebelde.

DANTE, J. Washington 26 (494359).— Rotativo desde las 16 horas: A precio de sangre. Noticiarios y agregados. Mayores y menores.

DIEGO PORTALES, Cueto 257 (94594).— Rotativo desde las 15 horas: Mi lucha. Espía o amante. La vengadora.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 La leyenda del lobo. Mary Poppins. horas: La venganza de Gerónimo.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: Fantomas. Francesa. Suspenso. Policial. Mayores y menores.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— En reparaciones.

HOLLYWOOD, Irarrázabal 2900 (42389).— Rotativo desde las 14 horas. Rostros olvidados. Dios se lo pague. A la hora señalada.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603). —Rotativo desde las 10.30 horas: El viaje increíble. EE. UU. Walt Disney. Aventuras. Mayores y menores.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: Horas desesperadas. Los violentos. Sinopsis. F. B. I. en Europa.

IMPERIAL, San Diego 1344 (Fono 51112).— Descanso del personal.

IMPERIO, Estado 235 (397960). — Rotativo desde las 10.30 horas: Viva María. EE. UU., acción, cómica. Mayores de 18 años.

LAUTARO, Carmen Mena 602.— Rotativo desde las 14 horas: Sammy, la foca loca. Por fin París. La máscara del Dr. Syn.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (Fono 361627).— Rotativo desde las 13 horas: Nacido para cantar. Cucurrucucú paloma. Santo en el hotel de la muerte.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (Fono 52181).— Rotativo desde las 14 horas: Sammy, la foca loca. Por fin París. La máscara del Dr. Syn.

MADRID, Chacabuco 32-C (Fono 93657).— Rotativo desde las 14 horas: Horas desesperadas. Los violentos. Sinopsis. F. B. I. en Europa.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050) — Rotativo desde las 14 horas: Juramento de venganza. Mundo sin sol. Su hora más gloriosa.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 10 horas: Siete contra Roma. EE. UU., acción. Mayores de 14 años.

MINERVA, San Pablo 3230 (Fono 73342).— Rotativo desde las 12.30 horas: Ayer, hoy y mañana. Las ratas. Delito.

MISTRAL, San Diego 279 (Fono 63994).— Rotativo desde las 13 horas: Ayer, hoy y mañana. Las ratas. Delito.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rotativo desde las 14 horas: Rostros olvidados. A la hora señalada. Dios se lo pague.

MONACO, Arturo Prat 715 (Fono 382845).— Rotativo desde las 14 horas: Siete mujeres. Lady "L".

MONUMENTAL, Avda. B. O'Higgins 3493 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: Los invasores. F. B. I., Código 98. La marca.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Los crímenes del Alfabeto. Un espía de más. El secreto de mi éxito.

NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 11 horas: Código de ladrones. Francesa, policial. Mayores de 21 años.

NORMANDIE, Avda. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Viva María. EE. UU., acción, cómica. Mayores de 18 años.

O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Rotativo desde las 14 horas: Horas desesperadas. Los violentos. F. B. I. en Europa.

PALACE OVALLE, Iquique 6698. — Rotativo desde las 14 horas: Pasaporte a la China. La doncella de oro. Cómo matar un tío rico.

PALMILLA, edro Fontova 5021. — Descanso del personal.

PLAZA, Compañía 1068 (84714) —Rotativo desde las 10 horas: Festival de acicón y guerra: Treinta segundos sobre Tokio.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921 — Rotativo desde las 11 horas: Festival de acción y guerra: "Nido de águilas". EE. UU. Acción. Menores.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: La mujer de paja. Mascarada. La edad de la indecisión.

PRAT, San Diego 2117 (50754). — Rotativo desde las 13 horas: Escuadrón 633. Un genio anda suelto. Cómo asesinar a su esposa.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 11 horas: Un dólar marcado. Noticiario y agregados. Mayores de 14 años.

RECOLETA, Recoleta 597 (Fono 373133).— Rotativo desde las 14 horas: Laberinto trágico. La garra del tigre. La carta fatal.

REPUBLICA, República 239 (Fono 93613).— Rotativo desde las 14 horas: Cuando sólo el corazón ve. Un espía demás. Pasión de los fuertes.

RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo, desde las 11 horas: Misión secreta. Sin ley. Not. y agregados.

RITZ, San Antonio 50 (380613). — Rotativo desde las 11 horas: Amante de cinco. La diableza del strip-tease. Mayores de 21 años.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rotativo desde las 13 horas: Siete mujeres. Lady "L".

ROMA, San Diego 236 (67258). — Rotativo desde las 14 horas: La mujer de paja. Mascarada. La edad de la indecisión.

ROXY, Huérfanos 1055 (80309). — Rotativo desde las 11 horas: Piratas del Missisippi. EE. UU., acción. Menores.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Rotativo desde las 13 horas: Carcajadas a granel con Chaplin, Laurel y Hardy, Buster Keaton, trampolines y sirenas, descriptivas en colores, agregados.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Rotativo desde las 14 horas: Pistolero relámpago. El sable roto. Not. y agregados.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 13 horas: Misión secreta. Sin ley. Not. y agregados.

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— Rotativo desde las 14 horas: Pistolero relámpago. El sable roto. Not. y agregados.

SANTA FE, San Diego 1950 (Fono 55103).— Rotativo desde las 11 horas: Dos en el paraíso. Préstame tu llave. Salario criminal.

SANTA ROSA, Alvarez de Toledo 655-9 (50965).— Rotativo desde las 14 horas: Ahí vienen los Argomedos. Lupe balazos. Aquí está tu enamorado.

SANTIAGO, Merced 829 (Fono 32838).— Rotativo desde las 11 horas: El matasanos. Mayores y menores.

SAO PAULO, Merced 772 (Fono 397946).— Rotativo desde las 10.30 horas: Un dólar marcado. EE. UU., acción. Menores.

NAVIA, Samuel Izquierdo 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: Cuando sólo el corazón ve. Hecho en París. El soñador rebelde.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Carrousel del amor. El ingenuo. Not. y agregados.

SUR, San Diego 935 (61524).— Rotativo desde las 12.30 horas: Vuelven los Argomedos. El burócrata González. La venganza del resucitado. Mayores y menores.

TIVOLI, Huérfanos 757 (Fono 30611).— Rotativo desde las 11 horas: A precio de sangre. Not. y agregados. Mayores y menores.

TOESCA, Huérfanos 1313 (Fono 711562).— Rotativo desde las 11 horas: Adorado John. Sueca, drama. Mayores de 21 años.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— Rotativo desde las 14 horas: Laberinto trágico. La garra del tigre. La carta fatal.

VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Rotativo desde las 14 horas: Ahí vienen los Argomedos. Lupe balazos. Aquí está tu enamorado.

YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: El alférez Pulver. Americana, technicolor, comedia. Mayores y menores.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761) —Rotativo desde las 11 horas: Slalom. Comedia. Italiana. Colores. Mayores de 18 años.

Cines Comunales

MAIPU, Cinco de Abril 19 (Fono 571530, Maipú).— Descanso del personal.

MUNICIPAL (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: Dos años de vacaciones. El hombre de la ametralladora.

NACIONAL (Puente Alto).— Rotativo desde las 13 horas: Solo contra el mundo. Los cañones de agosto. Santo contra los zombies.

PLAZA (Puente Alto).— Rotativo desde las 15 horas: Qué pasa Pussycat. Los tarantos.

PLAZA (Talagante).— Rotativo desde las 17 horas: El mundo está loco... loco... loco. A punta de pistolas.

SANTIAGO (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: El vuelo del Fénix. Archivo confidencial. Mayores de 14 años.


CARLINHOS Y SU FAMOSA BANDITA, gran animador musical del Show-Circus de Charles Hill, de paso a New York, que hoy ofrece dos espectáculos en Alameda 1461.

BUFFALO BILL 1966, HOY DOS SHOW-ZOO-CIRCUS MUSICAL EN ALAMEDA 1461

La espléndida atracción musical brasileña "CARLINHOS Y SU FAMOSA BANDITA" ha logrado imponerse por su calidad y contagiosos ritmos, obteniendo grandes aplausos en sus divertidas interpretaciones de marchiñas, sambas, cumbias, rocks, twists, en la matización del nuevo espectáculo 1966 del Circo Norteamericano BUFFALO BILL.

En Alameda 1461, entre Amunátegui y San Martín, donde se instaló la nueva Gran Carpa Americana, el público encuentra toda clase de emociones, pues también se presentan actos de menageries africanas y grupos de animales amaestrados que encantan a los niños.

Desde hoy jueves 1º y mañana viernes 2, a las 6.40 tarde y 9.40 noche, ofrecen dos shows diarios con Herman, el Insólito, gran contorsionista; Linda Murray, escultural acrobática; Trío Adams, juveniles acróbatas estadounidenses; The Belthans Trío, perchistas aéreos; Sam-Mc-Koy, equilibrista del dedo mágico; The Five Flying Behes, trapecistas voladores de gran intrepidez y acierto en sus peligrosos ejercicios; el gracioso ventrílocuo español Guy de Caro con su gracioso muñeco-payasito parlante "Don Teodoro", y los magos-ilusionistas alemanes Dietter y Erika.

Muy alegres los tonies con la escuadrilla de la risa que capitanean Zapatín y el Gran Pituto. El sábado 3 y domingo 4 harán triples shows con matiné infantil, a las 3.15, para chicos y grandes, en ALAMEDA 1461.



DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO

PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS solicitadas entre el 9 al 23 de agosto inclusive.

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.— "VICTORIA", "SORELMETAL".
Clase 7.—Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso.— "MAGNEFER".
Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho.— "ALBAMIT", "ALBERIT", "ALUFRAN"
Clase 14.—Pieles y cueros sin curtir.— "VANGUARD".
Clase 15.—Pieles y cueros curtidos, sedas, lanas, crines.— "VANGUARD".
Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pintura.— "SOFTISAN", "RENO", "GULF FLEET".
Clase 20.—Adhesivos, pintura, barnices, pastas.— "MONTEBLANC", "ALNOVOL", "RESAMIN", "PHENODUR", "DUROPHEN". "ALU-ALFTALAT", "ALRESEN", "ALPEX", "ALRESAT", "ALBERTAT", "TALFTALAT", "MAGNUS", FENALAC" "RENO".
Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar.— "ELEGE", "CLORAZUL", "CLOROBEL", "MAGNUS", "KLENZADE", "RINSO".
Clase 24.—Papeles decorativos.— "ALUFRAN".
Clase 26.—Escobas, plumeros, brochas y pinceles.— "MARVEL".
Clase 28.—Herramientas, cuchillería, armas blancas y lijas.— "HUSQVARNA", "DUX", "OVEJERO", "BAHCO y diseño Vikingo".
Clase 29.—Máquinas de coser, tejer, hilar.— "HUSQVARNA".
Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas.— "MAGNUS".
Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.— "PAFD", "SOMATIC", "GLITTER".
Clase 34.—Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.— "FANTA".
Clase 36.—Maquinaria y vehículos.— "HYTOR", "NASH", "PEFECTION AMERICAN", "DISEÑO (engranaje)", "ERIKA RAD", "POLYCROM", "OVEJERO".
Clase 37.—Telégrafo, teléfono, radio y señales —"FAFD", "ETIQUETA (círculo con raya)", "CONSAT", "PACIFIC", "FUTURA".
Clase 41.—Recipientes de vidrio, porcelana, loza.— "FANTA".
Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.— "CARICIA", "HILTON", "LEAL etq.", "DISTON'S", "DISTONLOOK", "KORRIGAN".
Clase 45.—Telas y tejidos.— "HILTON", "ARKO", "M.M.", "SCHABLON", "DISTON'S", "DISTONLOOK", "KORRIGAN", "MARINELLA", "MONARCH".
Clase 46.—Ropa de cama, colchonería, cortinas.— "KIDDY", "DISTON'S", "DISTONLOOK", "KORRIGAN", "MONARCH".
Clase 47.—Ropa de vestir.— "STRETCINI", "LONDON FOG", "LONDONTOWN", "MAINCOAT", "CAPRI SPORT", "CAPRI CLUB", "CAPRI NIGHT", "KISS", "POT PERKINS", "BARBIES", "VALIANT", "ZODIAC", "HOLA", "EUGENIA", "ODEON", "MARIA ANTONIETA", "AMARO", "ARKO", "RAZZANTTI", "DOLAN", "ANDREA", "DISTON'S", "DISTONLOOK", "KORRIGAN", "CORDITEX", "ROILING-STONE", "ROBIN", "CAREZZA-MELITTA", "MELITTA", "COPACABANA", "COSTA BRAVA", "ACAPULCO", "MUSTANG".
Clase 48.—Artículos de pasamanería, botonería.— "MONARCH", "ROBIN".
Clase 50.—Calzado. — "MEMITO"; "MICMAC".
Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador. — "CAPIG"; "PUIG"; "111"; "707"; "ELEGE"; "MULTICREAM"; "FEUILLAGE"; "VIBATEX"; "CIBA"; "ENDOTEN"; "ALPINA"; "PERMAGEL"; "VEEGUM"; "GOLDFINGER"; "GOGO"; "BEST-TONE".
Clase 61.—Aliños y condimentos.— "SOSAVI"; "ROYCO".
Clase 62.—Productos vegetales comestibles, frescos y secos.— "EL ESCORIAL DE PANQUEHUE"; "MARIPOZA"; "COPACABANA".
Clase 63.—Harinas, fideos, etc.— "ROYCO".
Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces.— "BOCATTO etq."; "ROYCO"; "TUPAC".
Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares.— "SAN CRISTOBAL".
Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes.— "GUARINDA"; "CORONA"; "SAN CRISTOBAL"; "JEL SERT FLA-VOR-AID"; "ROBIN".
Clase 67.—Alimentos especiales para niños y enfermos.— "SAN CRISTOBAL".
Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados. — "GUARINDA"; "SAN CRISTOBAL"; "2 L".
Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas. — "GUARISNAQUI"; "T. L. M."; "CONDOR"; "CONDORITO"; "DON LUIS"; "DOÑA ISIDORA"; "ETIQUETA DIABLO"; "POLAR IMPERIAL"; "EMPERADOR".
Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves. — "VIGOSAL"; "BULTOLEC"; "CONCEN LECHARINA"; "CRECENTINA"; "CRIACERDINA"; "CRIA VAQUINA"; "ENGORDINA"; "EXPOSICION"; "GROWINA"; "INICIARINA"; "JAMONINA"; "JAULINA"; "LACHONCINA"; "LAYINA"; "LECHARINA"; "MINERALINA"; "POROUINA"; "PREPARTINA"; "REPRODUCTINA"; "STARTINA"; "LOMBRICINA".
Clase 71.—Cigarros, cigarrillos y tabacos. — "GUNSTON".
Clase 72.—Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes.— "FLIPPER"; "PIN BAIL"; "WILLIAM'S"; "GOTTLIEB'S"; "BALLY"; "GENCO"; "CHICAGO DYNAMIC"; "UNITED'S"; "CHICAGO COINS"; "KEENEY'S"; "EL DISCO VOLADOR"; "LOS MARCIANOS"; "JOHN-JOHN"; "YORK"; "WEIDER"; "PICHANGA"; "ATLANTA"; "ROBIN"; "YOLITA".
Clase 74.—Telas y ropa impermeables, zapatillas de goma.— "LONDON FOG"; "LONDON TOWN"; "MAINCOAT".
Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. — "AMFOROL"; "BRIMOS"; "RELORIN"; "TALUVIAN"; "BANCOPRED"; "REMIDERMA"; "FOLIOFERTIL"; "XANTOPREN"; "SOVERMOL"; "LOMBRICINA"; "ZINCO"; "EDEMALYT"; "ANEVROL"; "ATROPAVERINA"; "MICROLAX"; "MAGNUS"; "KLENZADE"; "DEHYMOL"; "ALPINA"; "NUTROBOL"; "VEEGUM"; "LARONIDON"; "AGRITROL"; "TECTO"; "QUADRIDERM".
Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos. — "PICKER".
Clase 78.—Relojes y cronómetros. — "MIRVAINE"; "SAGA".
Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos.— "WB"; "STAHL"; "RIBAN"; "KLENZADE".
Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales. — "FUTURA"; "PEERLESS"; "ROBIN".
Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos.— "HUASITO DE ORO 469"; "CAPRI"; "TOMSIL"; "STAHL"; "RIBAN"; "SUM"; "ETIQUETA (círculo con raya)"; "COMSAT"; "ETIQUETA C. M."; "ZINCO"; "FANTA"; "GEKA"; "DESDE EL PUNTO MAS ALTO DE SANTIAGO"; "DESDE EL PUNTO MAS ALTO DE VIÑA DEL MAR"; "EL BUEN CAFE SE CONOCE EN LA TAZA"; "PENTEL"; "DISEÑO DRAGON"; "HOMERUM"; "DIABLO"; "POLYGRAPH"; "UNI-TRANS PORT BILLETE COMBINADO UNICO"; "MARINO, EL BARQUITO DE LA SUERTE"; "ROBIN".
Clase 82.—Publicaciones periódicas.— "INTECBAN"; "LA PONDEROSA"; "BONANZA"; "ESPACIO TIEMPO"; "VACIO"; "ABISMO"; "TORBELLINO DE AVENTURAS"; "LA SOMBRA"; "EDITORIAL PLANETA"; "ROBIN"; "POLEMICA".—
Clase 84.—Artículos no comprendidos en las demás clases.— "INDUMET".—

NOMBRES DE ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES E INDUSTRIALES

"CUCA", estab. comercial de venta de ropa de vestir y artículos de regalo en la prov. de Santiago; "DON BARATO"; tienda y paquetería en la prov. de Colchagua; "CLINICA DE ALFOMBRAS"; estab. comercial de compraventa y reparación de alfombras en la prov. de Santiago; "LA CABALGATA MUSICAL"; empresa de propaganda de programas hablada, radiada y televisada; "HUASITO DE ORO 469"; estab. comercial de venta de regalos en la prov. de Santiago; "DIEGO RIVERA" bar, restaurant y similares en la prov. de Llanquihue; "CAPRI", fábrica de toda clase de artículos en especial de los comprendidos en las clases 43, 45, 46, 47 y 48; "LITORAL"; compañía de seguros; "MIRAMAR"; consorcio de seguros; "GALAXIA", fábrica de estampados en metales y accesorios de automóviles; "E L", empresa de importación, exportación, distribuidora de máquinas y asfaltos en las provs. de Santiago y Valparaíso; "ARCODEC", industria metalúrgica; empresa constructora y decoraciones en la prov. de Santiago; "PROMEDICA", empresa para servicios médicos privados en la prov. de Valparaíso; "ETIQUETA (círculo con raya)"; y "COMSAT", estab. comercial de servicios de comunicaciones vía satélite y similares en la prov. de Santiago; "PINCOYA-TOURS"; empresa de turismo en las provincias de Osorno, Llanquihue y Chiloé; "ITALFRANCE" distribuidores de películas en la prov. de Santiago, "VELOX" empresa constructora en la prov. de Santiago; "SANTANDER", estab. comercial envadora de carnes en las provs. de Santiago y Valparaíso; "RAZZANTI", sastrería; y taller de modas en la prov. de Santiago; "EL HOGAR", oficina financiera en la prov. de Concepción; "TELLO" peluquería infantil en la prov. de Santiago; "CITROTECNA" y "CITROTEC"; garage y venta de repuestos de automóviles en la prov. de Santiago; "INDUMET" fábrica de cobertizos metálicos; "TERMOLANA", estab. comercial de importación; exportación de mercaderías en general y de materias primas para la industria y comercio en las provs. de Santiago y Valparaíso; estab. comercial de creación de servicios propios de publicidad en las provs. de Santiago y Valparaíso; "OLZA", oficina de corredores de propiedades en la prov. de Santiago. "DIABLO" empresa de publicidad en televisión, radio y cine; "MONDITEL"; estab. comercial de venta de artefactos eléctricos y artículos similares en la prov. de Santiago; "PUBLIPRENSCO"; oficina de publicidad en la prov. de Santiago; "EL TRACTORISTA"; estab. comercial de venta de maquinarias y repuestos para tractores en las provincias de Santiago y Cautín; "LITU" predio rústico en la prov. de Talca; "CAIOZZI"; fábrica de condimentos en general; "CAPRI", estab. comercial de venta y distribución de confecciones en la prov. de Santiago; "SAS SCANDINAVIAN AIR LINES SYSTEM", empresa de transporte aéreo de pasajeros, correspondencia y carga; "SOINCO" empresa industrial ganadera; "ORIENTE", librería en la prov. de Santiago; "CARIBIAN", industrias químicas; "LA RUECA", estab. Comercial de venta de lanas en la prov. de Santiago; "ROBERTA", salón de belleza en la prov. de Santiago.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en el Subdepartamento Conservador de Marcas Comerciales del Departamento de Propiedad Industrial de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos 50, 2º piso, en el plazo de 80 días a contar desde la última publicación.—

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

JEFE DEL DEPARTAMENTO DE PROPIEDAD INDUSTRIAL

SANTIAGO, 1º/2/3 septiembre de 1966.



MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

Dirección de Obras Sanitarias

DEPARTAMENTO DE CONSTRUCCION

AGUA POTABLE DE CALAMA

Llámase a Propuesta Pública

para la ejecución de las obras de Agua Potable de Calama Aducción desde la Aducción de Antofagasta.

PROYECTO Nº 1843—A.
PRESUPUESTO OFICIAL: Eº 448.144.10.
APERTURA DE PROPUESTAS: el día 30 de septiembre a las 15 horas en la Oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de esta Dirección.
CATEGORIA: 2ª.
ANTECEDENTES: Se entregarán en la Oficina de Propuestas 3.er piso. Oficina Nº 5 del Departamento de Construcción, a contar desde el 1º de septiembre.
DOCUMENTOS ART. 19 DEL REGLAMENTO: Se recibirán en esta misma Oficina Nº 5 hasta el día 26 de septiembre.
FINANCIAMIENTO: Fondos Presupuesto 1966 y 1967.

Departamento de Construcción

ALCANTARILLADO DE SANTIAGO

Llámase a Propuesta Pública para la ejecución de las obras de Alcantarillado de Santiago Comuna Las Condes Extensión en calles Padre Hurtado y María Stuardo.
PROYECTO Nº 6368.
PRESUPUESTO OFICIAL: Eº 31.731.44.
APERTURA DE PROPUESTAS: el día 21 de septiembre a las 15 horas en la Oficina. del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de esta Dirección.
CATEGORIA: 5ª.
ANTECEDENTES: Se entregarán en la Oficina de Propuestas. 3.er piso. Oficina Nº 5 Departamento de Construcción, a contar desde el 5 de septiembre de 1966.
DOCUMENTOS ART. 19 DEL REGLAMENTO: Se recibirán en esta misma Oficina Nº 5 hasta el día 15 de septiembre.
FINANCIAMIENTO: Erogaciones y Fondos Presupuesto.

SECRETARIA GENERAL
SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS
LLAMA A CONCURSO MEDICO

de conformidad a su Reglamento de Concursos, Decreto Supremo de Salud Nº 212, de 1957, para proveer los cargos que se indican:

Un MEDICO PEDIATRA, para la Sección Materno-Infantil Preventiva del Regional Talca, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un MEDICO PEDIATRA para el Equipo de San Fernando, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un MEDICO EXAMEN DE SALUD para el Regional Temuco, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un MEDICO CARDIOLOGO DE MEDICINA PREVENTIVA para el Regional Valparaíso, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un MEDICO ESPECIALISTA EN AFECCIONES BRONCO-PULMONARES para el Regional Santiago, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un MEDICO ENDOCRINOLOGO para la Sección Cardiología Preventiva del Regional Santiago, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera Nº 72, 5.o piso, Santiago y en las Secretarías de los Regionales de Talca, Temuco y Valparaíso, y en la Secretaría del Equipo de San Fernando, hasta el día 15 de septiembre de 1966, a las 12 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

GRAN EXITO, NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966, HOY DOS ESPECTACULOS, TEATRO CAUPOLICAN

Con favorable acogida del público de todos los sectores de Santiago y magnífica crítica inició su 28ª temporada el Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1966 en el tradicional redondel luminoso del TEATRO CAUPOLICAN, destacándose necesariamente la gran atracción darwiniana del conjunto de diez chimpancés amaestrados del domador alemán Capitán Wilhelm Scharmann.



KIKO, el gracioso chimpancé de cerebro casi humano, automovilista, mecánico, motociclista y gracioso barrista, que suscita enorme alegría entre los niños santiaguinos.

Hoy jueves 1º y mañana viernes 2 ofrecen dos funciones diarias en el CAUPOLICAN: Vermut 6.40 y Noche 9.40, con la atracción de los chimpancés, dedicada especialmente al mundo infantil y los actos de gran visualidad, colorido y brillante presentación escénica, tales como "Cobra Trío-Las Serpientes Humanas", de gimnasia oriental; Lina Lee, acrobática escultural brasileña; el Trío Italiano "Los Fabbris", gimnastas de cabeza abajo; Erika Willey, malabarista musical alemana; Jenny, Rudy and Rody, trío gimnastas rítmicos estadounidenses; chinos Wong y Lin Ma, y la impresionante troupe de trapecistas voladores "Los Oliveras", que gustan por ritmo e intrepidez.

Las notas cómicas muy alegres con los clowns y tonies que encabezan Chamaco, Cumparcita, Cucharita y Zapallín. La Orquesta Ritmo Alegre, de 22 instrumentistas, acompaña el espectáculo con acierto y amenidad, obteniendo merecidos aplausos.

El Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1966 reafirmó ampliamente su prestigio chileno y ha gustado sin reservas a todo espectador al "Caupolicán".

Hoy jueves 1º y mañana viernes 2 hacen dos fiestas: Vermut 6.40 y Noche 9.40, con atracciones magníficas de agrado al hombre y al niño. El sábado 3 y domingo 4 ofrecerán triples programas con matiné infantil especial a las 3 de la tarde, dedicada al mundo infantil santiaguino.

COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA

PAGO DE DIVIDENDO

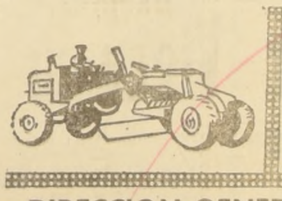
En conformidad al acuerdo tomado por la Junta General Ordinaria de Accionistas de esta Compañía, verificada el 26 de abril del presente año, se pagará la segunda y última cuota del dividendo de Eº 0,08 por cada acción de las clases A y B, equivalente a Eº 0,04, a partir del 20 de septiembre en curso en las oficinas de la Compañía en Santiago, calle Santo Domingo Nº 789, 3er. piso.

Los señores accionistas de las provincias de Valparaíso y Aconcagua, podrán cobrar su cuota de este dividendo en las siguientes oficinas de la Compañía: **VALPARAISO**, calle Prat Nº 853; **QUILLOTA**, calle Freire Nº 125; **SAN FELIPE**, calle Merced Nº 283 y **LOS ANDES**, calle Esmeralda Nº 409.

EL PRESIDENTE

SANTIAGO, septiembre de 1966.—

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO



DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

Solicítanse Propuestas Públicas

Para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras anexas en diversas calles de la Comuna de MAGALLANES, con un Presupuesto Oficial de Eº 1.038.530,95.
APERTURA: Alcaldía de Magallanes el día 30 de septiembre de 1966, a las 11 horas.
CATEGORIA: 1ª y 2ª del Registro General de Contratistas.
ESPECIALIDAD: Pavimentos de hormigón.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago o en la Delegación de Pavimentación de MAGALLANES.

EL DIRECTOR

Solicítanse Propuestas Públicas

Para la ejecución de calzada de hormigón de cemento vibrado en calle M. Rodríguez de la Comuna de HIJUELAS con un presupuesto Oficial de Eº 76.241.
APERTURA: Alcaldía de Hijuelas, el viernes 16 de septiembre de 1966, a las 11 horas.
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas.
ESPECIALIDAD: Pavimentos de hormigón.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda Nº 723, Santiago o en la Delegación de Pavimentación de QUILLOTA.

EL DIRECTOR

MATRONA PARA ISLA JUAN FERNANDEZ

La Dirección General de Salud recaba de las interesadas en optar a cargo de Matrona, que existe una vacante en la Isla Juan Fernández, grado 3º, más 60% de Asignación de Zona.

Las interesadas deben presentarse al Subdepartamento de Fomento de la Salud, Monjitas Nº 665, Oficina 31, piso 3º, Santiago.

DIRECCION GENERAL DE SALUD

MINISTERIO DE EDUCACION

Necesita ARRENDAR local para funcionamiento de Escuela Primaria Nº 3 "República del Uruguay".

10 habitaciones mínimo.

UBICACION : Arturo Prat - Portugal - Avda. Bernardo O'Higgins - Avenida Matta.

TRATAR : Alameda 1390 - Of. 211.

SEÑALO RAUL PREBISCH EN GINEBRA:

Indice de desarrollo del tercer mundo no alcanzó a las metas que fijó UNCTAD

GINEBRA, 31.— (ANSA).— "Una nueva estrátegia del desarrollo económico en favor de los países en vías de desarrollo", fue auspiciada hoy por Raúl Prebisch, de Argentina, Secretario General de la Organización para el Comercio y el Desarrollo de las Naciones Unidas (UNCTAD), cuyo Consejo está reunido desde ayer en Ginebra empeñado en las tareas de la Cuarta Sesión.

RITMO DE DESARROLLO

Al comentar el informe presentado al Consejo, que trata sobre las tendencias del Comercio Internacional y del Desarrollo Económico, Prebisch señaló —citando numerosos datos y cifras— que el ritmo de desarrollo del tercer mundo quedó más allá de las esperanzas que habían nacido con las recomendaciones adoptadas por la Primera Conferencia para el Comercio y el Desarrollo.

SITUACION CRITICA

En efecto, después de la histórica reunión de Ginebra de 1964, se tomaron pocas medidas prácticas para cubrir la diferencia que separa a los países ricos de los pobres. Sobre 47 países del "mundo periférico" nombre que Prebisch dá al bloque de países en fase de desarrollo, solamente 17 pudieron aumentar su crédito nacional en un 5%. Según Prebisch, ésta situación está destinada a empeorar en los próximos años.

OBSTACULOS DEL DESARROLLO

Al analizar todos los problemas que obstaculizan el progreso rápido del tercer mundo, el Secretario General de la "UNCTAD", Raúl Prebisch, mencionó entre otros los siguientes:

La cuestión de la financiación proveniente de los países industrializados que sigue siendo inferior a las sumas establecidas por las Naciones Unidas (no menos del uno por ciento de la renta nacional. La cuestión del excesivo porcentaje de natalidad y del subempleo.

INDICE DE NATALIDAD

Al hablar de este problema, Prebisch recordó que el índice de natalidad crece con ritmo sumamente rápido e impide el empleo total de todas las fuerzas del trabajo: "Se trata —expresó Prebisch al respecto—, de un problema grave, que tiene incidencias económicas profundas y que debe ser enfrentado con suma prudencia, pero también con gran sentido de realidad".

El Secretario General de la "UNCTAD", recordó luego que el desarrollo técnico y científico creó en los países del tercer mundo necesidades mayores, por consiguiente, un aumento de las importaciones que tiene una influencia negaitva en la balanza de pagos que está ya en déficit.

U Thant anunciará hoy si opta o no a otro período en la ONU

NACIONES UNIDAS, agosto 31. (UPI).— El Secretario General de las Naciones Unidas U. Thant se propone anunciar mañana si continuará o no al frente del organismo mundial donde cuenta con el apoyo vital de las grandes potencias y la confianza y simpatía del bloque latinoamericano.

La opinión casi general es que Thant, como cuestión de principios, anunciará que no es candidato a la reelección por otros cinco años como Secretario General de las Naciones Unidas.

PERIODO ADICIONAL

Pero pocos creen que un hombre con el sentido de responsabilidad y amor a la organización como lo es Thant, vaya a dejar ésta sin piloto el próximo tres de noviembre, justamente en vísperas del vigésimoprimer período de sesiones de la Asamblea General.

Se anticipa que el Consejo de Seguridad, si la decisión de Thant es de retirarse, pedirá a éste, que continúe por un período adicional de uno o dos años, hasta que se encuentre a la persona que pueda reemplazarle.

VOTO FAVORABLE

Una fuente autorizada dijo que en toda gestión que haga el Consejo de Seguridad para retener a Thant, los dos países latinoamericanos que representan a la región en el poderoso organismo de la NU —Argentina y Uruguay— votarán en favor de tal iniciativa.

PROBABLES SUCESORES

Tres latinoamericanos son mencionados, entre una lista de otras personalidades mundiales, como posibles sucesores de Thant, en el caso que éste se retire. Ellos son Adolfo López Mateos, ex Presidente de México; el Subsecretario de Relaciones Exteriores de México, Alfonso García Robles, y el doctor Raúl Prebisch, de la Argentina, que encabeza la Conferencia de Comercio y Desarrollo de las Naciones Unidas. En el ámbito mundial se considera A.S.O. Adebo, de Nigeria, como uno de los candidatos con más fuerza, debido al poderío del bloque africano.

El grupo latinoamericano, en el momento de menor fuerza electoral en el seno de la NU, tiene hoy, bajo el mandato de Thant, gran influencia en la organización.

REGRESO DE THANT

GUAYAQUIL, agosto 31.— (UPI).— A la 1.27 P.M. (Hora local llegó en un avión de la "Lufthansa", procedente de Chile, con rumbo a Nueva York, el Secretario General de las Naciones Unidas, U. Thant, quien permaneció en el aeropuerto por espacio de 40 minutos.



SE ERIGE EL CENTRO DE LA COLABORACION ECONOMICA.— En Moscú se construye un conjunto de edificios del Consejo de Asistencia Económica Mutua. En el edificio administrativo se encontrarán la sala de sesiones del Comité Ejecutivo y de las comisiones del C. A. E. M., distintas representaciones, el Instituto de Estandardizacion y otros locales. En la planta baja del edificio administrativo se construye un gran garaje. Junto al edificio administrativo se construyen la sala de conferencias para 1.000 personas y un hotel. En el grabado: Edificio administrativo del C. A. E. M. (a la derecha) y el hotel (a la izquierda).— Foto: APN.

DIPLOMATICO YUGOSLAVO FUE MUERTO A TIROS EN ALEMANIA

BONN, 31 (ANSA).— Franjo Goreta, de 24 años, nacido en Spalato y residente desde hace cuatro años en Alemania Occidental, es el asesino del funcionario consular yugoslavo Sava Milovanovic muerto anoche en un local público de Stuttgart. Lo reveló hoy un portavoz de la Embajada yugoslava.

Por su parte el Gobierno Federal alemán, por intermedio del portavoz oficial Hans Krueger, deploró el hecho.

La policía rehusa proporcionar detalles sobre el autor del atentado para no perjudicar la acción del Juez de Instrucción, y se limitó a declarar que se trata de un joven de 26 años.

DISPAROS Y MUERTE

Mientras tanto se supo que el asesino estaba sentado en la misma mesa de Milovanovic, en un local de la Schlossplatz, muy concurrido, y que nadie a su alrededor notó una disputa antes de los disparos Muchos clientes, espantados por la repentina acción del joven salieron precipitadamente del local, mientras continuaba disparando contra su compatriota que había ya caído al suelo. Después de haber descargado el cargador, entregó la pístola al propietario del local y esperó en silencio la llegada de la policía.

MISTERIO EN TORNO AL LUNA 11

MOSCU, 31 (UPI).— El misterio que rodea al satélite soviético Luna 11 se hizo hoy más profundo en el cuarto día de su vuelo alrededor de la Luna.

La reserva oficial continuaba en forma extraordinaria, aún para las normas soviéticas, noventa horas después de que el Luna 11 se unió al Lunar Orbiter norteamericano, en su órbita lunar, no se tenía aún una explicación oficial acerca de lo qué tenía que hacer dicho vehículo espacial.

MISION SUPUESTA

Los científicos de occidente saben que una de las misiones es tomar fotografías de lugares para posibles alunizajes, vitales en el esfuerzo soviético de llegar a la Luna con una tripulación humana antes que los norteamericanos.

En el Radio-Observatorio de Jodrell Bank en Inglaterra, se captó en la noche del lunes una transmisión fotográfica de media hora. En la Unión Soviética no se admitió siquiera el hecho de que el Luna 11 había tomado fotografías. Los expertos del Observatorio y de otras partes de occidente estaban perplejos.

DESCONTENTO CIENTIFICO

Sir Bernard Lovell, Director de Jodrell Bank, dijo que estaba desconcertado porque cinco de las seis transmisiones de señales, captadas ayer en la noche, eran idénticas en tipo y duración a las enviadas por el Luna 10 soviético en su hazaña de abril pasado. Agregó que el satélite tal vez tendría la potencia necesaria en sus cohetes para intentar un alunizaje o emprender regreso a la Tierra.

El periódico comunista Pravda, al referirse en forma poética al Luna 11, afirmó que llevaba "una orquesta completa de cohetes".

Sin embargo, no dio a conocer ninguna indicación de que estuvieran destinados a otra cosa que para maniobras orbitales.

Observadores veteranos de las naves espaciales soviéticas se hallaban intrigados aquí por el anuncio sobre el peso del Luna 11 —unos 1.640 kilogramos— siete veces el del Luna 10 y cuatro veces el peso del Lunar Orbiter.

DESMIENTEN INCIDENTES EN C. BEAGLE

RIO GRANDE (Argentina), 31 (ANSA).— El Gobierno de Tierra del Fuego, en el sur del país, negó que se hayan producido rozamientos con efectivos chilenos en zonas del Canal de Beagle y en proximidades de las islas Picton, Lenox y Nueva. El desmentido fue formulado ante versiones que tomaron estado público en el país y en el exterior sobre presuntas fricciones en las mencionadas áreas geográficas.

MANIOBRAS NAVALES

BUENOS AIRES, 31 (ANSA).— Pasado mañana, viernes, desde su apostadero en Puerto Belgrano, zarpará la flota de mar de la Marina de Guerra argentina, cuyo Comandante, contraalmirante Jorge A. Boffi, eleva su insignia a bordo del portaaviones "Independencia".

Efectuará una nueva etapa de ejercitaciones en el litoral marítimo y operativos conjuntos con unidades de superficie y áreas de la Armada uruguaya.

REDUCIR FUERZAS EN EUROPA PIDEN SENADORES A JOHNSON

WASHINGTON, agosto 31.— (UPI).— Un grupo de senadores demócratas, en desacuerdo con la opinión del Gobierno, propusó hoy que los Estados Unidos disponga una disminución sensible de sus fuerzas militares estacionadas en Europa.

La recomendación, redactada por la Comisión Senatorial de política demócrata en el curso de siete reuniones celebradas a puerta cerrada y presentada en forma de resolución, fue leída en el Senado por el jefe de la mayoría demócrata, Mike Mansfield.

DESACUERDO DE WASHINGTON

Interrogada sobre la resolución la Casa Blanca reveló que el Secretario de Defensa, Robert S. McNamara, y el Secretario de Estado, Dean Rusk, "habían informado al senador Mansfield y a su grupo que en opinión del Gobierno ésta no sería una medida conveniente en el momento actual".

RELACIONES EUROPEAS

En la resolución —el "sentido del Senado"— la Comisión de Mansfield, integrada por 13 miembros, cita el mejoramiento de las relaciones europeas con la Unión Soviética y la capacidad de las ahora prósperas naciones libres de Europa para defenderse ellas mismas, como justificación para la evacuación de una parte de los efectivos militares estadounidenses.

En el documento no se menciona la posible necesidad de emplear en la guerra de Viet Nam tropas actualmente destacadas en Europa.

EN MEXICO:

Santos empató a dos con Atlanta

MEXICO, 31 (UPI).— Pese a la presencia de Pelé, el equipo de fútbol mexicano Atlante empató ayer con Santos, de Brasil, a dos goles.

Lo reñido que fue el match, disputado en Estadio azteca ante 75.000 espectadores, lo revela el hecho de que ambos equipos anotaron su respectivo par de goles en el primer tiempo.

Los dos primeros tantos los anotaron los mexicanos. El primero a los ocho minutos, por Escalante; el otro a los 27 minutos por Alvarado.

Pelé dio el primer tanto a Brasil, a los 34 minutos, por un remate a ocho metros de distancia.

El otro gol brasileño lo aportó Lima, a los 41 minutos, en un tiro de 15 metros.

A los 30 minutos del 2º tiempo, período en que Santos estuvo casi dominando, Torhino recibió un pase de cabeza de Pelé y ejecutó un remate que llevó el balón al gol mexicano, pero el árbitro anuló el tanto por estar off-side los jugadores del Santos.

Ambos equipos hicieron solamente dos cambios en el segundo tiempo. En el Santos, Salomao sustituyó a Joel y Dorval a Mengalvio. En el Atlante, Barbosa reemplazó a Sánchez y Valentín a Escalante.

Pelé fue ovacionado constantemente por la afición durante el juego y al terminar el partido tuvo que correr hacia el túnel de los vestuarios para poder eludir la ola de admiradores que invadió la cancha para saludarle.

Los jugadores brasileños viajarán hoy a las 10.30 A. M. a Nueva York para enfrentar al Internazionale de Milán el 5 de septiembre.

Brian London hará tres combates en los Estados Unidos

LONDRES, 31 (UPI).— El púgil británico pesado, Brian London, que solamente soportó tres rounds frente al campeón Cassius Clay, en pelea por el título a principios de mes, proyecta intentar un "comeback" en los Estados Unidos, según se supo aquí.

London, de 32 años, viajará en noviembre a los Estados Unidos, donde se propone pactar tres peleas para 1967.

Ya se le ha ofrecido una oportunidad de pelear en el Madison Square Garden de Nueva York, tal vez con el argentino Oscar Bonavena.

También hay posibilidad de que se le consiga un encuentro con Doug Jones en Miami Beach y de que el 3º sea en Los Angeles.



HONOLULU.— Bob Nishimoto, el estudiante de la Universidad de Hawai, exhibe orgulloso el tiburón que lograra atrapar durante una excursión de pesca marina. El estudiante de Biología Marina de la Universidad, logró esta pieza de más de tres metros de largo.— (RADIOFOTO UPI.)

LACERDA IMPUGNA REGIMEN DE BRASIL

RIO DE JANEIRO, 31 (ANSA).— En una larga entrevista a una revista semanal que apareció hoy, el ex Gobernador de Guanabara, Carlos Lacerda, auspició el derrocamiento del Mariscal Castelo Branco "inclusive por la fuerza de las armas, porque para acabar con la usurpación todas las armas son válidas, inclusive las que fueron usadas para llevarlo al poder.

Si me acusan de subversivo, diré que lo soy —afirmó Lacerda—. Es necesario derribar a la impostura, arrancar máscaras y luchar con todos los medios posibles, como se hizo en marzo de 1964".

LLAMADO A REBELION

El ex Gobernador formuló un llamamiento abierto a la rebelión, afirmando que "ello es necesario para instalar en Brasil un Gobierno capaz de restablecer, a corto plazo, las elecciones directas y las garantías democráticas, y promover la pacificación nacional mediante la movilización del pueblo".

Lacerda auspicia la "unión de las grandes tendencias democráticas, desde las más renovadoras y progresistas (siempre que sean democráticas) hasta las conservadoras (pero también democráticas)".

Una parte de la entrevista a Lacerda está dedicada al Mariscal Artur Da Costa e Silva (candidato oficialista a la Presidencia).

Lacerda afirma que la candidatura de Da Costa e Silva es "hija" de la crisis de octubre de 1964 y de las elecciones indirectas.

Según el ex Gobernador, el ex Ministro de Guerra libra un duelo de cáscaras de banana con el Mariscal Castelo Branco, en el que cada adversario pone cáscaras de banana para que el otro resbale". Concluyendo, Lacerda dice que la unión de las fuerzas opositoras no debe asumir "la forma precaria e inestable de un frente único, sino la forma de una alianza profunda y duradera".

BASES DE ALIANZA

Como puntos para esa alianza propone: 1) Democratización del país, con el retorno a las elecciones libres; 2) Modificación de la política económico-financiera; 3) Modificación de la política exterior; 4) Preparación rápida del país para la revolución tecnológica; 5) Reforma de la agricultura; 6) Reorganización de las Fuerzas Armadas; y 7) Eliminación de la oligarquía económica.

Venezuela Adhirió a ALALC

MONTEVIDEO, 31 (UPI).— Venezuela, "decidida a encarar con espíritu solidario el futuro de América Latina", se adhirió hoy oficialmente a la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), elevando así a 10 los países miembros. De la América del Sur, solamente Bolivia y Guyana están al margen de ALALC.

ACTO DE ADHESION

El acto formal de adhesión, con el depósito de los documentos respectivos, se cumplió esta tarde en el Ministerio de Relaciones Exteriores, con asistencia de Embajadores de ALALC y representantes de organismos internacionales asesores.

Braulio Jatar Dotti, en su carácter de Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Venezuela en misión especial, fue el encargado de hacer entrega de los documentos al Canciller uruguayo, Luis Vidal.

De hecho Venezuela ya entró a formar parte de ALALC, pero sólo después de transcurridos 30 días, tendrá los mismos derechos y obligaciones que los restantes miembros: Argentina, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, México, Paraguay, Perú y Uruguay.

La ALALC comprende ahora una enorme zona que abarca casi 19 millones de kilómetros cuadrados, con 200 millones de habitantes.

Luego de firmarse el acta de adhesión, Jatar Dotti pronunció un breve discurso para referirse al paso que dio hoy su país, que significa, dijo, continuar con "las concepciones supranacionales de Simón Bolívar", así como recoger "la ejecutoria integracionista de aquel otro insigne venezolano Andrés Bello.

Frenan ímpetu de Guardia Roja tras violentos choques con trabajadores

BELGRADO, 31 (UPI).— La agencia noticiosa nacional Tanjug informó hoy, en un despacho fechado en Pekín, que se produjo un violento choque entre 40.000 trabajadores y elementos de la llamada "Guardia Roja". Tanjug agrega que 140 personas resultaron heridas en el incidente, que se registró hace una semana en Chingtao, ciudad de la provincia de Shantung.

La agencia tomó la información de boletines que aparecieron en las paredes de Pekín.

EVITAR INCIDENTES

El corresponsal de Tanjug en Pekín dice luego que se ha dado órdenes a los jóvenes integrantes de la "Guardia Roja" de evitar todo incidente. Al mismo tiempo, los integrantes de esta organización, los afiliados de otros grupos juveniles e innumerables soldados llegaban a la capital china para participar en una nueva manifestación de apoyo a Mao Tse-Tung y en favor de la "purificación" del comunismo.

REFRENAN CONDUCTA

Cumpliendo la orden de impedir incidentes los jóvenes de la Guardia Roja retiraron los cartelones con la foto de Mao Tse-Tung que habían plantado ante la puerta de la Embajada soviética. También se ha dado orden a estos elementos de no molestar a los extranjeros y tampoco a los chinos que vuelven de visita a su país y a quienes los jóvenes obligaban a usar los pantalones anchos que se llevan comúnmente en China.

También se prohibió el allanamiento de casas de comunistas en busca de elementos "revisionistas", procedimiento que sólo pueden llevar a cabo las autoridades constituidas.

CONFISCACION TOTAL

También se dijo, signiifcativamente, que todas las propiedades confiscadas por la Guardia Roja, sean libros, antigüedades, o edificios, pasan a ser propiedad del Estado.

MUERE RELIGIOSA

HONG KONG, sept. 1º, jueves, (UPI).— Una de las ocho monjas católicas hostigadas por "Guardias Rojos" en la China Comunista y expulsadas de dicho país, murió hoy aquí.

Fuentes católicas dijeron que la religiosa, la hermana Eamonn, nacida Mary O'Sullivan, en Irlanda, falleció en el Hospital de Santa Teresa, a donde se la condujera apresuradamente a poco de cruzar la frontera hacia esta colonia británica.

La monja y otras siete hermanas llegaron aquí ayer después de que miembros de la sociedad comunista de los "jóvenes guardias rojos" las obligaron a salir del convento de Pekín donde vivían.

Los comunistas adujeron que las ocho monjas desarrollaban "actividades contrarrevolucionarias".

GUARDIAS ROJOS

HONK KONG, 31 (UPI).— El Ministro de Defensa de China comunista, Lin Piao, y el Primer Ministro, Chou En-lai presidieron hoy una demostración de unos 50.000 guardias rojos en Pekín.

El corresponsal en Pekín de la Japan Bradcasting Corporation anunció esta noche que continuamente están llegando a la estación ferroviaria central de esa capital guardias rojos procedentes de todos los rincones del país y de Mongolia interior.

Agregó luego que la inmensa plaza donde se encuentra la puerta de la Paz Celestial fue clausurada, permitiéndose el acceso solamente a los guardias rojos.

Un corresponsal del diario de Tokio, Mainichi, consideró que la concentración podría ser el comienzo de un mitin organizado. Agregó que se creja que un millón de guardias rojos se congregarán en Pekín.

El corresponsal dijo que Lin Piao, considerado ahora el segundo en la jerarquía comunista china, apareció en la plaza en un balcón junto con Chou y varios otros funcionarios. Su presencia y el evidente apoyo del Ejército, por lo menos camiones cargados de soldados se unieron a los guardias rojos, dio al mitin una considerable importancia política. Después de la concentración, los guardias rojos marcharon por Pekín.

De Gaulle pesimista por Vietnam

PHNOM PENH, 31 (UPI).— El Presidente de Francia, Charles de Gaule, en su afán de ser el pacificador mundial, celebró hoy una reunión con el enviado personal del Presidente norvietnamés, Ho Chi Minh.

En fuentes francesas se afirmó, sin embargo, después de la entrevista de media hora de duración, que De Gaulle permaneció pesimista sobre las perspectivas de paz en Vietnam.

LLAMADO DE PAZ

El Presidente de Francia también trabajó esta noche en la preparación del discurso, anunciado como el más importante de su viaje actual de 44.000 kilómetros que pronunciará mañana. Según fuentes fidedignas el discurso consistirá en un llamamiento general al mundo a favor de la paz en Vietnam, pero sin formular sugestiones concretas para llevar a los dos bandos a la mesa de negociaciones.

MENSAJE DE HO CHI MINH

El enviado de Ho Chi Minh, Nguyen Thuong, acreditado como diplomático ante el Príncipe Sihanouk de Camboya, acudió a la reunión con De Gaulle trayendo un mensaje particular de Ho Chi Minh.

El Secretario de Prensa del Presidente francés, Gilbert Perol, calificó la entrevista como "la más importante de las efectuadas hasta la fecha por De Gaulle sobre el problema de Vietnam", pero rehusó facilitar detalles.

TERCERA GUERRA

En su discurso de mañana, se cree que De Gaulle advertirá a ambas partes que el conflicto podría degenerar en una 3ª guerra mundial nuclear.

ENTREVISTA CON JOHNSON

(En Washington, fuentes de la Casa Blanca declararon ayer que Johnson accedería a celebrar la reunión si De Gaulle lo desease).

Pero la actitud negativa respecto del portavoz del Presidente de Francia se interpretó en el sentido de que De Gaulle no se ha enterado aquí de nada nuevo que justifique tal reunión.

De Gaulle, que pernoctó ayer en el Palacio Real, celebró en la mañana de hoy una conversación de 45 minutos con el Jefe de Estado camboyano, Príncipe Norodom Sihanouk. La reunión, en la que estuvo presente parte del tiempo el Ministro de Asuntos Extranjeros francés, Couve de Murville, se desarrolló mayormente en torno de la crisis en Vietnam.

ACUSA UNION SOVIETICA:

Mao divide al mundo comunista

MOSCU, 31 (UPI).— Unión Soviética hizo recaer hoy toda la culpa de la división del movimiento comunista internacional en los líderes comunistas chinos, y dijo que la política estaba ayudando al "imperialismo" en Vietnam.

Se dirigió directamente al pueblo chino, pasando por encima de sus líderes, en busca de la unidad.

Es ésta la primera vez, desde que fue eliminado el ex Primer Ministro, Nikita Khrushchev, que se hace una declaración pública oponiéndose a la posición china.

DECISION DE PARTIDO

El ataque soviético fue hecho en forma de una resolución del Comité Central del Partido. Se hizo en respuesta a resoluciones aprobadas a principios de este mes por el Comité Central del Partido Comunista chino, en la primera reunión que celebró en cuatro años.

ACUSACION A MAO

La resolución soviética culpó directamente al líder chino Mao Tsé-Tung y a sus allegados. Pero agregó que "a pesar de las dificultades creadas por los líderes del Partido Comunista chino, el Partido Comunista de la Unión Soviética continuará promoviendo más aún la línea de fortalecimiento de la amistad con los comunistas chinos, con los numerosos millones de chinos..."

Los observadores extranjeros vieron en esto un llamado directo al pueblo chino, en busca de la unidad en el movimiento comunista.

INFORME WARREN PROHIBIDO POR AUTORIDADES DE RUSIA

MOSCU, 31.— (UPI).— Estados Unidos protestó ante el Kremlin por la prohibición de distribuir aquí la traducción al ruso del informe Warren, sobre el asesinato del Presidente John F. Kennedy.

Los funcionarios de la Embajada norteamericana tenían pocas esperanzas de que fuera rescindida la orden.

La representación diplomática de Estados Unidos dio a conocer hoy detalles de dos conversaciones, del 24 y 30 del actual, entre el consejero de la Embajada John Guthrie y G. M. Korniyenko, jefe de la sección norteamericana del Ministerio de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética.

MATERIAL CALUMNIOSO

Korniyenko, afírmase, manifestó a Guthrie que el informe sobre el asesinato del ex Presidente Kennedy "contiene material calumnioso contra el pueblo soviético". Aunque no dio mayores detalles, en la Embajada se creía se refería principalmente a algunos párrafos del diario de Lee Harvey Oswald, asesino del Primer Mandatario norteamericano.

INFORME EN URSS

Poco después de publicarse el informe Warren, hace dos años, el gobierno norteamericano envió a la Unión Soviética 80 ejemplares y 750 síntesis en idioma ruso, que fueron distribuídos libremente entre altos funcionarios y editores. Desde esa época, la Embajada recibió 178 pedidos, de funcionarios de menor rango y de ciudadanos particulares, de una edición en ruso de dicho informe. Cerca de 2.000 ejemplares se prepararon en Washington con tal motivo.

Suplemento DEPORTIVO

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — JUEVES 1o DE SEPTIEMBRE DE 1966

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

CRISIS EN LA CENTRAL

¿Reforma? Sí, Pero Hay Muchos Caminos

"Grandes" y "chicos" empiezan a mostrar sus cartas.– Para unos, es el momento de las grandes decisiones.– Para otros, coincidiendo en la meta, intuyen que ella pasa por "sus propios cadáveres".– Gilberto Lizana: "Financiamiento, un reglamento simple y ejecutivo, perfeccionamiento y autonomía para el Ascenso"

Y no ocurrió nada. Por lo menos no hubo una determinación espectacular o una elección que provocara sorpresa general. Desde luego que nos estamos refiriendo al frustrado acto electoral que debió realizarse el lunes pasado en el Consejo de Delegados de la Asociación Central de Fútbol y que concentró la atención de la opinión pública en forma especial.

Como se sabe, la situación quedó "empantanada" al marginarse los 9 "grandes" de la elección y dejar sin quórum de votación al Consejo. Tampoco por ahora pueden contar estos clubes grandes con los 12 votos que son básicos para elegir una directiva. Consecuencia de ello, ha sido la prórroga de la actual directiva de la Asociación que ya estaba usando una situación especial, ya que su mandato terminó en enero del año en curso. La crisis puede derivar hacia los caminos más inesperados, pero lo concreto por ahora es que el empate no parece tener visos de quebrarse por algún tiempo, ya que ello le permite tomar "aliento" a ambos grupos para iniciar la conquista de una nueva etapa, que lleva al control de los tan importantes 12 votos de que ya hemos hablado.

La semana pasada tratamos este tema e intentamos descubrir los móviles de fondo que mueven a ambos sectores, para explicar sus posiciones. Aparentemente todos coincidían en que uno era su objetivo: **LA REESTRUCTURACION.**

PARA UNOS: REALIDAD ECONOMICA; PARA OTROS: SUPERVIVENCIA

El objetivo en que todos parecen coincidir y que indudablemente es una necesidad urgente que todos ven, de la reestructuración, tiene sin embargo distinta validez, interpretación y a él llegan por distintos caminos. Para los "grandes" ha llegado la hora de la intransigencia la reducción de clubes, la adecuación de la reglamentación a la realidad que vive el fútbol en estos momentos. Para ellos ahora es el momento de hacer cosas que esperaron demasiado tiempo y para ello están dispuestos a llegar hasta "las últimas consecuencias".

¿Y los chicos? ¿Por qué esta intransigencia y esta extraña y férrea unión? ¿Por qué los grandes no han logrado quebrar este frente, maniobra tan fácil en otras épocas? La respuesta, sin eufemismos, a todas estas preguntas es muy fácil: LOS UNE UNA RAZON DE SUPERVIVENCIA. Ellos comprenden que toda reforma o reestructuración pasa "por sobre los cadáveres de varios de ellos" y como comprenden la urgencia de las reformas, quieren otro camino, otros métodos que les permitan sobrevivir.

EL CAPELLAN LIZANA: "REFORMA... PERO"

Gilberto Lizana, el presbítero-dirigente, declara con énfasis: ¿reducción de clubes?, conforme. ¿Reestructuración a fondo? Conforme, pero de acuerdo a ciertas premisas y órdenes de prelación, y que lo establece. A mí ésto no me asusta, porque hace muchos años que varios dirigentes venimos hablando de estas cosas. Y yo soy, además, primero deportista, luego futbolista y por último de Iberia, de tal manera que sólo me mueve el interés superior del deporte.

Las premisas son: 1º Aspecto financiero, a través de un organismo que sería la Contraloría del fútbol formado por funcionarios con autoridad y jerarquía que tendrían la tuición sobre todos y cada uno de los integrantes de la Asociación y que entregarían el informe definitivo de acuerdo a sus estudios: este club debe seguir y éste debe ser eliminado, de acuerdo a estos datos y a estos informes.

2º.— El manejo de la Asociación debiera estár a cargo de funcionarios bien rentados sujetos a un **REGLAMENTO CORTO, EJECUTIVO Y SIMPLE,** que sería la Biblia para ellos y su respaldo para cada una de sus determinaciones, como ocurre con todas las grandes entidades de Europa.

3º— La reforma debe ser a todos los niveles, llegando hasta los organismos autónomos de la Central: Tribunal de Penalidades y Cuerpo de Arbitros, entre otros. Codificación de las penas, etc.

4º— Una segunda división de Ascenso en la que podían quedar aquellos clubes eliminados y que debe dividirse en zonas. Sólo que debe quitársele la automaticidad, ya que los ganadores de cada zona debieran ganarse el derecho a subir a primera en la disputa de una liguilla, entre todos los vencedores zonales", concluye el Capellán Lizana.

TODOS HABLAN DE LO MISMO... PERO

Todas estas entrevistas y otras que no consignamos por coincidir en línea general unos y otros nos hicieron concluir la semana pasada diciendo que la Reestructuración es la meta de todos. Hay quienes, con mayor audacia aún, piensan en que es necesario cambiarlo todo con criterio dictatorial. "Borrón y empezemos de nuevo". Para ello piensan que se debe partir liquidando directivas, cambiándolas por un ejecutivo fuerte. Reducir de una plumada a 12 de los clubes de primera y todos los demás al Ascenso a demostrar que son capaces. Es decir, un remezón total y a fondo, sin preocuparse si quedan contusos y heridos en el camino.

Pero se impondrán los intereses del fútbol, por los siempre más mezquinos de los clubes y algunas personas ¿Dejarán los hombres ver el bosque? para parodiar el título de una obra de teatro. Veremos qué pasa en las próximas horas y si de esta crisis realmente sale ganando el fútbol.

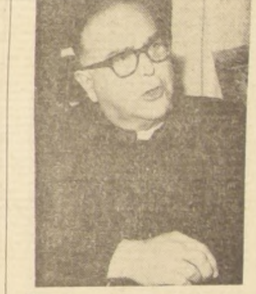
J. C. F.



Antonio Labán, sigue de presidente de la Asociación Central contra su voluntad, por la "impasse" que vive el fútbol rentado entre "Chicos y Grandes".



¿Será Antonio Losada el candidato de transacción, para resolver el "empate"?



Presbítero Lizana, desde hace muchos años que tiene ideas sobre reformas, que ahora otros levantan como propias.

Manifiesto de "Los Chicos"

Las instituciones abajo firmantes, consideran oportuno dar a conocer a la opinión pública los graves problemas de que adolece nuestro fútbol profesional, los que inciden en forma determinante en los clubes y cuya solución, a nuestro juicio, no admite postergación.

Es evidente que atravesamos por una crisis económica y toda política reestructuradora debe ser orientada a lograr la estabilidad de quienes forman parte de la Asociación Central de Fútbol. Estimamos fundamental para este efecto que las instituciones contraigan compromisos económicos **que estén acordes** con sus posibilidades reales de ingresos, evitando de esta manera el caos y consiguiente desprestigio al que fatalmente llegaremos. No podemos seguir operando con el actual sistema, ya que ellos nos llevará sólo a incrementar nuestro inmenso deficit de arrastre. Nadie desconoce que para afrontar estos déficits nos vemos en la dolorosa necesidad de solicitar créditos a bancos y particulares, créditos que deberían estar destinados a fomentar las funciones de producción y mejoramiento social.

Consecuencia de lo anterior, y como segunda medida, es necesario llegar a un nuevo trato con los jugadores, que refleja la realidad económica del momento y cuya esencia debe ser que los jugadores perciban, como remuneración, **lo que ellos mismos produzcan,** vale decir, la distribución proporcional de las recaudaciones, hablando en lenguaje castizo: "TANTO PRODUCES, TANTO GANAS...". Con este predicamento se obtiene la sentida aspiración de los futbolistas profesionales, cual es el pago oportuno y puntual de sus remuneraciones con las consiguientes ventajas de orden espiritual y material. Podrán, además, de esta manera, ordenar su vida privada y contraer sus compromisos en la seguridad de que podrán cumplirlos oportunamente. Esta medida, conjuntamente con derechos previsionales que obligadamente habrán de consultarse, facilitará al futbolista su etapa post-profesional.

Siguiendo con el aspecto económico, se hace necesaria la reducción del Presupuesto de Gastos de la Asociacion Central en por lo menos de un 15% a un 12%. Además, se hace necesario obtener la eliminación o reducción de los diversos impuestos que gravan a las recaudaciones, lo que permitira incluso una entrada de precio más reducido para el público que concurre a los estadios.

En cuanto a los clubes que formamos parte de la Asociación Central, es de la más alta importancia que se nos den facilidades y armas necesarias para ordenar nuestras actividades, de manera que el quebrantamiento de las disposiciones por las cuales estamos regidos, nos signifiquen, incluso, la más drástica sanción. No estimamos de justicia proceder a la **reducción** del número actual de clubes, aunque en el momento se vea cómo necesario, sin antes facilitarle a los denominados "chicos" y "provincianos" los medios económicos y las normas a las cuales deban ceñirse, en forma de proceder a una selección natural.

Es imperiosa la necesidad de los clubes de otorgarle la mayor dedicación y las más grandes facilidades a las divisiones inferiores, única fórmula que permite la formación de futuros profesionales en toda la extensión de la palabra. El futbolista hecho en casa, aparte de la inmensa ventaja que significa identificarse plenamente con los colores de su club, evita a este afrontar el inmenso problema que significan las costosas contrataciones o transferencias; un mayor reconocimiento a la División de Ascenso, cuya competencia adquiere, día a día, una mayor jerarquía; el reemplazo del actual sistema denominado "**Bolsa de Jugadores**", obsoleto e inhumano desde el punto de vista de su denominación; un cuadro claro y público del sistema de distribución de entradas para encuentros internacionales, Clásicos Universitarios y partidos de importancia de la competencia local; en cuanto a la Selección Nacional, cuando el calendario lo sugiera, su puesta en marcha debe ser oportuna y de preferencia con un entrenador único, ajeno a la preparación de cualquier club; dentro de la Competencia Profesional la imprescindible necesidad de la contratación de una póliza de seguro que cubra los riesgos de las delegaciones que deben movilizarse a través del país; un Código de Penas que permita la aplicación de idéntica sanción para análoga infracción.

Esta es, en síntesis, nuestra posición con respecto al conocido problema que afrontamos y si bien hasta el momento somos un número reducido de Instituciones, al dar a la publicidad esta declaración, invitamos a quienes concuerden con nuestro punto de vista a participar en la constitución de un Directorio que, como meta, se comprometa en un plazo de SESENTA días a materializar esta reestructuración que propiciamos.

Para concretar nuestras aspiraciones, levantamos el nombre del prestigioso dirigente Patricio Mekis S., presidente del Club Deportivo O'Higgins por más de DIEZ años.

Queremos un directorio que una a la familia futbolística, sin exclusiones, y para ello estamos dispuestos a mantener todos los diálogos que sean necesarios para tal efecto.

Club Deportivo O'Higgins, Club Deportes Magallanes, Club Deportes Santiago Morning, Club Deportes Santiago Wanderers, Club Deportes Unión San Felipe, Club Deportes Rangers, Club Deportes Ferrobádminton, Club Deportes San Luis (Quillota), Club Deportes Unión Calera.— SANTIAGO, 27 de agosto de 1966.



Fútbol profesional? Dos equipos de primera se enfrentan en Santa Laura, y en las tribunas hay escasos espectadores.

DICE EL DR. HERRERA:

TODA FORMULA DEBE INCLUIR AL FUTBOL CADETE Y AMATEUR

Muchos han sido los proyectos, que múltiples dirigentes, ex dirigentes o simplemente amigos del fútbol han confeccionado con la mejor de las intenciones, para reestructurar el fútbol chileno.

El Dr. Eduardo Herrera Celis, ligado a través de toda una vida al fútbol que abrazará cuando era un ilusionado jugador juvenil del Internado Nacional B. Arana y del viejo "Universitario" y que siguiera estrechamente después en el ejercicio de su profesión de médico y dirigente de las divisiones cadetes, y más tarde como periodista de sus buenos tiempos, también tiene **Su plan.** El contiene ideas que en el terreno constructivo y de aporte a la causa del fútbol tiene el indudable interés de aquellas que han sido extraídas de organizaciones futbolísticamente más fuerte y con más tradición que las nuestras, como las uruguayas, a las cuales el Dr. Herrera aplicó su interés por buen tiempo.

Nosotros las transcribimos para representar en él a esa enorme falange de amigos del fútbol que también sienten inquietudes por esta crisis. He aquí las ideas que nos planteó el Dr. Herrera:

1. Participación del fútbol profesional y amateur en la disputa de la supremacía del fútbol chileno.

2. Organización de cuatro categorías de primera división:

a) Serie de Honor (profesional actual).
b) Serie de Primera de Ascenso (Ascenso actual).
c) Serie de Ascenso de Santiago.
d) Serie de Ascenso Provincial.

3. Implantación del estímulo, del derecho a la superación y del perfeccionamiento del deportista, cualidad que existe, por lo demás, en todas las actividades del género humanc. Dése campo al progreso y al estímulo por el fútbol a las legiones de niños y juveniles de todo el territorio. Premio para este deporte en lo individual y colectivo, decimos, al jugador en sí, a los clubes, Asociaciones departamentales y provinciales.

Hoy en día el fútbol amateur está decapitado por el fútbol profesional, no hay manera posible de hacerlo resurgir, no hay la manera posible de transformarlo en el semillero y granero del fútbol rentado, que es como debiera ser.

Este es un esquema básico general, ahora viene la reglamentación en particular para darle realidad y viabilidad a este esquema de reestructuración que es el anhelo de todos.

4. Todos los clubes que participen en estas series deben organizar en forma obligatoria las siguientes divisiones, 1ª, reserva o 2 y la Sección Cadetes con las secciones de infantiles primera y segunda y juveniles hasta 18 años.

La organización de cuartas especiales que es obligatoria para cada club debe estar sujeta a otra modalidad, debe constituirse en la verdadera reserva de los clubes con una edad máxima de 22 a 23 años y sin mínimo de edad, allí estarán los más selectos. En la práctica esta sección se incorpora a la división adulta.

5. La contratación de jugadores extranjeros sólo será privilegio de la Serie de Honor, reducida a lo mínimo indispensable.

La división primera de Ascenso no tendrá límite de edad superior para sus jugadores.

Las Series de Ascenso de Santiago y Provincial tendrá el límite de edad de 25 ó 27 años como máximo.

6. Cantidad de clubes por división. a) Indudablemente que la Serie de Honor debe reducir la cantidad de clubes militantes, pero no debe ser inferior a 12 para que, en este caso, deben jugar tres ruedas para ocupar 8 meses y medio. Para ello, se ha llegado hasta aquí a través de un lento proceso, en la misma forma debe procederse para la reducción, bajan tres clubes y sube uno en cada temporada, sujeto dicho ascenso al lleno de ciertos requisitos.

b) La Primera de Ascenso puede tener hasta 18 clubes o menos para jugar 2 ruedas en el año, subiendo progresivamente hasta completar la cuota de clubes que se crea conveniente.

c) La de Ascenso de Santiago, debe considerarse la densidad de clubes bien organizados y hacer una, dos o tres seccionales para sacar un campeón. Estos clubes en una seccional o varias deben jugar todos los domingos, todos contra todos al igual que las series de Honor y de la Primera de Ascenso. La Asociación Santiago tendría bajo su égida esta serie de Ascenso Santiago. No se diga que no hay canchas, se buscan, se arreglan las que hay, lo que interesa es que se juegue al fútbol con una actividad y laboriosidad de hormigas.

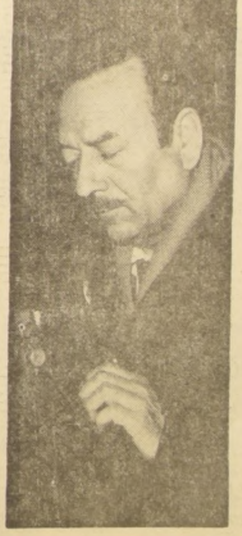
d) La serie de Ascenso Provincial. Primero que nada, la ANFA tiene que abandonar los viejos moldes y delegar poderes en las asociaciones provinciales (cabecera de provincia), la que tomaría a su cargo el papel organizativo de las asociaciones departamentales. Para mantener la hegemonía directa e indirecta la ANFA tendría su consejo como lo es hoy con delegados de cada asociación (o subasociación) e indirecta con sólo representantes de las provinciales.

Para la realización de este torneo, dado lo extenso de nuestro territorio, puede organizarse en zonas o subsonas, ligas o liguilas como quiera llamarse.

Cada provincia tendrá una selección permanente y oficialmente registrada, podrá a su vez integrarse con nuevos valores en el curso del torneo, con jugadores militantes de las asociaciones departamentales. Jugarán en partido y revancha (local y visitante) en todo el país.

Las asociaciones provinciales y departamentales tendrán sus campeonatos locales como actualmente, pero jugando domingo a domingo y todos los clubes en dos o tres ruedas según sean los participantes.

7. El campeón del Ascenso de Santiago jugará con el campeón del Ascenso Provincial para tener el derecho de ascender a la Primera de Ascenso.



Dr. Eduardo Herrera, antiguo médico del fútbol, que también tiene su plan de reestructuración.



Escudero: Un Caso Extraño y Humano

Enfrentado de la noche a la mañana a un medio de vida al que no estaba acostumbrado y para el que no estaba preparado, el goleador delantero viñamarino afronta una difícil crisis psíquica de la que debe salir fundamentalmente con su voluntad y espíritu de superación

"¡No soy un cobarde! Pero, me siento inferior a todos... Le tengo miedo al público... Me espanta Sausalito... Esos son mis complejos y ciertamente no he podido hasta ahora superarlos. Sin embargo, el médico psiquiatra que me está atendiendo me ha ayudado mucho. Creo que ahora sí lograré salir adelante. Imagínese que hasta me tapo los oídos en el estadio cuando por los servicios de altoparlantes se está dando la alineación de los equipos. Así evito escuchar mi nombre. Aunque le miro la cara a los espectadores y pienso que todos están contra mía. Por momentos no sé que hacer. Estoy amargado. Después del partido con Calera me encerré en mi casa y no quería saber de nada. Llegué hasta a conversar con mi padre para abandonar el fútbol profesional."

Este es el estado anímico de Daniel Escudero, "El Negro", como cariñosamente lo llaman sus compañeros de equipos y del barrio. La verdad es que para muchos, lo que acontece al goleador de Santa Inés es la consecuencia de una baja en su rendimiento. Empero, están tremendamente equivocados. Escudero, técnicamente ha progresado mucho. Ya desde hace rato que dejó de ser ese jugador oportuno con visión y puntería en el gol, transformándose en un elemento que siente preocupación e inquietud por el mejor fútbol. Llegando a demostrarlo en varios partidos.

Periodísticamente su caso interesa, porque no es normal que acontezca en nuestro medio. Es cierto que Escudero fue siempre un jugador algo temperamental. No obstante, por su juventud, nadie llegó a imaginar que tendría una reacción tan inconcebible cuando recibió de su amigo Pedro Arancibia un llamado de atención. Lo golpeó, al igual como ante Magallanes se fue encima de Ampuerto y después frente a Rangers desafió a Porcel de Peralta.

¿Qué es lo que llevó a Escudero a esta crisis neurótica? Para ello hay que profundizar en su vida. Y éso es lo que tratamos cuando después que visitó al médico psiquiatra se le ordenó que como medida perentoria tenía que alejarse del fútbol por varios días. Nos costó ubicarlo. En la casa de sus padres donde reside, no estaba esa mañana. Pero, su madre nos indicó donde podíamos ubicarlo. Sus hermanos en cambio (son 10) se mostraron recelosos. De acuerdo a lo que cuenta Daniel, los molestan en todas partes por el mal que a él le afecta. "Está en una estación de servicio en calle Valparaíso", anticipó su madre.

Y ahí estaba esperando que le arreglaran su automóvil de alquiler que mensualmente le produce Eº 600, libres de polvo y paja. Lo invitamos a caminar y muy pronto entramos en materia. Le pregunto: ¿Considera posible una pronta recuperación suya?

—Por supuesto. Claro está que hasta hace algunos días tenía todo resuelto para abandonar el fútbol. No tengo en realidad problemas económicos. Creo que podría arreglármelas sin jugar. Estaba desesperado porque nada me salía bien. Y más aún no podía evitar el miedo al público, a todo lo que me rodeaba. Antes de un partido me daban ganas de jugar, pero luego después me venía un decaimiento total y en la cancha me pesaban hasta los zapatos. Mayormente cuando me di cuenta que no podía controlar mis nervios. Cualquier actitud me exasperaba al extremo de querer golpear a quien me dijera algo. Esto me tiene desconcertado. Si ni siquiera cuando chico pelié alguna vez con mis amigos.

—¿Atribuye esta crisis al hecho que no haga goles como antes?

—De ninguna manera. Es obvio que en beneficio de todos mis compañeros y de la hinchada me gustaría seguir haciéndolos, pero no me salen. Y cuando los lograba en torneos pasados, encontraba que no jugaba bien. Es decir, nunca me he conformado plenamente. Ello debido a que ahora que juego más fútbol, no salen los goles que eran mi fuerte. Recuerdo que no se me iba ninguno cuando actuaba en Estudiantes de la Plata y en la Selección Juvenil de Viña del Mar en la plaza de interior izquierdo".

Estas fueron sus declaraciones. El cronista saca sus conclusiones. Porque nosotros tenemos la absoluta convicción que el mal de Escudero radica en que intelectualmente no estaba preparado para ganar lo que actualmente percibe como jugador. Es lógico pensar así, si analizamos su ascendencia y comprobamos que de la noche a la mañana es un hombre que administra bienes y mantiene compromisos económicos de verdadera envergadura. Incluso él mismo confiesa que por suerte pudo solucionar un problema financiero que tenía desde hace tiempo y que le llegaba a quitar el sueño.

¿Está preparado el jugador chileno para ganar tanto? Y si no es así, ¿no son los dirigentes quienes aceptan sus exigencias desmedidas? Es indudable que muchos también tenemos algo de culpa, pero en proporción diferente. En la actualidad Pedro Arancibia y Daniel Escudero que eran sus figuras esenciales, demuestran que la recuperación es difícil. Sin embago, son los jugadores mejor pagados de Everton. Casos como éstos son innumerables en el fútbol. Recordamos que el propio Eugenio Méndez al recibir la primera prima, no teniendo en qué gastarla se compró dos docenas de pasteles en la pastelería más cercana de Wanderers y se pegó una feroz intoxicación. Desde entonces se le conoce con el apodo de "Pastelito". El mismo Rodolfo Begorre que era el que ganaba menos en Everton, ahora está lejos de rendir lo que rendía. El club le compró un automóvil.

Esta es una realidad en el fútbol chileno. Y algo que por el momento no tiene solución. La carrera de jugador profesional es fácil y bien lucrativa. No existe una proporción equivalente a la producción, ni menos aún se vislumbra la posibilidad de una reestructuración que beneficiaría a todos por igual en el convencimiento de que esto no da para más. Pero del que todavía muchos siguen aprovechándose.— **ARMANDO JORQUERA MARQUEZ.**



Otro tiempo el del Daniel Escudero goleador, que sale del campo satisfecho y extenuado. Pero, ya hay algo en su rostro; quizá un atisbo del grave problema psíquico que hoy le afecta y que sólo con su esfuerzo debe ser superado.



—"No soy un cobarde, pero me siento inferior a todos. Le tengo miedo al público y antes de entrar a la cancha me tapo los oídos para no escuchar mi nombre por los parlantes. Sin embargo, creo que mi problema pasará pronto..."



Escudero y su familia. Una especie de refugio y de fuente de confianza para el goleador viñamarino. Una especie de defensa contra los ataques que se le hacen al otrora celebrado piloto de ataque. En el grabado hay cuatro de sus diez hermanos y su madre.



EL DR. CESAR GALLARDO, presidente de los Periodistas Deportivos de Uruguay (primero de la izquierda), hace entrega a Rubén Pereira y Orlando Cabrera, del Círculo chileno, de sendos banderines de recuerdo.

"El Periodismo Deportivo Ratificó su Unión en la Capital Uruguaya"

Gran trascendencia alcanzó el Congreso Panamericano Extraordinario celebrado durante los días 23 y 24 del presente mes.– Una destacada actuación le cupo a Chile.– Declaraciones formula el Presidente del Círculo chileno, señor Rubén Pereira Pérez

Se ha informado ya sobre la realización y desarrollo del Congreso Panamericano de Periodistas Deportivos, celebrado en la ciudad de Montevideo, durante los días 23 y 24 del presente mes, con la concurrencia de delegaciones de Argentina, Brasil, CHILE, Colombia, Ecuador, Venezuela y Uruguay, torneo organizado por el Círculo de Periodistas Deportivos de Uruguay y auspiciado por la Confederación Panamericana de la orden.

Hemos creído oportuno, entrevistar al Presidente del Círculo de Periodistas Deportivos de Chile, señor Rubén Pereira Pérez, a la vez presidente de la Delegación de Chile, que integraron los señores Alfredo Olivares Román, Vicepresidente; Orlando Cabrera Leyva, secretario general, y Alfredo Leonel Parra, director, quienes acompañó en calidad de miembro adjunto el señor Luis Solarín Cifuentes, miembro fundador del Círculo.

IMPORTANCIA DEL CONGRESO

—Debo recalcar en primer término —nos dice el dirigente chileno— la enorme importancia que adquiere este Congreso Panamericano que no sólo se limitó a tratar las observaciones que sugirió el desarrollo del reciente Campeonato Mundial de Inglaterra, sino que también problemas que atañen a la profesión periodística en el campo deportivo, situación agregada al temario justamente a indicación de la delegación de Chile, con lo cual adquirió una trascendencia inusitada y que abre perspectivas serias para el respeto que se debe a nuestras labores, muchas veces desconocidas por quienes, queriendo tender un manto sobre sus propios errores, tratan de excusarse o simplemente cargar sobre la prensa deportiva una culpabilidad que no le concierne.

La declaración de Montevideo y las conclusiones hablan claro sobre el espíritu que animó al Congreso, el cual se planteó en un terreno superior, sin caer en detalles o extremismos que en muchas ocasiones desvirtúan cualquier iniciativa.

DELEGACIONES CONCURRENTES

Interrogamos al señor Pereira sobre las delegaciones asistentes, a lo cual nos contesta:

—Poco veces se había tenido la oportunidad de reunir a delegaciones de tantos países, sobretodo si tomamos en consideración que este Congreso se realizaba en obedecimiento a una invitación especial, es decir, ajena a la realización de cualquier evento de carácter competitivo. Debo recalcar, que cada uno de los delegados sufragó sus propios gastos de pasajes, corriendo Uruguay con los de permanencia, gesto que indudablemente valoriza mucho más su iniciativa.

Las delegaciones estuvieron integradas de la siguiente manera:

ARGENTINA: Horacio Besio, Luis Benedicto y Juan C. Bracamonte.

BRASIL: Luis Alberto Alvez.

CHILE: Rubén Pereira Pérez, Alfredo Olivares, Orlando Cabrera Leyva y Alfredo Leonel Parra.

COLOMBIA: Tribín Piedahita.

ECUADOR: Guillermo Valencia León.

VENEZUELA: Abelardo Raidy.

URUGUAY: César L. Gallardo, Duilio De Feo, Luis Esteva Ríos y Ulises Badano.

—Hubo que lamentar eso sí —nos agrega nuestro entrevistado—, la ausencia de México, país que debió interesarse más que ninguno por las proyecciones del Congreso frente a su futuro compromiso de organizar el Mundial de Fútbol. En todo caso, hubo acuerdo para manifestar a ese país el total respaldo de la prensa deportiva panamericana y los deseos de que todos los inconvenientes que se palparon en Inglaterra en cuanto a las facilidades dispensadas a la prensa, fueran obviados en el campeonato venidero.

DESTACADA ACTUACION DE CHILE

—Tengo que recalcar —prosigue el señor Pereira— la destacada actuación que le cupo a la delegación del Círculo de Periodistas de Chile, reconocida unánimemente tanto por el país organizador como por las restantes delegaciones. Hubo una comunión perfecta de ideas entre los delegados de nuestro país, que se tradujo en una serie de ponencias que se condensaron en las Conclusiones finales. También le cupo el honor a Chile, en la persona del que habla, usar de la palabra en la sesión inaugural contestando el discurso del doctor César L. Gallardo. En ese discurso, le planteó sus puntos de vista que fueron aceptados en general.

Quiero destacar, aprovechando esta oportunidad, la recia personalidad del presidente del Congreso, Dr. Gallardo, quien supo encauzarlo por el camino recto y con altura debida. Uruguay tiene en él a un gran dirigente, que estuvo muy bien secundado por el Secretario General, "alma mater" del evento, Duilio De Feo.

La delegación de Chile, por otra parte, no puede olvidar las atenciones especiales de que fue objeto, tanto en Montevideo como en Buenos Aires, ciudad ésta última a la cual concurrió por invitación del presidente de Boca Juniors, señor J. J. Armando. No podemos olvidar los nombres de colegas tan prestigiosos como Otto Despostos, Ulises Badano De Mula, Esteva Ríos, en Uruguay; y Horacio Besio, presidente del Círculo de Periodistas Deportivos de Argentina; Bracamonte, Benedicto, López Pájaro, en Argentina, etc.

Las delegaciones fueron objeto de manifestaciones ofrecidas por los Clubes Nacional y Peñarol, en Montevideo, y Boca Juniors, en Buenos Aires, en todas las cuales, los delegados de Chile debieron hacer uso de la palabra.

Libertad de Prensa y Libre Acceso a las Fuentes Noticiosas

No debe haber limitaciones para los periodistas extranjeros.— Libertad de trabajo para los gráficos.— Eliminación del cobro de derechos.— Resoluciones del Congreso de Uruguay

Resoluciones aprobadas por el Congreso Panamericano de Periodistas Deportivos al cual Chile concurrió con una delegación que presidió el señor Rubén Pereira Pérez:

"El Congreso Panamericano de Periodistas Deportivos considera:

— que la libertad de prensa es uno de los derechos fundamentales en la sociedad moderna y que el libre acceso a las fuentes de las noticias es, asimismo, el derecho consustancial que compete a los periodistas, reconocido unánimemente por las Naciones Unidas y ratificado reiteradamente por todos los países civilizados.

En los últimos eventos deportivos mundiales se ha evidenciado una creciente limitación para el desempeño de las labores profesionales que desvirtúan el libre ejercicio de estos derechos, como el cobro de aranceles de trasmisión radiotelefónica y de televisión, cada día más elevados, que está determinando que las pequeñas y grandes empresas constituyen "pools" o monopolios de tipo comercial para cubrir los ingentes gastos que estos servicios informativos representan produciendo tal situación una violenta restricción de las fuentes de trabajo de los periodistas deportivos y, standardizando las formas y contenido de la información por el sistema de boletines y servicios de agencias, fovorecidos con este proceder.

Por lo tanto acuerda:

- **Recabar a los organismos deportivos pertinentes el respeto y la salvaguardia de la más absoluta libertad de prensa y la garantía del libre acceso a las fuentes de la noticia.**
- **Hacer un llamado a los Círculos de Periodistas Deportivos congéneres y a las instituciones que rigen el periodismo en general que mantengan una vigilante lucha permanente en la defensa de estos sagrados derechos.**
- **Pedir a los organizadores de los próximos torneos internacionales la eliminación del cobro de derechos, comisiones o impuestos a la información, sea esta radiodifundida, televisada directamente, filmada o grabada en "video-tape" u otros sistemas, y la concesión de exclusividades o monopolios, en cualquier tipo de información periodística-deportiva.**
- **Recomendar a las mismas autoridades el reconocimiento de representantes de la Confederación Panamericana de Periodistas Deportivos para subsanar todas las dificultades que puedan planteárseles a quienes concurren en cumplimiento de una misión y facilitar los otorgamientos de credenciales sin restricciones.**

Procurar la eliminación total de limitaciones para los periodistas extranjeros que concurren a competencias deportivas. Se considera antiperiodístico limitar la labor de los cronistas y fotográfos en función de la participación de sus delegaciones. Razones de superación determinan que el periodista, compitiendo o no su país, deba asistir a todas las grandes competencias, por un deber estrictamente profesional.

- **Obtener libertad de trabajo para los reporteros gráficos en las mismas circunstancias.**
- **Intensificar el intercambio periodístico con todos los países. La idea es de realizar intercambio intercontinental y en los momentos de grandes competencias la invitación sería realizada a su costo por la entidad periodística deportiva rectora en el país organizador.**
- **Recomendar a los Círculos la divulgación de su labor institucional y de la de todos los elementos de difusión. Llegar a un intercambio de elementos que hagan posible la superación profesional. Gestionar ante las Cancillerías la difusión de costumbres de los países que visitarán sus delegaciones deportivas.**
- **Solicitar la cooperación de todos los Círculos de Periodistas Deportivos y de la propia Confederación Panamericana para el mayor lucimiento de los festejos de sus fechas o festivales anuales con que se celebre el Día del Periodista Deportivo. Solicitar a la Confederación Panamericana de Periodistas Deportivos a que en ocasión del próximo Campeonato Sudamericano de Fútbol se realice en el país sede un Congreso Extraordinario para para considerar estas y otras sugestiones.**
- **Sugerir la realización de un concurso anual americano de crónica y fotografía deportiva. La Confederación podrá trazar las normas que estime convenientes. Se aprovechará para ello la realización de una importante competencia.**
- **Hacer un llamado a la Asociación Internacional de Prensa Deportiva, a fin de que se solidarice con la Confederación Panamericana en su protesta contra lo que ocurrió en Inglaterra y apelando para que en el futuro sea combatida esta rivalidad continental dentro de la FIFA.**
- **Insistir en una antigua resolución de la Confederación Panamericana de Periodistas Deportivos, en el sentido de suprimir la ejecución de los himnos nacionales ante de cada confrontación deportiva de carácter internacional."**

PALOMA SAN ANTONIO:

A la Espera de la Consagración

Marginada por una seria lesión del seleccionado chileno de básquetbol, que próximamente enfrentará a la selección del Perú, la joven y capacitada jugadora del Readi, aguarda el momento de ratificar las estimables virtudes que la erigieran como la mejor figura chilena en su primera salida al exterior



Chile afronta una vez más, un compromiso basquetbolístico internacional con su seleccionado femenino, y las condiciones en que el cuadro de las otrora "estrellas rojas", esta vez son diametralmente opuestas a aquellas en que las integrantes del cuadro nacional se erigieron en primeras figuras en Sudamérica entera.

Ahora no van de ganadoras, no tienen ni los títulos ni la calidad de antes para comenzar a ganar el partido desde los camarines con el inmenso handicap que significa para cualquier cuadro jugar con las campeonas chilenas.

Esta vez las rivales no estarán atemorizadas por los pergaminos de las otrora dueñas absolutas de la primacía basquetbolística sudamericana y saldrán a la cancha en igualdad y aún en mejores condiciones que las nuestras.

Los Juegos Chile-Perú, enfrentarán en pocos días más, a la selección chilena y a sus recientes derrotadoras del Rimac en los torneos Sudamericanos de Río de Janeiro y en el cuadro nacional no habrá novedades de gran importancia. Una o dos jugadoras nuevas y el resto, "las conocidas de siempre", las veteranas de docenas de partidos internacionales y de muchos años de trotar en los parquets de Chile y el extranjero.

¿Y las nuevas? Sólo Rosa Contreras, una jugadora de estimables aptitudes que ojalá en esta oportunidad tenga la posibilidad de probar si verdaderamente puede seguir hacia arriba. Con respecto a la última selección al Sudamericano de Río, en este sentido la representación chilena no presentará aspectos positivos. Ausentes Julia Romero y María Teresa Jaque, que son jugadoras de condiciones y relativa juventud, sólo queda en este concepto Eugenia Luyante porque Paloma San Antonio, quizás la única auténtica revelación en el torneo sudamericano de Brasil, ha debido quedar marginada por una lesión de gravedad precisamente en el momento en que internacionalmente debía ratificar la calidad que la ha llevado a ser una de las figuras del básquetbol femenino nacional.

Y así, una vez más, una de las pocas y autenticas promesas del baloncesto femenino nacional, debe quedar esperando por la oportunidad de una consagración definitiva con la camiseta roja; de una consagración más categórica que aquel excelente debut que logró en el Sudamericano de Río de Janeiro, en el cual se erigió en la mejor jugadora de Chile en base a su físico, a su tesón y a su espíritu de lucha.

Quizá sea la mala suerte la que posterga a Paloma San Antonio, como lo da a entender esta lesión cuando esperaba con ilusión el momento de vestir la camiseta internacional que se ganó en Río. Pero quizá también las postergaciones y experiencias que ya está adquiriendo como basquetbolista las que deban darle los elementos para asir con firmeza el puesto de títular cuando de nuevo se le presente.



Esperando, con confianza, Paloma aguarda el momento en que la oportunidad de consagrarse llegue nuevamente a sus manos. Entonces sacará a relucir su clase internacional, como lo hizo en Río de Janeiro, y Chile habrá ganado una jugadora internacional que le hace mucha falta.

—Como basquetbolista por ahora lo único que espero es tener un lugar estable en la selección, entrar a jugar segura y sentirme importante en el equipo.

—Pero, ¿y ya no tuvo la oportunidad?

—Sí, y creo que no la desaproveché, pero era el debut, era la primera gran responsabilidad y esto influye mucho. Aún entrando a la cancha al comenzar el partido nunca me sentí segura. Y es lógico, era debutante, no podía sentirme titular todavía. Creo que por eso jugué con la ganas que lo hice, por eso me jugué la vida en cada acción y puse tanto empeño en las entradas desde atrás y los rebotes. Pero no me olvidaba que era la novicia, la menor del equipo y eso, aún no se me olvida.

—Ahora también sería titular.

—Sería, pero no voy a poder serlo. Cuando llegue el momento del partido recién voy a poder estar entrenando y frente a Perú no podré jugar. Por eso es que digo que aún no soy titular en la selección chilena, por eso es que no alcanzo la primera meta que me he trazado. No ser la mejor, pero ser importante, entrar jugando segura y tener tiempo y tranquilidad para rendir todo lo que soy capaz.

—Todo ¿falta mucho aún?

—Falta bastante. Hay muchas cosas que aprender y mucho que mejorar todavía en las condiciones actuales. En Río mismo podría haber rendido más, pero no me hicieron jugar en mi puesto. En mi equipo, Readi, siempre he jugado de pivot y en la selección Santiago Danovaro también me hizo jugar allí. Pero en Brasil tuve que entrar "atrás" jugando de defensa y allí me perdí un poco. Pero después comprendí que se podía entrar desde atrás y así hice muchos puntos.

Así habla Paloma San Antonio, con calma, con tranquilidad, casi siempre sonriente, pero dando a entender su firma convicción que como jugadora puede mucho y espera rendir mucho más. Es una jugadora que tiene muchos ripios, pero también muchas virtudes, especialmente de orden físico y anímico. Y los defectos técnicos, son corregibles por su juventud, ya que sólo tiene 22 años. En cambio la mentalidad agresiva y luchadora, se conserva siempre y es una gran virtud.

En base precisamente a ese espíritu de lucha y a esa incipiente "clase" internacional, Paloma San Antonio fue la mejor jugadora de su equipo en el debut en el extranjero. Y ese mismo espíritu de lucha y seguridad en sus medios, es el que debe llevarla a superar este traspié ocasional y esperar la nueva oportunidad en el cuadro chileno.

Es es la mejor jugadora joven del medio nacional, y aún puede esperar mucho por esa consagración, por esa seguridad que anhela dentro del equipo. Lo de ahora sólo es una oportunidad muy breve de ratificar sus virtudes y el básquetbol chileno tiene aún muchas oportunidades por delante para rehabilitarse de sus últimas derrotas.

Y en esta labor, a Paloma San Antonio le cabe un papel importante.



Reina del Nacional, entre el jolgorio de sus compañeras de la Selección de Santiago, Paloma San Antonio es proclamada reina del torneo nacional de 1965. Mandó en belleza y simpatía y también lo hizo en calidad bajo los cestos.

PIMPON:

Grata Superación Provinciana

Nota de CARLOS BONILLA V.

Provechoso y con proyecciones mayores aún de mejoramiento, ha resultado el Campeonato Regional de Pimpón para la totalidad de los jugadores de Valparaíso, Viña del Mar, Rancagua y Santiago, que se han confrontado en la primera mitad de este estimulante certamen.

El que paletistas provincianos viajen a otros sitios para alternar con astros y figuras jóvenes de este deporte ha sido un incentivo, y, a la vez, un medio eficaz de superación para esos jugadores, que estaban virtualmente condenados a retardar sus progresos y perderlos en algunos casos, por falta de rivales de categoría.

Demostraciones claras de progreso han dado entre otros, Alfredo Yazigi y Jorge Escobedo, de Rancagua; Rubén Riveros y Carlos Herrera, de Valparaíso, por nombrar sólo a los más destacados, que con motivo de la disputa de la preselección nacional que trabajará para el Sudamericano de Tenis de Mesa, acortaron la mínima diferencia entre los provincianos y santiaguinos.

Ese certamen de preselección permitió observar en acción a 14 paletistas. Todos ellos llamados por la Comisión Técnica de la Federación, y que en las dos semanas de duración ofreció un panorama más o menos claro de la realidad pimponística chilena. Y el resultado de esta verdadera radiografía al deporte de la paleta, dejó un saldo harto favorable. Sin duda que los llamados a confrontarse para optar a un lugar entre los nueve jugadores que entrarán al plan de trabajo "S. A. de Bolivia" son los mejores.



Reverdeciendo laureles, el porteño Rubén Riveros brindó interesantes encuentros en los que dejó en evidencia su fuerte juego de ataque.

De esta intensa y nutrida serie de encuentros se alzaron en definitiva, quienes con mayor regularidad y calidad pudieron imponerse a la serie de contingencias propias del juego. El que Alfredo Yazigi hubiese ganado invicto su grupo, donde participaron también Manuel González, astro de larga y fructífera campaña internacional; Carlos Herrera, Alejandro Echeverría y Luis Toledo, están hablando de la superación nítida del rancagüino.

Yazigi une a sus naturales recursos de velocidad, excelente vista e inteligencia, un espíritu de lucha y amor propio valiosísimo. Concentrado en su acción y pendiente como en devoción de lo que está haciendo. Yazigi está dando con sus actuaciones una prueba manifiesta de su cariño por el pimpón.

Manuel González, segundo del rancagüino mantiene casi intactas la mayoría de sus condiciones, que le llevaron a ocupar un lugar importante en el tenis de mesa S. A.

Más atrás, Carlos Herrera, luchador ciento por ciento, puede en la etapa de preparación deparar gratas sorpresas.

Por su parte, el juvenil Javier González, ratificó al ganar invicto el grupo A, los progresos de su juego. El representante de Colo Colo está en situación de rendir cada vez más. Su principal defecto, el uso exagerado y en algunos casos innecesario del stoping, le ha dado ahora mayor madurez a su juego, con la dosificación de este recurso.

Rubén Riveros, su escolta en el grupo, sigue siendo el jugador entusiasta de siempre. Su ataque profundo y persistente, le deparó gratos resultados. Su primer lugar en el ranking individual del Regional ya indican su reencuentro con su juego.

En el grupo B, Luis Aravena hizo valer su condición de actual vicecampeón chileno para ubicarse en el lugar de privilegio. Sigue siendo el trabajo de defensa su principal aliado. José González, que remató segundo, fue su único ganador. Ello está indicando en favor de González un mérito grande. Este es otro de los jugadores que han sacado un partido valioso del Regional.

Hubo otros paletistas, que si bien no quedaron clasificados a pesar de sus esfuerzos para lograrlo, estan en nivel apenas inferior. Entre ellos está el rancagüino Jorge Escobedo, que ofreció varios encuentros en lo que mostró un accionar coordinado, fuerte y productivo. En ellos ganó a rivales de fuste. Pero la gran contra de Escobedo radica en su alarmante irregularidad. No se puede pensar, ni menos confiar que venza a rivales inferiores. Puede caer ante ellos, sin pena ni gloria, para de inmediato batir sin apelación al mejor, o los mejores del torneo.



Demostrando el buen momento por el cual están pasando, Javier Gonzáles y Alfredo Yazigi ganaron invictos sus respectivos grupos, superando a las primeras paletas nacionales.

Manuel Barahona, ahora de lleno dedicado a su condición de jugador, fue otro de los que pudo quedar entre los clasificados. Dos de sus derrotas las sufrió a manos de Javier González y Rubén Riveros. Y todas ellas, por el máximo de cinco sets. Sin necesidad de ser vidente, esto indica falta de estado físico.

LAS DAMAS. — Entre las pimponistas, el panorama está siempre igual. Lucia González sigue siendo la primera del país. Su última participación en la preselección le significó ganar a todas sus rivales, sin perder un sólo set. Un poco más atrás, pero a escasa distancia está Hilda Avaria. En nivel más o menos parajo le sigue Berna Grant y Erica Medina.

Junto a las nombradas se prepararán buscando un puesto en el equipo nacional, la porteña Nora Stevenson, y la rancagüina Ester Arce.

De todos los nombrados, además de los juveniles: Risa Reimberg, Roberto Arteaga, Orlando Palacios, estos dos últimos porteños, y Valentín Ramos, deberá salir la representación nacional al S. A., que como pocas, estará sometida a una preparación intensa.

La Comisión Técnica que integran Juan Assimakopulos, Mario Rojas, Giulano Bartolucci, Osvaldo Burdiles y Marcelo Valdés, junto a los pimponistas clasificados, tienen ahora la palabra.

Boca Juniors Va Tras un Milagro

Levantar Ciudad Deportiva Sobre el Plata

Durante un año se viene luchando por robarle al río un trozo importante para levantar una ciudad que tendrá once islas y en una de ellas un Estadio con capacidad para 140 mil personas.– Alberto J. Armando, un dirigente visionario y emprendedor que no se detiene en nada.– Se han cumplido con precisión los plazos fijados.– 1970 es la meta

Una nota de ALFREDO LEONEL PARRA

Boca Juniors, una de las instituciones deportivas de Argentina que con mayor fuerza se identifica con el pueblo de ese país, abandona su barriada, se aleja de sus caseríos y calles con tradición y olor a pueblo, para convertirse en un club poseedor de una CIUDAD DEPORTIVA. Así tal como suena. Una ciudad que tendrá de todo, desde un restaurante ubicado en una torre con 110 metros de altura, hasta un estadio con capacidad para 140 mil espectadores cómodamente sentados.

La entidad boquense, buscando una manera de que la afición sudamericana supiera de esta empresa gigantesca, invitó a todos los periodistas sudamericanos que estaban participando en el Congreso de Periodistas Deportivos en Montevideo para que viajaran a Buenos Aires y conocieran los trabajos, los detalles de lo que constituye para la directiva que preside ese dinámico dirigente que es Alberto J. Armando, su más caro anhelo y un verdadero desafío hacia la naturaleza, porque esta Ciudad Deportiva, se construirá sobre una parte del Río de la Plata.

Es decir, en estos instantes se está luchando contra todas esas dificultades que significan ir rellenando un pedazo del río, luchando contra las mareas y contra ese mismo río que no entiende de este sacrificio, que no sabe de tangos dedicados a Boca, de las pizzerías, del hombre de pueblo que se encaja unas zapatillas de descanso, una polera, y una boina y grita en forma entusiasta durante toda una tarde el "Dale Boca-Dale Boca". No sabe que la entidad xeneise ha llegado a ser un patrimonio argentino, que su nombre se pronuncia en todos los idiomas, y que por esa misma fuerza, por ese imperativo de buscar nuevos y mejores horizontes debe transformarse en una entidad, en un club en el cual tengan cabida no sólo los sentimientos deportivos, sino también, todo aquello que constituye la incorporación física y espiritual. La directiva de Boca ha comprendido esta inquietud que no se nota en todos los muchachos y pueblo que vive en la Boca y quiere darle cada vez más. Y el río, a su vez, se aferra a su cauce, a su existencia y lucha y pone trabas que cada vez, con mayor energía van siendo minadas.

La idea surgió hace muchos años, cuando era presidente de Boca Juniors un afamado ingeniero. Una noche mirando el río, luego de una derrota, en esos momentos cuando se busca con mayor pasión la razón de la sin razón, se detuvo un instante y levantando su mano, señaló un recodo del río y expresó: "Aquí se puede construir una Ciudad Deportiva". Los que lo escucharon creyeron que la frase era producto del estado de ánimo que en ese momento lo dominaba, pero algo quedó en el ambiente. Un algo que Alberto J. Armando lo puso en órbita. Luchó incansablemente durante cuatro meses por conseguir en el Parlamento argentino una ley que autorizara la iniciación de los trabajos, que les permitiera llevar adelante esta empresa gigantesca, para nosotros, fantasmagórica. Y la ley llegó y además junto con ella el día que más de diez camioneros hinchas llegaron con la tierra para echarla al río: "Fue como echar un trozo de azúcar en una taza de café" señaló un dirigente boquense. Pero la idea ya estaba en vigencia. Y el 26 de agosto pasado, se cumplió un año de la iniciación de los trabajos.

ONCE ISLAS TENDRA LA CIUDAD

Los ingenieros y la empresa constructora que tiene a su cargo la primera parte del trabajo, mostró los planos y la forma de cómo se está realizando el trabajo. Serán once islas comunicadas por puentes sobre nivel. Se aprovechará el agua para dejar franjas de recorrido que pueden realizarse en botes o en lanchas. Se construirán canchas de tenis, de béisbol, un gimnasio cerrado, un teatro al aire libre, canchas de hockey sobre patines, un lugar especial para mantener la rama de yachting y la gran isla, la más grande y en la cual se levantará el Gran Estadio de Boca que tendrá capacidad para 140 mil personas y que además contará con una gran vía de acceso que tiene de ancho 110 metros y que permitirá el desalojo de esa afición en pocos minutos.

El financiamiento se realizará mediante bonos pro patronales que han sido tomados por la mayoría de los socios de Boca que llegan a 50 mil con sus cuotas al día y cerca de 70 mil inscritos. Para incentivarlos aun más se realizan rifas periódicas de automoviles, las que han llegado en algunos casos a rifar cinco automoviles en una sola ocasión.

En la actualidad ya existe una gran parte del río que ha sido rellenada con tierra y en la cual se han efectuado actos culturales, sociales y deportivos.

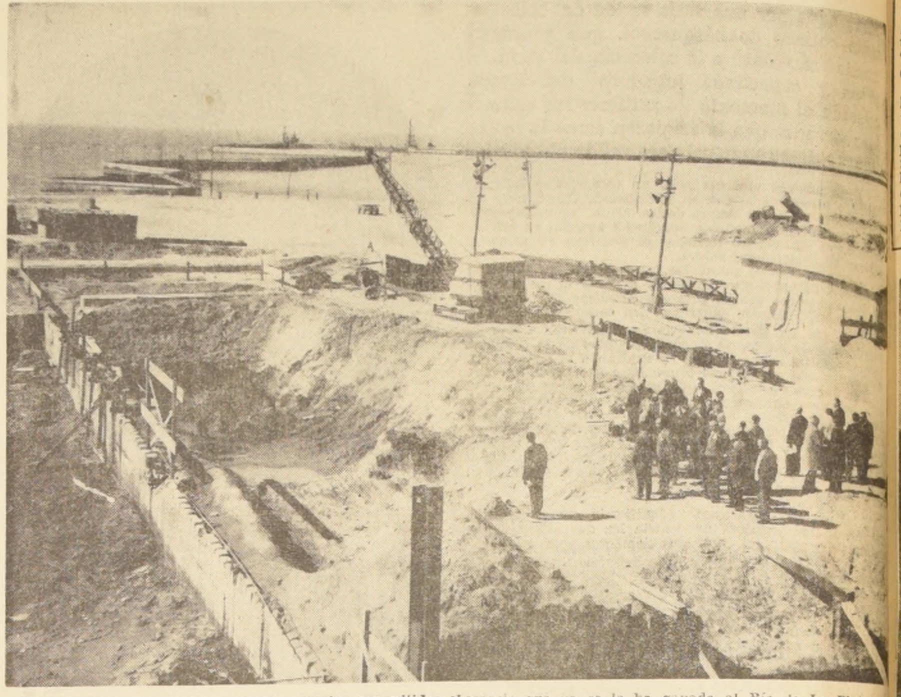
Toda la red de iluminación está planificada y cuenta con las facilidades del caso por la gran planta hidroeléctrica que está ubicada cerca de donde se construirá la Ciudad Deportiva. Lo mismo sucede con el alcantarillado y el agua. Todo ha sido previsto, nada ha quedado a la imprevisación. Es una obra que así mirada en el plano, observada en la maqueta, constituye algo difícil de creer, que cuesta millones y millones de nacionales, pero que con el correr del relato que nos proporcionó el ingeniero a cargo de las obras se va tomando conciencia que es algo tangible, que la meta trazada, 1970 va a marcar la cuspide de la carrera directiva de un hombre emprendedor como es Alberto J. Armando. "Si hace esto, se pasó' nos decía un chofer de taxi, mientras caminábamos por la orilla del río.

Son miles de toneladas de fierro las que se están ubicando para detener el río en sus trabajos iniciales, miles de bolsas de cementos, algo difícil de creer, pero están ahí esas obras ejecutadas, están ahí los trabajos y ya se puede apreciar con claridad que no todo es parte de un sueño, hay realidad, todo camina a la perfección. En los planos figuran fechas de trabajos entregados y éstos se han cumplido con precisión milimétrica.

Más de mil socios de Boca, dueños de camiones han puesto al servicio de esta gran causa sus vehículos de carga para transportar tierra hasta el río. Y todo se hace a la perfección. Entre la llegada a las obras y la descarga no hay más de diez minutos. Y en ese gesto, en esa actitud está simbolizada toda la esperanza de una gran parte de la ciudad. No quieren que esta Ciudad Deportiva, sea una obra más sin terminar. Quieren cooperar a que llegue a su término. Existe para ello una organización total, completa algo así como señaló un periodista: "Este es un imperio económico, que está tan bien organizado que puede hacer esto y mucho más. Se lo merecen



EL HOMBRE DE BOCA.— Así lo llaman los aficionados del instituto popular al presidente de esa entidad argentina, Alberto J. Armando, quien está llevando a cabo una labor titánica que producirá un vuelco total en todos los planes que antes tuvieron vigencia. Boca se está proyectando hacia un porvenir venturoso y lo hace con paso firme y seguro.



En esta vista panorámica se puede apreciar con nitidez el espacio que ya se le ha ganado al Río de La Plata, e[…] busca de la Ciudad Deportiva, en la cual se han empleado 12.600 tablas de estaca, armaduras de hierro, piedras, tierra y madera. La Ciudad tendrá una dimensión de cerca de 4 kilómetros y su financiamiento se busca por medio d[…] bonos-pro-patronales.



El ingeniero a cargo de las construcciones de la Ciudad Deportiva de Boca Juniors, Jorge Mateo Payes, explica [a] los periodistas sudamericanos las razones que tuvo Boca para realizar esta obra de gran envergadura, que tendrá once islas y que en ellas están consultados, un Teatro al aire libre; una confitería y Restaurant giratorio; un Hotel Internacional; Estadios abiertos, Gimnasios cerrados, una capilla; Playa de estacionamiento y un Estadio con capacidad para 140 mil personas. Boca busca proyectarse a un nivel mundial.



Para llevar a efecto esta construcción, la entidad xeneise ha debido recurrir a todos los medios de publicidad y ventas. Ahora hay cigarrillos marca Boca, como se puede apreciar en el grabado que aparece junto al bus que llevó a los periodistas a visitar todas las obras que ya están en plena ejecución.

La Candela: Escuela-Modelo de Fútbol

Ese día que visitamos las Obras de la Ciudad Deportiva de Boca Juniors, fuimos de sorpresa en sorpresa, a punto tal que al final terminamos apabullados. Y si no hubiera sido por esa gran fiesta que nos brindó la directiva de Boca Juniors en los comedores de LA CANDELA, en la que se cantó de todo, cuecas, tonadas, tangos, valses, guaranias y hasta algunos versos muy gauchos, tendríamos que haber terminado por exclamar: "Ya es mucho, basta".

Pero señalamos La Candela... ¿Qué es La Candela?... ¿Un Restaurant..., una confitería... un lugar de esparcimiento?... Nada de eso. La Candela es un predio comprado por el Club Boca Junior, en las afueras del Gran Buenos Aires, y que tiene como única finalidad, poder mantener una Escuela de Fútbol, en el real sentido de la palabra. Aquí no vale la reunión de jugadores juveniles e infantiles, una vez por semana. Aquí no cuenta para nada el lugar o la distancia que media entre un pueblo que tenga un jugador de calidad y Buenos Aires. Aquí se tiene de todo. Desde tres canchas para entrenar, hasta salas de clases para poder preparar a los jugadores, no va como crack del fútbol, sino como ciudadanos de la República, útiles al país. Se ha considerado todo.

EL GRAN ADOLFO

Dirige ésta Escuela, el otrora jugador internacional de fama mundial Adolfo Pedernera. El mismo que brillara en River y en las selecciones argentinas. El es quién dirige el fútbol de Boca, que tiene una sola línea, la que le da Adolfo Pedernera. No es el director técnico del Cuadro de Honor y el tiene que ver, solamente, con las divisiones inferiores, es el Director de la Escuela de Fútbol, y bajo su mando y su tutela están todos los equipos boquenses.

En La Candela, un sitio que debe tener poco mas de dos cuadras, hay casas donde viven jugadores de 15 a 18 años, y que sirve además, de lugar de concentración del Cuadro de Honor, que en estos momentos viaja por Europa dirigido por un gran amigo de Pedernera, Pipo Rossi.

En La Candela hay otro boquense del tiempo de Adolfo, Gandulla, que jugó en Brasil, en Uruguay y terminó en Boca. Es decir una familia futbolística que tiene una sola idea, una mentalidad, un enfoque y que lucha por llevar sus conocimientos a todos los equipos oro y cielo.

La vida en La Candela es apasible para los doce muchachos que en ella viven. Se levantan a las siete y media de la mañana desayuno abundante, luego gimnasia, un poco de fútbol, otro de lectura y de estudio y llega la hora de almuerzo. En la tarde una siesta corta y, después, d[os] y media horas de fútbol ya en conjunto, en forma individual, corrigiendo defectos, aprendiendo cosas nuevas, disparando al arco o bien en una pichanga amable y cordial. En la tarde, clases, dos horas y media de estudio, controlado, con profesores titulados en diferentes materias.

En La Candela todo está bien organizado. Bloques completos en, en los cuales están las herramientas de trabajo de los jugadores del botín hasta la camiseta. Todo reluce limpio y perfecto. Otro bloque destinado a un pequeño gimnasio con aparatos, pesas, escalerillas, trampolines, caballetes y así muchos aparatos más que sólo sirven para hacer gimnasia y preparar físicamente al jugador.

Los dormitorios para los juveniles, están provistos de revistas, libros, salas de entretenciones, billar, pimpón, cubiletes. No hay forma de aburrirse a ninguna hora. La comida es controlada por médicos y dietistas. Existe un control estricto en lo dental y físico y lo que es más importante un permanente contacto entre los dirigentes y la Comisión técnica para solucionar cualquier problema.

Con todos estos atributos que vimos en La Candela no dudamos en señalar que dentro de muy poco, Boca podrá ofrecer al público argentino y luego a la afición mundial, un equipo salido de este recinto, La Candela. Ya por lo menos en un clásico ante River jugó con la tercera porque el Cuadro de Honor estaba en Europa y en esa oportunidad, pese a perder dos a cero, actuaron cinco jugadores de La Candela, que maravillaron por su calidad y buena técnica. Alguien dijo: "Boca es así cuando hace algo lo hace en grande". Para muestra un botón: La Candela. Algo maravilloso que es posible que jamás tengamos en nuestro país.



EL GRAN ADOLFO PEDERNERA, el que maravillara a todos los públicos del mundo, está realizando en Boca Juniors una labor que merece el aplauso unánime. Tiene a su cargo la Escuela de Fútbol de Boca Juniors, que está ubicada en La Candela. Ahí, junto a Pipo Rossi a Gandulla y a un profesor de Educación Física, vacía todos sus conocimientos futbolísticos en los niños y juveniles de 15 a 18 años que están forjando el porvenir de los xeneises. En el grabado, junto a uno de sus hijos.

PATRICIO VILDOSOLA:

"Sólo Diferimos en el Método"

"Tampoco nosotros hacemos cuestión de nombres", nos dijo Patricio Vildósola, delegado de Rangers, al consultarle qué podía decir ante los planteamientos que ayer hizo un personero de los clubes "grandes" sobre el problema de la elección de Mesa de la Asociación Central de Fútbol.

"Si hemos levantado el nombre de Patricio Mekis para presidente, que por lo demás es nuestro único candidato, se debe a que el prestigio de este dirigente y su capacidad demostrada en el mando por más de 10 años en O'Higgins, constituye para nosotros una garantía y estamos ciertos que también lo constituye para todo el fútbol". Mekis conoce muy de cerca todos los problemas, porque su institución pasó por ellos, por eso ha aceptado que nos agrupemos en torno a su postulación.

"Lo importante, agrega Vildósola, es la unión del fútbol para afrontar juntos los graves momentos que vivimos. Nada se gana con prolongar la actual situación. Sólo nos desprestigia ante la opinión pública, en circunstancias que ahora más que nunca necesitamos su comprensión y apoyo. También creemos que lo importante es un programa de trabajo; en torno a él coincidimos "grandes" y "chicos" y también en la urgente necesidad de una reforma integral. Sólo discrepamos, y no creo que muy profundamente, en los caminos para realizarla". Nosotros creemos que deben hacerse en forma paulatina y normal, para darle una merecida oportunidad a los clubes que sabemos no pueden seguir, si mantienen su actual nivel institucional y deportivo, en primera división. No puede tirarse por la borda y de una plumada toda su historia y sus sacrificios".

¿Y qué solución le vé a la crisis?

"Sólo en una conversación sin prejuicios y sin intransigencias de ninguno de los sectores en pugna, puede encontrarse el camino de la unidad que es, insisto, nuestro principal anhelo. En esa conversación nosotros reconoceremos lo que ya he dicho, hay entidades que deben fusionarse y otras demostrar que realmente pueden permanecer en el fútbol rentado, pero sin intransigencia, también pedimos a "los grandes" que ellos cedan algo en bien del fútbol."

Estas declaraciones de Patricio Vildósola, parecen dejar entrever que la solución a la crisis del fútbol no es tan ardua ni lejana.



"La unidad en el fútbol es nuestro principal anhelo", dice Particio Vildósola.

AGUDOS MOMENTOS ECONOMICOS VIVE EL CLUB SAN LUIS

Tuvimos oportunidad de conversar con Chago Rebolledo, dinámico Gerente de clubes deportivos, con una vasta y larga experiencia en el fútbol profesional. En la actualidad se encuentra desempeñando ese cargo, ad honores, en el San Luis de Quillota, para ayudar a su amigo Sergio Valencia, presidente del club, y Alcalde de la ciudad. Nos dio a entender que esa institución va irremediablemente a la quiebra por diferentes razones: En primer término, la ciudad no es plaza deportiva que pueda ayudar al club. Domingo a domingo, cuando actúan en su cancha, no concurren más de tres mil personas, dejando en boletería sumas insignificantes que en dos fechas al mes no les dá para sufragar los gastos de la planilla de sueldos de los jugadores, que suma sobre los Eº 12.000, sin tomar en cuenta los jornales de Gerencia, empleados administrativos y entrenador. Las entradas mensuales que ingresan en tesorería suman no más de Eº 7.000. El comercio les ha restado su respaldo por las malas actuaciones del cuadro que por lo general pelea los últimos lugares y los socios concurren en número de 500 a cada partido en Quillota. Los jugadores están impagos tres meses, la gran mayoría. Ultimamente pidieron un aumento en los premios a lo que no se pudo acceder. El club debe financiarse con sus entradas y para lo cual tiene una baja escala de sueldos, por obvias razones. Cuando les corresponde jugar en la capital, no tienen participación de las recaudaciones

No puede una institución deportiva sostenerse con sólo tres fechas en el año. Colo Colo, Universidad de Chile y Universidad Católica, cuando les toca actuar en Quillota. Como esas recaudaciones corresponden al dueño de casa, son las únicas que entonan en parte sus menguadas arcas de tesorería. Para San Luis, es necesario que en los encuentros que juega en su campo, concurra un público de más de 7.000 espectadores, lo que no ocurre con frecuencia. Las industrias de la zona son indiferentes para el deporte, en materia de colaboración. Las hay, y muy solventes: Conservas Centauro, de Bozzolo Hnos. y Cía. La Curtiembre de Bertensel, la Fábrica de géneros Said Hnos, etcétera.

Es verdad que la ciudad quiere un cuadro que los represente dignamente, pero ahora que el fútbol es rentado, esto significa mucho gasto para la mantención de un equipo de jerarquía.

Hoy por hoy, Quillota vive del recuerdo de su famoso San Luis, del tiempo de "Chincolito" Mayo, Oscar Alfaro, Carlos Hill, de actuaciones brillantes con elencos del país y del extranjero.

Pero esos tiempos no volverán, como las obscuras golondrinas

Era cuando se jugaba por deporte y amor a la camiseta. Ahora esto no existe. Es difícil, en realidad, tratar de mantener un cuadro en la primera profesional, si no se cuenta con la base principal que son los pesos, para cubrir los gastos.

Si San Luis llegara a desaparecer del plano profesional, la afición quillotana perderá esta clase de distracciones que después costará mucho recuperar. Entonces, cuando se les toca la campana, deberían concurrir a las filas para hacer causa común.

CESAR VALENZUELA G.

LEON PRADO Y SAINT GEORGE'S. VENCEDORES EN VOLEIBOL ESCOLAR

Los sextetos representativos de Instituto León Prado y Saint George's College fueron los primeros vencedores de la rueda final del Campeonato Interescolar Masculino de Vóleibol que controla la rama escolar del Club Deportivo de la Universidad Católica, partidos que se cumplieron ayer tarde en el gimnasio de la UC.

En el match preliminar León Prado doblegó sin mayores problemas a Instituto Alonso de Ercilla, con una anotación de 15/0 y 17/15, marcador engañoso, ya que el vencedor muy superior a Alonso de Ercilla, no debió pasar por la situación de ir a una definición con ventaja. Sus defensores se dejaron estar y permitieron la levantada de sus rivales, que sin orden,, pero con mucha garra, remontaron un marcador adverso para disputar el episodio que finalmente les fue desfavorable.

Alonso de Ercilla se vio muy disminuido en esta oportunidad y no consiguió repetir sus cometidos de la rueda de clasificación. Ayer en el primer set fue sorprendido por el potente saque de sus adversarios, saque que no consiguieron neutralizar en todo el primer episodio.

En el segundo set, las cosas variaron, pero de todas maneras Alonso de Ercilla perdió. León Prado entregó la iniciativa, al realizar su entrenador algunos cambios poco afortunados.

PARTIDO DRAMATICO

Dramático fue el partido que disputaron los sextetos de Saint George's y Calasanz. Ambos llegaron a este partido con los antecedentes de haberse convertido en la rueda de clasificación en los más potentes cuadros. Esto quedó demostrado ayer ,al repartirse los dos primeros set. En el inicial sacó ventajas Saint George's de 15|11, pero en el segundo se dio la línea y Calasanz venció sin contrapeso, anotándose un claro 15|2. Ahí se pensó que el match estaba finiquitado a favor de Calasanz, pero inexplicablemente perdieron el tercer episodio, luego de igular a 7, a 11 y 12.

Fueron instantes dramáticos que los escolares del Calasanz parace no soportaron, cayendo en repetidos errores, los que aprovechados por los defensores de Saint George's le reportaron el triunfo final.

TRIUNFO DE AVIACION

En los restantes partidos realizados ayer y que correspondían a los encuentros pendientes del torneo de Ascenso, Escuela de Aviación superó a Liceo Alemán 15|7 y 15|9. El match fue de muy dispar actuación en uno y otro equipo. Los aviadores con una formación más completa, sin puntos bajos, se anotó un merecido triunfo. Sus ocasionales adversarios, sin dirección desde la banca, nunca pudieron armarse, para ofrecer con posibilidades una lucha más cerrada.



Cassius Clay, Hijo Cariñoso

Cada día que pasa, Cassius Clay, el hasta ahora invicto campeón mundial de todos los pesos, ofrece una faceta nueva de su temperamental carácter. La última ha llegado a desconcertar hasta sus más recalcitrantes detractores. Para su próxima pelea por el título con el alemán Karl Mildenberger, fijado para el 10 de septiembre, el pintoresco púgil mahometano-yanqui envió a Francfort, a su señora madre, para que conociera Europa y presenciara el encuentro. Anteayer, Cassius llegó al aeropuerto de Francfor y allí estaba su morena "mammy" esperándolo. El reportero gráfico de la UPI captó, en esta nota, el momento en que Cassius la besa cariñosamente. El gesto emocionó a los que presenciaron la escena. (Radiofoto UPI).



Foro Técnico Sobre Pr eparación Deportiva

El Foro técnico sobre la preparación de los deportistas que intervinieron en los recientes Campeonatos Mundiales de Básquetbol, Esquí y Fútbol, que organizó la Dirección de Deportes del Estado, en los salones del Hotel Crillón finalizará hoy, cuando intervengan los señores, Luis Alamos y Gustavo Graef, entrenador y preparador físico del seleccionado de fútbol. Esta reunión se iniciará, a las 18.30 horas.

Las jornadas anteriores, en las que se trató el esquí y el básquetbol, tuvieron pleno éxito, notándose una concurrencia numerosa de entrenadores y profesores de Educación Física.

EN LA NOTA GRAFICA, en primer plano, el profesor, Adolf Kunz, que tuvo a su cargo la preparación física de los esquiadores, relata al auditorio todas las alternativas de esa preparación que se prolongó por tres años, con las lógicas interrupciones que afectan el adiestramiento de deportistas amateurs. En la mesa de honor, están además el doctor Guillermo Viviani, Crispulo Ortiz, Alfredo Aceituno, Hernán Salinas y Raúl López. Los señores Ortiz y Aceituno actuaron de moderadores.

FOUILLOUX Y PRIETO ESTAN DE REGRESO

Inesperadamente en la madrugada de ayer arribaron al aeropuerto de Los Cerrillos, de regreso de Europa, los jugadores de Universidad Católica, Alberto Fouilloux e Ignacio Prieto, ex integrantes del plantel chileno que participó en el último Campeonato Mundial de Fútbol de Inglaterra, Tanto Fouilloux como Prieto llegaron acompañados de sus respectivas esposas, y se dirigieron de inmediato a sus hogares. Se abstuvieron de hacer declaraciones al margen del Mundial, por estimar que "todo estaba dicho".

Tanto Fouilloux como Prieto llegaron sumamente agotados del largo viaje de 20 horas de vuelo y se excusaron de conceder entrevistas. Manifestaron que se reintegrarán a su club en la próxima semana. Sin embargo, Fouilloux adelantó, de pasada, que era improbable su traslado al club Marsella, de Francia, por la elevada suma que significaba al instituto galo su transferencia.

JAVIER GONZALEZ, CAMPEON INDIVIDUAL METROPOLITANO

Con el excelente triunfo del joven jugador del Colo Colo Javier González se definió el campeonato individual de pimpón organizado por la Asociación Metropolitana y que tuvo como animadores a buenas paletas de los diversos clubes afiliados.

En la segunda colocación del campeonato de 1ª categoría se ubicó José González del Helénico, que ha mostrado encontrarse en magníficas condiciones.

Luis Aravena de Colo Colo, que a la vez ostenta el vicecampeonato de Chile, debió conformarse con el tercer lugar.

En damas, Lucía González de Helénico fue la ganadora absoluta· seguida de Berna Grant también de Helénico y de Lucía Galarce de Colo Colo. En singles pero en 2ª categoría, Manuel Soto de Aprovisionamiento del Estado fue el vencedor. Segundo quedó Hernán Aravena de Colo Colo y tercero, Hugo Novicelli de Colo Colo.

En doble varones, Javier González y Luis Aravena, se clasificaron como los campeones seguidos de José González, Alejandro Echeverría de Helénico y de A. León-J. Escorlito, defensores al igual que los anteriores de Helénico.

Berna Grant-Lucía González de Helénico se titularon campeonas de dobles damas. S. Araya-L. Galarce de Colo Colo se ubicaron a continuación. Finalmente en dobles mixtos, el binomio Lucía González - Adejandro Echeverría resultó ganador. Los lugares restantes los ocuparon Berna Grant-José González de Helénico; S. Araya-L. Galarce de Colo Colo. Con estos resultados el Club Helénico se ganó el primer lugar con 28 puntos, seguido de Colo Colo con 20 y Aprovisionamiento del Estado con 5.

EN ITALIA.—

TRAGICOMEDIA PROVOCA LA DESTITUCION DE FABBRI

ROMA, 31 (UPI).— Los amantes del fútbol italiano no saben si es comedia o tragedia la serie de acusaciones y contra-acusaciones que han dado lugar a la destitución de Edmondo Fabbri, director técnico del equipo Nacional de Italia derrotado en el Torneo por la Copa Mundial.

Más parece que los acontecimientos posteriores a lo que los diarios italianos llaman derrota "ignominiosa" de su equipo a manos de Corea, en el reciente Torneo de Inglaterra acabarán por ventilarse ante un tribunal de justicia.

Cuando la Federación Italiana de Fútbol destituyó ayer a Fabbri, también autorizó al médico del conjunto, Dr. Fino Fini, a ponerle pleito por calumnia.

Durante las semanas siguientes a la catástrofe de la Copa Mundial, Fabbri estuvo preparando un informe a la Federación acopiando declaraciones de los jugadores que, al parecer, achacan la culpa de la derrota al tratamiento dispensado por el médico.

Como dijera el respetado diario de Turín, "La Stampa", "parece que la verdadera causa de nuestra falta de éxito hay que atribuirla a la Vitamina B—2, los calmantes y los aromas de ciertas sales de baño que producen emanaciones enervantes".

El periódico decía que el "escándalo" de fútbol probablemente deparará a Italia algún "Premio Nóbel de Humorismo".

Nueve jugadores del equipo italiano de la Copa Mundial, en declaraciones que Fabbri entregó al periódico deportivo "Estadio" de Bolonia para su publicación la semana pasada, mencionan "el extraño olor" de los tratamientos a vapor", "las inyecciones rosadas que nunca antes se habían puesto" y una sensación general de cansancio.

El Dr. Fini inmediatamente publicó una nota en la que declaró que dio al conjunto vitaminas, tranquilizadores y tónicos, y que el "extraño olor" de los baños de vapor emanaban de una conocidísima marca de sales de baño.

Al ser informado de las medidas adoptadas ayer por la Federación, el Dr. Fini dijo que ya había dado a los dirigentes del fútbol un informe médico completo y que está a la disposición de la Federación para "mayores aclaraciones".

El próximo round de la batalla de la escuadra de la Copa Mundial es la conclusión de las investigaciones que practica la Federación y una posible investigación de la propia Federación de Fútbol, a lo cual el presidente de la entidad, Giuseppe Pasquale, dijo que no se opondría.

El enigma del revés del seleccionado italiano de 1966 se habrá despejado ya para cuando se celebre el próximo Torneo de la Copa Mundial de Fútbol, dentro de cuatro años...



Directiva del Club de Deportes Olímpico, de La Cisterna. Sentados: Rodolfo Gallegullos, secretario de correspondencia; Gerardo Brown, vicepresidente; Jorge Unda, presidente; Hernán Aliaga Elgueta, tesorero; Francisco Llinas, secretario de actas. De pie: Francisco Palma, Gabriel Huidobro y Antonio González, directores.

5.000 MILLONES DE PESOS.—

OBRERO INGLES GANO 947.397 DOLARES EN POLLA DEL FUTBOL

LONDRES, 31 (UPI).— Un obrero de 52 años que jamás vio un partido de fútbol ganó hoy casi un millón de dólares, libres de impuesto, apostando nueve peniques.

"No puedo creerlo", dijo Percy Harrison mientras le servían bebidas y la actriz Glynnis Johns le entregaba un cheque por 338.356 libras esterlinas (947.397 dólares).

Es la suma mayor que un individuo gana en Inglaterra en el sistema de apuestas que semanalmente reúne a millones de participantes de todo el mundo.

Harrison, que gana 14 libras Compañía Midlands Fertilizer, dijo que está era solamente la 2ª vez que tentaba la suerte. La primera vez que probó, la semana pasada, ganó 10 chelines (1,40 dólares).

Harrison tuvo el golpe de suerte al acertar correctamente ocho de los nueve partidos de fútbol que se jugaron la semana pasada en las Ligas inglesa y escocesa.

A fin de tentar la suerte, Harrison hizo algo que no había hecho nunca antes, vino a Londres para hacer la apuesta.

Hasta hoy, lo más que se había alejado de su aldea de East Stockwith eran 35 kilómetros, cuando iba a la playa de Cleethorpes.

38 AÑOS CELEBRO EL DEPTVO. OLIMPICO

En el local de la Sociedad Corchera de Lo Ovalle, el Club de Deportes Olímpico, de La Cisterna, varias veces campeón de la Asociación de Fútbol y principal fundador de este organismo comunal dio por terminado su programa de festejos de su trigésimo octavo aniversario.

En la sesión solemne realizada en dicho local, el presidente del club rindió la memoria anual de actividades desarrolladas por el Olímpico.

El dirigente mencionó dos hechos bastante significativos para el porvenir y las actividades del club: tramitación de la personería jurídica y la adquisición de un terreno para la sede social.

Se guardó un minuto de silencio en recuerdo de los socios fallecidos, procediéndose a continuación a la repartición de diplomas a los jugadores más destacados de las diferentes series.

Fueron muy aplaudidos los antiguos socios Luis Pimentel, Gilberto Brown y Gabriel Bustos, quienes improvisaron algunas palabras de recordación para el club fundado el 28 de agosto de 1928.

Como término de la reunión se sirvió un coctel en honor de las autoridades deportivas presentes, el que finalizó con un baile familiar.

Selección cestera inició trabajos

Reiniciaron el martes sus entrenamientos las 13 jugadoras que componen en el seleccionado de básquetbol, que debe enfrentar en dos partidos a jugarse en fechas próximas al Seleccionado Nacional peruano. Estos se desarrollaron bajo la dirección de los técnicos Eduardo Danovaro y Ricardo Stivan, consistiendo en trabajos de lanzamientos de distancia, estudios de los fundamentos del juego individual, para finalizar con partidos de entrenamiento con el equipo juvenil de Quinta Normal. Ayer descansarán, para reanudar estos trabajos de preparación hoy. Integran esta selección las jugadoras: María Clavería, Onésima Reyes, Aurora Echagüe, María Villarreal, Nancy Encala y Carmen Godoy, del Juan Yarur; Silvia Echagüe, Sonia Galindo, Alejandra Guzmán, Ana Rodríguez, de Colo Colo; Rosa Contreras, del Antonio Labán; Eugenia Lupayante, de Universidad de Chile, y Paloma San Antonio, del Readi.

Por otra parte, la selección masculina está citada para el viernes próximo, a las 19 horas, en el Gimnasio de la Federación, Nataniel segunda cuadra, para continuar su preparación para el Sudamericano de diciembre próximo en Mendoza, y para el Mundial de 1967, en Uruguay.

INFORME DEL MUNDIAL

El próximo viernes se reunirá el Consejo de Delegados de la Federación para escuchar el informe del último Campeonato Mundial Extraordinario efectuado en nuestro país y para designar la sede del torneo nacional. Postulan a esta sede Arica, Iquique, Antofagasta, Temuco y Valdivia.

El viernes 9 de septiembre, volverá a reunirse el Directorio para llevar a efecto la elección de la nueva Directiva. Existen dos listas, una encabezada por Guido Ossandón, y otra por Carlos Salamovich.

FUTBOLERIAS

IRIARTE TRIUNFA EN EL FUTBOL ESPAÑOL

Según noticias llegadas desde España, el ex jugador de los "diablos rojos de Santa Laura", Clemente Iriarte, está dando mucho que hablar con sus actuaciones en canchas de la Madre Patria.

Iriarte, pese a que pertenece al plantel del Real Madrid, fue cedido a préstamo al club "Rayo Vallecano", que con la inclusión del espigado delantero está conformando plenamente a sus numerosos parciales.

Tan bien está jugando Iriarte, que los dirigentes del Real Madrid desean incorporarlo en la próxima temporada al plantel de los "merengues", ya en forma definitiva.

VARGAS, LESIONADO

El puntero Vargas, de Audax Italiano, está lesionado de un empeine y, por tal razón, no ha podido entrenar durante la semana.

Hoy será examinado, para saber si está o no en condiciones de actuar en la próxima fecha.

OPERACION PARA RODRIGUEZ

Por otro lado, el delantero argentino Juan Carlos Rodríguez sigue con molestias en una de sus rodillas y lo más probable es que tenga que ser operado de los meniscos, en una fecha no muy lejana.

ENYESARAN A CAPOT

F. CAPOT, el puntero de Santiago Morning, que se lesionó el domingo pasado al tener un encontrón con el arquero Kusmanic, de Colo Colo, ha estado con muchos dolores en su rodilla derecha y, por ello permanece en reposo.

Según anticiparon algunos dirigentes de la entidad "bohemia", es probable que tenga complicados los ligamentos de esa rodilla y, por tal razón, deberá ser enyesado.

FRANCO ESTA BIEN

Mientras tanto, en las prácticas de los "autobuseros" se ha podido comprobar que el piloto de ataque, Víctor Manuel Franco, está totalmente recuperado de la dolencia que lo tenía marginado del equipo y es casi seguro que reaparecerá en la próxima fecha.

ANIVERSARIO ALBO

Recientemente estuvo de aniversario la Escuela de Fútbol de Colo Colo, que —dirigida ahora por Andrés Prieto— está trabajando a todo vapor.

Pedro Montabone, el Padre Manuel Acuña y la señora Hilda Zabra, que tienen a su cargo la parte directiva de esta rama colocolina, miran con mucho optimismo el futuro de la Escuela, que cumplió su 2º año de vida.

REAPARECE PASCUAL

En la próxima fecha del Ascenso, cuando Deportes Concepción se coteje con Municipal, reaparecerá en el arco penquista el argentino Mario Pascual, que luego de su viaje a Buenos Aires está entrenando a todo vapor para recuperar el estado físico, que puede haber perdido con dos semanas de inactividad.

DUDAS EN PALESTINO

A. SASTRE, piloto de ataque de Palestino, no ha entrenado durante la semana por estar con dolores en una de sus piernas.

Anoche estaba citado para un examen médico y de ahí saldría la autorización o no para jugar el sábado contra Ferrobádminton, en el programa simple de Santa Laura, que sirve para iniciar la disputa de la 15ª fecha del torneo.

FUE OPERADO DESIDERIO

Una pequeña intervención quirúrgica le practicaron a Mario Desiderio, y ello asegurará su pronta recuperación.

Como se recordará, el crack rancagüino sufrió una intoxicación por haberse colocado una inyección que estaba en mal estado y ello lo dejó fuera del equipo la semana pasada.

Con la operación desaparecieron las molestias y Desiderio ya está entrenando con el plantel, y se da por descontado que reaparecerá en la próxima fecha.



Desde Madrid la gran noticia de Clemente Iriarte, cuyo fútbol ha entusiasmado a los aficionados españoles.

QUINTA NORMAL Y BATA INICIAN OCTAVA FECHA DEL BASQUETBOL OFICIAL

Los quintetos representativos de Thomas Bata y Quinta Normal Unido inician esta noche en el Gimnasio Nataniel, la disputa de la octava fecha del Campeonato Oficial de la Asociación Masculina de Básquetbol de Santiago, certamen que encabeza el cuadro de la UC en calidad de único invicto. Se trata de la rueda de clasificación, y que los seis mejores clasificados al término de esta rueda disputarán el título de campeón en el ya tradicional "Torneo de los Seis", Erasmo López Pérez".

La programación de esta noche en el céntrico local de la Federación, se iniciará a las 20 horas con un match de 1ª división, que enfrentará a los cuadros de Cerro Blanco y Dávila Baeza.

Los protagonistas del match de fondo, fijado para las 21 horas, han cumplido una campaña destacada en esta primera parte del torneo oficial y ambos ya tienen segura su clasificación para el torneo de los seis.

Quinta Normal Unido registra sólo dos derrotas en cinco actuaciones: ante Universidad Católica y Unión Española, justamente los dos primeros de la clasificación. En los cinco restantes cotejos ha conseguido triunfos muy celebrados, ya que los comuneros no tienen un plantel en el que figuren ases del baloncesto y basan sus triunfos en una labor de conjunto de alto vuelo, donde destacan por su agresividad Juan Tobar y Ricardo Alvarez, los goleadores de esta formación.

Thomas Bata por su parte, tiene los mismos puntos que los quintanormalinos, 12, y tiene a su haber cinco triunfos y dos derrotas. Juan Lichnovsky, su mejor valor, encabeza la tabla de encestadores y en cada partido de los peñaflorinos se convierte en la pesadilla de los defensores rivales que no han encontrado la fórmula de pararlo.

El quinteto que esta noche salga vencedor de Nataniel, pasará a compartir la primera ubicación de la tabla con Universidad Católica, hasta que los cruzados enfrenten el domingo al colista del certamen, Ferroviario.

VALIOSO TRIUNFO DE COLO COLO

Colo Colo, que lucha tenazmente por escapar del descenso, consiguió anoche en Nataniel una espectacular victoria sobre el favorito de la jornada, Municipal, equipo al que aventajó por 62—58, tras remontar un marcador adverso de quince puntos de diferencia, señalado solamente cuando se jugaban los minutos iniciales de la 2ª etapa. La primera parte había terminado con una anotación de 27—18.

El mayor mérito del triunfo colocolino se lo llevó el coach Guggesberg, que mandó a sus pupilos a marcar en toda la cancha, a presión, lo que imposibilitó la faena de los hombres lentos del conjunto y entre los más afectados por esta modalidad estuvo el sorprendente tico Schulakov y Vásquez, que vieron cerradas sus intentonas de llegar hasta bajo el cesto albo.

CLASICO DESTEÑIDO

Todo tiempo pasado fue mejor, suelen decir nuestros abuelos y especialmente cuando se refieren al deporte. Algunas veces tienen razón, como la tuvieron anoche en Nataniel los antiguos socios y seguidores de Palestino y Sirio. Los quintetos de colonia realizaron un partido pobrísimo, que en honor a la verdad, no debió señalar un vencedor. Por reglamento, los puntos correspondieron a los tricolores, pero por su cometido, debieron haber dejado los puntos para otra oportunidad.

Palestino con un equipo lleno de estrellas, y con dos entrenadores en la banca, uno muy discutido pero famoso, realizó una actuación desalentadora y pese a esto, consiguió el triunfo que nada prestigia su baja actuación general. La anotación final fue de 61-... y en el primer tiempo de ...-26, también favorable al vencedor.

LICHNOVSKY SIGUE SCORER

Doce jugadores han sobrepasado los 100 puntos en las siete fechas disputadas del Campeonato Oficial y entre ellos, aparecen cuatro extranjeros: 1º Juan Lichnovsky, Bata, 188 puntos; 2º Luis ..., U. Técnica, Berkley Bute, ... Española, 154; 4º Mario ...ña, Municipal, 133; 5º Franco Rozas, Municipal, 12...; ... Gastón Aravena, Universidad Católica, 120; 7º Juan To..., Quinta Normal Unido, 11...; ... Juan Pizarro, Sirio, 115; 9º José Miller, Universidad Católica, 112; 10º Raúl Montilla, ... Técnica, 111; 11º Juan En..., Bata, 107; 12º Alejandro de Rivera, Sirio, 105.

SELECCION FEMENINA

La selección femenina de básquetbol que prepara el ... Eduardo Danovaro, reanudó ayer sus entrenamientos en el Gimnasio Nataniel, luego de una semana de inactividad. Como se pretende recuperar el tiempo perdido, las prácticas continuarán tres veces por semana, ya que el compromiso próximo, dos partidos con el cuadro peruano, es serio, ya conocido es el poderío actual del baloncesto femenino del Perú.

SELECCION MASCULINA

Sthepan Spandarian, dispuesto a cortar cabezas, esperará mañana a las 19 horas en el Gimnasio Nataniel a los jugadores seleccionados por la Federación, para los próximos compromisos internacionales, entre ellos el sudamericano de Montevideo. El jugador que falte sin una causa muy justificada, quedará automáticamente eliminado del plantel.



JUAN LICHNOVSKY, el excelente pivote de Thomas Bata, encabeza la tabla de goleadores del básquetbol metropolitano, con un promedio de 27 puntos por match. Lichnovsky, en total ya anotó 188.

CLUB HIPICO

Resultados Generales

PRIMERA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.

1.o SAFIA (9), 50; por Sertorius y Basquaise; del stud "Cerro Amarillo"; jinete, J. Sepúlveda	1215	
2.o Get Happy (4), 57; P. Ulloa	3592	9,30
3.o Blufeadora (11), 49; R. Romero	585	57,10
4.o Chicalena (12), 50; O. 2.o Castillo	1090	30,60
5.o Better Not (2), 53; E. Muñoz	2128	15,70
6.o Gaucha (3), 53; R. Hermosilla	2288	14,60
7.o Audina (1), 53; P. Montoya	3904	8,50
8.o La Furibonde (5), 55; E. Guzmán	613	54,50
9.o Venice (7), 49; L. Toro	222	8,30
10.o Luana (13), 53; F. Toro	2331	14,30
11.o Luz (6), 57; E. Guajardo	—	8,30
12.o Astana (10), 52; V. Barra	801	41,70
	22577	

GANADA por 2 cuerpos; el 3.o a 1|2 pescuezo; el 4.o a pescuezo, y el 5.o a 1|2 cuerpo.— Tiempo: 1.00.— Preparador: J. B. Argagnon.— No corrieron: Luz, Aqua Tofana y Suze.— DIVIDENDOS: Eº 27,50 y 8,60; 4,60 y 11,30.

DESARROLLO.— Luana salió al frente, con ventaja sobre Safia, Gaucha, Get Happy y Audina. Frente al puesto de los 1.000 metros Safia pasó a la delantera. Así se "terminó" la carrera, pues se mantuvo adelante, llegando al disco con mucha facilidad.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— SAFIA, todo muy fácil. GET HAPPY arremetió. BLUFEADORA apareció tarde. CHICALENA, no venía bien. BETTER NOT, otra que atropelló. AUDINA, se vio mal.

SEGUNDA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.

1.o QUIQUICO (5), 52; por Chaitán y Grace Kelly; del Sr. J. Benavente M.; jinete, C. Pezoa	5134	
2.o Hidalgo (3), 51; C. Ocampo	1437	12,50
3.o Scamp (6), 53; F. Toro	2332	7,70
4.o Don Federico (2), 53; C. Astorga	1556	11,50
5.o Hipocampo (4), 52; J. Amestelly	1680	19,20
	12139	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1|2 pescuezo; el 4.o a 1 cuerpo, y el 5.o a 4 cuerpos.— Tiempo: 1.08 4|5.— Preparador: A. Abarca.— No corrió: Sullivan.— DIVIDENDOS: Eº 3,50, y de la DUPLA N.o 11, Eº 9,10.

DESARROLLO.— Quiquico e Hidalgo quedaron al frente con ventaja sobre Don Federico, Hipocampo y Scamp. En los 800 metros Hidalgo se ubicó adelante; pero, al ingresar al derecho Quiquico ya era el líder, manteniéndose hasta cruzar la línea de sentencia.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— QUIQUICO, su jinete huasqueó en forma desordenada. El se vio luchador. HIDALGO, molestado levemente. SCAMP, no fue capaz de nada más.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.

1.o NOTA BUENA (13), 53; por Espace Vital y Nanón; del stud "La Debesa"; jinete, C. Astorga	6534	
2.o Toscania (3), 53; F. Toro	3457	12,10
3.o Clear Hill (7), 49; J. Marín	945	44,30
4.o Trapalacucha (15), 53; L. Fuentes	1478	28,30
5.o Faifa (8), 53; J. Amestelly	1457	28,70
6.o Zolamara (17), 53; J. Martínez	298	140,50
7.o Maquehua (12), 53; J. M. Aravena	1348	31,10
8.o Buenona (4), 52; E. Suárez	2343	16,50
9.o Clarabella (6), 52; J. Duarte	1376	30,40
10.o Campiña (5), 52; C. Ocampo	3086	13,60
11.o Talla (14), 51; J. Torres	256	163,60
12.o Flor Parisién (9), 50; P. Montoya	833	50,30
13.o Llollo (11), 53; L. Yáñez	917	45,70
14.o Floria (10), 53; J. Aliaga	3994	12,00
15.o Verita (16), 51; L. Toro	109	384,20
16.o Argentina (1), 49; D. Basoalto	164	255,30
	28294	

GANADA por 7 cuerpos; el 3.o a cabeza; el 4.o a 1 1|2 cuerpos, y el 5.o a 3|4 de cuerpo.— Tiempo: 1.15 4|5.— Preparador: C. Covarrubias.— No corrió: Barbarella.— DIVIDENDOS: Eº 6,40 y 3,30; 4,60 y 9.

DESARROLLO.— A los pocos metros corridos Nota Buena se ubicó al frente y terminó su recorrido en una acción muy cómoda. Ganó fácil.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— NOTA BUENA, triunfo muy cómodo. TOSCANIA, luchando desde el vamos. CLEAR HILL, tuvo un contratiempo. TRAPALACUCHA, desapareció del grupo de avanzada a los pocos metros corridos, para luego volver a luchar. FAIFA, tuvo un problema.

CUARTA CARRERA.— 1.700 metros.

1.o EMISOR (7), 56; por Saint Ange II y Endwell, del Stud "Anita". Jinete, A. Núñez	8342	
2.o Copihualera (14), 53; J. Aliaga	3131	16,10
3.o Combarusiña (15), 52; J. Baeza	1776	28,40
4.o Liebeslied (16), 53; M. Yáñez	908	55,60
5.o El Tigre (6), 56; P. Ulloa	4902	10,30
6.o Ki Ku (8), 50, C. Astorga	6171	8,20
7.o Baalbek (1), 55; O. Hermosilla	339	148,90
8.o Mano a Mano (9), 56; E. Naranjo	327	154,40
9.o Arizona (13), 53; E. Guajardo	401	12,60
10.o Chamullo (4), 56; J. Sepúlveda	987	51,10
11.o Star Quality (1), 54; V. Bravo	806	62,60
12.o Bimestral (2), 56; E. Araya	1504	33,60
13.o Chivateado (5), 56; G. Farfán	572	88,30
14.o Boucherón (3), 56; N. Ramírez	216	223,70
15.o Valtelina (17), 52; C. Ibarra	116	435,30
	34116	

GANADA por 1 1|4 cuerpo y 1|2 pescuezo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a cabeza. Tiempo: 1.50 3|5. Preparador: A. Bullezú. No Corrieron: Hidalgo y Presidente. DIVIDENDOS: Eº 6.— y 3,40; 4,70 y 5,70.

DESARROLLO.— Emisor y Baalbek movieron adelante. En los 1.300 metros avanzaron Liebeslied y Baalbek, adueñándose definitivamente de la situación. Emisor quedó tercero de El Tigre. En la recta Liebeslied se mantuvo al frente. Cuando restaban 300 metros, Emisor pasó a señalar el camino con demasiada comodidad, llevándose la victoria.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— EMISOR, muy fácil. COPIHUALERA, avanzó al final. GOMBARUSIÑA, mucho corrió a la llegada. LIEBESLIED, punteó. EL TIGRE, no se vio peligroso. BAALBEK, punteó.

CARRERA "A".— 2.000 metros.— Condicional.— (Sin Apuestas.)

1.o ACRILICO (1), 53; por Polo Sur y Camaru, del señor S. Kohon. Jinete, E. Baeza
2.o Pomposo (3), 54; C. Pezoa
3.o Palmador (4), 51; C. Sepúlveda

GANADA por 1|2 cuerpo y 8 cuerpos. Tiempo: 2.09 4|5. Preparador: O. Silva. No corrió: Retostada.

QUINTA CARRERA.— 1.100 metros.— 7a. serie.— Handicap.

1.o REPASO (7), 53; por Sun Prince y Retozana, del Stud "Aries". Jinete, J. Amestelly	6265	
2.o Llancanao (14), 49; E. Suárez	4356	15—
3.o Lipita (3a), 53; R. Romero	2838	23.—
4.o Ava Gardner (18), 48; J. Duarte	1796	36,40
5.o Wedding (15a), 49; J. Sepúlveda	4004	16,30
6.o Petulancia (16), 47; O. López	1033	65,30
7.o Inciso (1), 56; P. Ulloa	3187	20,40
8.o Riachita (15), 48; J. Torres	4004	16,30
9.o Chan Chan (12), 51; M. Ramírez	2814	23,20
10.o Símbolo (8), 53; E. Guajardo	5419	12—
11.o Lumaco (6), 53; A. Núñez	932	70,10
12.o Camilo (4), 53; E. Peña	526	124,20
13.o Big Crisalys (11), 51; O. 2.o Castillo	960	68,10
14.o La Estrambito (9), 52; H. Salas	1992	32,80
15.o Humildad (2), 55; O. Hermosilla	744	87,80
16.o Trueno (17), 47; S. Alcaide	819	79,80
17.o Naranjada (3), 54; G. Jorquera	2838	23.—
18.o Fantasio (5), 53; C. Pezoa	5108	12,80
19.o Ocelote (10), 52; L. Toro	1354	48,30
	44157	

GANADA por cabeza y 1|2 cuerpo; el 4.o a 2 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.10 4|5. Preparador: O. Silva. No corrió: Engañoso. DIVIDENDOS: Eº 10,40 y 5.—; 5.— y 7,60.

DESARROLLO.— Riachita tomó el mando seguida por Trueno, Ava Gardner, Símbolo, Fantasio y Lipita. En la curva, Riachita seguía adelante, mientras Símbolo estaba en su siga. Por dentro avanzó Lipita y Ava Gardner. Por fuera, a 300 metros, atacó Repaso que, finalmente, fue el ganador.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— REPASO, firme carga final. LLANCANAO, lo pillaron al final. LIPITA, se entregó al final. AVA GARDNER, otra que cedió.

SEXTA CARRERA.— 1.100 metros.— 6a. serie.

1.o TIRANO (9), 50; por Master Bowman y Dallas; del Sr. J. Muñoz R.; jinete, R. Jaque	8789	
2.o Sunakuny (14), 48; L. Toro	1685	51,70
3.o Muñeco Negro (4), 53; E. Suárez	2202	39,50
4.o Coneja (1), 56; L. Chávez	1268	68,70
5.o Fulgurante (12), 48; A. González	1843	47,30
6.o Araucana (11), 48; J. M. Aravena	3657	23,80
7.o Expreso (2), 55; G. Farfán	9028	9,60
8.o Cucaracha (3), 53; C. Pezoa	5981	14,60
9.o Rifeño (6), 52; P. Muñoz	3930	22,20
10.o Enfermera (15), 49; F. Meneses	6942	12,50
11.o Gorrioncillo (7), 51; A. Núñez	6003	14,50
12.o Tesoro (10), 50; C. Sepúlveda	4804	18,10
13.o Librium (8), 50; C. Ocampo	1703	51,10
14.o La Pasiega (13), 48; S. Alcaide	1033	84,30
	58868	

GANADA por pescuezo; el 3.o a 1|2 cabeza; el 4.o a ventaja apreciable, y el 5.o a 1|2 pescuezo.— Tiempo: 1.09 4|5.— Preparador: J. Muñoz.— No corrió Néctar.— DIVIDENDOS: Eº 9,90 y 5,20; 11,10 y 9,60.

DESARROLLO.— Araucana, perseguida por Sunakuny, Tesoro y Fulgurante quedaron señalando el camino. En la recta se mantuvo al frente, hasta faltando 300 metros, Araucana. Ahí se acercó Sunakuny y dominó. Abierto atacó Tesoro que, en los metros finales, logró alcanzar.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— TESORO, mucho le cundió el tranco al final. SUNAKUNY, la pillaron en la meta. CONEJA, metió por dentro. FULGURANTE, venía mal.

SEPTIMA CARRERA.— 1.800 metros.— Especial.

1.o VATICINIO (6), 49; por Souepi y Vichy; del stud "Las Ortigas"; jinete, O. 2.o Castillo	13561	
2.o Vancouver (9), 45; R. Gatica	3113	27,80
3.o Bernis (7), 48; R. Jaque	5612	15,40
4.o Timbero (8), 47; E. Suárez	6202	14,00
5.o Thunderbird (5), 51; J. Aliaga	5499	15,70
6.o Academista (1), 60; P. Ulloa	6747	12,80
7.o Rico Milla (4), 51; E. Peña	3995	21,70
8.o Ansiado (2), 53; C. Pezoa	5063	17,10
9.o Lontananza (3), 52; C. Astorga	2728	9,90
	58550	

GANADA por 5 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 1|4 cuerpo, el 4.o a 1 3|4 cuerpo, y el 5.o a 3 cuerpos.— Tiempo: 1.53 2|5.— Preparador: J. Cavieres A.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: Eº 6,40 y 3,50; 5,50 y 4,40.

OCTAVA CARRERA.— 1.600 metros.— 4a. serie.

1.o FAIMITO (4), 54; por Boabdil y Afamada; del stud "Faimito"; jinete, J. Aliaga	1766	
2.o Caucasiano (8), 47; E. Suárez	6171	13,20
3.o Sorprendido (2), 57; E. Araya	3749	21,70
4.o Litigante (10), 45; O. 2.o Castillo	9379	8,70
5.o Invierno (6), 53; J. Amestelly	5248	15,50
6.o Nibaldo (1), 57; O. Muñoz	825	98,40
7.o Pelayo (7), 48; A. González	8074	10,10
8.o Anfibio (3), 56; P. Ulloa	14337	5,70
9.o Diálogo (9), 47; C. Ocampo	2022	40,20
10.o Sencillita (5), 54; C. Astorga	3248	24,30
	54919	

GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 2 1|2 cuerpos, y el 5.o a pescuezo.— Tiempo: 1.42 2|5.— Preparador: F. Jacial.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: Eº 46 y 8,40; 4,60 y 6,80.

DESARROLLO.— A los pocos metros corridos, Sorprendido quedó al frente, con ventaja sobre Caucasiano, Diálogo y Litigante. En la recta, Sorprendido, faltando 400 metros fue dominado por Caucasiano, que cuando se escapaba, recibió el ataque de Faimito, que pasó por su lado con mucha facilidad.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— FAIMITO, fuerte carga final. CAUCASIANO, al final cedió. SORPRENDIDO, decayó a la llegada. LITIGANTE, no fue capaz de más.

NOVENA CARRERA.— 1.100 metros.— 5a. serie.

1.o VERDE MAR (10), 52; por Baronett II y Tejas Verdes; del stud "Nemo"; jinete, J. Aliaga	13251	
2.o Veril (3), 54; E. Guajardo	10766	9,70
3.o Fortacho (4), 53; I. Sandoval	4218	24,70
4.o Jora (9), 52; C. Astorga	6162	16,90
5.o Blue Eyes (5), 52; E. Suárez	2054	50,60
6.o Porte Dauphine (12), 51; J. Sepúlveda	8849	11,70
7.o El Parásito (2), 55; J. Martínez	1859	55,90
8.o Gouda (7), 52; H. Salas	1983	52,40
9.o Indeed (8), 52; E. Naranjo	1987	52,30
10.o Raspadura (13), 51; V. Barra	1692	61,50
11.o Aky (1), 55; E. Araya	11963	8,70
12.o La Boheme (11), 52; L. Chávez	404	257,40
13.o Borinquén (14), 51; E. Peña	5099	20,40
	70287	

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 3|4 cuerpo; el 4.o a 1 cuerpo, y el 5.o a 3|4 de cuerpo.— Tiempo: 1.09 4|5.— Preparador: P. Valderrama.— No corrió: Cantante.— DIVIDENDOS: Eº 7,80 y 3,30; 3,90 y 5,20.

DESARROLLO.— Borinquén y El Parásito quedaron al frente. En la curva dominó Indeed, ingresando a la recta en el primer lugar. Restando 300 metros, por el medio avanzó Verde Mar, que luego llegó al primer lugar siendo la ganadora.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— VERDE MAR, esta es su distancia. VERIL, no fue capaz de pillar a la puntera. FORTACHO, no pudo nada mejor. DORA, venía enredada. INDEED, punteó.

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 4a. serie.

1.o ORFEON ROJO (7), 51; por Neópolis y Orfeona; del Sr. V. A. Polanco; jinete, H. Salas	11842	
2.o Gregory (8), 50; E. Suárez	8530	14,00
3.o Cosa Nostra (2), 56; C. Astorga	12879	9,30
4.o Mesopotamia (13), 45; R. Gatica	8910	13,40
5.o Sineus (10), 49; J. Torres	2323	51,00
6.o Equívoco (12), 47; J. Duarte	2535	47,20
7.o Dorotea (4), 52; J. Aliaga	10789	7,90
8.o Naipe de Oro (3), 53; L. Chávez	4388	7,90
9.o Pescadito (5), 53; M. Ramírez	9701	12,30
10.o Lindofuerte (6), 52; . Muñoz	817	146,40
11.o Itata (9), 50; S. Alcaide	1029	116,20
12.o Alone (1), 57; P. Ulloa	5915	20,20
13.o Dafne (11), 48; L. Toro	1091	109,60
	80829	

GANADA por pescuezo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1 1|2 cuerpo.— Tiempo: 1.08 1|5.— Preparador: V. A. Polanco.— Corrieron todos.— DIVIDENDOS: Eº 10 y 3,80; 4,80 y 3,90.

DESARROLLO.— A los pocos metros corridos, Orfeón Rojo se ubicó adelante. En esa ubicación se mantuvo hasta llegar al disco. Nunca fue apurado.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— ORFEON ROJO, casi de punta a punta. GREGORY, mucho corrió; pero no pilló. COSA NOSTRA, tuvo un contratiempo. MESOPOTAMIA, la molestaron. PESCADITO, levantaba las manos a 400 metros.

UNDECIMA CARRERA.— 1.600 metros.— 6a. serie.

1.o JUSTICE (15), 46; por Ember y Bukovina; del stud El Oso; jinete, J. Torres	7975	
2.o Nicobar (9), 51; R. Jaque	8620	18,00
3.o Citroneta (2), 54; P. Muñoz	7770	19,90
4.o Charlot (12), 49; C. Ocampo	8343	18,60
5.o Kala (10), 50; E. Suárez	14198	10,00
6.o Lagartijo (3), 54; E. Peña	18694	8,30
7.o Gustador (8), 51; O. P. Castillo	13748	11,30
8.o Chaucha (17), 47; L. Toro	1156	134,40
9.o Bandoneón (11), 50; J. Sepúlveda	2760	56,30
10.o Capitalista (1), 56; A. Núñez	7940	19,60
11.o Atocongo (16), 46; A. Morales	582	266,90
12.o Pitón (4), 54; M. Ramírez	2495	62,30
13.o Vivaracho (7), 54; I. Sandoval	8629	18,00
14.o Prensada (18a), 45; H. Barraza	1252	124,10
15.o Inapreco (18), 47; J. Marín	——	124,10
16.o Urania (6), 54; L. Chávez	699	222,30
17.o Mar Bello (3a), 51; J. M. Aravena	——	8,30
	105002	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1|2 pescuezo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1 1|2 cuerpo.— Tiempo: 1.44 1|5.— Preparador: R. San Martín.— No corrieron: Delirio, Evocadora y Dedícate.— DIVIDENDOS: Eº 19,50 y 5,50; 8,60 y 5,80.

DESARROLLO.— Justice se ubicó al frente, seguida por Chaucha y Gustador. En la recta, cuando avanzaba Vivaracho por fuera atacó Nicobar quien cruzando, pasó al frente; pero de atrás insistieron Justice y Citroneta, quienes al final dominaron, ganando Justice en los últimos metros.

¿QUE HIZO SU CABALLO?— JUSTICE, excelente faena de su jinete. CITRONETA, mucho corrió al final. NICOBAR, lo pillaron de atrás. VIVARACHO, estuvo a punto de caer.

NUEVAS MONTAS

Los siguientes compromisos de montas, se registraron para las reuniones de este fin de semana, en ambos Hipódromos:

HIPODROMO CHILE

5a. CARRERA: N.o 3, Bucaneer, E. Naranjo, N.o 4 Gran Bacan, E. Soto.

6a. CARRERA: N.o 3, Collicano, V. Ubilla.

11a. CARRERA: N.o 1 Chamusca, I. Sandoval y N.o 16 Fornido, E. Soto.

12a. CARRERA: N.o 3 Antolín, J. Barrios, N.o 4 Sendero, G. Farfán; y N.o 6, Jennir James, E. Soto, y N.o 10 Track Master, V. Ubilla.

CLUB HIPICO

7a. CARRERA: N.o 1 Amiel, J. Martínez.



VATICINIO, que defendía nuestro pronóstico, ganó al galope el premio central de la tarde disputado en el Club Hípico. Por cinco cuerpos y medio y "parando", el nieto de Copete obtuvo su quinta victoria. Vancouver, Bernis y Timbero terminaron en los lugares siguientes.

Demasiado fácil para Vaticinio

Nuestro favorito ganó por 5 cuerpos y medio la prueba central del programa extraordinario disputado en el Club Hípico

Fácil. Cómodo. A voluntad. Todos estos calificativos pueden emplearse para hablar del triunfo de Vaticinio.

El mulato de Cavieres Acevedo lo hizo sin exigencias. Nadie fue capaz ni de apurarlo pese a sus pretensiones.

Para ordenarse la salida hubo un "breve trámite" ocasionado por Vaticinio que no tomaba ubicación. Ordenada la salida, Academista y Thunderbird quedaron adelante. Poco les duró ese privilegio pues Vaticinio arremetiendo por fuera, se fue ganando lugares hasta quedar al frente. Tomó tres cuerpos sobre Thunderbird viéndose a continuación a Academista, Bernis, Timbero, Rico Milla, Ansiado, Lontananza y Vancouver.

Al girar la curva de los 1,300 metros, Vaticinio estaba al frente con dos largos sobre Academista que había ganado esa ubicación. Tercero quedó Bernis, cuarto a un largo Thunderbird, quinto Timbero a medio; sexto, Ansiado a dos delante de Rico Milla. En los últimos lugares Lontananza, Ansiado y Vancouver.

Vaticinio, al llegar a los 1.000 metros, fue levemente afirmado por su jinete (le dio un inteligente "respiro") lo que permitió a sus rivales quedar a dos largos. Bernis y Academista estaban en su siga delante de Thuderbird, Timbero, Rico Milla que avanzaba abierto, Ansiado y Vancouver.

Vaticinio ingresó a la recta con clara ventaja. Sin ser jamás asustado siquiera logró llegar al disco con una diferencia de cinco cuerpos y medio, sin que jamás lo hubiese exigido. Segundo, en atropellada de mucho valor, fue Vancouver mientras tercero terminaba Bernis a un cuerpo un cuarto; cuarto a un cuerpo, tres cuartos Timbero, mientras quinto Thunderbird a tres largos. Sexto fue Academista; séptimo Rico Milla; octavo Ansiado y último: Lontananza.

Vaticinio, montado por Orlando Pedro Castillo, anotó 1 minuto 53 segundos 2|5.

NO QUEDARON CONFORMES CON CARRERA DE DAFNE

PRIMERA CARRERA.— Reclamó E. Guajardo (LUZ) contra P. Montoya (AUDINA), por abrir en los 900 metros. Desestimado.

SEGUNDA CARRERA.— Reclamó: C. Ocampo (HIDALGO), contra C. Pezoa (QUIQUICO) por abrirse en los últimos 200 metros, se notifica al preparador de QUIQUICO para que lo adiestre para correr ya que en caso de reincidencias será suspendido.

TERCERA CARRERA.— Reclamaron: D. Basualto (ARGENTINA) contra C. Ocampo (CAMPIÑA) por cargar al entrar a tierra derecha y C. Ocampo contra P. Montoya (FLOR PARISIEN) por abrir en la misma parte y contra L. Yáñez (LLOLLO) y L. Toro (VERITA) por cruzar a los 50 metros corridos y J. Duarte (CLARABELLA) contra L. Fuentes (TRAPALACUCHA) por molestar a los 150 metros corridos. Casuales. Dio cuenta J. M. Aravena (MAQUEHUA) que tuvo contratiempo a 50 metros corridos.

QUINTA CARRERA.— Reclamó: Juan Torres (RIACHITA) contra Orlando López (PETULANCIA) por abrir en la curva.

Dieron cuenta: Luis Toro que OCELOTE dio una revuelta al partir y E. Guajardo que SIMBOLO se abrió en la curva. El juez de partida notifica al preparador de OCELOTE, que lo adiestre para partir y al preparador de SIMBOLO para que lo adiestre para correr, en caso de reincidencia será suspendido. El Herrador Oficial dio cuenta que FANTASIO, llegó sin la herradura de la mano derecha, perdiéndola en el curso de la carrera.

SEXTA CARRERA.— Dieron cuenta: A. Núñez que GORRIONCILLO no podía seguir el tren de carrera; Sergio Alcaide que LA PASIEGA no le respondió, y Fdo. Meneses, que LA PASIEGA levantó la cabeza al partir.

SEPTIMA CARRERA.— Dio cuenta: C. Pezoa (ANSIADO), que se le cortó la cincha en la curva.

OCTAVA CARRERA:— Dio cuenta: O. Muñoz, que NIBALDO se iba de punta en el curso de la carrera y no le respondió.

NOVENA CARRERA.— Dio cuenta: Eto. Peña, que BORINQUEN, cambiaba de mano y no pudo cumplir las instrucciones de correr adelante porque no le respondió. Se suspendió por 15 días a BORINQUEN.

DECIMA CARRERA.— Se autorizó a Juan Aliaga para correr a DOROTEA. Reclamaron: J. Aliaga (DOROTEA) contra Juan Torres (SINEUS) por cargar a la altura de los 700 metros y Raúl Gatica (MESOPOTAMIA) contra Juan Torres por cruzar a 300 metros de la meta. Se multó en Eº 20 a Juan Torres.

Dio cuenta: Luis Toro, que DAFNE no le respondió en el curso de la carrera. Se presentó el preparador Guillermo Urquidi a manifestar su disconformidad con la mala carrera de DAFNE, atribuyéndosela al estado de la cancha. Además, se comprometió a no correrla en pista anormal.

UNDECIMA CARRERA.— Reclamaron: I. Sandoval (VIVARACHO) contra L. Toro (CHAUCHA) por cruzar al entrar a tierra derecha. Casual.

Dieron cuenta: A. Morales (ATOCONGO) que lo molestaron al entrar a la recta, y J. M. Aravena que MAR BELLO dio una revuelta al partir, desmontándolo.

Se autorizó el retiro de INAPRECO a petición de su preparador para el próximo domingo.



SE PERDIO UN CABALLO

Todos los participantes de la última carrera regresaron al pesaje menos Mar Bello. Su propietario, y también su cuidador, fueron a todas partes preguntando por él.

"¡Se lo robaron...!", dijo uno.

"¡Viene en la camioneta de los jueces de partida...!", expresó otro.

La verdad era muy distinta. Mar Bello había desmontado a su jinete (... que sí regresó en ambulancia, pero sin ningún daño...) en el punto de partida y desde las mismas huinchas se lo habían llevado al corral.

Un extraño signo persigue a Mar Bello y en su nuevo entrenador Ernesto Inda Sánchez. Debutó en su poder y cayó pasada la meta. Cumplió su segunda actuación y cayó en la partida.

Todo muy extraño: ¡verdaderas cosas de gitanos...!

¡EL OJITO!

Curioso es observar el "mal ojo" que tienen los profesionales para ser propietarios de caballos.

En la "última serie" disputada ayer en la pista del Club Hípico, siete de los animadores pertenecían a profesionales: Fantasio, a Pedro Inda; Símbolo, a Daniel Sandoval; La Estrambito a la esposa de Héctor Salas; Big Crysalis, a Ernesto Inda; Chan Chan a la señora de Tulio Herrera; Trueno, a Esteban Barticevic.

Figuraba también Engañoso que defiende las sedas de Antonio Valenzuela y Ava Gadner que pertenecía al desaparecido adiestrador Orlando Silva.

El "ojo" de ellos no es el mejor.

4) Automóviles, garajes y vehículos

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENTregue a Jorsacor su automóvil. Avenida Bunes 367.

C. 4|4

JORSACOR NECESITA URGENTE automóviles y camionetas, Avenida Bulnes 367.

C. 4|4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O COMprar otro? Jorsacor, Avenida Bulnes 367.

C. 4|4.

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE N.o 0028072. Banco Crédito e Inversiones, Sucursal Mercado, cuenta número 495440, en blanco y con firma, sin valor en escudos, queda nulo por darse el aviso correspondiente.

A-1.o-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía San Miguel.— Por resolución de doce de agosto actual, dióse posesión efectiva de herencia intestada de don Pablo Segundo Riffo Becerra a hijos legítimos Eduardo, Héctor, Amanda e Irma Riffo Núñez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente doña Carmela Núñez Jiménez.— Secretario.

A-1.o-14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Juan Mardones Albornoz (Mardones) a Mario Mardones Escobar.

A. 2—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Ana Jiménez Valenzuela a Rodolfo, Alejandro y Ana María Adana Jiménez, sin perjuicio derechos cónyuge Alejandro Adana Muñoz. Practicaré inventario solemne, Secretaría tres septiembre, diez horas.— Secretario.

A. 2—14

POR HABERSE EXTRAVIADO CHEQUES del Banco Sud Americano, N.os 4164903 al 950, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

A-3-14

JUZGADO DE LETRAS MAIPO, BUIN. Causa N.o 12073. Auto 30 agosto 1966 concedióse posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento don Juan Manuel Padilla Miranda, hijos legítimos: Juan Manuel, María Berta, Luisa del Carmen, Ramón, José y Manuel Joaquín Padilla Varas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Agustina Caruz Cortéz. Tramítase según ley 5427.— Secretario.

A-2-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie AA Nº 4888140 al 150, Banco Sud Americano, queda nulo por aviso correspondiente.

A-3-14

NUEVA DIRECTIVA SINDICAL.— EL 29 de agosto de 1966 fue elegida la siguientes directiva del Sindicato Profesional de Vendedores del Estadio Nacional (período 1966-67), ante la Inspectora del Trabajo, señora Dina Carvallo de Lasserre: Presidente, señor Félix Catelán Espinoza; secretario, señor Enrique Leiva Carrasco; tesorero, señor Carlos Morrón Araya; directores, señores Valerio Pérez Alcaíno y José Lagos Cifuentes.

A-3-14

JUZGADO LETRAS PUENTE ALTO, Rol 6504. 22 julio 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento José Mercedes Ulloa Villagra y María Lorenza Cordero Concha, a hijos legítimos Vicente Segundo, Jorge Antonio, Luis Alberto, Eugenio Ramón y Carmen Teresa Ulloa Cordero y a María Elsa del Carmen Toro Acuña, en representación legal hijos menores María Graciela, Eliana de las Mercedes y José Oscar Ulloa Toro. Practicaré inventario solemne el 7 de septiembre próximo, 11 horas, Secretaría Tribunal.— Secretario

A-3-14

JUZGADO LETRAS PUENTE ALTO, Rol 6571. 25 agosto 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento Sandalio Pavez Duque a hija legítima Lucy Aída Pavez Poblete, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Luzmira Poblete Morales.— Secretario.

A-3-14

SEGUNDO JUZGADO MENORES. — Expediente nombramiento curador menor Canales Valdés, Jovita, ordenose citar parientes audiencia 5 septiembre, 16.15 horas.— Secretaria.

Z-3-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Celmira del Carmen Hermosilla Vásquez a Teodocia del Carmen, Juana María de la Cruz María Colina, Rosa Amelia, Lidia Tomasa, María Beatriz, Marta Aída, Concepción Elena y Ramón Leocadio Montecinos Hermosilla. Inventario solemne practicaré 5 septiembre, 15 horas.— Secretario.

A-3-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Elvira Casali Bandelli a Italo Héctor y Hernán José Juan Bossio Casali.— Secretario.

A-3-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Herbert Flindt von Flindt a Pamela Flindt Levi y Elsie Zeitler Manco de Flindt.— Secretario.

A-3-14

POR HABERSE EXTRAVIADO LIBRETA Corvi N.o 7559 a nombre de Irma Violi Cademartori, queda nula por dar aviso correspondiente.

C-3-14

14) Estatutos y legales

QUIEBRA CARLOS GUTIERREZ MUJICA.— Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, por resolución de 18 de agosto de 1966, tuvo por propuesta, con citación, tasación del predio del fallido, denominado "Fundo La Cruz de San Antonio, ubicado en Comuna Peralillo, Departamento de Santa Cruz, en la suma de Eº 222.611. Esta tasación corresponde a avalúo fijado por Impuestos Internos, Rol N.o 147-2, comuna Peralillo.— Secretario.

C-1.o-14

NOTIFICACION.— ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, expediente N.o 34.506, "Manieu, René", quiebra don Pedro Halcartegaray Duhalde, agricultor, Darío Urzúa 2036, verifica crédito por Eº 9.600, proveniente mercaderías.— Primer otrosí, documento, y segundo otrosí, patrocinio y poder.— Juzgado proveyó: Santiago, agosto 13 1966.— A lo principal, por verificado el crédito, notifíquese en forma legal, y a los otrosíes, como se pide.— A. Arancibia.— Elia Osorio G. — Secretaria.

A. 2—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago.— Resolución ocho agosto 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento de Bernardina Lillo Gatica, a cónyuge Máximo Fuentes Morales. Practicaré inventario solemne tres septiembre 1966, once horas, Bandera 342.— Secretario.

A. 2—14

POR EXTRAVIO LIBRETA CORVI N.o 3737, de Roberto Orrego Tapia, queda nula por aviso correspondiente.

A-3-14

POR RESOLUCION DE FECHA VEINticinco de agosto de mil novecientos sesenta y seis, en la causa caratulada "Defensor Público con Carrasco", Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía se ha declarado en interdicción provisoria a don Juan Domingo Carrasco Ibarra. Se avisa para los efectos legales.

Z-3-14

NOTIFICACION — ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Humberto Serani, abogado, Fiscal Banco del Estado Chile, en su representación, deduce demanda contra Olga Noemí del Río Merino, agricultora, domiciliada calle Presidente Ríos número 33, departamento 64, fin confiese adeudar Eº 12.172,29, bajo apercibimiento legal. Otrosí, patrocinio y poder. Corte Apelaciones designó este Juzgado conocer causa, quien proveyó: Santiago, 26 octubre 1965. Principal, como se pide, y para diligencia fíjase audiencia 5 noviembre próximo 15 horas. Otrosí, téngase presente. Papel Eº 0,50, por demandado y simple por Banco. Nº 12607. A. Arancibia. Elia Osorio G. Fojas seis, solicítase notificación avisos; primer otrosí, oficios, y segundo, apercibimiento. Juzgado proveyó: Santiago, abril 2 de 1966. Para resolver lo principal hágase como se pide en el primer otrosí y al segundo como se pide, ordenando demandada designe domicilio conocido dentro límites urbanos esta ciudad, dentro término emplazamiento, bajo apercibimiento notificarse todas las resoluciones autos por estado diario, incluso demanda ejecutiva. Devueltos oficios Tribunal proveyó, Santiago, agosto 24 de 1966. A lo principal, como se pide, efectúese la notificación por medio 3 avisos extractados publicados en "La Nación", "El Diario Ilustrado", sin perjuicio el Diario Oficial, primer otrosí, para la comparecencia fíjase 6 septiembre próximo, 15 horas. Segundo, estése resuelto. Posteriormente, fíjóse para diligencia reconocimiento deuda, 23 presente, 15 horas. A. Arancibia. Elia Osorio G. Lo que notifico a doña Olga Noemí del Río Merino.— Secretaria.

A-3-14

SEGUNDO JUZGADO. CONCEDIO posesión efectiva José Gallardo Muñoz a Ana, Eliana, María Isabel y José Gallardo Roco, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Roco. Practicaré inventario solemne, Secretaría, cinco presente, quince horas.— Secretaria.

A-3-14

TERCER JUZGADO CIVIL.— CONCEDIÓ posesión efectiva herencia Walter Jorge Wollner Dietrich con beneficio inventario a: Milda Marta, Erich Hermann, Daisi Karin, Ingrid Malva y Walter Carlos Wollner Hernández, sin perjuicio derechos cónyuge Lucía del Carmen Hernández Duarte. Practicaré inventario solemne 5 septiembre, 16 horas.— Secretario.

A-3-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Oscar Raposo Morales a Ramón Raúl, Oscar Roberto, Jorge Gastón y Sergio Enrique Raposo Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Juana Silva Fernández. Beneficios Ley 16.271.— Secretario.

A-2-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago. Resolución veintinueve agosto 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento de Luis Humberto Martínez Herrera a hijos María Sylvia, Miguel Eduardo y Luis Mario Martínez Echenez, sin perjuicio derechos cónyuge Rebeca Echenez Valdés.— Secretario.

A-3-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Jerónimo Tomasovic Medic a José Tomasovic del Canto, herederos testamenta. — Secretario.

A-3-14

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2.o piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes miércoles y viernes.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina geriátrica, vejez
Avenida Bulnes 377 Departamento 605. Fono 67176.
GP. 31—XII

DOCTORA NAVARRETE
Señoras, Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs.
GP. C. H—O

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56.
Fono 68833.
H—O C. GP.

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372379.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República Nº 68, Santiago. Teléfonos 94092—465451. Atención, de 6 a 19 horas.
GP. 12—IX

B U S S E L
Broncopulmonares, Asma, Bronquitis, Tuberculosis. Rayos. Alameda 480, primer piso. De 4 a 6.
GP. 2—XI—66

SOCIEDAD ASISTENCIAL MEDICA DE CHILE
Atiende todas las especialidades médico-quirúrgicas. Adultos y niños. Internistas, Cardiología, Cirugía, Ginecología, Pediatría, Urología, Otorrinología, Obstetricia, Oculista, Piel, Neurología, Traumatología, Odontología, etc. Cuerpo médico de 40 doctores y 15 dentistas.
TARIFAS MINIMAS
Consultorio: Victorino Lastarria 93, segundo piso (frente Universidad Católica). Teléfono: 382112.
GP. 8—VIII—66

MEDICOS

DR. BENJAMIN FICH
Exámenes sangre — Orina — Hematología — Bacteriología. San Antonio 418, Dpto. 1003. Teléfono 392843.
11 Sept.

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General.
Corazón, Hígado, Riñón.
Estómago, Obesidad.
San Antonio 427 — Oficina 715. Fonos: 35361 — 495474.
GP 23—IX—66

DENTISTAS

ESPECIALISTA: PLACAS
Reajustes. Reparaciones reforzadas. Garantizadas. Libertad 11. FONO 92763.
GP. 12—IX—66

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas:
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 117. Entrada por Ahumada 312, fono 67378.
GP. 31—11

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103 — Fono 85702.
GP. 31—11

DENTISTA KRUMM
Prótesis, rapidez Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 11. Fono 67378.
GP. 31—11

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Dr. Froimovich. Fono 90546; sábados abierto todo el día.
C. 29—XII—66

OCULISTA

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1204. Teléfono 64837.
Consultas: 6 a 7.30 P. M. Sábados: 12 a 1 P. M.
GP. 6—IX—66

CLINICAS

MATERNIDAD EVANGELICA PRESBITERIANA
"Madre e Hijo"
Santa Rosa 1503 — Fono 52229. Control médico prenatal — Partos Clínica de niños hasta seis años.
GP. A. 30—IX—66

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Cobranzas, cheques. Moneda Nº 1137, oficina 78. Teléfono 80813.
H—O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20
GP. 8—XI—66

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono 88287.
GP. 6—VIII—66

EDUCACION

PREUNIVERSITARIOS. HUMANIDADES. IDIOMAS.
Valentín Letelier 20. 711415 — 88315.
GP. 8—XI—66

MATEMATICAS. FISICA. BIO-QUIMICA.
Avenida Bustamante 120. 88315 — 711415.
GP. 6—II—67

FRANCISCO BONACIC
Abogado
Catedral 1233, oficina 211
Teléfono 66982
Atiende: 10-12 — 15-18.
Domicilio: Sucre 1907
Teléfono 253872
A-30-G.P.

VETERINARIO

DR. SEPULVEDA
Atención a domicilio. Fono 32356.
GP. 30—IX—66

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H. O. C. GP.

OPTICA

LENTES DE CONTACTO
Bajo prescripción médica. Optica Andrés Hammersley. Bandera 183 (subterráneo). Fono 88243.
GP. 12—X—65

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

ORTOPEDICO

ESTABLECIMIENTO ORTOPEDICO EDUARDO THEODULOZ
Prótesis sobre medida. Fajas ortopédicas. Medias elásticas. Aparatos Colostomía. Urinales. Piernas. Brazos artificiales. Plantillas. Vendas. Sillas ruedas. Pantinas. Carmen 105 — 382068.
GP. 30—X—66

PEDICURO

A V I L E S
Pedicuro Practicante
Indoloro — Cumming 662 — 65842
También domicilio. Tratamientos.
GP. A. 2—IX—66

GIMNASIA

GIMNASIA MODELADORA
Hathayoga, alumnas todas edades. Gimnasia ballet niñitas y adolescente. Matrícula diariamente. Estado 42. Depto. 501.
GP. 11 Sept.—66

14) Estatutos y legales

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, San Miguel.— Resolución 23 agosto 1966, concedió posesión efectiva herencia testamentaria de María Mercedes Ossa Rivadeneira a cónyuge y heredero universal testamentario Pedro Benítez Varela.— Secretario.

A. 2—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE N.o 777107, Banco de Chile, Providencia, por Eº 452.20, a nombre de Mario Cataldo L., queda nulo por aviso correspondiente.

A-1.o-14

INTENDENCIA DE SANTIAGO - CHILE. — Expropiación de Terrenos con motivo de la Construcción de Conexión de la Carretera Panamericana Norte y Sur cuyos lote, propietario, superficie y valor son los siguientes: "Manzana A": 1.— Ramiro Larios Fernández, 2.814,50 m2., Eº 287.012,29; 2.— María Espejo Hernández, 120,00, Eº 8.760,00; 3.— Juan Valdés C., 421,00, Eº 27.975,00; 4.— Adrián Maturana Molina, 215,00, Eº 15.225,00. "Manzana B": 5.— Empresa El Mercurio S. A. 758,00, Eº 45.800,00; 6.— Laboratorio Durandín S. A., 1.008,50, Eº 402.261,50; 7.— Carlos Urzúa Prado, 702,00, Eº 43.852,50; 8.— Sociedad Indopán y Cía., 1.310,00 Eº 102.150,00; 9.— Inés Fernández González, 638,00, Eº 29.220,00; 10.— Sociedad San Vicente de Paul, 618,00, Eº 28.205,00; 11.— Ramón Ortúzar, 1.084,00, Eº 55.305,00; 12.— Manuel Droguett Raud 92,00, Eº 6.388,00; 13.— Rolando Poblete Abarca, 174,00, Eº 21.988,00; 14.— Isidoro Tapia Calderón, 276,00, Eº 39.480,00; 15.— Pastorino Salinas, Nelly y otros, 175,00, Eº 14.770,00; 16.— José Luis López Ureta, 176.00, Eº 20.880,00. 17.— José Luis López y Patricio Salinas, 78,00, Eº 6.900,00; 18.— José Luis López y Patricio Salinas, 148,00 Eº 14.800,00. "Manzana C": 19.— Oscar Astorga Arriola, 372,00, Eº 23.300,00; 20.— Valentín Retamal 391,00, Eº 25.015,00; 21.— Ana Undurraga de Díaz, 652,00, Eº 48.596,00; 22.— Natividad Belmar V. de Claro 108.00, Eº 9.522,00; 23.— Eduardo Araneda, 108.00, Eº 9.072,00; 24.— Aliro Gómez Pérez, 141,00, Eº 18.753,00; 25.— Genoveva Escárate Valdés, 153,00 Eº 13.550,00; 26.— Dolores Godoy Pimentel, 153,00, Eº 14.830,00; 27.— Graciela Blanco Arancibia, 183,00; Eº 12.261,00; 28.— Valentín Alonso Ruiz, 789,00, Eº 81.876,00; 29.— José Stanley Hugest, 1.173,00, Eº 246.770,00; 30.— Jerónimo Tomasovic, 743,00, Eº 40.328,00.— Para reclamar judicialmente de este avalúo hay un plazo de veinte días contado desde la última de estas publicaciones.— Sergio Saavedra Viollier, Intendente de Santiago.

C. 22 Ag. 1 y 8 Sept.—14

14) Estatutos y legales

POR HABERSE EXTRAVIADO LOS SIguientes cheques: Serie SK. N.o 297440, Banco Español-Chile, Eduardo Drubi; N.o 8757973, Banco Francés e Italiano, Cta. Inmobiliaria Audax, N.o 5, Cta. Cte. N.o 37628; Serie BK. N.o 154334, Banco Crédito e Inversiones, Sucursal Puente Alto; Serie BO. N.o 0675573, Banco del Estado, Sucursal Independencia. Cta. Cte. N.o 4637-3; Serie AA. N.o 5969742, Banco Sud Americano, Agustín Martínez; Serie KB. N.o 5044799, Banco de Chile, Cta. Cte. N.o 4543, quedan nulos por aviso correspondiente.

Z. 2—14

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía de San Miguel, por resolución de 11 de agosto de 1966, se concedió posesión efectiva de herencia intestada de Carlos Rivera Rivera, a sus hijos legítimos Carlos Iván, Laura y Julio Rivera Parra, sin perjuicio de los derechos cónyuge sobreviviente Ernestina del Carmen Parra Irribarra. Se practicará inventario solemne el 7 de septiembre, a las 11 horas, en secretaría.— Secretario.

Z. 2—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Serie A. L. N.o 1374391, Banco del Estado Providencia, cuenta N.o 6866-8 queda nulo por aviso correspondiente.

A. 2—14

CON FECHA 25 DE AGOSTO DE 1966, ante la presencia de la señorita Inspectora del Trabajo, Sonia Roldán, se llevó a efecto la elección del directorio del Sindicato Profesional de Cargadores de la Feria Municipal de Santiago, saliendo elegidas las siguientes personas: Presidente, Juan Castro Donoso, reelegido; secretario, Gilberto Salinas Maturana; tesorero, José Luis Castro Donoso, reelegido; directores, Samuel Zamora Orellana, reelegido, y Rafael Guerra Duque.— El secretario.

A. 2—14

EN SANTIAGO A 25 DE AGOSTO de 1966, en presencia del Inspector del Trabajo, don Helmo Núñez Rebolledo, se llevó a efecto la renovación del directorio del Sindicato profesional de Empleados de la Cooperativa de EE. PP. Ltda., período 1966-67, quedando constituído por las siguientes personas: Presidente, señor Leopoldo Villegas Durán; secretario, Lisandro Merino Veras; tesorero, Héctor Ramírez Valenzuela; directores, Oscar Acuña Novoa y Domingo Baeza Alvarez.— Se hace la presente publicación conforme al Art. N.o 378 del Código del Trabajo.— El secretario.

A. 2—14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIbreta Nº 1102504 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a David Wilson Jones, queda nula por haberse dado aviso.

Z-1.o-14

TERCER JUZGADO CIVIL.— CONCEdió con beneficio inventario, posesión efectiva herencias Juana Zamora Díaz, Aníbal e Isolina Baeza Zamora a: Ester, Juana Elisa, Luis Armando, Evaristo Alberto, Corina de las Nieves, Marta Ides, Mercedes Susana de las Nieves y Carmensa Odilia Baeza Zamora.— Secretario.

A-1.o-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI Nº 6811, perteneciente a Justino del Carmen Jorquera Canales, queda nula por aviso correspondiente.

A-1.o-14

ORDEN DE NO PAGO POR CHEQUE extraviado, serie GG N.o 233330, por Eº 260.— Banco Sud Americano Quillota, por aviso

A-1.o-14

ELECCION DE DIRECTIVA.— CON FEcha 5 del presente mes de agosto de 1966 y con asistencia del Inspector del Trabajo, señor Adolfo Olivares se procedió a elegir la directiva del Sindicato Profesional de Vendedores de Maní, Mote con Huesillos y R. S., quedando la directiva de la siguiente forma: Presidente, Hugo Lobos; secretario, Jorge del Valle Valenzuela; tesorero, Domingo Ramos; directores Manuel López e Inés Jiménez. Se hace la presente publicación de acuerdo al Art. 378 del Código del Trabajo.— El Secretario.

A-1.o-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, San Miguel.— Resolución 6 agosto 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada Alamiro Flores Araya, a hijos legítimos Jesús Aurelia y Alejandro Flores Araya, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.— Secretario.

A. 2—14

CUMPLIENDO CON EL ARTICULO 378 del Código del Trabajo, el lunes 29 de agosto de 1966, se constituyó el Sindicato Profesional de Empleados Particulares y Obreros de Ferretería Santiago, S. A. (en formación), quedando la directiva como sigue: Presidente, Pedro Hernández Guzmán; secretario, Guido Arrau Sepúlveda; tesorero, Ricardo Schlegel Carrillo; directores, Mario Orellana Muñoz, Jorge Toral Sanhueza. En presencia de las inspectoras, señora Mireya Aracena Riquelme y señora Silvia Bahamondes del Canto. El directorio agradece sinceramente a la Gerencia por las facilidades que nos otorgó para la formación de este Sindicato.

C. 2—14

14) Estatutos y legales

ELECCION DE DIRECTORIO. — CON fecha 25 de agosto de 1966, a las 19 horas, en calle Amunátegui Nº 334, ante la Inspectora del Trabajo, señorita Carmen Soto Ullmann, se eligió la directiva del Sindicato Profesional de Profesores de Educación Particular de Santiago, que regirá los destinos por el período 1966-1967 saliendo elegidas las siguientes personas: Presidente, Miguel Cancino Ubilla. Secretario, Carlos Prado Gallardo. Tesorero, Tobías Cáceres Escobar. Directores, Roberto Diamante Parra, Luis Padilla Pedrero. Se hace la presente publicación, de acuerdo al Artículo 378 del Código del Trabajo.— Carlos Prado Gallardo, Secretario.

A-1.o-14

TERCER JUZGADO CIVIL.— CONCEdio posesión efectiva herencia Angel Ossa Corral a Carmen del Salvador Ossa Torres y Eugenio Ossa Valenzuela, sin perjuicio derechos cónyuge Mercedes Torres Herrera. Practicaré inventario solemne cinco septiembre dieciséis horas.— Secretario.

A. 2—14

TERCER JUZGADO CIVIL.— RECTIFIcó posesión efectiva herencia Laura Rosa Espinoza González, en sentido es testada y no intestada, siendo sus herederos testamentarios: María Jesús Filomena, Mercedes Amalia, Paulino Eloy, Ana María, Agueda Baldramina, Lilia Octavia y Laura Rosa Constenla Espinoza.— Secretario.

A. 2—14

NOTIFICACION.— ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía, presentóse Tomás Vásquez Arias, carabinero jubilado, J. M. Borgoño 2822, demandando nulidad su matrimonio con Julia Pacheco Suárez, labores casa, domicilio o paradero desconoce, celebrado 5 abril 1919, en Registro Civil La Calera, inscrito con N.o 21, por carecer contrayentes domicilio y residencia dentro esa circunscripción. Otrosí 1.o, notificación por avisos; otrosí 2.o, designa abogado patrocinante y apoderado a don Ricardo Pinto Gessel, Pat. 767, Insc. 953-2, domiciliado Bandera 172, 6.o piso, oficina 7.— Juzgado proveyó: Santiago, dieciséis de diciembre de mil novecientos sesenta y cuatro.— A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado; al primer otrosí, practíquese previamente averiguaciones en Carabineros, Identificación y Correos y Telégrafos, oficiándose: al segundo, téngase presente.— Cuantía indeterminada.— Papel de Eº 0,12.— N.o 5.830-64.— Hernán Cereceda, juez.— Luis Manterola, secretario.— Resultando infructuosas diligencias establecer domicilio o paradero demandada, Tribunal autorizó notificar por avisos en "La Nación", "El Mercurio" y "Diario Oficial".— En consecuencia, notifico demanda y resolución precedentes a doña Julia Pacheco Suárez. — Secretario.

A. 2—14

15) Fábricas diversas

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin, Nueva York 66.

C. Ind.-15

... Instrucción y Educación.

"SUPERSECRETARIA". — NECESITAmos señoritas para preparar como secretarias. Empleo garantizado. "Supersecretaria" Santiago: Alameda 406; Rancagua, Pasaje Rex, tercer piso.

C-31-18

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RApidos de peluquería con sucursales en Arica y Los Angeles. Teatinos 750.

C-5-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750.

C-5-18

"HENRY", CABALLEROS. NIÑOS. Teatinos 750.

C-5-18

"HENRY", PELUQUERIA SEÑORAS. Bascuñán 333.

C-5-18

PRACTICANTES, AUXILIARES. APRENdan rápidamente pedicuría moderna. Cumming 662.

A-5-18

CLASES DE BIOLOGIA PARA UNIversitarios y humanidades. Fono 93967.

Z-5-18

33) Negocios venden

FARMACIA UNICA EN EL BARRIO SE vende por enfermedad de su dueño. Reina María 2766, fono 371637.

A-2-33

BAZAR, PERFUMERIA Y SALON BElleza funcionando, véndese, por no poder atender sus dueños. buenas ventas comprobadas, excelente ubicación. Tratar: Gran Avenida 2565, paradero 1, de 3 a 7 P. M.

A-5-33

37) Ocupaciones ofrecen

NECESITO OPERARIAS PROLIJAS PAra modas finas. Buena remuneración por obra. Santa Mónica 2167 (por Brasil).

Z-5-37

38.—Peinados, belleza y modas

MOLDES CON SUS MEDIDAS.— SEÑOra usted se puede confeccionar sus batas, faldas, blusas, trajes, etc. Providencia 2362, al llegar a Los Leones. Distribuidor Singer.

A. 17 Sept.—38

TEÑIDOS, COMPOSTURAS DE CARTEras. Composturas en maletas. Reparadora de carteras "Carmen". Esmeralda 669, local 18, al llegar a 21 de Mayo.

C-16-X-53

PESTAÑAS POSTIZAS NATURALES desde Eº 10. Maquillaje. fono 86081. Ejército 102, Depto. 15.

C-10-38

48) Remates y citaciones

SE REMATARAN ESPECIES POR ORden de los señores: J. E. Serrano, W. Prieto, J. Parta, A. Quezada, E. Becker, M. Videla, R. Bulnes, J. Carrasco, A. Pérez, V. Wightman, D. Ugarte, B. Venegas, G. Echeverría, A. Rengifo, R. Sánchez, J. Ramírez, H. Werner, A. Valdés, M. Reygadas, A. Gherardelli, L. Scheer, C. Larraín, O. Labatet, S. Martínez, L. Rudholpy, A. Reyes, D. Matus, P. Fauville, E. Obst, B. Irarrázaval, el viernes a las 17.30 horas en Dieciocho 45.— Ramón Eyzaguirre, Alberto Soffia, Martilleros Públicos.

A-2-48

48) Remates y Citaciones.

REMATE MENAJE DE DEPARTAMENTO, mañana jueves 1.o de septiembre, a las 18 horas, Philips 84, 4.o piso, Dep. 43, por orden del señor Francisco Hidalgo V., Pedro Dinamarca, Luis Adrián, Jorge Muñoz, Luis Latorre, Elena Heredia, Francisco Tockos, Héctor Rivera, Carlos Flesch, Enrique Gómez, Juan Zunino, Francisco Calderón, Arturo Cuadros, Gustavo Molina, María de Meza, Alfredo Pérez, Manuel Ugarte, Arturo Díaz, Suc. Aguirre Tupper, Javier Santiván. —A la vista, desde hoy, de 4 adelante.— Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, martilleros públicos.

C. 1.o-48

REMATE SEMANAL DE MENAJE DE casa, mañana viernes 2 de septiembre, a las 15.30 horas, en calle Compañía 1518, por orden de los señores Adela de Badilla, Enrique Ramírez, Jorge Kelly, Cristina de Morales, Aurora de Alonso, Estela de Bravo, María de Undurraga, Isabel de Fernández, Iris Mercado, Adela v. de Ahumada, Enrique Campiño, Mario Fuentes, Raimundo Arregondo, Elvira Pessa, Isabel Pessa de Correa, Norma de Fuenzalida, Victoria Cornejo, Norma González, Leopoldo Vallejos, Arturo Pérez, Mónica Zarelly, Miguel Lastarria, René Carin, Elena de Tuñón, Berta Guerrero, Yolanda Donoso. A la vista.— Alfredo Recart Schmidt, Ricardo Araya Navarrete, Gustavo Echeverría Vigil, Martilleros Públicos.

C-2-48

SE REMATARAN ESPECIES POR ORden de los señores: D. Ugarte, I. Lira, S. Comandari, O. Lebatut, C. Mario, M. Raygadas, P. Rojas, L. Vial, C. Larrain, C. Riccio, R. Feraggi, M. Bulnes, H. Díaz, Y. Leon, A. Vial, L. Baeza, mañana jueves a las 18 horas, ne Alameda 1691.— Ramón Eyzaguirre, Alberto Soffia, martilleros públicos. A. 48-1

REMATE.— AUTOS N.o 52.970, Primer Juzgado Letras Chillán, cumplimiento de contrato y demás, seguido por Alejandro Zúñiga Parra con Joaquín Cáceres Villagrán y María Molina Castro, señálase audiencia 7 septiembre año en curso, once horas, para remate sitios N.os 26 y 27, plano división propiedades denominadas El Peumo y Santa Filomena, comuna Barrancas, departamento Santiago que en conjunto deslindan: Norte, en 25 metros, con calle Junquillo; Sur, en 25 metros, con los N.o 28; Oriente, en 18 metros, con lotes N.os 35 y 36, y Poniente, en 18 metros, con calle El Peumo, siendo su superficie aproximada de 450 metros cuadrados. Bases: pago contado; mínimo para las posturas Eº 2.576; para tener opción subasta depósito orden tribunal equivalente 10% mínimo; gastos escrituras e impuesto transferencia cargo subastador. Tribunal ordenó publicar avisos extractados diarios "La Discusión", Chillán; "La Nación", de Santiago.— Lo que se publica en conformidad a la ley.— Chillán, 10 de agosto de 1966. — Amelia Stevens S., secretaria.

A. 16 y 24 Ag.; 1.o y 3 Sep.

REMATE — VEINTITRES PRESENTE quince horas, saldrá remate, ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, inmueble ubicado calle Aconcagua 1314 casa 3, esta ciudad. Mínimum, Eº 4.500.— Garantía 10% mínimum. Bases, antecedentes Secretaría Tribunal expediente 17039 "Gómez Cáceres, Celia - Autorización enajenar" — Secretaria.

A-4

NOMINA DE CONSIGNATARIOS DE remate a efectuarse el viernes a las 3 P. M. en calle Chacabuco No 70: Hugo Verdi, Luis Delgado, Eduardo Farfán, Waldo Bolocco, Alberto Cornejo, David Muñoz, Roberto Saavedra, Heriberto Krim, Vargas Hnos., Jorge Gomonal, Mario Traverso, Enrique Albornoz, Luisa Durán, W. Giménez, José Ramos, Periodística Chirín, Nazario Chacón, Juan Puyol, Restaurant Génova, Francisco Carbonell, Julio Alvarado, Daniel Acevedo, Enrique Camacho, Dalmiro Mellado, Jorge Cecchi, Hernán Ossa, Pedro Herrera, Rodolfo Núñez, Sergio Donoso, Hernán Vigorena, Raúl Raggio, Manuel Torres, Nicolás Larraín, Angela Vásquez, José Silva, Iván Pinto, Pedro Mardones.— Nicanor Marticorena Correira, Martillero Público.

C.

53) Varios no clasificados

INSTALACIONES COMERCIALES. Fierro madera. Mostradores, vitrinas, estanterías. Presupuestos. Fono 53235.

DOS CON COLOR

TRES SARGENTOS, tres años, por Trois Moulins y Santiaguina, por Choker. Ha cumplido un total de seis presentaciones. Su más reciente actuación le significó un 2º lugar a tres cuartos de cuerpo de Amiel en 1.200 con 56 (G. Meneses). Tiempo: 1.13.2/5. Correrá el próximo domingo en la cuarta carrera del Hipódromo Chile con la conducción de Carlos Astorga.

NUEVE POR OCHO, tres años, hijo de Oribero en Salvadora, por Treble Crown. Ha corrido cuatro veces, siendo tercero en tres de ellas y segundo en la otra, que fue su última aparición en las pistas. Escoltó a un cuerpo a Progreso en 1.200 con 55 (F. Toro). Tiempo: 1.12.4/5. Actuará en la tercera carrera del Club Hípico de la reunión venidera y será dirigido por Enrique Araya.

SPORTING CLUB

DOMINGO 4 DE SEPTIEMBRE DE 1966

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Serie "A"

	1 Orisin	55	1	O. Saavedra	C. Muñoz
— — —	2 Tegusta	55	6	R. Araya	G. Sarmiento
— — —0	3 Good Honey	54	4	E. Wastavino	A. Martínez
— —5—3	4 Nastia	53	10	L. Vásquez	E. Vidal
—5—0—0	5 Miss Anita	52	9	C. Jorquera	E. Bravo
REAPARECE	6 Zaragoza	52	5	N. N.	C. Urbina
0—4—0—3	7 Raza Real	51	2	I. Saavedra	R. Saavedra
4—0—0—5	8 Faney	50	3	P. Hernández	L. Romero
—0—6—0	9 Pacchouli	48	7	V. Lobos	L. Romero
6—0—6—4	10 Gorrioncita	50	11	R. Claverla	R. Carvajal
—3—5—2	11 Presentada	47	8	O. E. Leiva	U. Bravo

CORRAL: 2 con 9.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Serie "B".

—0—0—0	1 Pacaho Sup	55	8	F. Catafau	U. Bravo
2—2—4—2	2 Namito	50	10	R. Clavería	U. Bravo
— — —5	3 Esfuerzo	55	5	E. Romero	R. Bernal
5—5—3—0	4 Flouresco	53	4	A. Orellana	O. Urbina
—0—6—4	5 Tambo	53	11	B. Parra	L. Alvarez
—0—5—6	6 Gallo Giro	52	7	N. N.	A. Padovani
—4—3—0	7 Gombaret	52	1	N. Bravo	H. Navarro
0—3—3—4	8 Royal Kipling	50	3	J. Monardes	H. Navarro
2—0—0—0	9 Mondragón	51	2	J. Parra	H. Alcántara
—0—0—0	10 Zuzú	50	9	L. Mejías	R. Saavedra
—0—3—0	11 Pictérico	50	9	L. Vásquez	L. E. Vásquez

CORRAL: 1 con 2 y 7 con 8.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice 11—22.— (Primera de la Triple Inicial).

6—0—5—2	1 Bussy Bird	56	7	S. Azócar	L. Alvarez
—4—4—0	2 Mercenaria	56	1	L. Mejías	I. Saavedra
6—5—0	3 Floreciente	55	12	G. Saavedra	A. Padovani
REAPARECE	4 Tarass	55	5	C. González	G. Avila
—0—0—0	5 Aylin	54	11	O. Saavedra	R. Saavedra
2—5—0—0	6 B. Compra	53	8	R. Clavería	G. Pérez
0—2—5—0	7 Vidarol	53	4	J. Manríquez	J. Manríquez
— — —0	8 Antonia	52	3	I. Saavedra	H. Jara
4—2—4—0	9 Charahuilla	52	2	P. Hernández	O. Castillo
— —6—3	10 On Llanca	52	14	A. Orellana	O. Urbina
5—6—2—0	11 Gildita	50	13	L. Vásquez	G. Sarmiento
— — —5	12 Kelina	50	6	N. N.	J. Bernal
3—0—6—0	13 Paul Tudor	49	9	J. Borquez	D. Alvarez
—6—0—0	14 La Regalona	47	10	N. N.	H. Alcántara

CUARTA CARRERA.— Premio: JALON.— 1.300 metros.— Indice: 17—26.— (Segunda de la Triple Inicial).— Jinetes Aprendices.

REAPARECE	1 Chinesca	55	4	B. Parra	G. Sarmiento
—1—6—0	2 Artística	54	3	E. Wastavino	R. Saavedra
— —0—5	3 Remera	54	2	J. Bórquez	L. Valle
6—5—0—0	4 Velocidad	54	7	F. Parisi	F. Parisi
—6—0—0	5 Buena Vista	53	14	D. Ahumada	O. Leiva
— —2—0	6 Jupin D	52	12	O. E. Leiva	O. Leiva
0—3—1—3	7 Mount Louis	53	1	L. Vásquez	L. Romero
4—4—0—1	8 Reforma	53	3	O. Cerda	A. Padovani
1—0—5—0	9 Veridiana	50	10	J. Santos	A. Padovani
—1—4—4	10 Bacari	52	5	R. Clavería	H. Jara
0—6—2—2	11 Raulí	52	13	L. Mejías	I. Saavedra
—0—0—2	12 Prophete	51	9	S. Valenzuela	I. Saavedra
— — —0	13 Doña Tita	51	9	P. Hernández	O. Castillo
—0—0—4	14 Ninell	51	11	C. González	G. Avila

CORRAL: 5 con 6, 8 con 9; y 11 con 12.

QUINTA CARRERA.— 1.700 metros.— Indice: 60—0 Inferior.

6—0—2—4	1 Marignan	56	8	O. Saavedra	R. Carvajal
1—2—3—4	2 Pie Ligero	50	1	P. Hernández	R. Carvajal
— — —0	3 Aaron	54	6	C. Silva	A. Padovani
2—1—1—3	4 Resalá	52	5	H. Bassay	M. Mena
0—2—5—6	5 Roana	50	7	J. Monardes	A. Martínez
6—2—1—3	6 Sweet Boy	48	2	O. E. Leiva	O. Leiva
2—1—2—3	7 Fortunato	46	4	R. Clavería	H. Jara
2—0—3—0	8 Palmador	45	3	J. Parra	G. Avila

CORRAL: 1 con 2.

SEXTA CARRERA.— 1.500 metros.— Especial.— (Tercera de la Triple Inicial).

REAPARECE	1 Alibella	54	1	N. Bravo	G. Sarmiento
REAPARECE	2 Ampulosa	54	11	I. Saavedra	A. Martínez
—1—1—0	3 Cambodia	54	2	O. Saavedra	R. Saavedra
REAPARECE	4 Carebuena	54	7	J. Manríquez	G. Avila
2—4—0—2	5 Concordia	54	4	S. Azócar	L. Bernal
3—1—0—5	6 Curandera	54	8	G. Saavedra	L. E. Vásquez
—0—1—0	7 Feliz Lady	54	6	R. Arredondo	L. E. Vásquez
REAPARECE	8 Llamadora	54	5	N. N.	G. Sarmiento
3—3—1—5	9 Madeleine	54	3	R. Clavería	H. Jara
— — —2	10 Malluca	50		E. Romero	A. Breque
4—2—3—1	11 S. de Oro	54	9	S. Azócar	D. Bernal

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 35—47.— (Primera de la Triple).

—6—0—0	1 Limingue	57	2	O. Saavedra	E. Bravo
REAPARECE	2 Malva Rosa	57	1	E. Romero	G. Sarmiento
REAPARECE	3 Jolestoso	52	12	S. Azócar	G. Sarmiento
— — —0	4 Moderno	54	11	I. Saavedra	H. Jara
—0—0—6	5 Bosquelina	53	3	L. Vásquez	R. Carvajal
3—2—0—2	6 Simplón	51	6	J. Monardes	E. Vidal
— — —0	7 Barrica	50	5	J. Parra	A. Padovani
4—0—3—0	8 Bailarín	49	4	J. Bórquez	D. Alvarez
—1—0—0	9 Zorro del Mar	48	7	O. Cerda	R. Saavedra
—0—0—0	10 Obscuridad	47	8	G. Cortés	L. Valle
—0—2—3	11 Jujuy	46	13	O. E. Leiva	O. Leiva
REAPARECE	12 Vanigre	46	9	R. Clavería	O. Urbina
— — —0	13 Patrulera	45	10	L. Arquero	L. E. Vásquez

CORRAL: 2 con 3.

OCTAVA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 50—62.— (Segunda de la Triple Final).

REAPARECE	1 Blanqueado	58	6	O. Saavedra	D. Alvarez
—4—0—3	2 Pinta Fina	50	7	J. Bórquez	E. Bravo
0—6—0—0	3 Larky	55	11	I. Saavedra	H. Jara
5—3—0—2	4 Belep	54	1	C. Silva	O. Urbina
2—6—5—2	5 Coronada	51	5	S. Azócar	R. Bernal
—0—0—0	6 Fontenoy	54	2	J. Manríquez	J. Manríquez
0—0—1—0	7 Fils de Roi	51	4	J. Monardes	L. Alvarez
2—0—0—0	8 Ivonne	48	8	P. Hernández	R. Carvajal
—1—3—0	9 Júpiter	47	9	L. Arquero	R. Carvajal
— —0—0	10 Legislador	47	10	L. Duque	O. Leiva
—1—4—0	11 Fortachín	46	5	R. Clavería	H. Jara

CORRAL: 1 con 2.

NOVENA CARRERA.— 1.300 metros.— Indice: 26—37.— (Tercera de la Triple Final).

— —0—0	1 Carmel Queen	56	6	C. Silva	A. Padovani
1—1—2—4	2 Master Boy	56	3	S. Azócar	N. Ramírez
2—4—5—5	3 Aromático	55	5	O. Saavedra	R. Saavedra
1—0—4—0	4 Don Balta	55	2	I. Saavedra	H. Jara
—3—0—0	5 Ciriaco	49	14	O. Cerda	H. Jara
1—1—3—6	6 Golfina	55	4	N. Bravo	U. Bravo
— — —	7 Versada	55	10	R. Arredondo	D. Alvarez
—0—0—5	8 Primay	51	12	J. Bórquez	D. Alvarez
4—3—2—0	9 Matarai	52	7	J. Parra	H. Alcántara
— —4—0	10 Aló Aló	50	9	P. Hernández	L. Romero
4—1—3—2	11 Asustado	50	11	J. Monardes	E. Vidal
0—2—2—0	12 Liat	49	15	G. Cortés	I. Saavedra
0—5—2—0	13 Bye Bye	48	8	O. E. Leiva	O. Leiva
2—4—0—2	14 Honey Sweet	48	1	R. Clavería	H. Sarmiento

CORRAL: 4 con 5 y 7 con 8.

GUSTOS y DATOS

POR John Timba

HIPODROMO CHILE

Lo más interesante del programa palmeño es tratar de acertar las apuestas triples. Para ello deben estar muy bien informados. Y esto lo recalco en forma especial por cuanto, en las últimas carreras están sucediendo cosas muy, pero muy extrañas. Sin ir más lejos y observando los resultado del domingo recién pasado, podrán apreciar que en las carreras que menciono, fracasaron casi todos los favoritos. En una reunión pase, pero esto viene ocurriendo con demasiada frecuencia. Es este, uno de los motivos, porqué la gente se aleja del Hipódromo Chile. No encuentra resguardados sus intereses en las personas que deben velar por el normal desarrollo de las reuniones. Sólo una Junta de Comisarios enérgica y capaz pude de devolver la confianza a los apostadores que paulatinamente se van alejando de La Palma.

Veremos qué ocurre este domingo en la pista palmeña. El premio "México" en la distancia de 1.500 metros, reunió a diez participantes. La mejor opción, Mandioca. Desafortunada largada tuvo en su anterior, ganada por Huachipato, y pese a todo entró tercera. Con este jinete la encontramos imperdible. Relámpago, con dos buenas actuaciones en el césped del Club Hípico, vuelve a la arena, cargando el peso más alto y en corral con Educando, que a 48 kilos se sentira en la gloria. Una reaparición que promete ser buena, Burgalat. El hijo de Biriatou "cayo" muy bien en la escala de pesos y todo hace suponer que Alejandro Valdés seguira cosechando buenas actuaciones en la arena.

Las Triples. La inicial, en la 3ª carrera. Le llegó el turno a Pituquín. La monta es sumamente sugestiva. Enemigo, Atalanta. Ha corrido con muchos contratiempos en sus tres últimas actuaciones. Uno que quedó listo por su última Higo. Para la segunda válida hay que canjear por Tres Sargentos, que se vió muy recuperado en su último apronte en largo y Manhur, el que se desempeña admirablemente en pistas anormales (todo parece indicar que tendremos pista regular). Remate de esta triple con Nagual. Viene de perder ante Cochero y ahora quedó en inmejorables condiciones de triunfo. La cubierta, Indomable. ¿Por qué? corre a Pepe. Carlos Astorga? Es la incógnita de la semana. Largo tiempo ausente de las canchas el hijo de Paddy's Point, pero su hábil entrenador lo ha puesto en condiciones de pelear la victoria.

La triple central comienza en la 6ª carrera. Nos vamos con Telero. Tercero en su más reciente y ahora a peso más cómodo y con menos rivales. Muy buena fue la reaparecida de Lucky Ras y quedó listo con ese apretón. La cubierta, Doblete, que pese a la mala partida, para su modalidad de correr tendrá menos obstáculos en su atropellada final en el número de participantes. En la segunda válida, nos gusta Asturias. En esta misma distancia la ganaron muy al final. Con el jinete que más la hace rendir. El corral de Julio Castro R. es muy bravo, especialmente en estos tiros y Chadrón se vio muy bien en su cotejo, acompañando a Templario. Para el remate de esta triple, Mandioca. Los que no gusten de favoritos, Bell Boy, un potrillo que va en rápido ascenso y que tendrá su prueba de fuego en este clásico.

Triple final. La más apasionante por su monto y por la posibilidad de dos buenas opciones. Comienza en la 10ª carrera y nuevamente Bostonian será el favorito. Lo ganó Bell Boy y en esta distancia los "brujos" dicen que es imperdible. Otras posibilidades, Don Jorge, demasiado bajo y Gingris, pupila de Daniel Torres, el que siempre se cuadra con su ganador. La segunda válida. Pituquita venció en buen estilo —pero con angustias— y Sendero es la fija que traen los viñamarinos. Lo correrá G. Farfán, Imolese, se compuso y ahora puede salir. Remate de esta triple, entre Rancherita insuperable barrero —si hay pista anormal—. Rozón, puede hacer botar la mala a Juan Martínez y Barón, nuevamente puede ganar por amplio margen. Ojo con Bobar, bajó de serie y en canchas barrosas mejora una barbaridad.

CLUB HIPICO

Le tocó a los potrillos. Dieciséis animadores de la tradicional carrera de selección. Muchos van de comparsa. Las esperanzas nuevamente en Naguillán. Se vio superior a sus rivales y todo parece indicar que seguirá la serie. Una carta muy, pero muy cotizable. Satrap. Tres victorias consecutivas, en la arena, lo hacen aparecer como uno de los rivales más serios para el favorito. De La Palma, dos buenos representantes, Amiel y Diguillín. Este último mostró adaptarse muy bien al cesped y más de algún lugar en el marcador ocupará. Una carrera más apasionante que la Polla de Potrancas. De aquí saldrá el rival del "jet" viñamarino, Rayita, en el Nacional.

La primera apuesta triple, comienza en la 2ª carrera. Si hay pista pesada no hay que buscarles la contra a Silvinho. Insigne barrero y pese a la "toneladada" de kilos debe ser el gran favorito y seguro vencedor. En la segunda válida insistimos con Nueve Por Ocho. Ha tenido mala suerte el pupilo de J. Cavieres A. No ha podido ganar. Todas son figuraciones y buscarle la contra sería perder toda opción a llegar al remate de esta apuesta. Yasa es una bala y por algo lleva la monta de uno de los mejores jinetes del Club Hípico. Humanista es un animal muy difícil de correr y sólo el "Conejo" González lo hace rendir en toda su capacidad. Otra opción, Equícoso.

Triple final, 8ª carrera. Pandis lleva dos consecutivas y dicen que la tercera será más fácil que las anteriores. Piritu es otra que vale de innegable opción. El día que Nisuka responda a lo que demuestra en carreras, será sin apremios. La segunda válida 9ª carrera. Insistimos con Juguetón. Ganó de punta a punta y va para arriba. Un dato que se ha divulgado, Acida. Llega muy bien a la distancia y con el jinete que más la hace rendir. Para el remate de esta triple Alza con buen quinto y en este lote quedó en condiciones de ganar. Extraña la anotación de Gran Mona. Dos victorias consecutivas en Viña. Después de ésta la tendremos en la arena. Sigue de actualidad la "martingala" para llevar primero los caballos viñamarinos al Club Hípico, para posteriormente actuar en el Hipódromo Chile.

Mientras transcurre el resto de la semana, les entregamos nuestros presuntos favoritos.

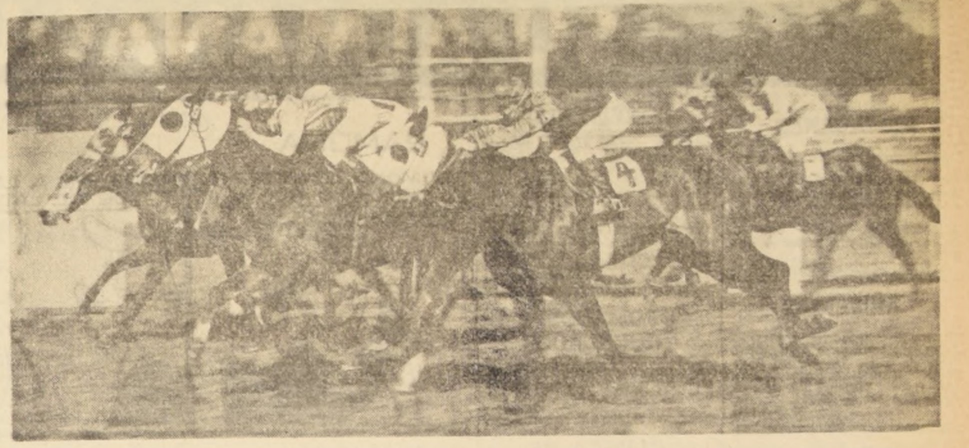
PRONOSTICOS DE JOHN TIMBA

HIPODROMO CHILE

1ª MI SULTANA, Mariebelle, Toyopet
2ª BOEDO, Emigrante, Tinto
3ª ATALANTA, Pituquín, Coladera
4ª MANHUR, T. Sargentos, Aguanahi
5ª NAGUAL, Anarchias, L. Smog
6ª TELERO, Lucky Ras, Doblete
7ª ASTURIAS, Mauloso, Atie
8ª MANDIOCA, Relámpago, Burgalat
9ª ESPADON, Gianpiero, Cochero
10ª BOSTONIAN, Gingris, Guaripola
11ª SECANTE, Oribel, Gana Fácil
12ª SENDERO, Pituquita, Don Nicolás
13ª RANCHERITO, Rozón, Rastacuero
14ª CALIFA, Roseburg, Magelona.

CLUB HIPICO

1ª LIBRIUN, Turelina, Beldad
2ª SINVINHO, Baurú, Alex
A VIVARACHO, Bongo, Vigilante
3ª N. POR OCHO, Don Carlos, Belmon
4ª YASA, Gary, Revolea
5ª MORA LINDA, Sindarella, Debis
6ª MORRAL, Lobsan, Lejano
7ª NAGUILLAN, Satrap, Diguillín
8ª PIRITU, Nisuka, Dispersa
9ª JUGUETON, Acida, Setter
10ª ALZA, Progreso, Agro
11ª SISTER LILY, Empecinada, S. Limpia
12ª CANDELITA, Pouletic, Stanford



TIRANO, estrechamente, solo por un pescuezo, ganó la sexta carrera de la tarde. Se impuso a Sunakuny que corrió su última presentación en poder de Luis Espinoza. Tercero fue Muñeco Negro delante de Coneja, que arremetió por el lado interior.

Eº 3.202,10 DIO LA TRIPLE FINAL

PRIMERA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 12.841 vales. En la primera válida se impuso Quiquico, con un juego de 5.312 vales, que en la segunda se rebajaron a 1.587 al imponerse Nota Buena. En la tercera válida, los vales se distribuyeron de la siguiente manera:

(1) Baalbok, 12 (Eº 2.296,70); (2) Bimestral, 53 (Eº 520.—); (3) Boucherón, 8 (Eº 3.445.—); (4) Chamullo, 20 (Eº 1.378.—); (5) Chivateo, 16 (Eº 1.722,50); (6) El Tigre, 223 (Eº 123,60); (7) Emisor, 436 (Eº 63,20); (8) Ki Ku, 374 (Eº 73,70); (9) Mano a Mano, 11 (Eº 2.505,40); (10) RETIRADO (50) (Eº 17,90); (11) RETIRADO, (2) (Eº 17,90); (12) Star Quality, 27 (Eº 1.020,70); (13) Arizona, 137 (Eº 201,20); (14) Copihualera, 116 (Eº 237,60); (15) Gombarusiña, 63 (Eº 437,50); (16) Liebelied, 33 (Eº 835,10); (17) Valtelian, 4 (Eº 6.890). Total: 1.585, menos 2 vales sin canjear.

El dividendo de la combinación ganadora (QUIQUICO, NOTA BUENA y EMISOR) ascendió a la suma de Eº 63,20. Se acertaron 436 vales.

APUESTA DOBLE.— Se inició con un juego de 9.042 vales. En la primera válida ganó Repaso con un juego de 1.376 vales, que en la segunda válida se cambiaron de la siguiente manera:

(1) Coneja, 20 (Eº 997,80); (2) Expreso, 134 (Eº 148,90); (3) Cucaracha, 151 (Eº 132,20); (4) Muñeco Negro, 40 (Eº 498,90); (5) RETIRADO (8) (Eº 14,60); (6) Rifeño, 8? (Eº 226,80); (7) Gorrioncillo, 121 (Eº 169,90); (8) Libriun, 40 (Eº 498,90); (9) Tirano, 311 (Eº 64,10); (10) Tesoro, 135 (Eº 147,80); (11) Araucana, 70 (Eº 285,10); (12) Fulgurante, 38 (525,20); (13) La Pasiega, 26 (Eº 767,50); (14) Sunakuny, 48 (Eº 415,70); (15) Enfermera, 139 (Eº 143,60). Total: 1.369 (menos 7 vales sin canjear).

El dividendo de la combinación ganadora (REPASO y TIRANO) ascendió a la suma de Eº 64,10. Se acertaron 311 vales.

SEGUNDA APUESTA TRIPLE.— Se inició con un juego de 29.093 vales. En la primera válida se acertaron 950 vales al imponerse Faimito. En la segunda ganó Verde Mar, con un juego de 203 vales, que en la tercera válida se cambiaron de la siguiente manera:

(1) Alone, 8 (Eº 8.005,30); (2) Cosa Nostra, 43 (Eº 1.489,30); (3) Naipe de Oro, 9 (Eº 7.115,80); (4) Dorotea, 45 (Eº 1.423,20); (5) Pescadito, 29 (Eº 2.208,40); (6) Lindofuerte, 1 (Eº 64.042,50); (7) Orfeón Rojo, 20 (Eº 3.202,10); (8) Gregory, 18 (Eº 3.557,90); (9) Itata, 1 (Eº 64.042,50); (10) Sineus, 3 (Eº 21.347,50); (11) Dafne, 3 (Eº 21.347,50); (12) Equívoco, 4 (Eº 16.010,60); (13) Mesopotamia, 19 (Eº 3.370,60). Total: 203.

El dividendo de la combinación ganadora (FAIMITO, VERDE MAR y ORFEON ROJO) ascendió a la suma de Eº 3.202,10. Se acertaron 20 vales.

FORLI, INMENSO FAVORITO PARA EL "JOCKEY CLUB"

BUENOS AIRES, 31 (ANSA).— El presunto crack Forli, de 3 años, es el favorito para el domingo venidero cuando dispute los 2.000 metros del gran Premio Jockey Club, segunda prueba de la triple corona Argentina. Su último ejercicio —1.000 metros en 59" 3/5 con 12" de final en pista de arena y con viento en contra— reafirma sus enormes posibilidades. Hijo de Aristophanes y Trevisa, nacido en el famoso haras "Ojo de Agua", lo entrena Juan Lapistoy y volverá a ser dirigido por Rodolfo Zapata. Forli ganó el primer punto de la triple corona —Polla de Potrillos— y el primer domingo de octubre disputará el gran Premio Nacional (Derby), final de la triple corona. El gran Premio Jockey Club ofrece este domingo 3.500.000 pesos y un objeto de arte al vencedor. Los rivales y jinetes son éstos:

FORLI, 57 kilos, jockey, R. Zapata.
TENZING, 57 kilos, no correrá.
CARTUJO, 57 kilos, J. Ortiz.
ATONITO, 57 kilos, O. Nardi.
NEVER FAIL, 57 kilos, E. Jara.
PERFUMADO, 57 kilos, I. Leguisamo.
PROPOSAL, 57 kilos, H. Cisfardini.

El preparador de Forli, por el que fue rechazada una oferta de 200.000 dólares tras la Polla, dijo que su caballo puede tumbar el record de la distancia, este domingo.

DESCONTENTO EN HIPICA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 31.— La entidad gremial que agrupa a los preparadores y jinetes de Palermo y San Isidro dio a conocer un comunicado con relación al escándalo del domingo último en el hipódromo palermitano. Tras afirmar que rechaza la violencia como medio para lograr objetivos, llama a la unidad a los distintos sectores hípicos y pide la inmediata modificación del reglamento general de carreras y de la Comisión de Carreras para que en ésta estén representados los profesionales. El Jockey Club se opuso en todo momento a admitir en esa comisión a representantes de los profesionales, aceptando en cambio representación de propietarios de caballos y criadores.

La nota de la gremial deja ver el descontento existente entre los jockeys y preparadores, con las actuales autoridades hípicas.

ESCUELA CON DINERO DEL TURF

BUENOS AIRES, 31 (ANSA).— Con apoyo del Jockey Club y de los distintos sectores de la hípica se concretará el proyecto de los peones vareadores de Palermo y San Isidro, para levantar en un solar por ellos donado, una escuela modelo. Jinetes, preparadores y autoridades de la hípica dieron a conocer su pleno apoyo y aportes monetarios para que ese establecimiento de enseñanza se construya a breve plazo. Se planea asimismo pedir al Jockey Club que programe una carrera a total beneficio de las obras.

BUENOS AIRES, 31, (EFE). — Como resultado de los incidentes registrados en el hipódromo de Palermo el domingo último, en cuyo transcurso se efectuaron detenciones, el Jefe de la Policía Federal, en ejercicio del poder que le otorga la ley y teniendo en cuenta las infracciones al edicto sobre desorden aplicó treinta días de arresto, no redimibles por multa, que se cumplirán en el Instituto de Detención de la capital.

Agrega la información suministrada que "ante el hecho mencionado, la Policía Federal tiene el firme propósito de evitar la repetición, disponiendo para ello las correspondientes medidas de prevención, no sólo en lugares como el mencionado, sino en todo otro donde se efectúen justas deportivas".

SU ALMANAQUE COMERCIAL

ALMACENES

ALMACENES RODILES S. A. — CA- sacas, overoles, slacks. Confecciones en general. Alameda 2945.
2-III-67

ALMACENES EL TIGRE.— CONFEC- ciones finas, sastrería, camisería. Alameda 2880.
GC. 30-IX-66

ARMERIAS

CASA ITALIANA.— REPARACIONES armas de fuego. La casa del Anafe Primus. Lámparas Petromax Coleman Sun Flame. Repuestos en general. Arturo Prat 141 — 382235.
GP-2-XII-66

ANTENAS T. V.

"OÑATE", FRECUENCIA MODULADA. Instalaciones; precios fábricas, Providencia 1622, local 11, 254979.
GC. 13-VIII-66

"TRANSFORMACIONES GAMMA", RE- guladores voltaje. Todo tipo. San Pablo 1565 — 68386.
GC. 24-IX-66

ARTESANIAS

"ARTICULOS DE BRONCE", ESMAL- tado. Regalos finos, decorativos. Fábrica, Alonso Ovalle 713.
GC. 30-X-66

ART. METALICOS

"MANUFACTURAS NOLLI", ROMANAS. Cortinas metálicas. Cerrajería. Arturo Prat 1464 — 51995.
GC 20-66

"CASA BOVE" BRONCERIA, MANI- llas, lápidas, reparaciones plaqué, plata bronce plateados. San Francisco 363 — 383363.
GC. 30-10-66

AUTOMOVILES

"LORD COCHRANE 182" CONTADO compro automóviles, camionetas buen estado. Consignaciones, permutas.
GC. 19-XI-66

"ADOLFO SANVILEVICH" COMPRA- venta, consignaciones. Desde 1945. Arturo Prat 775 — 383454.
GC. 17-IX-66

"AUTO STOP" CONSIGNACIONES. Autos, camiones, camionetas. Negocios rápidos. San Francisco 347.
GC. 24-X-66

"CONSIGNACIONES" ADELANTAMOS dinero. Compramos contado, permutamos, cualquier operación. Financiamientos, 10 de Julio 374 — 36712.
GC. 12-VI-66

BALATAS

IMPORTADORA "SANTIAGO", FRE- nos, embragues. Autos, camiones tractores, maquinarias, industrias, Avenida B. O'Higigns 1395.
GC. 13-VIII-66

BICICLETAS

"EGASA", TALLER CICLISTA, PINTU- ras, cromados, repuestos, reparaciones. Avenida Ossa 146.
1.o-VIII-66

CYCLES ALAMEDA, BICICLETAS ITAL- Sport, todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago.
GC. 6-IX-66

CICLISTAS, BICICLETAS, REPUESTOS. Casa Mena, Arturo Prat 1802, esquina Ñuble.
GC.-2-II-67

CAMISERIAS

"TABAL" INAUGURA, VENTA DETA- lle a comerciantes. Precios especiales. Loreto 341.
GC. 25-IX-66

CASAS DE REMATES

EN SUS TRES GRANDES LOCALES, remates todos los lunes de automóviles, camiones, camionetas, motos, motonetas, maquinarias; industria agrícola. Muebles, menajes. Consignaciones, anticipos. Informes: Arturo Prat 544, fono 39225. Oscar Zárate Oyarzún, Martillero Público.
GC. 1.o-X-66

"CECILIA ROMERO CADIZ", AVENIDA Matta 777 — 392960. Remates, consignaciones. Venta privada. Living, comedores, dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado.
GC. 15-XI-66

CASA VICTOR ARAYA REMATES, Ventas privadas. Consignaciones. Tasaciones. Compañía 1520.
GC. 8-I-67

CASACAS DE CUERO

"PINTAMOS, CAMBIAMOS CIERRES" Puños, forros, cuellos, etc. Maletería "Saint George", Alameda 2620, frente calle Libertad.
GC. 30-IX-66

COCINAS

"TECNICA" TRANSFORMACIONES. Cocina gas licuado, estufas. Arturo Prat 1085, San Pablo 1444.
GC. IX-66

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL", FABRICA COL- chones, ropa de cama. Ventas mayor y menor. Meiggs 66.
GC. 30-X-66

ALMACENES ALAMEDA, VENTAS POR mayor y menor. Hernando Hermanos Limitada. Alameda 2340, teléfono 91738.
2-III-67

"LA FAMILIA" CATRES, COLCHONES, ropa de cama, coches, sillas para niños. Precios fábrica, Alameda 2698.
2-III-67

CONFECCIONES

"CASA DINOTEX".— PANTALONES, camisas, calcetines, corbatas. Ropa interior para hombres. Medias, variedad de marcas. Uniformes, abrigos y pantalón colegiales. Tenoirini 20, Santiago.
GC. 1.o-X-66

ESCANILLA 106 — 374424, RECIBO hechuras tejidos máquina. Costura overlock. Bordados.
GC. 27-V-66

"COMERCIANTES" VENTAS POR MA- yor. Camisas, enaguas, soquetes, perfumes, etc. Patronato 280.
GC. 28-X-66

"EIFEL".— FABRICA CONFECCIONES señoras. Venta mayor y menor. Irarrázaval 2308.
GC. 31-XII-66

CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL". PRECIOS para comerciantes. Tres direcciones para su mejor atención: San Alfonso 43 y San Alfonso 45, Estación Central; Andrés Bello 659, costado Vega Central.
GC. 30|X|66

"COLO COLO" FABRICA CONFITES, dulces. Precios especiales para comerciantes. Especiales Pan de Pascua. Reparto a domicilio. Esperanza 9 - 94287.
GC. 31|XI|66

CROMADOS Y NIQUELADOS

ESPECIALIDAD PARACHOQUES, IM- plementos motonetas, bronceados, cobrizados, plateados, vajillas, Brasil 784.
GC. 8|XII

CLINICA DE JUGUERAS

ENCERADORAS, BATIDORAS, LAVA- doras, estufas, cocinas, bases, repuestos. Eyzaguirre 1016 - 711337.

CUADROS Y MARCOS

"RING", IRARRAZAVAL 3357. EL TA- ller del marco elegante. Cuadros, marcos.
GC. 19|V|66

CARPINTERIA

"ELIZONDO GOMEZ", COMPAÑIA 1853, especialidad muebles cocina, closets. Reparaciones generales.
GC. 23|IX|66

CRISTALERIA

CRISTALERIA EN GENERAL, MENAJE — Plásticos — Regalos. Morandé esq. General Mackenna.
GC. 30|XII|66

DEPORTES

"MISAEL ESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767, fono 81715.
GC. 30|X|66

"DEPORTES SANHUEZA", FABRICA artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha en Esperanza 5, teléfono 93166.
GC. 26|XI|66

DINAMOS AUTOMOVILES

RECAMBIAMOS DINAMOS COMPLETOS Eº 69, todas marcas. Irarrázabal 2400-251066.
GC.-2-II-67

ELECTRICIDAD

"GALDAMES", CHACABUCO 9 (ESTA- ción Central. Artículos eléctricos. Reparaciones planchas, garantidas.
GC. 24|XI|66

"CASA AMERICA". ELECTRICIDAD, reparaciones. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403.
GC. 30|XII|66

"MEZA HERMANOS". REPARACIONES eléctricas. Hogar, industria, comercio. Providencia 1622 — 254877.
GC. 13|VIII|66

"TRANSFORMADORES GAMMA". Re- gulador voltaje. Todo tipo. San Pablo 1565 — 68386.
GC. 24|XI|66

CARPAS

"BUSTOS", LA FABRICA MAS ANTI- gua de Chile. Ofrece: Carpas para camiones y toldos camionetas. Lonas impermeables. Rosas 2010, teléfono 83677.
GC. 16|X|66

"LAUTARO". TELONES PARA TERRA- za con armazón de cañería. Carpas para camiones. Nataniel 2001.
GC. 31|XI|66

"EL REY DE LAS CARPAS", M. P., Carlos García. Carpas para camiones, campaña, playas. Toldos, jeeps, camionetas, armada cañerías. Lonas impermeabilizadas. Hechuras, composturas. Arturo Prat 1892, teléfono 55989.
GC. 6|IX|66

ENCENDEDORES

REPARACIONES ENCENDEDORES ELEC- tricos, corriente, gas licuado. Santa Rosa 92 — 392096.
GC. 28|XII|66

EMPANADAS

"EMPANADAS ROYSAR". SUS UNICAS fábricas: Antonio Varas 2487, fono 251559; Covarrubias 40, fono 497205; Las Condes 5740, fono 485266. En Viña del Mar: Edificio Montecarlo, Avenida San Martín.
GC. 12|IV|66

ENCERADORA

REPUESTOS, REPARACIONES, DOMICI- lio, aspiradoras, lavadoras, jugueras. San Martín 295 — 62955.
GC. 10|I|67

COLCHONES

PALOMOS HNOS. SOMIERES, COLCHO- nes, artículos de terraza y playa. Instalaciones toldos, cortinas. Alameda 173, teléfono 31721.
GC. 19|IX|66

"SAN PEDRO", FABRICA DE COLCHO- nes. Ropa de cama. Ventas por mayor y menor. Meiggs 79, teléfono 95022.
GC. 30|X|66

"HIDALGO", FABRICA DE COLCHO- nes. Marquesas cromadas, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso 54 — 95183.
GC. 30|X|66

COLCHONES LANA, ALGODON, SO- mieres finos, únicamente en la fábrica El Sur, San Diego 1852.
GC. 24|XI|66

ROPA INTERIOR

"OSO", POLERAS, ROPA INTERIOR. Damas, caballeros, niños. Venta al detalle. Loreto 352.
GC. 23|IX|66

"TEXTIL LIBERTAD", ANTIGUA FA- brica. Ropa interior. Ventas por kilos. Rosas 1367.
GC. 30|X|66

GC. 27|V|66

"TEJIDOS DE PUNTO". DAMAS, CA- balleros. Ventas mayor. Detalle. Precios rebajadísimos. Irarrázaval 2384.
GC. 27|V|66

FAJAS

"FAJAS-SOSTENES", BATAS, MAÑA- nitas. Especialidad sobre medida. Arturo Prat 165.
GC. 7|X|66

FARMACIAS

"ALHAMBRA", PRESTIGIADA DESDE 192., Enrique Vivanco Edding, Químico-Farmacéutico, Lira-Diez de Julio. Fono 34936.
GC. 15|IX|66

RAMONA — POR LINO PALACIO



FERRETERIAS

"VEGA NORIEGA". IMPORTADORES: Propietarios, Cerrajería Deva. Puente 701. Estacionamiento gratis en Rosas 948.
GC. 30-IX-66

"O'HIGGINS". VILLAR HERMANOS Limitada. Herramientas, mecánica, quincallería, materiales construcción. Artículos eléctricos, menajes. Avenida B. O'Higgins 2102.
2-III-67

FOTOGRAFIAS

"VERGARA", ESPECIALIDAD ALBU- mes de matrimonios. Providencia 1622, local 14. — 256577.
GC 13-VIII-66

RAPIDOS, INDUSTRIALES, RETRATOS. Reproducciones, Revelados. Copias, Ampliaciones, San Pablo 1483.
GC 30-XII-66

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA", BRASIL 896, TE- léfono 85829. Atención asegurados. Con su cuota, servicio con urnas. Atención diurna y nocturna.
GC 30-X-66

"LA SANTIAGO", ATENCION PEN- sionados Seguro Social. Independencia 1044, teléfono 371430.
CG 14-V-66

"MUNDUS". ATENCION PERMANENTE. Irarrázaval 1795, teléfono 494086.
GC. 14-V-66

FILATELIA

COMPRO SELLOS, COLECCIONES Y cartas antiguas, Huérfanos 1373, local 19.
GC. 10-I-67

GRABADOS METAL GOMA Y PLASTICOS

TIMRES GOMA "BOLTON". SOMOS fabricantes. Atendemos provincias. Teléfono 52980. Casilla 7100. Nataniel 2129, altos. Depto. 2144.
GC. 14-XI-66

PRENDEDORES DE IDENTIFICACION, grabados en plástico, con nombre personal, fuerzas armadas, hospitalarios, etc. Fábrica Huérfanos 1373, local 18. Fono 712172.
A-I-66

"TIMBRES GOMA" EN CINCO HORAS, Grabados calados. Andrés Garetto. Alameda 723, locales 90-91, teléfono 31941.
GC. 30-IX-66

GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ" — Guitarras finas. Tizones. Arpas. Reparaciones. San Francisco 398. Fono 392330.
GC 29-XII-66

FABRICA OFRECE GUITARRAS FINAS, desde Eº 190. Reparaciones. Arturo Prat 910.
GC. 10-I-67

GARAJES

"SERVICIO SKODA". TECNICOS ES- pecializados. Reparaciones, repuestos. Trabajos garantidos. Emilio Vaisse 784.
GC. 12-VI-66

HILANDERIAS

CADENA NACIONAL DE ECONOMIA Textil Chuaqui, con su Sistema Revolucionario de Ventas. Ofertas especiales. Poleras hilo, 1-2 años, 2.500; Poleras hilo, 8-7 años, 3.500; Chalecas hilo, 23.000; Chalecas para guaguas, gran calidad, cada una, 7.500. Descuentos del 10% instituciones y Centros de Madres. En su extensa red de locales: Providencia 2353; San Antonio 726 (local 7); Diagonal Cervantes 875; Los Tres Antonios 77; Irarrázaval 2490 (esq. Pedro de Valdivia).
GC.-11-VIII-66

IMPRENTAS

"JES", IMPRESOS EN GENERAL, TIM- bres, bautizos, diploma. Arturo Prat 1698 — 53598.

JUGUETERIAS

"EL AGUILA", MAYORISTAS EN JU- guetes, menajes, Meiggs 40, teléfono 92271.
GC. 5-I-67

"JUGUETES GAYMER", VICUÑA MAC- kenna 585. Teléfono 393534. Ventas mayor y menor. Sr. Gaymer e Hijos.

DEPOSITO DE LANAS

"EL ROSAL", SAN DIEGO 1138. SUR- tido completo en lanas. Depósito Edilio.
GC. 23-IX-66

LETREROS

"RUBEN", STAND, SILK-SCREEN, DI- bujos, affiches, San Francisco 711, fono 31551.
GC. 30-IX-66

"ARTELO PUBLICIDAD", LETREROS camineros plásticos. Silk-Screen Plaza Egaña 88 — 275230.
GC. 1.o-VIII-66

"PERLY", LETREROS PINTADOS, cholguán, géneros, metálicos. Silk-Screen. Manuel Rodríguez 787 — 68688.

GUAJARDO, DIBUJANTE — SAN Martín 720. Letreros, afiches. Precios módicos. Facilidades.
GC. 1 o/XI/66

LIBRERIAS

"PROFESOR MONMAR", HOROSCOPO Envíe Eº 1.00 en estampillas. Fecha de nacimiento. Recibirá su horóscopo gratis. Arturo Prat 1619. Casilla 5111 teléfono 54131.
GC. 15-X-66

LAVADORAS

SERVICIO HOOVER, AUTORIZADO. Repuestos, estacionamiento, frente negocio. Vicuña Mackenna 342.
GC. 10-I-67

SERVICIO TECNICO HOOVER, REPUES- tos legítimos. Precios de fábrica. Pedro de Valdivia 3398.
GC.-2-II-67

LAVANDERIAS INDUSTRIAL

"ANDES": TINTORERIA Y LAVANDE- ría. Grajales 1887, esquina Vergara. Dry Cleanning. Atención internados, restaurant, hoteles, etc. Especialidad ropa blanca de hombre y de mujer. Limpiados al seco y al vapor. Entrega rápida. Apuros en 48 horas, seriedad. Rapidez, Economía. ¡No olvide. Andes su Tintorería, en Grajales 1887, esquina Vergara. Presentando este aviso obtendrá un 15 por ciento de descuento.
GC. 18-XI-67

"RIVET", ROSAS 2123, TELEFONO 65082. Especialidad en lavadoras de Hoteles, Restaurant, Hospitales. Recepciones. Entrega en 24 horas.
GC. 18-XII-66

MAQUINARIAS

"ORNAVEN" REFRIGERACION, BA- lanzas, bombas, aceiteras, reparamos, San Francisco 50, fono 383119.
GC. 2-XI-66

ESTABLECIMIENTO TECNICO, MAQUI- nas coser, escribir, reparaciones, San Pablo 1776 — 86659.
GC. 7-XI-66

COMPRO-VENDO MAQUINAS ESCRI- bir, sumar, calcular. Catedral 1396, teléfono 711640.
GC. 28-XII-66

MALETERIAS

"MALETERIA BRASIL", ESTUCHES, guitarras, maletas, bolsos. Fabricantes. Cóndor 1060 — 81605.
GC. 15-XI-66

MALETERIA BANDERA, GRAN SURTI- do portadocumentos, bolsones para colegiales. Toda clase artículos para deportes. Bandera 735.
GC. 6-XI-66

REPARADORA DE MALETAS Y CARTE- ras "Sylvia". Composturas, teñidos. Cambios de cierre eclair. Fundas para maletas. Transformaciones de carteras de cocodrilo, Alameda 980, local 41.
GC. 24-XI-66

MALETERIA SANTA LUCIA LTDA. — Alameda 299, teléfono 30956. Maletas carteras, bolsos, billeteras, cinturones, guantes, bolsones, portadocumentos, paraguas, lentes.
GC. 30-IX-66

MAQUINAS DE ESCRIBIR

HUGO PALMERO C., MAQUINAS ES- cribir, sumar. Reparaciones, compraventa, San Martín 91, teléfono 66969.

MENAJE

REFRIGERADORES, COCINAS CALI- font. Muebles cocina, lavadoras Mademsa. Arturo Prat 754.
GC. 30|XI|66

"CASA HIDALGO", ARTEFACTOS PA- ra el hogar, Fensa, Sindelén, Hoover. Radios Philips. Amplias facilidades de pago. Alameda 1993. (Mencionando este aviso obtendrá un descuento).
GC. 4|X|66

"HIDALGO", CRISTALERIAS, LOZA, enlozados. Artículos regalos, cocinas, San Alfonso 42.
GC. 21|XII|66

"LA REGALONA", LOZA CRISTALERIA, aluminio Fantuzzi. Cuchillería, plástico. Artículos para regalos. Alameda 2907.
GC. 13|VIII|66

MESAS TELEVISION

MESAS TELEVISION DESDE Eº 45, AVE- nida Matta 103.
GC.-2-II-67

FCA. DE MOLDES

MANCINI, SAN PABLO 1538 - 69872. Moldes para pastelería en general.
GC. 19|XI|66

MUEBLERIAS

"EL CIRCULO", ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades.
GC. 25|IX|66

"VALMOY". DEPOSITO FABRICA. Dormitorios, comedores, livings. Precios sin competencia. Arturo Prat 480.
GC. 30|XI|66

"HONG KONG", MUEBLES FINOS DE caña. Modelos exclusivos, Carmen 558.
GC. 15|X|66

"FABRICA, MUEBLES MINOND". ESTI- los y modernos. Finos. Pedidos especiales por catálogos. Carmen 25.
GC. 20|XII|66

"MUEBLES". REPARACIONES. TAPICE- ría. Transformaciones. Restauración de barniz, Ñuble 1424 - 569617.
GC. 24|VI|66

"MOROCCO", ESPECIALIDAD MUE- bles pino. Colchones, catres cromados. San Pablo 2901.
GC. 14|V|66

"BRISTOL", LIVINGS, COMEDORES, dormitorios. Estilos modernos.

FABRICA DE MUEBLES ALAMEDA. Precios fábrica. Calidad de primera. Facilidades para todos los bolsillos. Despachos provincia. Alameda 2597.
GC. 13|VIII|66

MUEBLES CENTRAL, OFRECE: LIVINGS, dormitorios, comedores modernos y de estilos. Facilidades. Precios bajos. Despachos a provincia. Alameda 2636.

Eº148.— LIVING, COMPRELOS AL FA- bricante. La Frontera, San Pablo 1517.
GC. 19|XI|66

INCREIBLE, PERO CIERTO: LIVING, Eº 155; Rinconera Eº 275. Gran surtido en muebles. San Pablo 1455.
GC. 18|XII|66

BRICEÑO, COMEDORES, DORMITORIOS Estilo, actualidad, living. Piezas sueltas. Lord Cochrane 1134.
GC. 31|XII|66

"FAMEX". CARMEN 127 EXCLUSIVA- mente, comedores, enchapados mañío, buffet 6 sillas, chenille lana Eº 600. Créditos. Carmen 127, exclusivamente living anatómicos, sofá 2 sillones, tapiz lana, chenille, tevinil Eº 280. Créditos. Carmen 127, exclusivamente. Dormitorio mañío, cómoda-toilette, 2 veladores, 2 marquesas Eº 780. Créditos.
GC.-25-XI-66

MUEBLES DE CAÑA

MUEBLES DE CAÑA, "JOHNSON".— Bar tres pisos, tapiz rojo, 130; living con cojines, 170; comedores 6 sillas, con cojines, 180. Santa Rosa 684.
GC. 30|XI|66

MUEBLES METALICOS

CERRAJERIA ARTISTICA, MUEBLES funcionales, comerciales a medida. Amunátegui 6, — 60905.
GC. 10|I|67

NEUMATICOS

ECONOMIA, GARANTIA, AVENIDA España 72. Para todo vehículo cuatro ruedas.

HECTOR HURTADO U., CONCESIONA- rio autorizado INSA. Ventas, servicio. Teléfonos 66159 — 65596. Alameda 2295.
GC. 13|VIII|66

ROPA DE NIÑOS

"DANNY". LINEA MODERNA, PARA niños, niñitas. Diseños exclusivos. Irarrázaval 2254.
GC. 2|V|66

OLLAS A PRESION

"CASA DE LA OLLA A PRESION". Repuestos, reparaciones. Ollas nacionales e importadas. Tenderini 77, teléfono 392494. No tiene sucursal.
GC. 30|IX|66

OPTICAS

"TALLER PRAT". CAMBIO CRISTALES. Toda clase composturas. Repuestos. Arturo Prat 829.
GC. 24|XI|66

PLASTICOS

"BOLSAS TODAS LAS MEDIDAS", POR kilos. San Alfonso 33. Santiago. Estación Central.
GC. 24|XI|66

"EL AGUILA". MAYORISTAS EN JU- guetes, menajes. Meiggs 40, teléfono 92271.
GC. 5|I|67

PANTALLAS

"PANTALLAS". ARREGLOS, TRANS- formaciones, pantallas, lámparas, Avenida Matta 203, fono 380367.
GC. 24|XI|66

"ASTRA", DISEÑOS, CREACIONES. Pantallas, lámparas, todos los tipos. Transformaciones y arreglos en general. Fábrica, Puyehue 1464, Sucursal, Alameda 228.
GC. IX|66

PAÑUELOS

"CIERVO". REGALOS POR TRADICION. Ventas mayor y menor. Irarrázaval Nº 2310 — 460559.
GC. 27|V|66

PESCA Y CAZA

"ARMERIA RICCI", SURTIDO COM- pleto para cazadores, pescadores. Reparaciones generales. Arturo Prat 265.
GC. 30|XII|66

PERFUMERIAS

"CHIPRE", OFRECE POLVOS, EXTRAC- tos, colonias, lacas sueltas. Surtido completo del ramo. Recoleta 143. No confunda.
GC. 29|XI|66

PINTURAS

CARMEN 48 ESQ. MARCOLETA, LA- tex Eº 12.50; Oleos, Esmaltes, Tierras, Brochas.
A. 27|XII|66

PINTURAS APLICADAS

PINTE SU CASA, MAESTROS ESPECIA- lizados. Somos distribuidores, Carmen 48, — 31847.
GC.-2-II-67

FABRICA DE PARQUETS

"COIGUE Y EUCALIPTO". ENTREGA inmediata. Gabriel Palma 988, por Recoleta, altura 2650; Liebre 26.
GC. 11|IX|66

BEN CASEY



PROPIEDADES

VENDEMOS SITIOS, LOCALES. PUER- to San Antonio, Providencia 1622, local 15.
G.C. 22—VIII—66

RADIO Y T. V.

MESAS TELEVISORES, METALICAS Y madreras. Todas medidas, San Francisco 466.

CASA LOPEZ. RADIO, TELEVISION. Repuestos. Fono 51614, San Diego 1999.
G.C. 30—IX—66

SERVICIOS RADIOS DE AUTOS. TRAN- sistores, radioelectrolas. Atención domicilio. Roy del Solar, Santa Rosa 270, 35887.

"TELERADIO" SERVICIO DOMICILIO. Construcción equipo. Stéreo. Providencia 1622, local 13 — 256577
G. C. 3—VIII—66

"RADIO AMERICA LTDA". ANTENAS para T. V. y F. M. Automóviles Repuestos, San Diego 624, teléfono 85101.
G.C. 13—VIII—66

"ELECTRONICA". REPARAMOS TELE- visores. Radios transistores. Frecuencia modulada, grabadora, tocadiscos. Antonio Varas 46.
GC.-13-VIII-66

"TELESERVICE". REPARAMOS TELEVI- sores a domicilio. Rápida y económicamente. Teléfono 34632.
G.C. 2—V—66

"AUTO—RADIO", TELEVISION, SERVI- cio. Reparaciones. Radios alemanas. Múltiples. Irarrázaval 2381.
G.C. 12—VI—66

"RADIO TELEVISION", REPARACIO- nes de urgencia. Enceradoras todas marcas. Avenida Larraín 5810—2. Teléfono 273384, La Reina.
GC.-13-VIII-66

RADIO TELEVISION, REPARACIONES, Tocadiscos, amplificadores, parlantes, jugueras, enceradoras, transistores. Catedral 1049, local 76, fono 64833.
G.C. 30—VII—66

"CASA ALEJANDRA". SERVICIO TEC- nico. Radios, autos, televisión, transistores. Portugal 277.
G.C. 6—IX—66

KEIM, VENTAS TUBOS REPUESTOS. Radios, Taller reparaciones. Teléfono 713501, San Pablo 1664.
GC.-7-XI-66

TRANSFORMADORES GAMMA, TRANS- formadores todos tipo. Descuentos. San Pablo 1665 — 68386.
G.C. 24—XI—66

REPARACIONES RADIO—TELEVISION. Amplificadores, Instalaciones, reparaciones eléctricas, San Pablo 1741—2834 Fonos 712695—734848.
G.C. 28—XI—66

"REAL HNOS.". FABRICA DE MUE- bles para radio electrolas y muebles para su televisor. Enchapado y barnizado al duco, con puertas y llaves. Precios sin competencias, San Diego 919.
G.C. 14—XII—66

"RADIO SERVICIO", STANDARD ELEC- tric. Reparaciones en general, Irarrázaval 2062-253898.
GC.-2-II-67

TELESERVICE, REPARAMOS TELEVISO- res, domicilio. Técnico 25 años práctica. Rápidez, economía. Teléfono 34632.
GC.-2-II-67

"AUTO RADIO", TELEVISION SERVI- cio, Reparaciones, Radios Alemanas. Stereo F. M. Irarrázaval 2400.
GC.-2-II-67

RADIO Y TELEVISION. CONFECCION muebles. Alta calidad. Precios módicos. Bustamante 468.
GC.-6-II-67

"CASA R. SEPULVEDA. REPARACIONES a domicilio. Trabajos garantidos. Santa Isabel 0200 — 495703.
GC.-6-II-67

VENTAS REPARACIONES DE RADIOS, automóviles. Recambios. Santa Isabel 0149 — 252784.
GC.-6-II-67

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"LEIVA", COMPOSTURAS RAPIDAS, garantidas. Joyas. Arturo Prat 751 local 34.
G.C. 27—XI—66

"JOYERIA — RELOJERIA". REPARA- ciones, ventas permutas, consignaciones. San Francisco 407 — 383598.
G.C. 27—XI—66

"VICTORIA", OSCAR HODGES MOO- re. Seriedad, rapidez, garantía. Diez de Julio 705. — 38306.

CAJAS REGISTRADORAS

REGISTRADORAS NATIONAL, BALAN- zas, Básculas, Cortadoras. Compraventas. Reparaciones "Raga". Amunátegui 419.
GC.-24-XII-66

REPARACIONES, COMPRAVENTAS, MA- quinas escribir, sumadoras, calculadoras. San Martín 115 — 97775.
G.C. 27—XII—66

REPUESTOS DE AUTOMOVILES

ENCENDIDO DELCO REMY, EN FERNA- co Ltda, Amunátegui 18, fono 713258.
GC. 10|I|67

"CATALAN & MENESES LTDA.". Repuestos automóviles, camiones Bedford, Vauxhall. Santa Rosa 90 — 392479.
G.C. 12—XII—66

FABRICA, RETENES, GOMAS EN GE- neral. San Pablo 1911 — 60296.
G.C. 28—XI—66

"REPUESTOS DE GOMA", SURTIDO completísimo. Colocación rápida pisos. 'Comatex", Maturana 2, lado Teatro Carrera. Teléfono 712780.
G.C. 13—VIII—66

"TECNICO ESPECIALIZADO", REPA- raciones radios automóviles, en el día. Ejército 25.

DE TODO PARA SU FORD REPUESTOS, accesorios, desarmadurías. Motores. Importación directa. Alameda 2221, teléfono 98350.
GC.-2-III-67

REBOBINADOS DE MOTORES

REBOBINADOS MOTORES INDUSTRIA- les, garantizados, rápidos, económicos. Irarrázaval 2400, fono 251066.
GC.-2-II-67

REPARADORAS DE CALZADO

"LA RAPIDA", CALZADO CABALLE- ros. Cosido, sólo E.o 25.—, y para damas, E.o 18.— Precios especiales comerciantes. Reparaciones generales. Alameda 229.
G.C. 19—IX—66

BULNES, REPARACIONES: CARTERAS, portadocumentos. Teñidos, Renovaciones. Tarapacá 1286, teléfono 713418.
G.C. 27—XII—66

RESORTES

ESPIRALES, RESORTES. CUALQUIER Automóvil. Industrias en general. Riquelme 2 fono 63908.
C.G. 17—XII—66

SALONES DE BELLEZA

"ESCUELA DEL EXITO MARINA". Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por 90 días, de damas y caballeros. Matrícula abierta todo el año, incluso domingos y festivos. Bascuñán 273 y 117.
C.G. 1.o—I—67

SANITARIOS

REFRIGERADORES, COCINAS, CALI- fonts, muebles cocina, lavadoras, Mademsa, Arturo Prat 764.
G.C. 8—XII—66

SASTRERIAS

TRANSFORMAMOS CORTE ANTIGUO moderno vestones cruzados a derechos, tallas grandes a chicas, corrientes en de huaso, abrigos, chaquetones, virados perfectos en jes, abrigos, chaquetones, pantalones, zurcidos invisibles; arreglamos gas, orillas cuellos, bastillas, piernas, arreglos en general. Limpiados en seco y vapor. Hechuras caballeros. Clínicas de Trajes, trerías Roca, San Antonio 6, lver 426.
GP. 28-II-

CONFECCIONES "NAPOTEX". Diego 590. Ropa fina para caballeros y niños. Gran surtido pantalones y abrigos. Se conceden créditos.
GC.-15-

"RUBEN", COMPOSTURAS, TRANS- formaciones. Virados, hechuras. Damas, caballeros, Huérfanos 1767.
G.C. 13—VIII-

SEMILLERIAS

"MI JARDIN", SEMILLAS, HORTALI- zas, flores, desinfectantes, abonos, maceteros, greda para modelar, Avenida Egaña 29.
G.C. 1.o—VIII-

"EL HUERTERO".— SAN ANTONIO 733 — 384742. Pastos para prados. Bulbos, flores, semillas, flores, hortalizas, maceteros. Alimentos pajaritos. Despacho todo Chile.
G.C. 17—IX-

TARJETAS

FRESIA — OFRECE EXCLUSIVIDAD Bautizos, matrimonios, personales, comerciales. Regalos. En sus locales Huérfanos 1052, local 6, FATIMA, Antonio 255, local 2.
G.C. 2—V-

TALLADOS

IMAGENES LAMPARAS MARCOS sas, arrimos. Ernesto Pascual, Compañía 1431 — 66743.
G.C. 8—I-

TEJIDOS FINOS

FABRICA DE TEJIDOS "CORSI". Modelos exclusivos. Hilos — lanas. cuñán 54. Alameda 2837. Cartagena, Esmeralda 136.
G.C. 12—IV-

"LA FAMA" PARA COMERCIANTES los precios más bajos en plaza. léricos" E.o 17.— Pura lana. Diego 1220.

"PENELOPE" TEJIDOS FINOS, modelos, colores exclusivos italianos. Precios de fábrica. Roberto Espinoza 1159.
G.C. 27—V-

"SALKI" M. R., FABRICA DE PUNTO de algodón. Salomón Pichara, Santa Filomena 253.
G.C. 28—X-

TINTORERIAS

"LAS NOVEDADES", SAN FRANCIS- co425 — 362651. Especialidad: teñidos, cortinajes, lutos, limpiados.
G.C. 15—XII-

TINTORERIA, LAVANDERIA "EL C... ne Blanco", Irarrázaval 1377 — 49... Especialidad ropa blanca. Interior hombre y mujer. Servicio domicilio.
G.C. 27—V-

TINTORERIA FRANCE, SAN ISIDRO 598, impermeables, limpiados, impermeabilizado, gamuzas, cueros.
G.C. 7—XI-

"MY LADY" EYZAGUIRRE 1069, pieza, seco, vapor. Zurcidos rápidos. Teñidos.
G.C. 24—VI-

LIMPIADOS QUIMICOS, EXCLUSIVIDAD colores. Lutos 4 horas. Madrid... Amunátegui 483. Teléfono 71362...
G.C. 27—XII-

TIENDAS

NOVIAS — BAUTIZOS "LA CA... Blanca". Novias: Especialidad en trajes, tocados, bouquets, azahares, tes de matrimonio. Extenso surtido en tarjetas para bautizos y ajuares para guaguitas. Gran stocke en artículos de primera comunión. Depósito de medias. En sus dos amplios locales, Puente 742 y 746.
G.C. 19—IX-

"KHALILIEH" FABRICA DE CONFEC- ciones. Damas, caballeros. Pantalones, camisas, faldas, blusas, enaguas, toras banlón, todos tipos. Perfumes. Ventas mayor y menor. Precios a mayoristas, Santa Filomena 548.
G.C. 28—X-

"COMERCIANTES". VENTAS POR MA- yor. Perfumes, enaguas, camisas, das, etc. San Alfonso 12.
G.C. 28—X-

TRANSPORTES

"LA RAPIDA" MUDANZAS: DENTRO y fuera de Santiago. Especialidad mobiliario fino. Cajas fondos. Avenida Matta 365, fono 34664.
G.C. —27—XI-

AMUNATEGUI 844 — 63755, FLETES Mudanzas Santiago. Toda carga, Arica Puerto Montt.
G.C. 18—XII-

TRANSFORMADORES

"TRANSFORMADORES GAMMA", TO- do tipo transformadores. Descuentos. San Pablo 1566 — 68386.
G.C. 27—XI-

TEJIDOS DE ALAMBRE

CONDOR M. R. TODA CLASE MALLAS Canastillos. Gran surtido. Cóndor 115... 81319.
G.C. 27—XII-

VIDRIERIAS

"LA ECONOMICA", VIDRIOS A DO- micilio. Artículos para regalos, Recoleta 281 — Fono 373536.
G.C. 27—IV-

"PEDRO DE VALDIVIA 69".— COLO- caciones cristales, espejos. Botiquines, repisas. Regalos.
G.C. 13—VIII-

"ALORA", AHORA ALMIRANTE... tene 15. Colocaciones vidrios domicilio. Teléfono 62523.
G.C. 1.o—IX-

VIRADOS

ZURCIDOS INVISIBLES, COMPOSTU- ras, Huérfanos 886, departamento 73. Altos cine Astor, fono 398721.
G.C. 7—XI-

VOLANTINES

FABRICA PAPEL ESTAMPADO HECHO y por hacer. Bascuñán 76 — 9244...
G.C. 28—XII-

ZAPATERIAS

"EL NEGRITO", IRARRAZAVAL ... — 273094. Calzado fino. damas, caballeros y niños.
1.o—VIII-

"CALCIPLAS", VENTAS POR MAYOR y menor. Precios especiales para comerciantes. San Alfonso 29.

CALZADOS VERONA, VENDE BARATO muy barato, con descuento. San Diego 390 teléfono 65695.
G.C. 1.o —X-

"EL POPULAR" CAMISERIA Y ZAPA- tería. Camisas, pantalones. Calzados para señoras, caballeros y niños. Precios especiales a comerciantes. San Alfonso 68.
G.C. XI-

ZAPATILLAS

LA LEGITIMA ZAPATILLA, PINU... M. C. R. Solamente en la fábrica, Irarrázaval 3267, fono 256091.
GC.-2-II-

ZURCIDOS

ZURCIDOS INVISIBLES "CLAR... Transformaciones, virados. Manuel Montt 016, esquina Providencia.
G.C. 6—IX-

Cámara de Diputados

SESION 37ª ORDINARIA, EN MARTES 23 DE AGOSTO DE 1966
(De 21.15 a 23.01 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR SIVORI

Secretario, el señor Cañas Ibáñez; Prosecretario, el señor Kaempfe

(Versión Oficial)

V.—TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 21 horas 15 minutos.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— En el nombre de Dios, se abre la sesión.

Se va a dar lectura a la Cuenta.

El señor KAEMPFE (Prosecretario).— Se han recibido:

1º— Una presentación suscrita por 29 señores Diputados con la que solicitan del señor Presidente de la Corporación que cite a sesión para el día de hoy, martes 23 de agosto, de 21 a 23 horas, con el objeto de "preocuparse de la crisis financiera que afecta al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo".

2º— Un oficio del señor Ministro de Relaciones Exteriores con el que contesta el que se le envió, en nombre del señor Guajardo, sobre las circunstancias en que se habría producido la muerte del obrero chileno Humberto Sánchez Vasquez, en la localidad de Río Grande, de la República Argentina.

El señor ACEVEDO.— Que se omita el resto de la lectura de la Cuenta, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se omitirá la lectura del resto de la Cuenta y se insertará en la sesión.

Acordado.

—El resto de la Cuenta, cuya inserción se acordó, es el siguiente:

3º— Treinta y un oficios del señor Ministro de Educación Pública:

Con los tres primeros da respuesta a los que se le dirigieron, en nombre de la Cámara, sobre las siguientes materias:

Expropiación de la Parcela Nº 5 de la Población Lo Aránguiz Sur, comuna de Conchalí, con el objeto de construir un Grupo Escolar;

Edificación de un local para la Escuela del Fundo Las Palmas, de la localidad de Las Mollacas, comuna de Mincha; y

Establecimiento de un Consejo Nacional de Educación Superior.

Con los veintiocho restantes se refiere a los que se le remitieron, en nombre de los señores Diputados que se indican, relativos a las materias que se expresan:

Del señor Acuña, respecto de diversos problemas que afectan a la Escuela Nº 69 de la localidad de Agüa Buena, departamento de Osorno;

De la señora Aguilera, doña María Inés, acerca de la construcción de un edificio destinado a la Escuela Nº 296, de Santiago;

De la misma señora Diputada, relacionado con la edificación de un local para la Escuela Industrial Nº 1 de Santiago;

Del señor Alvarado, referente a la creación de una Escuela Granja en la localidad de La Candelaria, comuna de Pucón;

Del señor Argandoña, sobre la conveniencia de adoptar medidas tendientes a apresurar el desaduanamiento de diversos elementos destinados a la Escuela Industrial de Calama;

Del señor Astorga, relativo a la solución de los problemas que afectan al Colegio Medio de Hombres de Arica;

Del señor Basso, respecto de la dotación de elementos para el funcionamiento del Liceo de Hombres de Chillán;

Del señor Carvajal, acerca de la construcción de un edificio para la Escuela Nº 10 de Niñas de Iquique;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la edificación de un local destinado a la Escuela Técnica Femenina de Iquique;

De la señora Enríquez, referente a la habilitación de un grupo escolar en la Población Angachilla, de la ciudad de Valdivia;

Del señor Fernández, sobre creación de un Liceo Nocturno Fiscal en el sector Macul, de la comuna de Ñuñoa;

Del señor Fuenzalida, relativo a la construcción de un nuevo edificio para el Liceo de Niñas de Curicó;

Del señor Guajardo, respecto de la destinación de recursos para la edificación de un grupo escolar en la ciudad de Punta Arenas;

De la señora Marín, acerca de la solución de diversos problemas que afectan al Liceo de Hombres de Valdivia;

Del señor Morales, don Raúl, relacionado con la habilitación de un local para la Escuela de la localidad de Lago Verde, provincia de Aysen;

Del señor Ochagavía, referente a la dotación de un edificio para la Escuela de la localidad de Huildad, provincia de Chiloé;

Del señor Olave, sobre construcción de nueve salas de clases en el local que ocupa la Escuela Fiscal Nº 105, de Malalhue;

Del señor Olivares, relativo a la edificación de un grupo escolar en la Población Rancagua-Norte, de Sewell;

Del señor Papic, respecto del nombramiento de profesores en las Escuelas de las localidades de Ilihue y Pitreño;

Del señor Rodríguez, don Manuel, acerca de la habilitación de un local para la Escuela Nº 79 de la comuna de Graneros;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la construcción de nuevos edificios destinados al funcionamiento de diversas escuelas de la provincia de O'Higgins;

Del mismo señor Diputado, referente a la edificación de un nuevo local para la Escuela Nº 44 de la localidad de Coinco;

Del mismo señor Diputado, sobre dotación de un inmueble para el funcionamiento de la Escuela Nº 35 de la localidad de Popeta, provincia de O'Higgins;

Del señor Sepúlveda, don Francisco, relativo a la construcción de un edificio para la Escuela de la localidad de Lago Chapo, comuna de Puerto Montt;

Del señor Valente, respecto de la creación del cargo de habilitado en la planta del personal administrativo del Liceo Nocturno de Iquique;

Del mismo señor Diputado, acerca de la solución de diversos problemas que afectan a la Escuela Nº 63 de Iquique;

De los señores Aguilera y ...ontigo, relacionado con la terminación de diversos locales destinados a escuelas de la provincia de Coquimbo; y

De los señores Jaque, Melo y de los señores Diputados pertenecientes al Comité Parlamentario del Partido Radical, referente a la construcción de un edificio para la Escuela Nº 11 de la Población Las Américas, de lo localidad de Chiguayante.

4º— Cinco oficios del señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo, con los que contesta los que se le enviaron, en nombre de los señores Diputados que se mencionan, sobre las materias que se señalan:

Del señor Fernández, relativo a la recepción final de la Población Doctor Exequiel González Cortés, por parte de la Municipalidad de Ñuñoa;

Del señor Millas, respecto de determinadas deficiencias de construcción de las Poblaciones José María Caro y Santa Adriana, de la provincia de Santiago;

Del señor Morales, don Raúl, acerca del precio de venta de las viviendas que forman la Población Pedro Aguirre Cerda, de Puerto Porvenir;

Del señor Rodríguez, don Manuel, relacionado con el pago de los derechos de pavimentación de veredas en la Población Barrio Norte, de la localidad de San Vicente de Tagua-Tagua; y

De los señores Sívori, González, Phillips, Rodríguez, don Juan, y Rosselot, referente a la solución del problema habitacional que afecta a los funcionarios públicos del departamento de Curacautín;

5º— Un informe de la Comisión de Relaciones Exteriores recaído en el proyecto de acuerdo, de origen en un Mensaje, que aprueba el Convenio Nº 122, relativo a la Política del Empleo, adoptado en la 48a. Reunión de la Organización Internacional del Trabajo.

6º— Mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley:

El señor Poblete, que autoriza la expropiación de diversos predios destinados a la construcción del Estadio Municipal de la comuna de Tierra Amarilla.

Los señores Palestro, Silva, don Ramón; Osorio y señora Lazo, que autoriza a la Sociedad Cooperativa de Edificación de Viviendas Obreros Portuarios Fiscales de Valparaíso Limitada para construir habitaciones para sus integrantes en los terrenos de su propiedad.

Los mismos señores Diputados, que hace extensivo al personal de los servicios mecanizados de Contabilidad y Estadística de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, el beneficio de la jornada semanal de 33 horas establecida en el artículo 206 de la ley Nº 16.464.

El señor Millas, que autoriza a la Municipalidad de La Cisterna para contratar empréstitos.

Los señores Sanhueza y Garcés, que modifica la ley Nº 9.613 que estableció el estatuto legal y previsional de los peluqueros, en lo relativo a los años que deberán reconocerse a estos trabajadores al ingresar como imponentes de la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

Los señores Garcés y Pareto, que otorga diversos beneficios a don Ernesto Würth Rojas.

7º— Dos comunicaciones:

Con la primera, la Excelentísima Corte Suprema se refiere al oficio que se le remitió, en nombre de la Cámara, relativo al nombramiento de un Ministro en Visita para conocer de los antecedentes relacionados con la muerte de Jorge Cobian.

Con la segunda, la Corporación de Fomento de la Producción, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 38 de la ley 16.250, remite copia de las resoluciones y contratos que dan testimonio de la contratación de personas o firmas, cursados entre el 1º de abril y el 30 de junio del año en curso.

1.— SITUACION FINANCIERA DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— En conformidad con el objeto de la presente sesión, corresponde preocuparse de la crisis financiera que afecta al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, con invitación al señor Ministro titular de esa Cartera.

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 82º del Reglamento, el primer turno corresponde al Comité Comunista.

El señor MILLAS.— Pido la palabra.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MILLAS.— Señor Presidente, los parlamentarios comunistas nos sentimos extraordinariamente preocupados por la situación que afecta al recién creado Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

Se han dado algunas explicaciones sobre la situación de anarquía, de crisis, de falencia, de esta nueva Secretaría de Estado, con relación al cambio de titular de ella. Pero nosotros creemos que este problema no se puede referir a la situación de determinado hombre de Gobierno y que no es justo hacer leña del árbol caído con relación a una persona. Se trata de señalar responsabilidades, que son mucho más amplias.

Por lo demás, los parlamentarios comunistas estimamos que lo que está en discusión, que aquello que debe considerar el Parlamento y que debe ser objeto de un indispensable y urgente debate nacional, es la política que se ha traducido en esta crisis del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo. Quisimos hablar con el señor Juan Hamilton, Ministro de esta Cartera, a fin de conocer el criterio del Gobierno y de llegar a esta sesión de la Cámara con los antecedentes y explicaciones que pudieran darse sobre algunos aspectos que nos preocupan; pero se nos dijo en la Secretaría de ese Ministerio que el señor Hamilton no atiende a nadie miestras se posesiona de los problemas inherentes a su cargo. Nos damos cuenta de que tiene razón, porque la situación es gravísima y cuesta posesionarse de ella, máximo para quien no tiene ninguna experiencia ni conocimiento de los problemas que a ella se refieren. Pero me parece verdaderamente singular y sugestivo que, a esta altura, el Diputado que habla, miembro de la Comisión Especial de la Vivienda de la Cámara, no pueda conocer la opinión del señor Ministro. Por esta razón, los parlamentarios que solicitamos esta sesión quisimos que se invitara al señor Ministro, quien se ha abstenido de concurrir a ella, para que contestara las preguntas que deseábamos formularle.

Al comienzo de la actual Administración se solicitaron al Parlamento facultades especiales de carácter administrativo. Luego, al no encontrarse ambiente para su aprobación, se propuso, en particular, desglosar del proyecto general, facultades en cuanto a la creación del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo. Los parlamentarios comunistas tememos que lo ocurrido con ese Ministerio sea un ejemplo de lo que hubiera sucedido respecto de toda la Administración del Estado en el caso de que se hubieran despachado ligeramente aquellas facultades solicitadas anteriormente.

En el caso de la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, los parlamentarios del Frente de Acción Popular y los Honorables colegas del Partido Radical trabajamos en la Comisión de la Vivienda y en la Comisión de Hacienda de esta Cámara, como igualmente nuestros colegas del Senado de la República, mejorando el proyecto respectivo. Así lo reconoció, al término de su tramitación parlamentaria en este hemiciclo, el Ministro, fundador de esta Cartera, señor Collados. Por este motivo, tenemos autoridad moral para enjuiciar ahora qué es lo que se ha hecho con aquella ley.

El fracaso de la gestión realizada por el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo afecta en primer término, a cerca de 500.000 familias sin casas que hay en Chile. Las estadísticas oficiales al respecto establecen que serían 442.268 las familias que no disponen de viviendas. Además, esta situación afecta a los obreros de la construcción, a las poblaciones sin urbanizar y a los ahorrantes de las asociaciones de ahorro y préstamo. En verdad, se trata de un gran problema nacional.

En concreto podemos establecer, en primer término en forma irrefutable, porque respect ode ello disponemos de antecedentes totalmente fidedignos y completos, que desde la existencia del nuevo Ministerio de la Vivienda y Urbanismo comenzó a disminuir drásticamente la construcción, en especial la que estaba a cargo de los organismos dependientes de esa Secretaría de Estado. Mientras tanto, los recursos del Estado se gastan en cosas absurdas.

Esta tarde, por ejemplo, vinieron a la Cámara a conversar con nosotros los dirigentes de la cooperativa "Conchalí Limitada", que tiene una población en la parcela 21 de Conchalí, en la ex chacra "Lo Aránguiz".

Esta cooperativa está constituida por sesenta y cuatro familias que, hace un buen número de años, a raíz de un loteo, fueron estafadas por la firma loteadora "Arcons, Vera y Rodríguez Limitada, que no efectuó la urbanización del caso.

Finalmente llegaron a un acuerdo con esta firma, mediante el cual ésta se avino a recibir 6.400 escudos, otorgándoles la escritura correspondiente. Estas familias han estado pagando las contribuciones y han realizado todas las obras de urbanización que existen en esa población.

Pues bien, ahora se tramita rápidamente, en la Corporación de la Vivienda una expropiación en favor de esta firma, uno de cuyos socios principales, uno de cuyos dirigentes, es un alto personero del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo. Se pretende expropiar este terreno pagando 28.000 escudos en vez de los 6.400 escudos a que me he referido.

Hay otros acuerdos de esta especie, y dispongo de una enorme cantidad de antecedentes, que podría dar a conocer en esta sesión, que demuestran que no se sigue un buen criterio administrativo.

Tenemos, por ejemplo, el acuerdo Nº 572 aprobado en sesión de 6 de junio de este año, en que la Junta Directiva de la Corporación de la Vivienda dispuso el derroche de 985 millones de pesos en comprar a la sociedad "Establecimientos Copacabana Limitada" los pisos 8º y 9º de ese tan discutido edificio de Alameda Bernardo O'Higgins Nºs 846 al 874. Este acuerdo de dicha Junta Directiva fue adoptar sin practicarse una tasación previa de esos pisos, como lo saben muchos miembros de esta Honorable Cámara. Por lo demás, el funcionario encargado de hacerla se formó, de inmediato, la impresión de que su valor era inmensamente inferior a la suma de 985 millones de pesos.

Sin embargo, sucede que en ese acuerdo se autorizó al vicepresidente ejecutivo de esa institución, en forma amplia, verdaderamente increíble en una resolución de un organismo a cargo de intereses tan importantes como los de la vivienda, para que, personalmente, contrate cualquier forma de pago, plazo o condición.

Cuando disminuye la construcción de viviendas en el país, cuando las familias sin casa viven una inmensa tragedia, a través de todo Chile, ¿cómo es posible que, con tanta ligereza, se inviertan 985 millones de pesos para estacionamiento de automóviles?

Por otra parte, nos encontramos con que no es tan reciente la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, para que este estatuto legal del año pasado aún no se cumpla.

Podría citar innumerables ejemplos de incumplimiento de la ley con relación a asuntos sobre los cuales se pronunció el Parlamento, fue consultado el Ejecutivo y no hubo observaciones de este Poder del Estado. O sea, se trata de artículos respecto de los cuales el Gobierno actual estaba de acuerdo, pero que no se cumplen.

Allí está la tragedia de las familias de la población "Alessandri" de San Miguel, en Santiago. Se trata de personal de suboficiales del Ejército a los cuales se les asignó, hace veinte años, esas viviendas. Dichas familias fueron seleccionadas por la Dirección del personal del Ejército, se les han cobrado dividendos y los han pagado escrupulosamente; además, suscribieron contratos de promesa de venta.

Luego, se traspasaron las viviendas al Ejército. Ahora, muchos de ellos están en condiciones de jubilar o han sido acogidos a retiro, y se ha planteado su desalojo. Esto sería inhumano, absurdo. Se ha expuesto esta situación en la Cámara, desde hace mucho tiempo, y finalmente, se le dio una solución en la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

Consultado el Ejecutivo y de acuerdo con él, se redactó la indicación, el artículo que figura en la ley, mediante el cual se faculta al Presidente de la República a fin de que entregue los edificios respectivos a la CORVI, para que ésta pueda traspasar esas viviendas a sus actuales asignatarios.

La Dirección del respectivo Servicio, que es el Servicio de Unidades Mecanizadas del Ejército, comunicó, a través de una orden interna, quiénes eran los beneficiados con la disposición legal; pero hasta el día de hoy no se consigue su cumplimiento y, mientras tanto, se tramita una orden de lanzamiento que tiene conmovida al resto de la población, y a todo ese sector de la comuna de San Miguel.

Pero hay casos más graves aún, tremendos, en cuanto al incumplimiento de la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo. Por ejemplo, se estableció en dicha ley un tope máximo respecto de los dividendos. No se puede cobrar un dividendo, por las Cajas de Previsión o por la CORVI, superior al 20% de la renta familiar del asignatario. Las asociaciones de ahorros y préstamos no pueden cobrar un dividendo superior al 25% de la renta familiar. Sin embargo, hasta el día de hoy el Gobierno ha mantenido incumplidas esas terminantes disposiciones, esas disposiciones absolutamente claras e ineludibles de la ley. Por otra parte, en medio de la tremenda anarquía que existe en el citado Ministerio, llegó el momento, el 1º de junio del presente año, de aplicar las nuevas disposiciones sobre reajustes de dividendos. Durante la tramitación de la ley, nosotros señalamos que estas disposiciones eran difíciles de cumplir, que eran artificiales, que no correspondían a la realidad. ¿Qué se ha hecho, señor Presidente? Como en todo lo que se refiere a la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, también esto se ha dejado sin cumplir, no se ha hecho nada y se vive una situación de inestabilidad, se están cobrando, simplemente, dividendos anteriores, sin darle a éstos una solución legal, una solución jurídica, una solución práctica, que signifique llevar tranquilidad a todas las familias de asignatarios, a través del país, y les permita saber a qué atenerse.

Lo que sucede es que se está aplicando no una política basada en los intereses de los adquirentes de viviendas, ni en los intereses nacionales, sino una política que fundamentalmente es la que ha venido propiciando la Cámara chilena de la Construcción.

Por eso, no ha habido innovación respecto de la política de Gobiernos anteriores y de Administraciones de Derecha, sobre el régimen de adquisición de terrenos para la edificación de poblaciones. En efecto, no se ha proyectado ninguna medida original, ni siquiera respecto a la creación de la vivienda rural, a la remodelación de barrios insalubres o al establecimiento de áreas de edificación forzosa en los terrenos baldíos que los grandes propietarios mantienen así durante años, para disfrutar de los beneficios de la plusvalía, que recogen como producto del desarrollo urbano. En vez de esto, se ha seguido con la política de distribuir los recursos de la vivienda, fundamentalmente, entre las grandes firmas constructoras.

Por eso, la crisis que estamos observando es la de toda una política fracasada, y que nosotros llamamos a enmender porque entendemos que esto que planteamos, de acuerdo con nuestras facultades fiscalizadores, no implica solamente un problema que se pueda abordar desde un ángulo de Oposición o de Gobierno, sino que significa un quemante problema nacional, y debe existir el espíritu patriótico de encararlo adecuadamente.

Durante la mayor parte del año pasado, no existió el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, el cual se creó en los meses finales de ese año. Pues bien, en el año 1965, el sector público inició la construcción de 36.486 viviendas, con un total de 1.806.424 metros cuadrados. Pero desde que comenzó a actuar como tal el nuevo Ministerio, la edificación se vino abajo, como lo comprueba la comparación entre las cifras anotadas —que son las que he señalado— correspondientes a los meses de enero a diciembre de 1965, y las últimas que ha entregado la Dirección General de Estadística y Censos para un lapso similar: de junio de 1965 a mayo de 1966. Las edificaciones se redujeron a 26.612 viviendas, o sea, 9.874 viviendas menos con un total de 1.416.675 metros cuadrados, es decir, una disminución, en superficie, de 389.749 metros cuadrados.

Esta caída se observa aún más claramente, al cotejar la edificación iniciada por el sector público, en los cinco primeros meses de los años 1965 y 1966...

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado? ha llegado el término del tiempo del Comité Comunista.

El señor MILLAS.— Es lamentable.

2.—DESPIDO DE OBREROS CHILENO QUE TRABAJABAN EN LA MINA DE RIO TURBIO, REPUBLICA ARGENTINA.— OFICIO.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Demócrata Cristiano, que ha cambiado su tiempo con el del Comité Socialista.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Guajardo, don Ernesto.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Señor Presidente, ante todo, quiero manifestar que en la Hora de Incidentes de la sesión celebrada esta tarde, me iba a referir a un problema, que tal vez no tiene relación con el que se está tratando en esta sesión, pero que reviste extraordinaria importancia desde el punto de vista nacional.

Lamentablemente, en la sesión de la tarde, los colegas del Partido Demócrata Cristiano prefirieron permanecer fuera de la Sala y pasearse por los pasillos, a fin de no dar número para que la Cámara pudiera continuar sesionando durante la Hora de Incidentes.

Junto con dejar constancia de esto, quiero expresar mi más enérgica protesta, porque la misión de un parlamentario es, ante todo, concurrir a esta Sala para legislar y preocuparse de los intereses fundamentales del país.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Honorables Diputados, ruego a Sus Señorías se sirvan guardar silencio.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Pues bien, en la Hora de Incidentes, me iba a referir a un problema de orden internacional que afecta a más de 2.500 chilenos que trabajan en Río Turbio, Argentina, y a más de 250.000 que habitan en toda la Patagonia de ese país.

Si los colegas de la Democracia Cristiana tienen sentido patriótico, debían haber dado número para continuar la sesión y preocuparse de este problema.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite Honorable Diputado.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Acaban de ser despedidos...

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Ruego a Su Señoría referirse a la materia en debate.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Estoy haciendo uso del tiempo del Comité del Partido Socialista, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Le ruego referirse a la materia en debate, Honorable Diputado.

El señor GUAJARDO (don Ernesto). — ¡Estoy haciendo uso del tiempo del Comité de mi partido, señor Presidente!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Acaban de ser despedidos más de 400 trabajadores chilenos en Río Turbio y, en 30 días más, van a ser despedidos otros 400.

El señor SIVORI (Vicepresidente). — Honorable Diputado, ruego a Su Señoría se sirva referirse a la materia en debate.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Estoy haciendo uso del tiempo del Comité del Partido Socialista; y quiero referirme a un problema de orden internacional, que es gravísimo y que afecta a los intereses nacionales.

El señor SIVORI (Vicepresidente). — Honorable Diputado, ruego a Su Señoría referirse a la materia en debate.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Déjeme hablar, señor Presidente; también me voy a referir, a continuación, al problema de la construcción.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Le ruego referirse a esa materia, Honorable Diputado.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Señor Presidente, déjeme hablar; después voy a abordar el problema de la construcción.

Decía que hay más de 400 trabajadores chilenos que acaban de ser despedidos de sus puestos en Río Turbio; tienen 30 días de plazo para abandonar el mineral...

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Honorable Diputado, voy a pedir el acuerdo de la Sala, para que Su Señoría pueda referirse a esa materia.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— ...y en tres meses más repito— van a ser despedidos otros 400 trabajadores chilenos.

El señor SIVORI (Vicepresidente). — Honorable Diputado, voy a pedir el asentimiento de la Sala, para que Su Señoría se pueda referir a esa materia.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— ¡Yo quiero que me deje hablar, señor Presidente para explicar el problema!

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala, para que el Honorable señor Guajardo pueda referirse a la materia que está tratando.

Acordado.

Puede continuar Su Señoría.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Como estaba manifestando y como ya lo expresó el Honorable señor Raúl Morales en la Hora de Incidentes, durante el tiempo del Comité del Partido Radical, estos despidos paulatinos van a continuar hasta llegar a la cantidad de 2.500 trabajadores chilenos que actualmente laboran en Río Turbio, y, posiblemente, seguirá el despido de más connacionales nuestros que laboran en la Patagonia argentina.

Los 400 trabajadores ya despedidos tienen 30 días de plazo para abandonar el mineral, lo que les creará un terrible problema, porque en la provincia de Magallanes no se está realizando en la actualidad ningún trabajo de construcción de importancia que pueda absorber, en parte, la cesantía.

Ante la gravedad de estos hechos, solicito del señor Presidente, más que en nombre del Comité Socialista, en nombre de nuestra obligación de velar por el mantenimiento de la soberanía nacional en el extremo sur de Chile, que pida al señor Ministro de Relaciones Exteriores los antecedentes del caso y tenga la gentileza de informar a la Honorable Cámara sobre esta gravísima situación creada en la provincia de Magallanes.

3.—SITUACION FINANCIERA DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO.— OFICIO.

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— En cuanto al problema de la construcción, quiero manifestar que, en este momento, presentaremos una moción, a fin de ceder gratuitamente a más de doscientas familias, los terrenos fiscales en que viven, y que están ubicados en la prolongación de la población "Playa Norte", de la ciudad de Punta Arenas.

Por otra parte, hace pocos días, concurrí a la entrega de casas ubicadas en la Población "Fitz-Roy", y construidas por la Corporación de la Vivienda a los trabajadores marítimos.

Como el dividendo correspondiente a estas casas es de 340 escudos mensuales, los empleados y obreros se negaron a recibirlas, porque no tienen medios económicos para pagar como cánon de arrendamiento estas elevadas sumas. El representante de la CORVI expresó que se estudiarán de nuevo los valores de estas propiedades.

Denuncio estos hechos, porque, junto con el Honorable colega señor Rosales, tuvimos oportunidad de comprobar el enorme descontento que existe en toda la provincia por la política seguida por el Supremo Gobierno en materia de construcción de habitaciones.

Creo que el hecho de cobrar un dividendo de 340 mil pesos, a un empleado u obrero que gana 300 ó 350 mil pesos al mes, constituye una vergüenza y significa el más rotundo fracaso del plan habitacional del actual Gobierno. En estos instantes se está haciendo realidad lo que manifestamos a través de todo el país hace uno o dos años, en el sentido de que los personeros del Gobierno no serían capaces de solucionar los graves problemas nacionales.

Recuerdo haber conversado con el señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo, quien expresó que sería reducido el plan habitacional; que en lugar de construirse, por ejemplo, seis mil y tantas casas, en Concepción, se construirían sólo cuatrocientas porque se carecía de recursos para cumplir, con el plan proyectado y que esas construcciones se iniciarían en octubre del presente año, con cargo al presupuesto del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo del próximo año, que va a ser disminuido a la mitad.

Con esto pongo fin a mis palabras, concedo una interrupción al colega Silva Ulloa.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Silva Ulloa.

El señor SILVA ULLOA.— Señor Presidente espero que, en el momento oportuno, la Mesa solicitará el acuerdo de la Sala para acceder a las peticiones formuladas por el Honorable colega Ernesto Guajardo.

Respecto a la materia objeto de esta sesión, quiero recordar que, a fines del año pasado, cuando discutimos el proyecto que se convirtió en la Ley de Presupuestos de la Nación para el presente año, con los mismos antecedentes proporcionados por el Ministerio de la Vivienda, que estaba entonces en formación, nosotros demostramos que existía un déficit del orden de los 28 mil millones de pesos para realizar las obras iniciadas en los años 64 y 65 y que, en consecuencia, para realizar nuevas obras en 1966, no había presupuesto de ninguna naturaleza. Lo que nosotros expresamos en esta oportunidad se ha cumplido fatalmente. Esa ha sido la situación.

Sin embargo, tenemos que reconocer que con el propósito de superar tal estado de cosas, el Ministerio de la Vivienda llamó y llama actualmente a propuestas para realizar la construcción de poblaciones, lo que ha significado, en el hecho, una medida totalmente desgraciada, por cuanto de esta manera se encarecen mucho más las construcciones que estaban en marcha y que no alcanzaron a terminarse el año pasado y, naturalmente, se van a encarecer también las iniciadas en el año 1966, debido a que la fata de recursos impide que estas construcciones puedan llegar a su término en un plazo adecuado.

En materia de construcciones, se ha demostrado que, en los primeros cinco meses del año 1965, la superficie adificada llegaba a 695.907 metros cuadrados. Y en este mismo período del año 1966, llegaba a 216.148 metros cuadrados, o sea casi a la tercera parte.

Ayer tuve oportunidad de escuchar una exposición que hizo el señor Ministro de Hacienda en las Comisiones Unidas de Agricultura y de Hacienda del Honorable Senado, en las cuales se halla el proyecto de Reforma Agraria. En esa exposición, él reconoció lo que nosotros estamos sosteniendo, en cuanto a que la disminución de la construcción en Chile era un hecho efectivo. Aseguró, asimismo que los recursos que se están invirtiendo son más o menos del mismo orden; pero, como se trata de terminaciones de poblaciones, en que se ocupa mano de obra especializada, la cantidad de trabajadores que laboran en estas faenas es mucho menor, y naturalmente, eso ha provocado la cesantía.

Quiero agregar que no sólo la construcción de viviendas, sino prácticamente todas las obras públicas del país, que significan la capitalización del sector público, están paralizadas.

Nosotros formamos la Oposición a este Gobierno. No lo negamos y permanentemente estamos enjuiciando los actos del Ejecutivo. Hubiéramos querido no tener ningún fundamento para enjuiciarlo en todo lo que se refiere al problema de la capitalización del país, pero sólo los ciegos que no quieren ver o los sordos que no quieren escuchar pueden sostener lo que permanentemente los parlamentarios de todas las colectividades políticas estamos comprobando a lo largo y a lo ancho de la geografía de nuestra patria, existe una crisis evidente, la cual se debe, en gran parte, a la paralización de las construcciones.

Además, ocurre algo extraño. Recuerdo que en el período parlamentario anterior, junto con los Diputados de la Democracia Cristiana, enjuiciamos al Gobierno de esa época por los enormes recursos que se destinaban a la construcción de viviendas suntuosas en el país, o sea, para edificarlas a través del sistema que, en la ley orgánica de la Corporación de la Vivienda, se define como el préstamo a prestatarios. Y resulta que este problema se mantiene latente.

Como no disponemos de tiempo para analizarlo en profundidad, quiero señalar que si hojeamos la prensa de la capital especialmente "El Mercurio", podremos ver avisos, en todas las páginas, en que se anuncia la venta de departamentos, chalés y bungalows acogidos al decreto con fuerza de ley Nº 2, por intermedio de asociaciones de ahorro y préstamos o con préstamos otorgados por la CORVI; son departamentos que ni siquiera están al alcance de empleados de renta media, porque valen sobre sesenta o setenta millones de pesos y el servicio de la deuda, por el sistema de reajuste, llega a cantidades que están sólo al alcance de los gerentes. ¿En esta forma se pretende resolver el problema habitacional del país, que es dramático? Nosotros creemos que es un error. Voy a dar otro antecedente. La Caja de Previsión de Empleados Particulares, ordenó la construcción, por intermedio de la CORVI, de una población en el sur del país, y la firma WANAPRI que ganó la propuesta, según los antecedentes que se me han proporcionado, y que yo quisiera que fueran verificados, fue a la quiebra y quedó debiendo una suma cercana al millón de escudos —mil millones de pesos— por anticipos otorgados por la CORVI, anticipa que se pretendían recargar en el valor de costo de las viviendas que deben recibir los empleados particulares.

La señora DIP.— No corresponde al Gobierno del señor Frei.

El señor SILVA ULLOA.— Chile Honorable colega, no ha nacido con el señor Frei, ni va a morir con el señor Frei. Chile, es un país que tiene una larga trayectoria, y los problemas tenemos que enjuiciarlos en toda su dimensión. No puede pretenderse que estemos limitados a una época, para decir: antes de Frei y después de Frei; es un absurdo, y creo que ni el propio Primer Mandatario lo aceptaría, porque caería en el ridículo.

De tal manera que en este problema de las viviendas en Chile y de la función del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, y la CORVI, se siguen con las mismas deficiencias anteriores. Como hasta el momento no hemos podido conocer los balances de la Corporación de la Vivienda, pido que se recabe el asentimiento de la Cámara para dirigir oficio al Ministerio de la Vivienda, a fin de que la CORVI, con la mayor brevedad posible, nos envíe con todos sus anexos y explicaciones, desde el año 1959 hasta la fecha, o sea, los que corresponden a períodos posteriores a la vigencia del decreto con fuerza de ley Nº 2 y sus modificaciones.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Cámara para enviar, en nombre de la Corporación, el oficio solicitado por el Honorable señor Silva Ulloa.

Acordado.

Ha terminado el tiempo del Comité Socialista.

El tiempo siguiente corresponde al Comité del Partido Radical.

El señor ACUÑA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor ACUÑA.— Señor Presidente, la Honorable Cámara ha sido convocada esta noche para conocer una materia de la más alta importancia nacional, y que se refiere a la creciente crisis financiera que afecta al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, con todas las secuelas que esto provoca en importantes obras públicas habitacionales, y que como consecuencia, trae aparejado un pavoroso proceso de cesantía que crea grave inquietud y lleva a la desesperación a miles de chilenos en diversas provincias, y, por qué no decirlo en casi todo el país.

Esta crisis financiera que afecta al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo no sólo es propia de esta Secretaría de Estado; una situación muy similar enfrenta el Ministerio de Obras Públicas, que está encargado de la realización de importantes trabajos y obras que inciden en materia de construcciones, como son edificios públicos, escuelas, etcétera.

Por eso, el problema que hoy día nos preocupa tiene extraordinaria gravedad; y la tiene de una manera muy especial, porque el Gobierno ha estado empeñado en convencer al país, prácticamente desde que asumió la conducción de la Nación, de que está realizando el plan más extraordinario en materia de construcciones habitacionales, de que se está llevando a cabo en forma permanente el plan más fantástico en este sentido, y cuando se ponen en duda estas afirmaciones y ellas son materias de controversia, aparecen destacados dirigentes de Gobierno en los canales de televisión, ocupando cadenas radiales, que ya tienen aburrido al país; llenando la prensa y las páginas de todos los diarios nacionales, con declaraciones grandiosas, de organizaciones adictas al Gobierno o bien con publicaciones pagadas, en las que se botan cientos de millones de pesos, para pretender convencer a la nación de que efectivamente se está llevando a cabo un plan extraordinario en materia de política habitacional. Y las cifras estadísticas se van leyendo y repitiendo majaderamente, aunque se sepa, en forma categórica y cierta, que se está faltando a la verdad.

¿Qué ha pasado, por ejemplo, con el plan habitacional?

Los personeros de Gobierno, han manejado mañosamente las cifras y nos han hablado de la enorme cantidad de viviendas que se han construido en el año 1965, insistiendo, majaderamente en el número de 52.250 viviendas construidas, para tratar de convencer al país de que efectivamente esta cifra corresponde a la realidad. ¿Qué ha pasado? Que sólo ahora, cuando ha comenzado el gran juicio de la política habitacional del Gobierno; cuando ha comenzado el gran debate nacional por la falta de recursos para crear bienes de capital, construir industrias, escuelas, caminos poblaciones; cuando se ha producido en importantes Ministerios, en importantes reparticiones, la falta de fondos para solucionar problemas urgentes, que afectan a miles de chilenos que quieren cumplir el anhelo de la casa propia, asistimos horrorizados a un proceso de derroches, a un proceso de negociaciones contrarias al interés nacional. Se ha comprobado, en forma categórica, por organismos responsables, por organismos jurídicos, como la Contraloría General de la República, el despilfarro, el aprovechamiento torpe de recursos del país, para fines no reproductivos, salvo para los que aparecen en estos juegos de intereses personales. Se están botando millones y millones de pesos, de escudos, en cosas que no interesan al país, y que acrecientan solamente la empleomanía, el espíritu burocrático, reflejan el afán de cumplir los compromisos con cientos de militantes del partido de Gobierno y acceder a los requerimientos y las demandas de los que apoyaron a los candidatos de esta colectividad.

El señor RUIZ-ESQUIDE.— No es serio lo que dice.

El señor LAEMMERMANN — Es la verdad.

El señor ACUÑA.— Y esto no lo estamos inventando, está comprobado, como decía, por una serie de informes que sería largo entrar a detallar, pero lo haremos en otras reuniones en que se analicen específicamente estas materias, por cuanto en este instante sólo queremos referirnos, en forma concreta, al problema habitacional.

Yo decía que, a raíz de este debate, de esta polémica, el Gobierno ha comenzado a rectificar la cifra de 52.250 viviendas construidas y dar explicaciones. Ya no son 52 mil viviendas construidas el año pasado y entregadas a los pobladores, como se decía mañosamente, en especial durante la última campaña electoral para elegir a un Diputado por Valparaíso. Ya no se trata de eso. Se trata de una cifra de habitaciones que se comenzaron a construir el año pasado, y entre las que se coloca-

ban miles de mediaguas y miles de casas del tipo de población callampa, que el Gobierno ha ido levantando, como una demostración de su incapacidad, a través de todo el país. Ahí está la acción de un Ejecutivo que, so pretexto de querer impresionar con cifras, ha estado realizando una política irresponsable, sin solucionar efectivamente el problema habitacional que el pueblo demanda y requiere con urgencia.

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor ACUÑA.— Las proyectadas casas de la CORVI, lo ha dicho y lo ha comprobado categóricamente en el Senado nuestro distinguido Senador Raúl Juliet, no son 52.250; se reducen a 26.196. ¿Y cuántas de ellas fueron efectivamente terminadas el año recién pasado?

La propia "CORVI" ha expresado en recientes publicaciones que ha construido sólo 13.888 viviendas, con una superficie aproximada de 738.948 metros cuadrados, que ha sido la cifra exacta de casas que se construyeron y que se entregaron. La Cámara de la Construcción ha entregado diversos memorándum en los que plantea el proceso de desfinanciamiento en que este Gobierno tiene sometida la acción de Ministerios como el de Obras Públicas y el de la Vivienda y Urbanismo.

¿Cuál es la causa exacta, que convendría analizar en reuniones posteriores, de la renuncia del Ministro Collados?

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado

El Honorable señor Ruiz-Esquide le solicita una interrupción.

El señor ACUÑA.— Con el mayor agrado se la concedo, pero con cargo a su tiempo.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tendría que acordarlo la Sala.

Si le parece a la Honorable Cámara, se concederá la palabra al Honorable señor Ruiz-Esquide con cargo al tiempo de su Comité.

Acordado.

Puede hacer uso de la palabra el Honorable señor Ruiz-Esquide.

El señor RUIZ-ESQUIDE.— Como otros colegas van a intervenir en este debate, tan sólo quisiera hacer una observación. El Honorable señor Acuña ha manifestado que la cifra de 52 mil viviendas le parecía exagerada, y ha reducido la construcción de casas del año 1965 a 13 mil.

En el debate efectuado en esta Cámara, con ocasión de la discusión de la ley que creara el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, quedó claramente establecido que, en materia de política habitacional, se estimaba, en el plano internacional, que la manera de determinar el número de casas construidas en un año, era contabilizando las casas iniciadas. Esta es la única fórmula sería que debe considerarse en un debate sobre política habitacional. De tal manera que volver a insistir en esta materia, diciendo que se deben contabilizar como realizadas sólo las casas que se han terminado, a mi juicio, significa un desconocimiento de cuáles son los factores elementales que se toman en consideración, en el campo internacional, para obtener estos datos. Por eso no podemos seguir insistiendo en cifras tomadas en esa forma, y por eso hay que plantear un procedimiento para medir y hacer las cosas. Si seguimos el criterio del Honorable señor Acuña, evidentemente que también muchas de las casas construidas o dadas a la publicidad como construidas por el Gobierno anterior, del cual formaba parte el Partido de Su Señoría, no podían haberse contabilizado en esa Administración, sino en la del señor Frei.

Por lo tanto, es elemental que nos pongamos de acuerdo en lo que normalmente, en el campo internacional, se dan como cifras de una política habitacional, es decir, las casas iniciadas.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Acuña.

El señor ACUÑA.— Lo dicho por nuestro distinguido colega Mariano Ruiz-Esquide no quita ni pone rey.

El señor RUIZ-ESQUIDE.— ¿Cómo es eso?

El señor ACUÑA.— Hay que ponerse de acuerdo sobre un procedimiento que ha expresado Su Señoría. Pero los primeros que tiene que ponerse de acuerdo son los técnicos del partido de Gobierno, que un día dicen una cosa y al otro día dicen otra. Yo quiero recordar que este problema no se planteó por la Oposición, en estos términos. Este problema lo planteó el Gobierno. Fue el Gobierno el que, majaderamente, estuvo explotando esta cifra, en forma mañosa, en forma artificiosa, en forma carente de veracidad, expresando que eran habitaciones que se habían entregado.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡No, señor!

El señor ACUÑA.— Sólo este año, como consecuencia de amplios...

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor ACUÑA.— Señor Presidente, yo le rogaría que llamara a la cordura a los Diputados de sus filas.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Puede continuar Su Señoría.

El señor ACUÑA.— En consecuencia...

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor ACUÑA.— Señor Presidente, con este bullicio de los colegas de su partido, no se puede hablar en esta Cámara.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Ruego a los señores Diputados guardar silencio.

El señor ACUÑA.— En consecuencia, el problema lo ha planteado el propio Gobierno. Ha sido la Democracia Cristiana la que ha querido engañar al país...

El señor RUIZ-ESQUIDE.— ¡No, señor!

El señor ACUÑA.— ... y al encontrarse en este instante enfrentada a la realidad, tienen que andar dando explicaciones por todas partes. Esto le ocurre en todos los campos de la acción política nacional, no solamente en materia de política habitacional.

Ultimamente, la Corporación de la Vivienda ha estado pagando páginas enteras en todos los diarios de Chile, gastando cientos de millones de pesos, dentro de estos ítem especiales que tienen todos los Ministerios de este Gobierno para gastar cantidades fabulosas en propaganda, en publicidad, en difusión, que le sirven para cumplir muchos objetivos políticos de control de la expresión, de los juicios, de la crítica de los partidos de Oposición, silenciando la prensa que podría mantener una actitud de crítica al Gobierno. Sabemos que en estas publicaciones pagadas, se ha colocado este año la lista de las poblaciones que se están construyendo. Hemos podido ver cómo las que aparecían el año pasado se repiten entre las que aparecen ahora, y hemos podido comprobar que, efectivamente, durante un gran tiempo se estuvieron manejando mañosamente las cifras.

Por eso, al Honorable colega Ruiz-Esquide, Jefe del Comité Demócrata Cristiano, a quien sabemos hombre ponderado y responsable en sus juicios, le reiteramos que tiene que decirle a la gente de su partido que se ponga de acuerdo. A los técnicos, a los planificadores, a los proyectistas, a todos estos técnicos que hay colocados en los Ministerios, especialmente para manejar las cifras en materia de publicidad, en materia de propaganda y en materia de control de la opinión pública nacional, tiene que decirles que no sigan engañando respecto de estas materias.

También la Cámara de la Construcción ha estado planteando, en el presente año, algunos hechos que lamentablemente, no han sido desmentidos. Hubiéramos querido escuchar respuestas de los hombres de Gobierno que hubieran podido echar por tierra las críticas en una materia tan importante como es ésta. Porque nadie desea, nadie anhela, nadie quiere que la política habitacional de este Gobierno, o la de obras públicas, sea un fracaso. Creemos que los problemas de nuestros conciudadanos no admiten postergación. La gente quiere solución a sus problemas. En consecuencia, estaríamos satisfechos y contentos si los señores Ministros de Hacienda, de la Vivienda o de Obras Públicas, al planteárseles estas importantes materias, estas importantes críticas, hubieran podido echar por tierra los juicios que se habían vertido al señalarse, precisamente, el grave desfinanciamiento en que están sumidos Ministerios importantes, mientras asistimos, como decía, el espectáculo del derroche de la plata y de los dineros del Fisco y de los contribuyentes en una serie de materias que no le interesan al trabajo ni al desarrollo económico del país.

Señor Presidente, según antecedentes que se han vertido, las obras contratadas por la CORVI, desde el 1º de enero de este año hasta el mes de junio, alcanzan solamente a 1.161 viviendas, con una superficie total de 73.955 metros cuadrados.

Sabemos que durante los meses de enero, febrero y marzo, las viviendas iniciadas representan, con relación al promedio de los últimos meses del año anterior, un descenso de un 61% en el número de las viviendas y de un 59% en la superficie construida...

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, señor Diputado? Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

El señor ACUÑA.— ¿Me descontó la interrupción del Honorable señor Ruiz-Esquide?

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Sí, Honorable Diputado. Fueron dos minutos.

El turno siguiente corresponde al Comité del Partido Socialista, que lo ha cedido al Comité Demócrata Cristiano.

El Comité Demócrata Cristiano tiene trece minutos.

La señorita LACOSTE.— Pido la palabra.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra la Honorable señorita Lacoste.

La señorita LACOSTE.— Señor Presidente, bien dice el refrán que "todo es según el color del cristal con que se mira".

El señor MORALES (don Carlos).— Es un hermoso verso.

La señorita LACOSTE.— En esta sesión, se ha querido enjuiciar el trabajo del Ministerio de la Vivienda a través de casos aislados, respecto de los cuales nosotros, en este momento, no podemos discutir, porque no tenemos los datos en mano.

Pero yo creo que hay que evitar la situación que se produce cuando se trata de llegar a una conclusión con razonamientos más o menos fuertes, como los del Honorable señor Acuña, que ha empleado cinco o seis veces la palabra "mañosa" al referirse a la interpretación de las cifras, término que estimo poco parlamentario. Yo quiero decirle que la mejor manera de apreciar el trabajo de un Ministerio como el de la Vivienda, que es de obras concretas, que se pueden contar, que se pueden mirar y ver, es, precisamente, el sistema de las cifras. Aun cuando el Honorable señor Acuña ha calificado en forma tan despectiva la apreciación de las cifras, yo voy a permitirme demostrar con las cifras, que, en realidad, el Ministerio de la Vivienda ha cumplido y está cumpliendo una misión importante en nuestro país.

Yo podría explicar el plan del Gobierno, sus fundamentos, para que vieran los señores Diputados que no ha sido improvisado, que está todo perfectamente meditado y programado, pero no hay tiempo para eso. Voy a estudiar, brevemente, las cifras reales y efectivas, sin ninguna "mañosería", con absoluta verdad, porque es la única arma que permite llegar al convencimiento.

El año 1965, hubo 53.000 casas construidas, de las cuales al sector público correspondieron 37.000. Redondeo las cifras. De estas 37.000 del sector público, 26.000 correspondieron a la CORVI y 11.000 a la Fundación de Viviendas y Asistencia Social. El sector privado construyó 16.000 casas. En esta estadística no están comprendidas las 40.000 "mediaguas" de que se hace tanto alarde, en el sentido de que están inflando el número de propiedades que se han construido. Como digo, las 40.000 "mediaguas" no están consideradas en estas cifras.

Enseguida, tenemos que, en el año 1966, se han construido 30.000 casas, de las cuales 21.000 corresponden al sector público y 9.000 al sector privado.

Ahora bien, hay un descenso de la construcción, indiscutiblemente, entre el año 1965 y el año 1966. Pero, ¿qué sucedió? Que el programa consultaba 46.000 casas para el año 1965 y se construyeron 53.000. Hubo un excedente de alrededor de 8.000 casas. Si nosotros hubiéramos cumplido con la cantidad de 46.000 casas que teníamos programadas, nos habría correspondido construir en el año 1966, esa cantidad más un 10%, o sea, 51.600 casas. Pero, en el año 1965, construimos 53.000, o sea, tenemos 8.000 casas de excedente.

Entonces, tendríamos, entre los dos años, un déficit, de 13.600 casas. En realidad, este déficit se ha producido por razones de orden económico. Se piensa que, en el año 1967, se va a absorber, a lo menos, el 50% de este déficit. Entonces, en vez de 51.600 casas, tendríamos casi 60.000 casas para el año 1967.

Por otra parte, las construcciones que corresponden al presente año están totalmente financiadas. No hay ningún problema de tipo económico para cumplir este programa, que aún está terminándose.

De manera que, en realidad, el Ministerio de la Vivienda no ha hecho decrecer el ritmo de construcción, sino que, sencillamente, no ha podido rendir el número de casas que hubiera deseado realizar, por razones de orden económico, que inciden en otros factores, que no son la eficiencia de los servicios del Ministerio de la Vivienda.

Nosotros podríamos también entrar en mayores detalles respecto al año 1966. En el sector público, la CORVI construyó 6.850 casas; la Corporación de Servicios Habitacionales construyó, por convenio con el BID, 631 casas, y por autoconstrucción, 2.085 casas. Este número de casas levantadas por autoconstrucción es mayor que el de las hechas por este sistema en los 10 años anteriores. En total, las casas construidas en el sector público son 9.466.

En el sector privado, pero con financiamiento de aportes fiscales, tenemos, a través de la CORVI, en créditos, en construcción indirecta, 7.611 casas, y por medio de las Asociaciones de Ahorro y Préstamo, 4.000 en construcción y 4.000 en transferencia. Estas 4.000 en transferencia no se anotan en las estadísticas.

Tenemos, entonces, en el sector privado, un total de 11.611 casas que, con las 9.466 y con otras 9.000 construidas sin aporte fiscal, nos dan la cifra que hemos indicado anteriormente.

Esto demuestra que no es efectivo lo que se ha manifestado en esta Sala por augún señor Diputado, en cuanto a que desde el momento de la existencia del Ministerio de la Vivienda bajó el ritmo de construcción.

El señor MILLAS.— El hecho es efectivo.

La señorita LACOSTE.— La causa no es la creación del Ministerio de la Vivienda, sino que no pudo disponer de los recursos económicos necesarios.

El señor MILLAS.— Lo demuestran las cifras.

La señorita LACOSTE.— Lo demuestran las cifras, en la proporción que he indicado. El hecho es efectivo, pero la interpretación que se ha hecho no es la justa.

El señor MILLAS.— Eso es otra cosa.

La señorita LACOSTE.— Por eso digo que "todo es según el color del cristal con que se mira".

La señora LAZO.— Por eso decía Calderón de la Barca que "la vida es sueño".

La señorita LACOSTE.—He concedido una interrupción a la Honorable colega señora Dip.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra la Honorable señora Dip.

La señora DIP.— Muchas gracias.

Señor Presidente, en forma muy especial me alegro de que se haya solicitado esta sesión, ya que así puedo agradecer públicamente la construcción habitacional que este Gobierno ha realizado en la zona que respresento...

Un señor DIPUTADO.— ¡Y no quería entrar!

La señora DIP.— En realidad, no extraño que en esta sesión la Oposición únicamente haya atacado al Gobierno. Yo invito a los parlamentarios a recorrer la zona que represento en esta Honorable Cámara, para que vean cómo en todos los pueblos se ha hecho autoconstrucción y, en algunos, poblaciones de la CORVI. Incluso está trabajando la firma WANAPRI, a que se refería el Honorable señor Silva Ulloa y que, a comienzos de este Gobierno, estaba en quiebra. En este momento se están edificando 650 casas y existen 150 hechas por el sistema de autoconstrucción.

Yo invito a recorrer Melipilla, donde algunas poblaciones se están terminando y otras se están construyendo. Por lo tanto, creo que ésta es una demostración palpable de la labor del Gobierno.

Aunque los Honorables parlamentarios no lo crean, este Gobierno ha hecho una acción bastante positiva respecto a lo habitacional, mediante la Corporación de Servicios Habitacionales. Si los señores parlamentarios de Oposición hubiesen pedido los servicios de este organismo, seguramente ya se estaría realizando la autoconstrucción en la zona que representan, y se estaría solucionando la deficiencia habitacional en los lugares en que viven.

Quiero destacar también la gran ayuda que la CORVI y el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo están prestando a las cooperativas. Puedo demostrar con cifras lo que el Gobierno ha facilitado a las cooperativas habitacionales. Hay nueve cooperativas grandes en San Antonio y Melipilla que han recibido estos beneficios.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputada? Ha llegado a su término el tiempo del Comité Demócrata Cristiano.

El turno siguiente corresponde al Comité Democrático Nacional.

El señor BUZETA.—Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

La señora LAZO.— No está presente el Comité.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El Honorable Diputado es miembro del Comité, señora Diputada.

La Mesa está dirigiendo el debate.

La señora LAZO.—Y lo hace muy bien.

El señor BUZETA.— Señor Presidente quería referirme a la forma en que este Gobierno orientó el año pasado y va a orientar el presente año la "Operación Sitio".

En realidad, éstas son medidas que mucha gente no conoce, ya que no va a las poblaciones y no puede captar el gran beneficio que están recibiendo personas postergadas desde hace muchos años y que ahora están viendo la posibilidad de contar con una propiedad.

El año pasado, debido a los sismos y a las inundaciones, el Gobierno tuvo que proceder con mucha rapidez y la CORVI quedó algo desfinanciada porque debió aceptar dividendos de pago muy bajos para solucionar este "impasse", pero el presente año ya el Ministerio de Hacienda tiene dispuesto destinar 10 millones de escudos a una Operación Sitio y autoconstrucción que se hará en Valparaíso, Concepción, Santiago y otras provincias que empezará la próxima semana.

Me siento con mucha autoridad para decirlo, porque me ha tocado en suerte participar en las reuniones de una comisión encargada de organizar esa Operación, que funciona en la Intendencia de Santiago. Esta Comisión desenvuelve sus actividades conforme a un plan que dejó señalado el ex Ministro de la Vivienda y Urbanismo, señor Modesto Collados, y que tanto el Intendente como el nuevo titular de esa cartera, señor Juan Hamilton, han captado y siguen desarrollando, en estos momentos.

En esta capital, cuyo problema habitacional yo conozco, vamos a presenciar cómo precisamente este Gobierno entrega a seis mil quinientos propietarios la posibilidad de contar, por lo menos, con un terreno de urbanización mínima. En esta tarea vamos a solicitar el esfuerzo de los pobladores mediante una modesta cuota de aporte al contado y, con posterioridad, se regularizará la situación por medio del Reglamento que dictará el Ministerio de Obras Públicas. Ahora se les pide que ellos aporten su mano de obra para la habilitación de alcantarillado, a fin de iniciar, así, lo que, en realidad en Chile hacía falta.

Ante de asumir el Gobierno nosotros prometimos que, en primer lugar, nos íbamos a preocupar de las personas a las que se había dado en bautizar con el nombre de "marginales", no sólo porque vivían en los suburbios más pobres, al margen de las ciudades, sino porque estaban realmente al margen de todos los beneficios sociales. A pesar de que nuestra actuación nos hace objeto de fuertes críticas por parte de gremios organizados y de la misma clase media, nosotros tenemos que cumplir el compromiso contraído, por muy duro que nos sea, aunque políticamente ello nos perjudique. Tenemos que cumplir con la palabra que dimos durante la campaña presidencial y la de parlamentarios, a sabiendas de que nuestra acción pudiera restarnos beneficios electorales inmediatos. Lo fundamental es cumplir nuestras promesas.

En el sentido indicado, quiero aprovechar esta sesión para felicitar al Gobierno y a los Ministros que están participando en los planes mencionados. Los que estamos en contacto directo con las poblaciones sabemos que el pueblo está captando la significación de nuestros esfuerzos, aspecto que a nosotros nos interesa más que transitorias situaciones electorales. Ellos agradecen estos beneficios, que dan forma a una revolución en libertad en el verdadero sentido de la palabra.

Señor Presidente, he concedido una interrupción a la Honorable señora Aguilera.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, puede usar de la palabra la Honorable señora Aguilera.

La señora AGUILERA.— Señor Presidente,...

El señor ACUÑA.—¿Por qué no vino el Ministro del ramo?

El señor ROSALES.— ¿Por qué no concurrió el señor Ministro?

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Se le invitó, señores Diputados.

El señor RUIZ-ESQUIDE.— Me dijo que presentara sus excusas.

La señora AGUILERA.— Señor Presidente, a través de la interrupción que me ha concedido el Honorable señor Buzeta, quiero referirme al problema habitacional, que algunos Honorables colegas suponen que no hemos abordado en forma total. Ya la Honorable señorita Lacoste demostró, en forma palpable, que las cifras se pueden manejar muy bien según la conclusión a que uno quiera llegar, ya que muchas veces incluso con ellas se ha tergiversado la acción de algún Gobierno.

Yo extrañe —y me parece no haber escuchado mal— que se dijera que muchos le echaban la culpa de esta situación al ex Ministro de la Vivienda y Urbanismo, señor Modesto Collados. Pero yo quiero decir, esta noche, que la verdad es que la Democracia Cristiana no tiene más que agradecimientos para ese Ministro, que trabajó con ahínco en la creación del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y, más que todo, que reconocemos en él a un hombre honesto y sacrificado. Por eso, yo quiero agradecer públicamente, esta noche, a ese Ministro la colaboración que prestó a este Gobierno.

Yo extrañe mucho cuando un colega dijo que estábamos manejando mañosamente las cifras y se admiraba mucho de que nosotros estuviéramos dando "mediaguas" e incrementando las poblaciones "callampas". Ya reflexioné en ese instante y, por qué no decirlo, dije algunas cosas que, desde donde estaba sentado el Honorable Diputado, no debe haber oído.

El señor LAEMMERMANN.— No las escuchamos.

La señora AGUILERA.— Yo dije: ¿Por qué algunas veces nos olvidamos del pasado tan rápidamente?

Aquí hay partidos que han sido Gobierno. La verdad es que...

El señor RODRIGUEZ (don Juan).— Como la Falange Nacional.

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¡Honorables Diputados!

La señora AGUILERA.—... en lo que se refiere a la construcción de viviendas, se nos critica, como si nosotros hubiéramos recibido este país en las mejores condiciones. Y no es así. Yo creo que un "mea culpa" nos indicaría que esos partidos son los que dejaron la herencia de las poblaciones "callampas". Los que somos representantes auténticamente populares y de los pobladores...

El señor LAEMMERMANN.— ¡Nosotros lo somos!

La señora AGUILERA.— ...cuántas veces hemos recorrido y seguimos recorriendo poblaciones donde ni siquiera había esa pequeña "mediagua" que nosotros hoy día, por lo menos, les hemos tratado de dar.

El señor ACUÑA.— ¡No olvide que el señor Frei fue Ministro de Obras Públicas!

La señora AGUILERA.— ¿Qué pasó en ese entonces? Veámoslo y nombremos algunas poblaciones. Por ejemplo, en la población "Victoria" y en otras poblaciones que hemos visitado en Antofagasta la miseria es abismante.

Por eso, creo que se carece de autoridad moral para criticar al Gobierno. Si bien es cierto que llevamos más de un año y ocho meses en el poder, la verdad es que fuimos muy francos al decir durante nuestra campaña que no íbamos a hacer todas las cosas de un día para otro. Pero estamos seguros de que realizaremos todo lo que estamos planificando.

Al respecto, debemos decir algo también con honestidad. Es efectivo que en este período tenemos un déficit de alrededor de 13 mil casas; sin embargo, hay que tomar en cuenta que las cifras que dimos corresponden a lo que efectuaremos a través de los seis años de Gobierno. Por lo tanto, nadie puede venir a hacerse el mago aquí diciendo que no vamos a cumplir. Tenemos el firme convencimiento y el deseo de llegar a "copar" estas 13 mil casas. En 1967 esperamos reducir en poco más del diez por ciento este déficit que se ha producido.

El señor LAEMMERMANN. — Muy bonitos propósitos.

La señora AGUILERA.— Por estas razones, no nos sentimos alarmados. Durante la campaña electoral expresamos que esperábamos mantener la confianza del pueblo y lo hemos logrado.

El señor LAEMMERMANN. — Quizás, quizás.

La señora AGUILERA.— Le duela a quien le duela, ayer no más se demostró...

El señor GUAJARDO (don Ernesto).— Con tres mil personas...

La señora AGUILERA.— ...que este Presidente continúa teniendo el respaldo de la masa popular. Esa masa popular se movilizó, porque cree que realmente nosotros estamos cumpliendo. Y pese...

El señor ACUÑA.— ¿Cuántas personas fueron?

La señora AGUILERA.— Si Su Señoría no las alcanzó a contar, no tengo la culpa, Honorable colega.

La verdad es que el pueblo se moviliza...

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Ruego a los señores Diputados guardar silencio y respetar el derecho de la Honorable señora Aguilera.

La señora AGUILERA.— ...cuando ve ciertos hechos. Por eso, nosotros creemos que tenemos la obligación de seguir el plan trazado.

Podríamos hacer algunas comparaciones y reiterar lo dicho por la Honorable colega Lacoste. Vamos a dar algunas cifras someramente, porque la verdad es que el tiempo no nos va a alcanzar.

El señor LAEMMERMANN. — Y también tiene su hora.

La señora AGUILERA.— En el año 1965 se construyeron 26.196 viviendas, de las cuales, alrededor de 11.000 se iniciaron en el primer semestre, con un total de 1.353.821 metros cuadrados y una superficie promedio por vivienda de 51,7 metros cuadrados. Más del 80% correspondió a viviendas de tipo básico y medio, proporción que se debe a una rectificación de la tendencia mantenida desde 1961, en virtud de la cual se favorecía a las viviendas de tipo superior. Nosotros podríamos comparar estas cifras con las de 1961. Durante ese año, se edificó una superficie de 11.334 metros cuadrados en vivendas básicas, de 10.531 metros cuadrados en viviendas de tipo medio, y de 6.432 en viviendas de tipo superior. Total, 28.497 metros cuadrados.

En el año 1965, para terminar, señor Presidente, se hicieron 12.060 metros cuadrados, es decir, un 46% en viviendas básicas; un 36% de viviendas medias, y un 18% de viviendas superiores, o sea, 26.196 viviendas.

La ex Fundación de Viviendas, por su parte, inició, en 1965, la construcción de un total de 10.661 unidades de 44 metros cuadrados cada una, íntegramente destinadas al sector de más escasos recursos.

Podríamos también enumerar someramente lo que se hizo en la "Operación Sitio"...

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, señora Diputada? Ha terminado el tiempo del Comité Democrático Nacional.

El turno siguiente corresponde al Comité Independiente.

El señor DE LA FUENTE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor DE LA FUENTE.— Señor Presidente, en la tarde de hoy se nos ha citado a esta sesión, que tiene por objeto preocuparse de la crisis financiera que afecta al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

Para estudiar este problema durante el año 1966, incuestionablemente hay que comenzar por analizar el presupuesto del Ministerio de Obras Públicas, porque el Ministerio de la Vivienda nació de ese Ministerio —se ha desglosado de allí— y sus ítem de gastos van a ser desglosados totalmente de ese presupuesto.

El señor Ministro de Hacienda anunció, hace algún tiempo, la disminución de los trabajos de obras públicas y, como consecuencia, de construcciones habitacionales. El Presidente de la Cámara Chilena de la Construcción comentó esta declaración del Ministro de Hacienda; pero, a su vez, el Ministro señor Collados lo desmintió, diciendo que no era efectiva. Volvió a contestarle el señor Sergio Torretti, Presidente de dicha Cámara, quien dio algunas cifras sobre la situación en que se encontraba el Ministerio de Obras Públicas y demostró que, en el segundo semestre del año 1966, se había invertido, en obras públicas, un 21% menos que en el primer semestre, y que en 1967 habría una inversión menor del orden del 40%, en relación al año 1966.

Las razones de esto son las siguientes:

En el año 1966, el presupuesto del Ministerio de Obras Públicas alcanzó a la suma de Eº 687.000.000, con un suplemento de Eº 58.000.000 que posteriormente se hizo.

Los gastos de este Ministerio fueron del orden de los Eº 305.000.000, considerando sueldos, mantención y facturas; de modo que quedó un remanente disponible para inversiones de Eº 382.000.000. De estos Eº 382.000.000, fue necesario invertir, en el primer semestre, la suma de Eº 241.000.000 en saldos de obras públicas en estado de pago y en saldos de obras públicas pendientes del año 1965, quedando Eº 141.000.000 para el segundo semestre del año 1966.

¿Qué incidencia tuvieron estas cifras, señor Presidente? En el año 1966, la suma de Eº 221.000.000, que se invirtió en el primer semestre, dividida por el número de meses en que ello se hizo, que son seis, da un promedio de Eº 36.000.000 de inversión mensual. La cantidad de Eº 141.000.000, que es la inversión del segundo semestre, que no debe ser dividida por seis, sino por cinco, porque, generalmente, el último mes, diciembre, se complementa con el presupuesto del año siguiente, da un promedio de Eº 28.000.000 de inversión mensual.

La diferencia de los Eº 36.800.000 con los Eº 28.000.000 del segundo semestre, representa una menor suma de inversión, en el segundo semestre, de Eº 8.800.000 Y ella determina el 21% menos de inversión en el segundo semestre, en relación con el primero.

En 1967, el presupuesto probable, tomando también en consideración el Ministerio de Obras Públicas, se dice que será del orden de los Eº 610.000.000. El de 1966 fue de Eº 687.000.000, suma que debe ser, al mismo tiempo, reajustada de acuerdo con el índice del costo de la vida, que, según se ha indicado por el Ejecutivo, será del orden del 15% en este año, aun cuando sabemos que ha llegado al 15,2%, en estos momentos. Pero aun con ese 15% de reajuste, quedaría este presupuesto en un monto de Eº 790.000.000, esto es, en un 23% menos para el año 1967 que en el año 1966.

Ahora bien, los gastos del año 1967 están, en relación con el año 1966, en las mismas condiciones. Los Eº 305.000.000 que se gastaron, más el aumento lógico que debe hacerse por remuneraciones, gastos y facturas reajustados en ese 15%, nos daría la suma de Eº 350.000.000. El saldo de inversiones quedaría, en estas condiciones, en una suma del orden de los Eº 260.000.000, que en el año 1967 viene a ser inferior al del año 1966 en un 40%.

Las consecuencias que esta menor inversión va a producir serán desastrosas. Tomando su efecto multiplicador, deben considerarse en varios aspectos. En primer lugar, tenemos la industria extractiva, que provee de ripio, arena y cemento a la construcción; luego, la industria siderúrgica; las manufactureras de puertas y ventanas; las quincallerías; las industrias proveedoras de baldosas, maderas, vidrios, etcétera; los artículos de consumo durable; los fletes de material. Finalmente, todo ello viene a repercutir en la bolsa de trabajo, debido al menor número de empleos que ofrece la construcción en estas condiciones, con la correspondiente cesantía. Con la disminución del trabajo en la construcción se va a producir un porcentaje de cesantes que va a ser enorme. Siendo ya 20.000 los obreros cesantes, lo que quiere decir 20.000 familias, con la repercusión de esa menor inversión en la industria extractiva, siderúrgica y manufacturera, es posible que lleguemos a una cesantía enorme, que alcance a 40 mil obreros, que representan 40 mil familias, que no van a tener en qué emplearse por la falta de dinero.

Ahora bien, recuerdo que, cuando se dictó el decreto con fuerza de ley Nº 2, sobre plan habitacional, durante el Gobierno del señor Alessandri, en el período pasado, aquí, en esta misma Sala, el actual partido de Gobierno criticó duramente este plan, porque dentro de él se autorizaba la edificación en el centro de Santiago, en los barrios altos y en los balnearios. Esta crítica fue tan grande, que el mismo Gobierno dictó un decreto prohibiendo la aplicación del plan habitacional para construcciones en el centro de Santiago, permitiendo solamente aquellas obras que ya estaban autorizadas. Pero se vio después que el decreto con fuerza de ley Nº 2 surtía efectos porque la construcción en el centro de Santiago evitaba hacer una nueva urbanización y ocupaba menor terreno, ya que los edificios eran construidos hacia arriba; es decir, había una serie de aspectos favorables, siempre que se cumpliera con la exigencia del plan habitacional de que se tratara de viviendas económicas. Por eso, ahora, este Gobierno ha derogado ese decreto que prohibía la construcción de viviendas económicas en el centro de Santiago; de modo que hoy día esto puede hacerse, tal como lo permitía primitivamente el decreto con fuerza de ley Nº 2.

El Partido Nacional espera que, en el presupuesto del próximo año del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, se destine una mayor cantidad de fondos para continuar realizando el plan habitacional; porque así, por una parte, disminuirá considerablemente la cesantía que se está viendo en este momento, y, por otra parte, se cumplirá con un plan que es el mejor medio para dar habitación a todas las personas que la necesitan, y que son, en estos momentos, una cantidad enorme.

Señor Presidente, el resto del tiempo se lo cedo al Honorable señor Sanhueza.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Sanhueza.

El señor SANHUEZA.— Señor Presidente, quiero agradecer la gentileza del Partido Nacional y del Honorable colega y amigo señor De la Fuente, que me permite hacer uso de este tiempo.

Creo que los Honorables colegas que tuvieron la iniciativa de citar a esta sesión, haciendo uso de su legítimo derecho, tal vez se sientan —como yo, con toda franqueza, me siento en estos momentos— un poco defraudados, ya que, a pesar de la importancia de la reunión, desgraciadamente debido al escaso tiempo y a la ausencia del señor Ministro —la que es explicable, pues solamente hace una semana que se ha hecho cargo de su alto cargo—, han impedido un debate serio y con todos los antecedentes del caso para poder enfocar cabalmente el problema de la vivienda en nuestro país.

Más que dar cifras, aquí, más que indicar porcentajes, pienso que se hace necesario discutir —tal vez, en una próxima sesión, con la presencia del señor Ministro— este problema que afecta a todos los chilenos...

La señora ALLENDE.— Con el compromiso de que la pidan Sus Señorías.

El señor SANHUEZA.— Tomamos ese compromiso, Honorable colega. Y creo que es útil para todos analizar...

El señor RODRIGUEZ (don Juan).— ¡Muy bien!

El señor SANHUEZA.— ...este grave problema, cuya solución significaría no sólo un galardón para un determinado Gobierno, sino para todos los chilenos.

Según la manera como se miren las cosas, podemos decir que en ese análisis, no sólo debemos abocarnos, a considerar el porcentaje de casas construidas y de metros cuadrados edificados; sino que debemos estudiar también los insumos de la construcción que, en este último tiempo, desgraciadamente, han adquirido un valor bastante oneroso, a lo que se ha debido, en parte, que la construcción se haya detenido.

También hay que recordar, dentro del aspecto económico del problema, el hecho de que el presupuesto de 427 millones de escudos que se solicitó, para este año, para la CORVI, fue reducido en el Parlamento a 238 millones. Y, así, podríamos dar muchas cifras. Pero lo que interesa realmente —y creo que ésa ha sido la inspiración de los colegas del Partido Comunista, que fueron los que solicitaron, al parecer, esta sesión— es resolver este problema. Para ello, es necesario escuchar de labios del Ejecutivo cuáles son los nuevos planes que tiene nuestro Gobierno para dar cumplimiento a la construcción de las 360 mil casas que se prometieron.

Soy de los que piensan que cumpliremos este plan. Pero es difícil en este instante poder aventurar un juicio, sobre todo respecto a un Ministerio que tiene sólo 7 meses de existencia, ya que la creación del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo sólo data del 16 de diciembre del año recién pasado, y muchas de sus reparticiones todavía no están funcionando en forma normal. Además ha tenido que enfrentarse con una serie de problemas que, evidentemente, le han impedido cumplir con la cuota de casas que se debían iniciar este año. Esto no lo podemos ocultar; no se han comenzado a construir las habitaciones que se debían haber empezado, para mantener el ritmo necesario a fin de llegar a la meta fijada. Pero todavía es posible lograrlo y hay tiempo para corregir estos errores. Creo que los Honorables colegas de todos los partidos están deseosos de que se pueda tomar ese ritmo, porque no se trata sólo de señalar fracasos, sino de buscar una solución a un problema que afecta, por lo menos, a 500 mil familias en nuestro país. Esta es la materia que debíamos haber debatido esta noche; desgraciadamente, no ha sido posible. Pero los Diputados demócratacristianos apoyaremos con nuestros votos a un proyecto de acuerdo que van a presentar los Honorables colegas del FRAP, para pedir una sesión destinada precisamente a tratar nuevamente esta importante materia y conocer todos los antecedentes.

Así se podrán hacer planteamientos serios y no de juicios de orden político que, evidentemente, sólo sirven para atraer el entusiasmo de los partidarios, pero en ningún caso contribuyen a solucionar el problema de la vivienda, que es el que a todos nos interesa.

Termino, señor Presidente, reiterando que los Diputados democratacristianos votaremos en favor de este proyecto de acuerdo y, al mismo tiempo, haciendo presente que la inasistencia del señor Ministro a esta sesión se ha debido, en primer lugar, que se convocó a ella escasas horas antes de su celebración; y tambien porque hace muy pocos días que asumió sus funciones, por lo cual no ha podido aún imponerse plenamente de todos los asuntos de su Ministerio...

—**Hablan varios señores Diputados a la vez.**

El señor SIVORI (Vi[illegible]
sidente).— ¿Me permite, [illegible]
Diputado? Ha terminado [illegible]
tiempo del Comité Inde[illegible]
diente.
El turno siguiente [illegible]
ponde al Comité Comun[illegible]
El señor MILLAS.— P[illegible]
palabra.
El señor SIVORI (Vice[illegible]
dente).— Tiene la palab[illegible]
Señoría.
El señor MILLAS.— [illegible]
Presidente, los Diputado[illegible]
munistas hemos querido [illegible]
la atención sobre este [illegible]
problema habitacional [illegible]
samente horas antes de [illegible]
inauguración del congreso [illegible]
cional del partido de Go[illegible]
no.
Nos parece que todos los [illegible]
tores de la opinión públ[illegible]
también, en especial, la [illegible]
mocracia Cristiana, de[illegible]
ponderar el hecho de que [illegible]
el terreno de la vivienda [illegible]
timos a una crisis y al [illegible]
so de una política. Llam[illegible]
a considerar seriamente [illegible]
situación, a fin de llegar [illegible]
conclusiones sobre la ne[illegible]
dad de iniciar una po[illegible]
nueva que permita reali[illegible]
plan habitacional y resolv[illegible]
problema de aquellas 450 [illegible]
familias que según las [illegible]
dísticas, carecen actual[illegible]
te de vivienda; y de aquel [illegible]
menso número de familias [illegible]
no disponen de los medios [illegible]
dispensables de urbaniza[illegible]
con que se debe contar en [illegible]
país civilizado.

El Honorable colega [illegible]
Ruiz-Esquide nos dijo que [illegible]
que ponerse de acuerdo en [illegible]
forma de efectuar cálc[illegible]
Nosotros aceptamos discu[illegible]
te problema basándonos [illegible]
cualquier sistema cohere[illegible]
cálculos. La Democracia [illegible]
tina quiere que sea sobre [illegible]
base de la edificación in[illegible]
da en cada período. Muy [illegible]
Sea cual sea el método [illegible]
emplee para hacer los [illegible]
los, nuestras afirmaciones [illegible]
comprobadas por ellos. [illegible]
mos, como lo señalara el [illegible]
norable señor Acuña, que [illegible]
interesante tomar también [illegible]
consideración los datos [illegible]
efectivamente edificado y [illegible]
minado en un año. Pero [illegible]
tamos basarnos en las [illegible]
sobre construcciones [illegible]
das. Y no se trata de pla[illegible]
casos aislados, como lo se[illegible]
ba la Honorable colega se[illegible]
ta Lacoste. Ella ha dicho [illegible]
la mejor forma de juzgar [illegible]
bor de un Ministerio con[illegible]
de la Vivienda consistía [illegible]
hacerlo con cifras. Pero [illegible]
dio datos del número de [illegible]
edificadas; y ocurre que [illegible]
antecedentes no son tan [illegible]
como para enorgullecerse [illegible]
masiado.

Para el año 1965, el Plan [illegible]
cenal de la Corporación [illegible]
Fomento contemplaba [illegible]
truir en Chile 51.950 v[illegible]
das. Esta cifra se superó [illegible]
mente, pues se llegó a 52[illegible]
El ex Ministro de la Viv[illegible]
y Urbanismo señaló en [illegible]
Honorable Corporación [illegible]
debido a múltiples difi[illegible]
des, se proponía esta [illegible]
más bien modesta, basada [illegible]
las proyecciones hechas [illegible]
Gobiernos anteriores, y [illegible]
actual comprendía que [illegible]
que superar. Pero, agreg[illegible]
este año, 1966, se iba a [illegible]
car a un ritmo bastante [illegible]
perior.
Por otra parte, la supe[illegible]
edificada de estas 52.163 [illegible]
taciones de que se han [illegible]
do colegas como la Hon[illegible]
señorita Presidenta de la [illegible]
misión Especial de la V[illegible]
da, de las cuales 36.486 [illegible]
ron construidas por el [illegible]
público, alcanzó solamen[illegible]
3.137.000 metros cuadr[illegible]
Nadie puede sentirse sa[illegible]
cho con esa cifra, pues [illegible]
es inferior a otras ya [illegible]
das en el país. El año [illegible]
por ejemplo, se constru[illegible]
3.1377.000 metros cuadr[illegible]
El año pasado no sólo se [illegible]
truyeron viviendas más [illegible]
destas, como señalaba la [illegible]
norable colega señorita Ar[illegible]
ra, sino que exageradam[illegible]
pequeñas, en contra de [illegible]
criterio técnico. Porque [illegible]
1965 se logró la cifra de [illegible]
viendas que se ha indicado [illegible]
lo porque el promedio de [illegible]
ficación del sector público [illegible]
apenas de cuarenta y [illegible]
metros cuadrados por ca[illegible]
Personeros del Partido [illegible]
mócrata Cristiano y de d[illegible]
sos sectores habrían cri[illegible]
constantemente la propo[illegible]
contenida sobre las vivi[illegible]
en el Plan Decenal de la C[illegible]
FO, de 54,8 metros cuadr[illegible]
que equivale sólo a un [illegible]
medio de diez metros cu[illegible]
dos por habitantes, con[illegible]
rando que la familia chi[illegible]
a su vez, está integrada [illegible]
un promedio de cinco p[illegible]
nas y media. Se ha dicho [illegible]
eso es hacinamiento, que [illegible]
una barbaridad, porque se [illegible]
cesita un mínimo de [illegible]
metros cuadrados por pe[illegible]
a fin de que esté garan[illegible]
da la salud física y m[illegible]
del habitante de una vi[illegible]
da. Pero, para familias [illegible]
numerosas, con un prom[illegible]
superior a ocho integrantes [illegible]
sector público construyó el [illegible]
pasado viviendas con un [illegible]
medio de cuarenta y [illegible]
metros cuadrados por [illegible]
dad.
Por eso, hemos dicho qu[illegible]
tas cifras no son para [illegible]
glorearse. Pero lo treme[illegible]
que este año ha disminuido [illegible]
traordinariamente aún e[illegible]
diocre nivel de constr[illegible]
nueva. Así se ha tenido q[illegible]
conocer, porque ésta es la [illegible]
dad.
Yo he dado varias cifra[illegible]
teriormente...
El señor SIVORI (Vice[illegible]
sidente).— ¿Me permite, [illegible]
norable Diputado? La Ho[illegible]
ble señorita Lacoste le [illegible]
cita una interrupción.
El señor MILLAS.— [illegible]
prórroga de mi tiempo, [illegible]
concedo con mucho g[illegible]
Tengo el mayor interés e[illegible]
lemizar.
El señor SIVORI (Vice[illegible]
dente).— Solicito el as[illegible]
miento unánime de la [illegible]
para el tiempo del Comité [illegible]
munista por lo que dure [illegible]
terrupción de la Hon[illegible]
señorita Lacoste.
Varios señores DIPUTA[illegible]
—No hay acuerdo.
El señor SIVORI (Vice[illegible]
dente).— Hoy oposición.
El señor MILLAS.— [illegible]
nuestra parte, tenemos [illegible]
en cotejar cualquiera o[illegible]
sobre esto. Por lo dem[illegible]
antecedentes que estoy [illegible]
son irrefutables.
La caída en la edificac[illegible]
viviendas en el último [illegible]
se comprueba comparando [illegible]
gunas cifras de los cinco [illegible]
meros meses del año [illegible]
con las de igual período [illegible]
te año. Hay que cons[illegible]
además, que el año pas[illegible]

(PASA A LA PAGINA

En honor del Embajador de Gran Bretaña y señora de Scott-Fox

Las relaciones del Embajador de Gran Bretaña, señor David Scott-Fox y señora Briggitte Taton de Scott-Fox, le ofrecerán un almuerzo en el Club de la Unión, el próximo lunes, a las 13 horas, con motivo del término de su labor diplomática en Chile.

Invitan a adherir los señores: Luis Ruiz Tagle Vicuña, Julio Philippi Yzquierdo, Osvaldo Illanes Benítez, Víctor Braun Page, Ricardo Yrarrázaval Rojas, Enrique Phillips Rodríguez-Peña, Walter Müller Hess, René Silva Espejo, Hernán Cubillos Leiva, Sergio Huneeus Lavín y Raúl Yrarrázaval Lecaros. Las adhesiones se reciben en la caja del club.

Club de Señoras de Carabineros de Chile.—

Hoy, a las 16 horas, se efectuará en el local del Club de Carabineros, Dieciocho 208, el té-sesión mensual del Club de Señoras de Carabineros de Chile. Se encarece a las socias la asistencia.

Embajada de Nicaragua

Hoy, a las 19 horas, se realizará en Huérfanos 1117, tercer piso, un homenaje a la memoria del ex presidente de Nicaragua, señor René Schick, recientemente fallecido. Se invita a los miembros de la colectividad nicaragüense a concurrir a este acto.

A Punta Arenas.—

Ha regresado a Punta Arenas, donde reside, el señor Pablo Lira Vergara.

Manifestación.—

Las amistades del señor Manuel Litvak Receptor le ofrecerán el jueves 8 del presente, a las 21 horas, una manifestación en el Círculo Israelita, con motivo de haber sido reelegido presidente del Banco Israelita y cumplir diez años en la dirección de esta institución bancaria. Adhesiones en los teléfonos 60925, 35929, 567005, 92857, 373141, 97743, y 373383.

Club Antofagasta.—

El próximo sábado, a las 21.30 horas, se efectuará en la sede del Club Antofagasta, Mac-Iver 448, una gran kermesse "La Noche de los Recuerdos", con motivo del Centenario del Primer Poblamiento de Antofagasta. Habrá orquestas, rifas, concursos, etc.

En Nueva York.—

Ha viajado por una temporada a Nueva York, la señora Eugenia Silva de la Fuente.

Pro Fundación Padre Alberto Hurtado.—

Los obsequios pro fundación Padre Alberto Hurtado, se reciben diariamente de 10 a 12 y de 15 a 18 horas, en la Casa de Remates Ramón Eyzaguirre, Alameda Nº 1691, los cuales se venden en los remates que se realizan en su local o en casas particulares. Más datos llamando al teléfono 86415.

In Memoriam.—

Al cumplirse el aniversario del fallecimiento de la señora Mercedes Flores de Ascuí, se oficiará mañana, una misa por el descanso de su alma, a las 9 horas en la Iglesia Los Carmelitas.

Enferma.—

Ha sido operada en la Clínica Santa María, la señora Laura Larraín de Larraín.

Club de la Unión, Salón Azul.—

La comida mensual de los contertulios del Salón Azul, del Club de la Unión, se efectuará hoy, a las 21 horas, con asistencia de señoras. Se ruega la asistencia.

Coctel.—

El señor Santiago Martínez Goycoolea ofreció en su residencia, un coctel a sus relaciones.

Bautizo.—

Ha sido bautizado Gabriel hijo del señor Claudio Parot Silva y de la señora Rosa Foster de Parot. Fueron sus padrinos, el señor Reinaldo Parot Silva y la señora Angélica Corona de Parot. Puso los óleos el Pbro. Bernardo Valenzuela.

Té.—

La señora Rosa Serrano de Prado ofreció en su residencia, un té a sus amistades.

Premiere de beneficio.—

Hoy, a las 21.30 horas, en el Cine Rex, se efectuará la premiere de la película "Una noche Inolvidable", a beneficio de la Soc. Protectora de la Infancia. A las 21 horas, se servirá un "Quick Dinner", a las personas asistentes. El canje de entradas se atiende desde las 10 horas en adelante.

Matrimonio Lira Valencia-Cooper Salas.—

El matrimonio de la señorita Eugenia Cooper Salas con el señor Carlos Lira Valencia se efectuará el 3 del presente, a las 19 horas, en la Iglesia de la Asunción.

Nota: No habrá recepción.

Misa.—

Hoy, a las 19 horas, se oficiarará en la Basílica de Nuestra Sra. del Pilar, una misa por el descanso del alma del señor Patricio Cantó Feliú, con motivo del día de su cumpleaños.



Señorita Rosa Bravo Huerta, cuyo matrimonio con el señor Guillermo Richards Lagos, ha quedado concertado. Hicieron la visita de estilo, el señor Guillermo Richards Alcayaga y la señora Raquel Lagos de Richards. Bendijo las argollas, el Revdo. Padre Hubert Dubechiess, S.J.

Panorama Cultural

CHARLA SOBRE ORTEGA Y GASSET

El profesor de Literatura Española de la Universidad Católica, Hermano Martín Panero, ofrecera una conferencia sobre "España en la obra de Ortega y Gasset" hoy, a las 19 horas, en Buenas 188.

TEATRO DE MOLIERE

Hoy continúa el curso "Actualidad del teatro de Moliére" dictado por la profesora Daniela Dalla Valle, en la sala A. Bello, a las 19 horas, en Huérfanos 1117.

EDUCACION MUSICAL

La profesora Diana Pey prosigue su curso "Educación Musical" hoy, a las 19 horas, en la Sala Septiembre, Huérfanos Nº 1117, tercer piso.

CHARLAS PARA ESTUDIANTES

Las charlas para estudiantes secundarios se realizarán hoy sobre Derecho, y viernes 2, sobre Servicio Social. Estas charlas son dictadas por profesores universitarios en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, Nº 332, a las 17 horas. No se requiere inscripción.

ESCUELA MUSICAL VESPERTINA

Hoy se celebra en el Salón de Honor de la Universidad de Chile el sexto aniversario de la creación de la Escuela Musical Vespertina. El programa estará a cargo de profesoras y alumnos. Hablará el profesor Juan Gayan y el alumno Andrés Llancapán.

MUESTRA DE ELSE REICH

Continuará abierta la Exposición de Oleos de la artista Else Reich, en la Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972, entrepiso, hasta el próximo sábado, de 11 a 13 y de 17 a 21 horas.

DIAPOSITIVAS INTERNACIONALES

En el Instituto Bancario de Cultura, Huérfanos 1234-B, se proyectará hoy, a las 19 horas, la exposición de diapositivas denominada "Alrededor del Mundo con el P.S.A. 1964". Entrada libre.

CONCURSO DE PINTURA CRAV 1966

Hasta el próximo martes 6, estará abierta en el Instituto Cultural de Providencia, Avenida Providencia 2553, la exposición de los artistas premiados en el "Concurso de Pintura CRAV 1966", que anualmente auspicia la Refinería de Azúcar de Viña del Mar. La muestra comprende obras de Federico Assler, Anamaría Balmaceda, Ernesto Fontecilla, Ricardo Irarrázaval, Patricia Israel, Mario Toral y Dolores Walker.

CAMARA...

(De la Pag. 24)

construcción total fue mediocre. El señor Collados, concretamente, reconoció que no correspondió a las metas para los años siguientes ni a los propósitos definitivos del Gobierno, y añadió que diversas circunstancias impedían alcanzar ya en 1965 el nivel de edificación proyectado. Sin embargo, en los [illegible]

ses de ese año mediocre, de

[illegible]

de 12.916 viviendas, con 605.907 metros cuadrados. En cambio, de enero a mayo de este año, el sector público ha iniciado sólo 3.042 viviendas, con 216.158 metros cuadrados, o sea, apenas poco más de la tercera parte de las comenzadas el año pasado. Esta situación producirá una gran cesantía, de obreros de la construcción en los tres últimos meses de este año, cuando se terminen las viviendas iniciadas el año pasado. Además, afectará a industrias relacionadas con la construcción.

La crisis del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo no se expresa sólo en eso, sino que también en ese gran problema nacional del que los comunistas responsabilizan al Gobierno: el alza tremenda de los materiales de construcción y la especulación que se hace con ellos y con el metro cuadrado de edificación, todo lo cual representa en estos momentos uno de los motores del proceso inflacionario en Chile. No hay control alguno sobre esto, señor Presidente, e impulsan este proceso, desgraciadamente, los propios servicios creados para desarrollar una política habitacional que no puede basarse sobre tal tipo de especulación.

En una sesión reciente, celebrada el 28 de junio último, la Junta Directiva de la CORVI adoptó un acuerdo que considero un escándalo mayúsculo: se fijaron los precios del metro cuadrado de construcción y se denominaron costos máximos, pero sabemos que después son reajustados. En todo caso, son exorbitantes.

En Tarapacá y Antofagasta, el metro cuadrado se le señalaron Eº 487; En Coquimbo y Aconcagua, Eº 420; en Valparaíso, Eº 412.5; en Santiago, Eº 375; de O'Higgins y Arauco, Eº412.5; en Bío Bío y Cautín, 394 escudos; Valdivia y Llanquihue 425 escudos; en Chiloé y Aisén, 450 escudos; y en Magallanes, 562.5 escudos. Los comunistas sabemos y denunciamos que estos precios corresponden al doble del costo real de edificación. Esto es lo que está hundiendo el plan habitacional y sobre ello queremos llamar la atención.

Además, es terrible para las familias modestas recibir viviendas en las condiciones en que se entregan. Por ejemplo, en el distrito que represento en esta Cámara, en la población "Toesca", modestísima, ubicada en los extramuros del camino de Los Morros, las viviendas pequeñas y de mala calidad valen entre Eº 24.800 y Eº 27.900 ¿Por qué? Por las utilidades desmesuradas de las grandes firmas constructoras.

Por otra parte, la Honorable señora Juana Dip dijo que nosotros desconocíamos la existencia de la Corporación de Servicios Habitacionales. Lo que sucede es que esa entidad todavía no existe, pese a que han transcurrido ya 9 meses desde la fundación del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y no siete, como dijo el Honorable señor Sanhueza. Es un fantasma. Se habla de ella en los diarios; hay un Vicepresidente instalado en el 7º piso del edificio del Banco del Estado de Chile; hay secretarios, asesores, fiscales, etcétera, pero no pueden hacer nada, porque hasta ahora ni el Subsecretario de la Vivienda ni los fiscales y asesores de los diversos organismos de la Vivienda han podido redactar los reglamentos respectivos.

Tengo aquí las actas de una reunión de la Junta Directiva de la CORVI, que se realizó la semana pasada. Se estudió la posibilidad de entregarle a la Corporación de Servicios Habitacionales un 1% o un 1,5%, como comisionista, por el cobro de las casas, para que comience a funcionar de alguna manera. Pero, por el momento, repito, sólo es un fantasma que aparenta hacer algo.

El señor LAFMMERMANN. —¡Qué vergüenza!

El señor MILLAS.— En general, los organismos dependientes del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo no están reglamentados ni han comenzado a funcionar. Esto no es sólo por razones de ineficiencia administrativa; es porque se ha trazado una política errada, también ha llevado a la quiebra a la Caja Central de Ahorro y Préstamos, tema sobre el cual tengo muchos antecedentes y hubiera deseado extenderme. El problema de las asociaciones de ahorro y préstamos constituye una llaga.

Todo aquello que nosotros habíamos señalado anteriormente respecto al sistema de ahorro y préstamos, a su impracticabilidad en nuestro país y a las dificultades a que conduciría, ha sido ratificado por la realidad.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado la hora de término reglamentario de la sesión.

Se va a dar lectura al proyecto de acuerdo presentado.

El señor CAÑAS (Secretario).— Los señores Millas y Cantero, apoyados por el Comité Comunista, presentan el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Cámara acuerda:

"1º.— Solicitar del señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo que efectúe una exposición sobre la política y actividad del Ministerio a su cargo y de los servicios dependientes y relacionados con él; y

"2º.— Encargar a la Mesa de la Corporación que convoque a una sesión especial, el día y horas que determine, para escuchar al señor Ministro, en la cual tengan oportunidad de disponer hasta de 20 minutos cada Comité parlamentario."

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Debo advertir a la Sala que para aprobar la segunda parte del proyecto de acuerdo se necesita el asentimiento unánime de la Corporación.

Si le parece a la Sala, se aprobará la primera parte.

Aprobado.

Solicito el asentimiento unánime de la Cámara para aprobar el segundo acuerdo.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— No, señor Presidente.

El señor ESCORZA.— No hay acuerdo.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— Hay oposición.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor SIVORI (Vicepresidente).— El proyecto de acuerdo queda aprobado, en consecuencia, sólo respecto de su punto 1º.

Por haberse cumplido el objeto de la presente sesión se levanta.

—Se levantó la sesión a las 23 horas 2 minutos.

ROBERTO GUERRERO GUERRERO
Subjefe de la Redacción de Sesiones.

Cámara de Diputados

Sesión Especial, en miércoles 24 de agosto de 1966 (A las 16 horas)

No se llevó a efecto por falta de quórum reglamentario.

—En el momento de declararse frustrada la sesión, se encontraban presentes en la Sala los siguientes señores Diputados: Acevedo P., Juan; Aguilera B., Luis; Agurto, Fernando Santiago; Ballesteros R., Eugenio; Cantero A., Manuel; Carvajal A., Arturo; Clavel A., Eduardo; Dueñas A., Mario; Fernández A., Sergio; Fierro L., Fermín; Fuentealba C., Clemente; Guajardo G., Ernesto; Guastavino C., Luis; Jarpa V., Miguel; Lazo C., Carmen; Millas C., Orlando; Morales A., Carlos; Olave V., Hernán; Osorio P., Eduardo; Palestro R., Mario; Rioseco V., Manuel; Robles R., Hugo; Rosales G., Carlos; Silva U., Ramón; Tejeda O., Luis, y Valente R., Luis.

La nómina de los señores Diputados asistentes se publica en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 91 del Reglamento.

ROBERTO GUERRERO GUERRERO, Subjefe de la Redacción de Sesiones.

SOLICITA RECORRIDO

En conformidad con lo señalado en el Decreto Nº 121, del 28 de febrero de 1957, de la Subsecretaría de Transportes, he solicitado al Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público la autorización correspondiente para establecer un servicio entre "Melipilla-San Antonio-Llo Lleo-San Antonio".

GALVARINO GONZALEZ OLIVARES.

Sociedad Cooperativa de Edificación "LA CASA PROPIA LTDA."

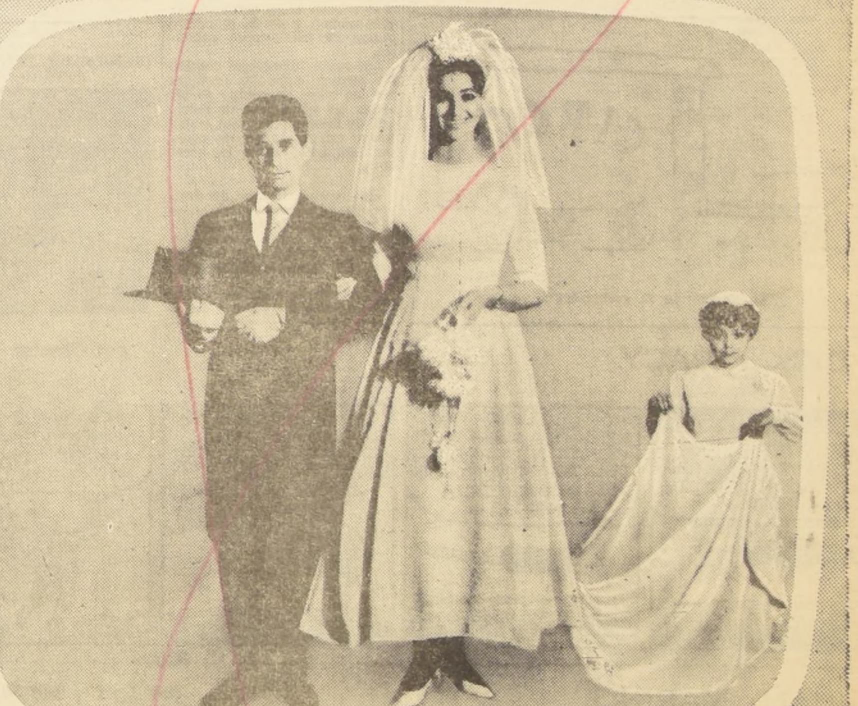
cita a Junta General Ordinaria, para el domingo 11 de septiembre, a las 10.30 horas, en su sede social de Compañía Nº 2499.

TABLA:

1º— Lectura del acta Junta anterior
2º— Entrega de 85 viviendas del segundo sector.
3º— Créditos de terminaciones con el Banco del Estado
4º— Recepción oficial de 83 viviendas en obra gruesa del tercer sector
5º— Iniciación de la Construcción de 86 viviendas y colocación de la primera piedra del primer sector
6º— Eliminación de socios, que no cumplen compromisos económicos
7º— Partidas extraordinarias de terminaciones en los tres sectores y su financiamiento
8º— Festividades del 14º Aniversario de la Cooperativa
9º— Reglamento de uso y goce de la vivienda por los socios, conforme la Ley y los Mutuos con la CORVI
10º— Cuenta detallada de la Inspección en la Cooperativa por cargos contra el Gerente, por el Departamento de Cooperativas del Ministerio de Economía y Comercio.

SERGIO ROJAS RODRIGUEZ
Presidente

PEDRO CACERES CORVALAN
Gerente

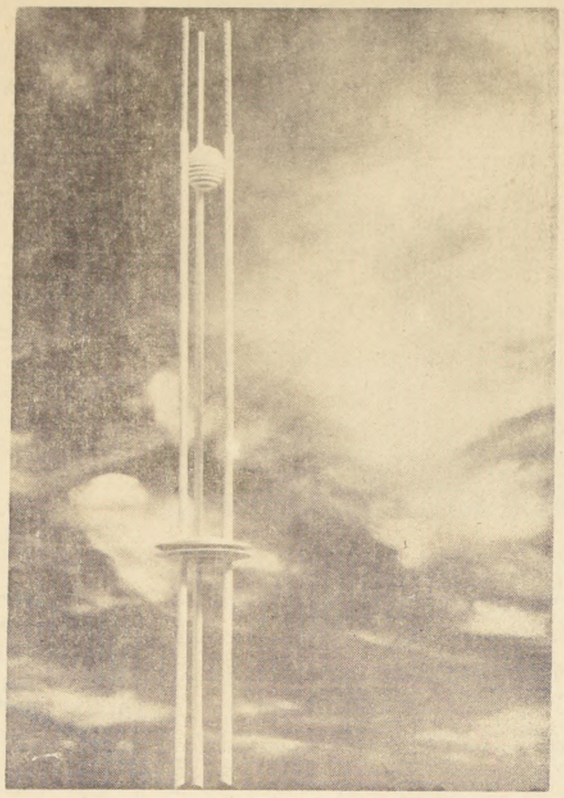


ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 26 páginas – Precio: Eº 0,30

LA NACION

JUEVES 1.o DE SEPTIEMBRE DE 19
SANTIAGO DE CHILE

Audaces torres para la televisión



En Berlín occidental y en Casablanca —Marruecos— pronto se elevarán dos torres de televisión de forma absolutamente original, si las correspondientes autoridades se deciden en favor de los planes del arquitecto Horst P. Dollinger, de Stuttgart. La torre de Berlín tendrá una altura de 300 metros, y la de Casablanca, de 550 metros.

Constan, prácticamente, de tres torres individuales de cemento armado, por cuyo interior veloces ascensores transportarán los visitantes hasta a una altura de 270 metros (en la torre más alta, 500 metros), donde se hallará un restaurante de forma esférica. Muy abajo de la esfera, a 100 metros de altura (en el proyecto de Casablanca, a 185 metros de altura) estará colgado un edificio de recepción y de trabajo, integrado por dos discos de cemento armado. Una abertura en el centro de los discos posibilitará a los visitantes del restaurante esférico ver hasta el suelo.

Según declara el arquitecto, la nueva forma de la torre, a pesar del menor empleo de material de construcción y de la consiguiente economía de gastos, tiene mayor estabilidad. Además, ofrecerá algunas ventajas funcionales en comparación con los mástiles emisores tradicionales.

La estructura ofrece una gran resistencia a los embates del viento, por fuerte que sea, gracias a la flexibilidad del concreto armado, notablemente reforzada por la disposición de cada uno de los tubos a 120º. Además, su sección casi circular hace que la presión del aire en movimiento tienda a ser mínima.

Desde lo alto de las torres y, aun, desde los ventanales de los estudios, un panorama maravilloso ofrecerá, tanto a los visitantes como a quienes trabajen en los programas televisados, la sensación de hallarse suspendidos en el espacio.

EFEMERIDES

1º DE SEPTIEMBRE

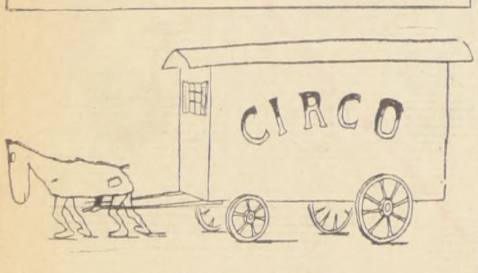
1715.— Muere Luis XIV, Rey de Francia, en Versalles. Sucedió a su padre a los 5 años de edad, pero su madre, Ana de Austria, se hizo nombrar Regente, siendo influenciada por Mazarino. A la muerte del Cardenal, Luis XIV tomó verdadera posesión del poder, declarando "El Estado soy yo". Su reinado fue magnífico para Francia.

1892.— Se crea el Consejo Superior y el Instituto de Higiene.

1925.— Se coloca la primera piedra de la Universidad Industrial y Comercial de Valparaíso, Isabel Caces de Brown, que fue la donante para su creación.

1939.— Alemania invade Polonia iniciándose la segunda guerra mundial. Ante la medida de Hitler, Inglaterra y Francia, cumpliendo el compromiso contraído con Polonia, declararon la guerra, a pesar de no estar preparadas para hacer frente a ella. Ante la superioridad de armamentos, Polonia, pese a su heroica resistencia, sucumbió en poco tiempo.

1945.— Japón se rinde ante los aliados, poniendo así fin a la segunda guerra mundial, después de 6 años de cruentas batallas. La rendición fue firmada a bordo del acorazado norteamericano "Misouri", anclado en la Bahía de Tokio. Como Jefe Supremo aliado firmó el acta el general Douglas Mac Arthur.



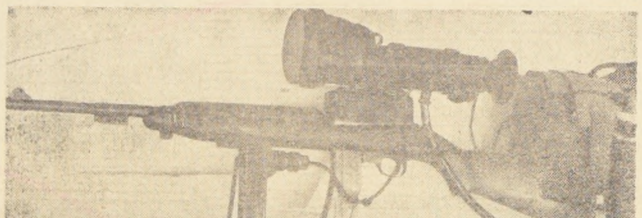
"La fuerza de la costumbre"

Fusil nocturno

La ciencia ofrece ahora un medio para guiarse en la noche. Una "luz" procedente de las radiaciones térmicas, que el ojo humano no puede percibir.

ha perfeccionado un arma que puede ser usada como fusil semiautomático y también como metralleta o ametralladora, según los tipos. El combatiente que la usa, lleva unos estos instrumentos. Los franceses los usan en la torreta de sus carros de combate "AMX". En la marina pueden emplearse cañones "nocturnos".

Como puede observarse, el



Al elevarse la temperatura de un cuerpo, se producen radiaciones, visibles e invisibles. Estas últimas, tienen aplicaciones útiles en el campo de la señalización y en la detección pasiva de los cuerpos calientes.

Los rayos infrarrojos pueden ser medios, como los emitidos por los tubos de escape de los autos, las chimeneas de fábricas, de locomotoraes, etc., o lejanos, que proceden de cuerpos templados, como los seres vivos.

Hay varias formas de captar los infrarrojos y con ellos se han creado barreras de vigilancia. El paso decualquier persona u objeto interrumpe el haz y es inmediatamente captado.

Pero faltaba utilizar esta técnica para la guerra y ya se gemelos de tipo especial para infrarrojos. Los norteamericanos están en condiciones de dotar a toda su infantería con hombre no ceja en su manía de comenzar por valerse de los progresos científicos para la destrucción.

(RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR)



Cartas al Director

AGRADECE AL PRESIDENTE FREI

Señor Director:

Quiero contar un hecho que, por lo sencillo, hermoso y democrático, merece ser conocido por todos los chilenos, por toda América, por todo el mundo.

En los primeros días de Agosto de este año, en un momento de euforia, escribí una carta dirigida "Al señor Eduardo Frei" en el Palacio de la Moneda, sin ningún protocolo, como quien le escribe a un amigo, carta en la cual solicitaba me trajera una bandera chilena al venir a tierra colombiana, a la ciudad de Cali.

Pese a los innumerables compromisos, preocupaciones e importancia de su escaso tiempo, el Presidente de Chile cumplió el encargo en un gesto magnífico de bondad y democracia, con aquel desconocido compatriota que desde hace diez años está ausente de su patria, Chile.

Es hoy para mí motivo de orgullo ser dueño de la más grande y hermosa bandera chilena en este hermano país de Colombia. Así actúa y cumple Eduardo Frei, Presidente de la República de Chile.

René Gallardo S., Carretera 13 S. N.o 22-S-172 (El Lido), Cali, Colombia.

ACCIDENTES EN AV. OSSA.—

Señor Director:

Se vienen sumando los accidentes en Avenida Ossa esquina de Simón Bolívar. Casi todas las semanas ocurren choques en cierta ocasión un forgón de Carabineros choco con un auto. Hace quince días un auto chocó a una motocicleta la pareja que iba en esta quedó en estado grave. El martes 16 ocurrió otro choque. Sería largo enumerar todos los accidentes y atropellos de peatones que ocurren en dicha esquina.

Hasta el momento, las autoridades competentes no han tomado ninguna determinación, a pesar de que se trata de una arteria angosta con mucha circulación y movimiento de autos y trolebuses de subida y bajada.

Lo más grave es que hay una población estudiantil enorme, con más de diez colegios. Sin embargo, los semáforos que estaban instalados se retiraron según se dijo, porque molestaban a la colocación de los cables para los tralleybuses.

Esta Avenida depende de dos Municipalidades. Sería de desear, por el interés general, que ambos alcaldes se pusieran de acuerdo para dar una soulción a este problema.

Escribo esta carta a petición de un grupo de vecinos y padres y apoderados de los colegios, donde se educan mis 5 hijos. Creemos que mientras se reponen los semáforos podría colocarse un carabinero a la hora de entrada y salida de los colegios y marcar en el pavimeno la pasada de peatones.

Manuel A. Riquelme.— C... net 94286.— Viña.

El "Diario Oficial" publica hoy

En el Diario Oficial de hoy, la Ley Nº 16.534, que autoriza a la Municipalidad de Lautaro para dar nombre definitivo a la Plaza de Armas de esa localidad.

Un decreto que designa por un período de tres años a Héctor Romero Silva, representante general suplente de las empresas generadoras y distribuidoras de energía eléctrica ante la Comisión de Tarifas.

Una solicitud de concesión de CD 152, Radio "Aníbal Pinto", de Lautaro, que hace Ela del Rosario Cortez Br...

Una solicitud de Jorge Aravena Carrasco para trasladar CC 145 Radio Regional de Molina, desde esta última ciudad a la de Curicó.

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar	Eº 4,100	Eº 4,11
Libra	" 11,460	" 11,48
Dólar Futuro .	" 4,130	" 4,14
MERCADO DE CORREDORES		
Dólar	Eº 4,760	Eº 4,77
Libra	" 13,304	" 13,33
Dólar Billete	" 4,890	" 4,92

SANTIAGO, 31 agosto 1966.

Informaciones Comerciales

Proporcionados por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

BONOS FISCALES Eº
Deuda Interna 7-1, 83 c
Garantía F., 7-1, 84 c
Pavimentación 7-1, 84 c

BONOS MUNICIPALES Eº
Casiño Viña 7-1, s|c.
Casiño Viña 7-2, s|c.
Casiño Viña 8-1, s|c.
Munic. Valpso. 7-1, 38 n
Munic. Stgo. 7-1, 40 n
Munic. Stgo. 7-2, s|c.
Munic. Stgo. 8-1, 40 c

BONOS HIPOTECARIOS
Bco. Estado 6 3|4, 62 n
Bco. Estado, 10-6, 92 n
Hipot. Chile, 6-1, 65 t
Hipot. Chile 10-6, 75 n
Hipot. Valpso., 6-1, 70 n
Hipot. Valpso. 7-1, s|c.
Hipot. Valpso., 8-1, s|c.
Hipit. Valpso., 10-6, 75 n

BANCARIAS
Central, 4.000 n
Concepción, 100 n
Com. Curicó, 5 n
Constitución, 70 1|2 c
Conainental, 10 n
Crédito, 60 n
Chile, 233 t
Edwards, 24 n
Español, 115 n
Hipot. Chile, 90 t
Hipot. Valpso., 12 n
Israelita, 65 n
Italiano, 6 1|2 c
Nac. del Trabajo, 12 1|4 c
O'Higgins, 9 n
Osorno, 176 t
Pacífico, 5 n
Panamericano, 90 n
Sud Americano, 11 1|4 t
T.ca, 208 n

MINERAS
Andacollo, 1 1|2 c
Aucanquilcha, 28 n
Chañaral, 37 n
Cerro Grande, 700 n
Del. Punitaqui, 13 1|2 n
Disputada, 310 t
Espino, 10 n
Galleguillos, 16 n
Huanchaca de B., s|c.
Lota-Schwager, 5 n
Manganesos, 267 n
Merceditas ,1 3|4 n
Minas y Fert., 14 n
Monserrat, 6 n
Ocuri, 100 c
Oruro, 18 n
Presidenta, 8 n
Punta de Lobos, 4 3|4 v
Sali Hochschild, s|c.
Tamaya, 5 1|2 t
Tocopilla, 520 n
Totoral, 45 n

AGRICOLAS Y GANADERAS
Agríc. Chilena, 29 n
Agr. La Peña, s|c.
Agr. Lo Vicuña, 100 n
Aysén, 850 n
Bío-Bío, s|c.
Carampangue, 10 n
Cisnes, 260 n
Colcura, 17 c
Copihue, 23 n
Formio Chileno, 5 3|8 n
Fr. Sud Americana, 14 n
Gente Grande, 62 v
Huerta N., Liq., s|c.
Laguna Blanca, 100 n
La Rosa Sofruco, 120 n
Quiñenco, s|c.
Rupanco, 45 v
Sacol, s|c.
Tierra del Fuego, 41 c
Valle Chacabuco, s|c.
Ventana; Pda. Las, 54 n
Viña Casa Blanca, 1 n
Viña C. y Toro, 115 c
Wagner Stein, 16 c
Viña Sta. Rita, 100 c

SALITRERAS
Lautaro —A—, 3.700 n
Lautaro —B—, s|c.
Lautaro —C—, 370 n
Iquique Port., 40 c
Iquique Nom., 40 n
Perfetti, s|c.

TEXTILES
Bellavista-Tomé, 45 n
Caupolicán, 34 t
Chatex, s|c.
Chiteco, 23 n
Fabrilana, s|c.
Fiap, 23 v

Hilos Cadena, 190 c
Lino, 100 c
Paños Concepción, 2 1|2 n
Oveja Tomé 33 t
Rayonhil —A—, 21 1|2 c
Rayonhil —B—, 10 n
Said, s|c.
Sedamar, 20 n
Sedylan —A—, 5 c
Sedylán —B—, 3 3|4 v
Sumar 72 c
Tej. Caffarena, 18 3|4 n
Textil Andina, 60 n
Textil Guanaco, s|c.
Textil Progreso, 41 n
Textil Viña, 5 1|2 c
Vestex 14 n
Victoria P. Alto, 4 1|2 n
Yarur, 98 v

INDUSTRIALES Y VARIAS
Abastible, s|c.
Aceit. C. Barros, 135 n
Agencias Graham, 8 1|2 n
Arrocera Ega, 9 c
Arroc. Miraflores, 20 v
Arroc. del Sur, s|c.
Arroztal, s|c.
Arroc. Tucapel, s|c.
Asc. C. Alegre, 25 n
Asc. Mecánicos, 10 n
Asc. Nacional, 625 n
Asc. de Valpso., 10 n
Beta, 3 n
Bima, 8 1|2 n
Blundell, 8 n
B. de Comercio, 4.000.000 n
B. de Valores, 450.000 n
Cachantún, s|c.
Carozzi, 12 c
Caucho, s|c
Cr. de Caballos, s|c.
Cementos Bío-Bío, 60 c
Cervecerías, 67 c
Cicoma, 11 n
Ciga, 4 n
Cimsa, 4 n
Cindec, 340 n
Cintolesi, 50 n
Cinzano, 20 n
Club de Golf, 85.000 n
Club Hípico, 650.000 n
Club de Polo, 19.000 n
Codina, 195 v
Conser. Corral, s|c.
Cola, 150 n
Colorantes, 35 n
Com. O'Higgins, 320 n
Cía. Industrial, 40 c
Comunicaciones, 1 n
Conficlar, 9 1|2 n
Consor. Nieto, 72 7|8 n
Copec, 15 3|4 c
Corchera, 200 n
Costabal y E., s|c.
Covalpo, 4 1|2 n
Cristalerías, 20 n
Ch. Cons. Inver., 125 n
Chilectra, 30 c
Chinchillas, s|c.
Chiprodal, 100 n
Distrib. Talca, 13 1|2 n
Echave S. A. C., 42 3|4 n
Edif. Carrera, 33 n
Edit. Pacífico, 10 n
Elec. del Litoral, 6 n
Electr. Industr., 10 c
Electromat, 57 n
Emarca, 2 n
Embot. Andina, 25 n
Eperva, 130 c
Est. Educacionales, 79 1|2 n
Estab. Nobis, 39 n
Estab. Químicos, s|c.
Exp. de Maderas, 45 n
Fanac, 80 n
Farmo Química, 13 v
Fer. Agricultores, 110 n
Feria S. Carlos, 84 n
F. Reg. Rancagua, 12 1|4 n
Fisk, 34 n
Fosfatos Chile, s|c.
Fósfoors, 27 n
Fox, s|c.
Fco. Ch. Invers., s|c.
Gas Concepción, 100 c
Gas de Santiago, 24 1|2 t
Gas de Talca, s|c.
Gas de Valpso., 5 1|2 n
Guevara y Cía., 7 n
Gleisner, 28 n
Habecoma, 38 n
Haverbeck, s|c.
Hipódromo Chile, 190.000 n
Hoffmann, s|c.
Hoteles, 40 n
Hucke, 33 v
Ind. Illapel, s|c.
Implatex, 15 1|4 n
Indust. Andes, 120 n

Industr. Bellavista, ...
Indepp, s|c.
Indust. Varias, 6 1|...
Inmob. Agustinas, ...
Inmob. Araucanía, ... 1|2 n
Inmob. Esmeralda, 7...
Inmob. D. Portales, s|c.
Inmob. Las Condes, 100 n
Inmob. Huelén, 31...
Insa, 115 t
Interoceánica, 30 t
Inver. Ahorromac, ...
Inv. Unión Ch., 34 1|4 n
Laborat. Geka, 19 ...
Laborat. Petrizzio, ...
La Rural 11 c
Lech. Aconcagua, ... 1|8 n
Lech. Aconcagua, ... 8 1|2 n
Lechera del Sur, ...
Lefersa, 50 n
Loza de Penco, ...
Lucchetti, 6 1|2 n
Mc Kay, 110 n
Maderas Cholguán, 94 c
Mad. Cóndor, s|c.
Marinetti, 200 n
Melón, 66 t
Mex y Cía., 84 n
M. Estrella; Liq., ...
Mol. El Globo, 10 ...
Molinera Koster, ... 3|4 c
M. Pérez Cotapos, ... 1|8 n
Mol. S. Cristóbal, ...
Mosso, 160 n
Muebles, 2 1|2 c
Musamel, s|c.
Naviera Arauco, 15 ...
Nav. Coronel 18 t
Nachipa, 150 n
Nieto y Cía., 19 t
Ovolín, 20 n
Oxígeno, 12 n
Pacífico Sur, 14 ...
Papeles y Cartones, 73 c
Papeles y Metales, ...
Pascal, s|c.
Pesquera Iquique, 11 1|2 t
Pizarreño, 40 c
Plansa, 40 n
Polpaico, 76 n
Prod. de Aves, s|c.
Prod. Fernández, 10 3|4 n
Propiet. Chile, 290 ...
Quimifarm., 170 c
Refractarios, 7 1|4 ...
Refinería Viña, 65 ...
Renta M. Cousiño, ...
Renta Urbana, 70 t
Robinson Crusoe, 51 ...
Ruddoff, 2 1|2 n
Saavedra Benard, 5...
Sanitas, 5 1|2 n
Sapán, 5 3|8 n
Shyf, 75 n
Sintex, 91 c
Socompa, 5 n
Socore, s|c
Sogeco, 9 1|2 n
Soprole —A—, 19...
Soprole —B—, 400 ...
Sporting Club, 450.000 n
Tabacos 43 c
Tattersall 29 1|2 t
Teléfonos 11 1|2 ...
Telégrafo Com., 5...
Tres Montes, 108 3|...
Termas Panimávida, ...
Unidas Aceites, 10 1|2 n
Universo, 6 n
Vapores, 58 c
Vidrios Lirquén, ... 1|4 t
Viviespa, s|c.
Volcán, 33 3|4 n
Zig-Zag, 175 n

METALURGICAS
Astilleros Habas, 1...
Cap, 96 t
Cap —D—, 330 t
Carbomet, s|c.
Cic, 96 t
Cobre Cerrillos, 61 ...
Compac, 17 1|2 c
Elecmetal, 140 t
Envases, 4 1|2 n
Fensa, 120 t
Ferriloza, 34 n
Indac, 4 t
Indesa, 3 n
Indura, 11 1|2 n
Immar, s|c.
Madeco, 37 c
Mademsa, 17 t
Mecánica, 13 n
Socometal, 22 n

SEGUROS
Ahorromac, 8 n
Adriática, 17 n
Alonso Ercilla, 90 ...

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES: 1.445,3.

TRASACCIONES
Transacciones Santiago .. .. 267...
Transacciones con Valparaíso .. .. 126...
Bonos Eº Nominales .. ..

Libra por Ton. — Precio del Cobre en Londres — Ton. Largas

PRIMERA RUEDA		SEGUNDA RUEDA
£ 406. 0.0 Comp. ...	DISPONIBLE	395. 0.0 Comp.
" 407. 0.0 Vend.	... ...	396. 0.0 Vend.
" 4. 0.0 BAJA	FLUCTUACION	11. 0.0 BAJA
" 401. 0.0 Comp. ...	A 90 DIAS	390. 0.0 Comp.
" 403. 0.0 Vend.	... ...	341. 0.0 Vend.
" 5. 0.0 BAJA . ..	FLUCTUACION	11. 0.0 BAJA
" FLOJA	TENDENCIA	APENAS SOSTENIDO
" 1.900 Ton. Largas	VENTAS	1.350 Ton. Largas

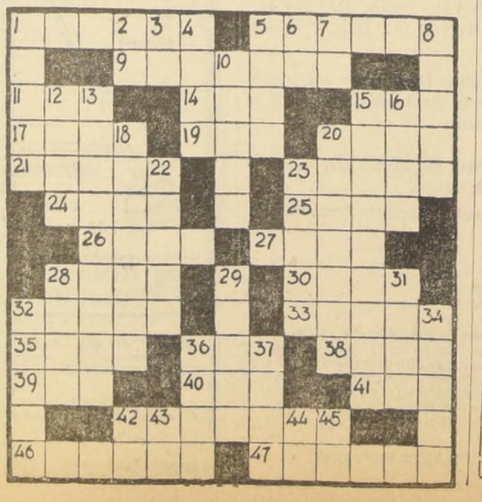
Palabras Cruzadas

HORIZONTALES

1.— Instrumento músico de viento de grandes dimensiones.
5.— Que excita el odio o la indignación.
9.— Que tienen consistencia.
11.— Artículo.
14.— Nombre de la E larga del alfabeto griego.
15.— Aparejo que usan los pescadores para pescar.
17.— Apreciar, estimar.
19.— Ganado vacuno.
20.— Suspenda ,termine.
21.— Cubrir el suelo con ladrillos, losas, etc.
23.— Sustracción.
24.— Espacio de tiempo de corta duración.
25.— Salida del sol o de otro astro.
26.— Mueble de madera u otro material sostenido por pies.
27.— Introduje.
28.— Deténgase.
30.— Desafío.
32.— Extravagancia, capricho, ridiculez.
33.— Ara pequeña.
35.— Caja de madera con tapa llana.
36.— Tela de seda con más cuerpo que el tafetán.
38.— En el día que precedió inmediatamente al de hoy.
39.— Alabanza.
40.— El río más largo de Siberia.
41.— Epoca, período.
42.— Que mata.
46.— Estatura del caballo hasta la cruz.
47.— Signo que se pone sobre una vocal.

VERTICALES

1.— Vasija redonda de barro o metal para cocinar.
2.— Símbolo químico del arsénico.
3.— Adverbio de negación.
4.— Percibir un olor.
5.— Poemas del género lírico.
6.— Nota musical.
7.— Iniciales de un prelado austríaco, nac. en 1875.
8.— Undula.
10.— Repite o reitera.
12.— Sentimiento que inclina el ánimo hacia lo que le place.
13.— C. de España a orillas del Tormes.
15.— Devuelve lo que se posee injustamente.
16.— Pronombre demostrativo.
18.— Robo de cosas de poca importancia.
20.— Hábil, diestra en el tiro.
22.— De color rosa.
23.— Cortará menudamente con los dientes una cosa dura.
28.— Suspensión del trabajo industrial.
29.— Muchedumbre.
31.— Percibir un olor.
32.— Cebada germinada para la cervecería.
34.— Instrumento para labrar la tierra.
36.— Cantidad muy pequeña de líquido.
37.— Acción de oír.
42.— (Cub.) Madre, mujer del pueblo, anciana.
43.— Prep. lat. que significa a, junto.
44.— Palabra del dialecto provenzal que significa la afirmación.
45.— Nota musical.



DICK TRACY

por Chester Gould



JUAN MARINO

por Leff y Mc Williams



TARZAN

por Edgar Rice Burroughs

